

Tafakkur

3/4
95



«Парихинидиғ мини асфларға ніра пінхон, ўзбеним...»

МУХТАРАМ МУШТАРИЙ!

Алеси, истиклонимиздиги фарзандлари кун, фарзандлари бегисоб. Санайверсақ, кўлиниздаги мажмалари саифалари етарнисан? Коғаверса, үринги ҳам истиклон меваси, истиклон тұфайы олама келек бир фарзанд әмасы?

Мажмаларниң үзра әрі үзүү ҳимиялаганнан түрт айлышы нашмаланган күмбаз күнларда үшбүй павикорон көмрүнүг тавалыңдига ҳам бир айм тәңди. Әдиктизда білсе, бүлтүр үзүү шу көзларда үринги иккени дүнене юзини күргән, иккиси саифаси зең журналистеги бөш ташаббускоры — Президент Ислам Каримовинин жөн фойылдаси билді оғынан, бүй өзін — таҳририят ажыраға фарз башынаның қолтай, зәр масын шайт ҳам жекелектен эди.

Хүн, әйткін бир айм побайнида өзін ана шу юксак ишончни оқлады мүдикли? Сиз, азиз журналистарниң көнлиниздаги түрсебиң әдлі тона билдикли?

Бұз сабомарға қарздорлық түйнүсідан үзін жақобаптың дүйкесі.

Журналистиң ишона соли Ватанниң истиклониминиң үз аймасында атапаланған едиктиздайдыр. Ана шу хайры ашын актапана айланыптириши нийзінде өзін көбәйтдеги — түртпірги сөзини ҳам мүстәсавиит-шемиздік шорлы түрт аймасы. Ватан истиклони, халқиниз иртеп-хорига дөир павзуларға башынан оқша атқаң күндей.

Дарынке, бұз мүкәффада павзуларға өткіз, ағын борникан? Үри өрт-мөккә бир мажмала екін бүкіл негелаб пашлар күрғаң етартысан?

Мүстәсавииттің бир аймасы мажмаланалары гоңда мұағзым тайлоғынан үзра иккиси бор үлгівөр тарона әкіраганда ҳали көткениң бир ҳаражын ғақыттардан көзларда ғылар қалқаны, юрасын, пашын ғарасын ғүрәрден жән үрганы тоабад әсек үкимас. Шу биринше оның қолай изхору ғородасына қалғалар сүз, қалғалар тағыпир көрек!

Истиклон шу көхтә түшіректің фұқаросынан деган ҳар бир фидойы қалғын нақадар әннелден, нақадар тоға нағынур ғақыттар мендер шағынай!

Фараз күләмдик: бирок бир сабабта күра түрт-беш ай өрттегінде бүлнеган, бүр ердаги ишқилебиң үзгаришилардан баталом бекавар бир зот, штитифорко, бүгүн қайтаб қелса, даставвал қалғайын ҳолатта түшседи? Ҳа, балык, көрив түрганлардың түшілестікін, деган ғалта борнота табаний.

...Түртін довол ошыб, шайтоб билдін ишарилеттін истиклон тарихида, әхімология; мажмаларниң тавалыңдиги этиң күнік, калттарын бир воқеадыр. Өзін ана шу этиң күнік өнсөнгө дәлілдерлініздар бағыттарынан!

Эркин АУЗАМ



Бош мұхаррир Эркин АЪЗАМ

Таҳрир ҳайъати:

Халим БОБОЕВ
Хуршид ДАВРОН
Баҳодир ЖАЛОЛ
Азамат ЗИЁ
Анвар ЗИЁ (ЙУЛДОШЕВ)
Нажмиддин КОМИЛ
Хайдариддин СУЛТОН
Убайдулла УВАТОВ
Озод ШАРАФИДДИНОВ
(бош мұхаррир уринбосари)
Түлөпберген ҚАЙПЕРГЕНОВ
Муртазо ҚАРШИБОЙ
(бош мұхаррир уринбосари)
Ибраҳим ГАФУР
Рахима ҲАКИМОВА

Муассис — Республика «Маънавият ва маърифат» жамоатчилик маркази

Матнларда фойдаланылган мисол, кўчира ва маълумотлар аниқлиги учун муаллифлар жавобгардир.
Журналдан кўчириб босилганда манба қайд этилиши шарт.

Манзилимиз: 700029, Тошкент шаҳри,
Отатурк кўчаси, 24-йй.



56-86-79

56-87-67

«Шарқ» нашриёт-матбаа концерни босмахонаси. 700029, Тошкент шаҳри,
Буюк Турон кўчаси, 41-йй.

1995 йил 17 октябрда босмахонага топширилди. 1995 йил 20 ноябрда босишига руҳсат этилди. Қоғоз бичими 70x100 1/16. 8 босма тобоқ. 4359-буюртма. Нашр адади 5000 нусха.

Бадиий мұхаррир
Одилбек БОБОЖОН
Техник мұхаррир
Бойназар БОЙМУРОД

Ушбу сонда Рихситилла Нуринбоев, Фарҳод Курбонбоеv ва Темур Мақсумов олган суратлардан фойдаланилди.



ЖУРНАЛ САҲИФАЛАРИДА

ТАРИХ ВА ТАРАҚКИЁТ

Абдураҳим ЭРКАЕВ. Истиқлол ва миллий онг 8

ОЛӢ МEZОНЛАР

Султонмурод ОЛИМ. Маънавият — масъуллик 14

ТУРКИСТОН НУРГА ТУЛГАЙ

Нурислом ТУХЛИЕВ. Умумий бозор — умумий манфаатлар тақозоси 19

ЕГТИ ЙҚЛІМ МУЖДАСИ

Бетарафлик — асосий меъёр. Швейцария элчиси билан сұхbat 24

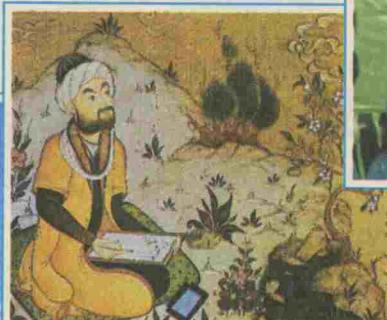
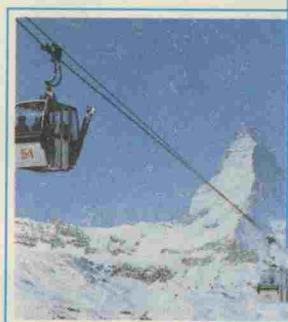
МИЛЛАТ ВА МАЪНАВИЯТ

Мұҳаммадилхом ЙУЛДОШЕВ. Тимсол — тасаввур чироги 30

ОЛӢ МEZОНЛАР

Түлөпберген ҚАЙПЕРГЕНОВ. Халқингни суй 33

ЖИСТАКИДОИК



БЮОКЛИК ТИМСОЛЛАРИ

Абдулла ОРИФ. Соҳибқирон. (Драматик достондан парча) 37

БАШПОРАТ САДОЛАРИ

Шайх Азизиддин НАСАФИЙ.
Зубдатул ҳақойиқ 45

РУҲИЯТ НАҚҚОШИ

Улуғларни улуглар йўқлар 57

УЗБЕКИСТОН — ЯГОНА ВАТАН

Гулсара БОБОЖНОВА. Вақтдан ўзиб яшётган зот 60

БЮОКЛИК ТИМСОЛЛАРИ

Хуршид ДАВРОН. Авлиёлар яратувчи шайх 63

БАШПОРАТ САДОЛАРИ

Нажмиддин КУБРО. Фақирик ҳақида рисола 67

БИЗДАН ОЗОД ВА ОБОД ВАТАН ҚОЛСИН

Баҳодир АБДУРАХИМОВ. Обидалар абадияти 74

ХАЗИНА

Ботирхон ВАЛИХУЖАЕВ. Тарихийликдан бадиийликка 76

КУНГИЛ МАДҲИЯСИ

Сирожиддин САЙЙИД. Ватан абадий 82

НАСР ЖАВОХИРЛАРИ

Нодар ДУМБАДЗЕ. HELLADOS. Ҳикоя 84

ҚОР ҚҮЙНИДА ЛОЛА

Улуғбек ДОЛИМОВ. Маърифатга фидойи умр 99

Мунавварқори АБДУРАШИДХОН ўғли. Жамият қандай очилур? 99

ТАРИХ ВА ТАРАҚҚИЁТ

Набижон БОҚИЙ. Нидолардан яралган тарих 105

ФАРАЗЛАР ВА ТАҲМИНЛАР

Суйима ФАНИ қизи, Урфон ОТАЖОН.

Ўқ ва ей рисоласи 120
Рисолаи тийрандохтан 122

ВАТАН ҲАМДУ САНОСИ

ЛУКИАН. Мангу даъват 124

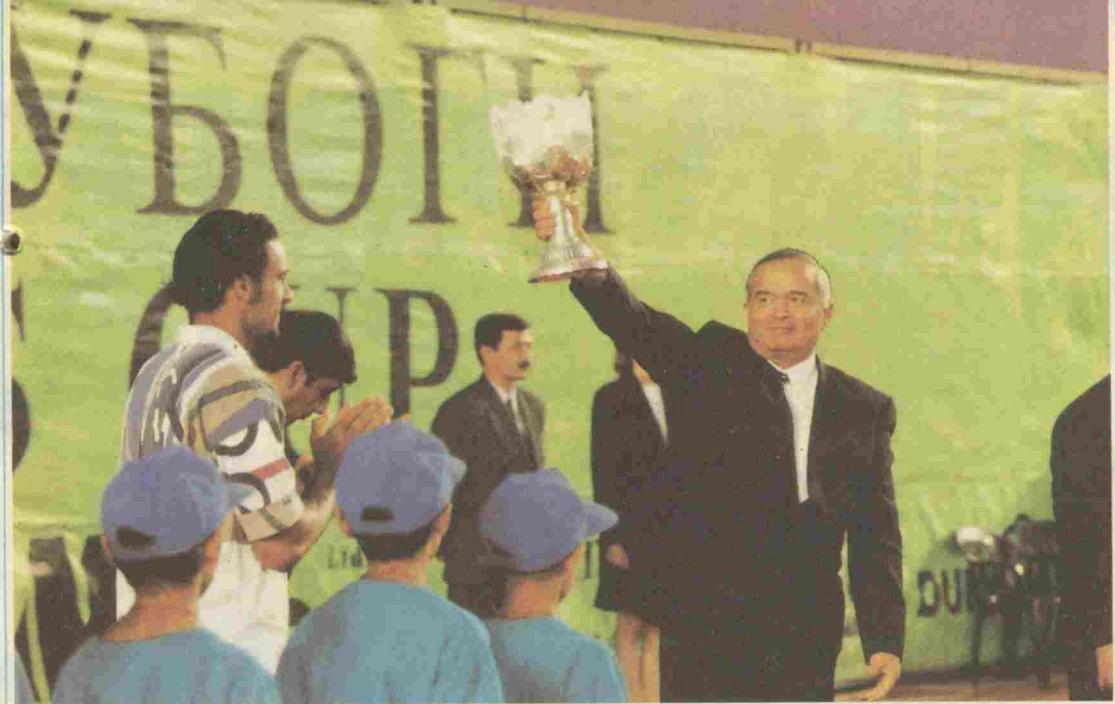
Тафаккур ҳақида ҳикматлар 126

Журналнинг инглизча мухтасар мазмуни 127

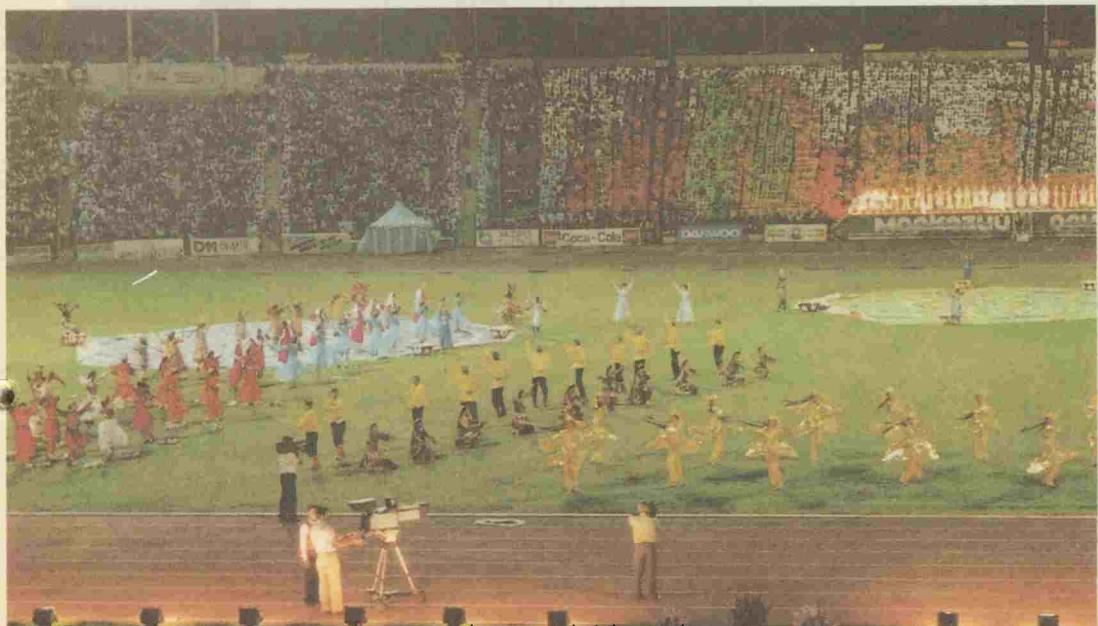


ИЮНГТАК





МОЛДАВИЯ



MUJSTAR

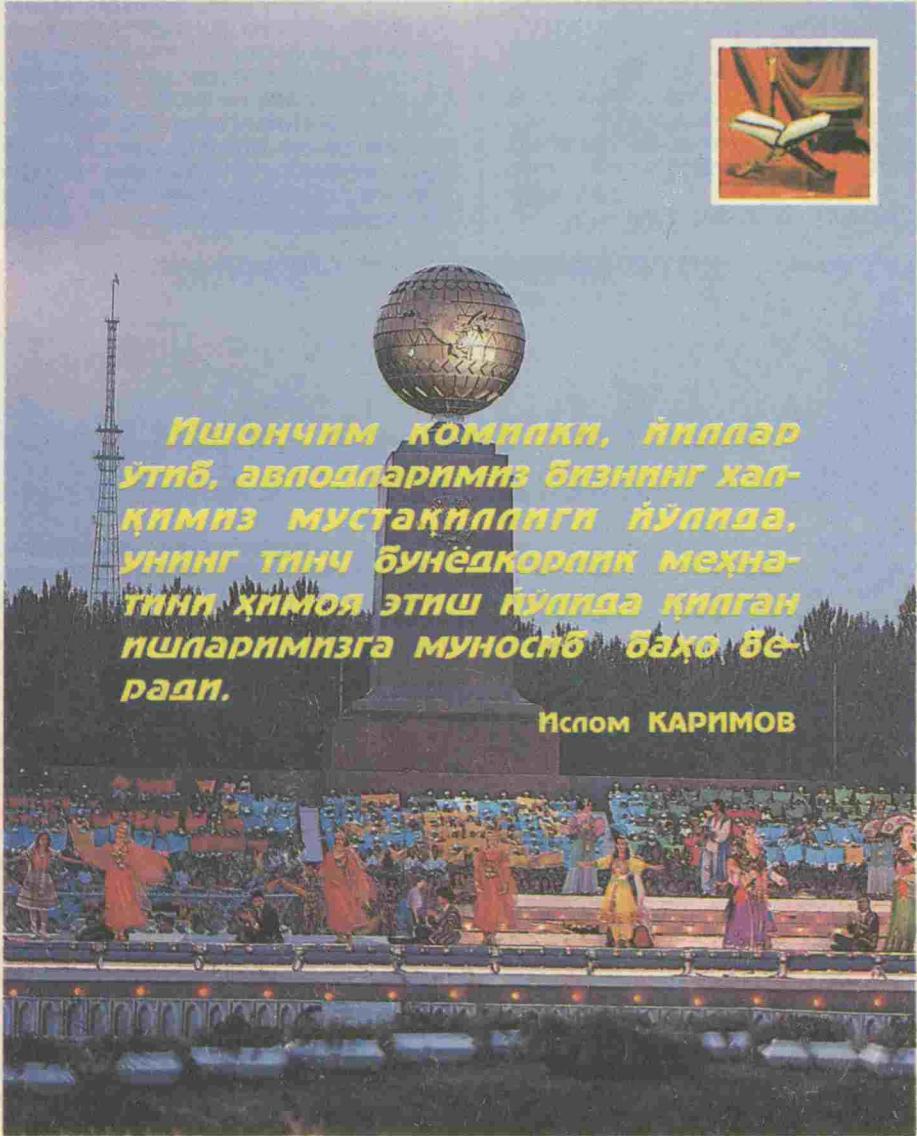


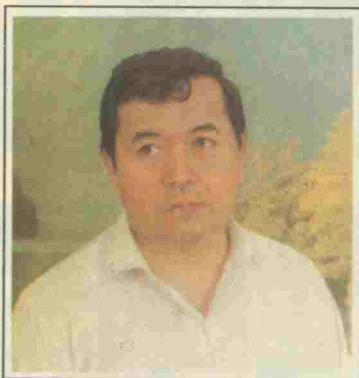
ҲАДИСИЯ



Ишончим комилки, тіллар
үтиб, авподларимиз бизнинг хал-
қимиз мустақиллиги йўлида,
унинг тиңч бунёдкорлик меҳна-
тини ҳимоя этиш нўлида қўлган
ишларимизга муносаб баҳо бе-
радан.

Ислом КАРИМОВ





Абдурәхим ЭРКАЕВ

да ҳам мураккабликларни вужудга келтираётir; нисбатан илмий қарапшлар билан ноилмий, иррационал, ҳаттоқи очиқчасига мистик қарапшлар қоришиб кетаётir, яъни жамият дунёқараши нафакат ранг-баранглик, балки эклектик характер қасб этмоқда. Ҳақиқий миллий қадриятлар билан бир қаторда сохта қадриятларни ҳам тиклашга уринишлар бўлмоқда.

Аввалги дунёқараши метафизик инкор қилишга, эклектикага мойиллик маълум даражада совет даври мафкуравий демагогиясига нисбатан аксиаламалдир. Аммо бу ҳолат ўткинчилик эмас, доимиийлик қасб этса, унинг оқибати кўнгилдагидек бўлмайди. Шу боисдан дунёқарааш масаласи бутун долзарблиги билан мустақилликни мустаҳкамлашнинг асосий маънавий негизларидан бирига айланмоқда.

Истиқлол ва

Мустақиллик — халқнинг ўз тақдирини ўзи белгилаши, турмуштарзи ва ижтимоий муносабатларини эркин танлаши ва ривожлантиришидир. Унинг негизини миллий эркинлик ташкил қиласди.

Эркинлика фалсафий таъриф берилганда, унинг англаб олинган зарурят (Гегель таъбири) ва бу зарурят бўйича ҳаракат қилиш (Энгельс таъбири) экани маълум бўлади. Агар шу йўсунда фикр юритсан, мустақиллик — миллий даражада англанган зарурят ва бу зарурят бўйича умуммиллий ҳаракат, дейиш мумкин. Демак, миллий мустақиллик моҳиятида миллатнинг амалий фаолияти билан бир пайтда, ҳатто ундан ҳам аввал, унинг онги, муайян қараплари акс этади.

Марксизм-ленинизмнинг илмий ва гоявий инқирозга учраши, казарма социализмининг ҳар томонлама танқид остига олинниши бугунги кунда нафакат алоҳида кишиларда, шунингдек, ижтимоий онгда, жамият дунёқараши-

Жамиятда совет давридагидан фарқли янги мустақиллик дунёқараши қарор топмоги — ҳаётий эҳтиёждир.

Мустақиллик дунёқараши, энг аввало, Ўзбекистон тараққиётининг умумиҳтиомий назариясини қамраб олади. Зеро, у қурилаётган жамиятнинг мақсадларини, асосий арконларини, уларни яратишнинг концептуал тамойилларини илмий асослаб бермоғи лозим. Шунингдек, у Ўзбекистон халқининг муносаби ҳаёт кечиришини таъминловчи иқтисодий, сиёсий, ахлоқий, ҳуқуқий, эстетик ва бошқа ижтимоий-маданий қадриятларнинг, меъёрларнинг, ижтимоий мўлжаллар ва идеалларнинг янги тизими бўлади. Шу боисдан у миллий истиқлол мафкурасининг-да, мустақиллик шароитида шакллананаётган янги миллий ижтимоий онгнинг-да назарий ва илмий-методологик ўзагини ташкил этади.

Мустақиллик дунёқараши, шубҳасиз, коммунистик дунёқараашдан талай моҳият белгилари билан фарқ қила-

ди. Биринчидан, у воқеликка ва тарихий жарабёнларга тор синфий ёки фирқавий нуқтаи назардан ёндашмайди. Иккинчидан, эклектик характер касб этиши мумкин эмас, яъни у бир-бирини инкор этувчи тамойиллар, ижтимоий баҳолар, ижтимоий мўлжаллар ва идеалларнинг механик йигиндиси бўлиб қолмаслиги лозим. У аҳолининг аксариёт қисмида Ўзбекистоннинг ривожланиши йўли, келажаги, қурилаётган жамият ва бу жамиятнинг асосий арконлари тўғрисида аниқ тасаввур ҳосил қилиши, жамият аъзоларини эса уларни амалга ошириш йўлида жисплаштириши зарур. Учинчидан, бу дунёқараш ҳақиқий гуманизм гоясини, яъни инсонни восита эмас, мақсад (Кант тъабири) деб тан олишни, шахс манфаатларини жамоат ва давлат манфаатларига қурбон қилишни эмас,

рини ҳисобга олмай, фақат синфий манфаатларни ёқлаш ва шу асосда миллатни бой-камбағалга ажратиб қараш охир-оқибатда тарихни нотўғри талқин қилишга, маданий меросни ёп-пасига рад этишга асос бўлди.

Ўз-ўзидан маълумки, мустақиллик дунёқараши коммунистича партияйилик ва синфиийликдан холи бўлади. Шундай экан, хўш, янги дунёқараш нейтрал ёки эклектик сифат касб этадими, деган савол туғилади.

Бугунги Ўзбекистон мулкчиликнинг турли шакллари тенг ҳуқуқлилигини тан олиш ва ҳуқуқий кафолатлаш асосида янги жамият қурмоқда. Мулкларнинг тенг ҳуқуқлилигини давлат ҳимоя қилиши Ватанимиз Конституциясининг 53-моддасида мустаҳкамлаб қўйилган.

Турли мулк шаклларига асосланган

миллий онг



балки уларни чинакамига уйғунлаштиришни, ҳар қандай ижтимоий фаолиятини инсон камолотига хизмат эттириши таъминлашни асосий мақсадга айлантириши керақ. Тўртинчидан, бу дунёқараш миллий нигилизмни ҳам, миллий маҳдудликни ҳам инкор қилиши, миллатчиликдан ҳам, миллий камиситиш тўйғусидан ҳам холи бўлиши, умуминсоний ва байнамилалчилик қадриятларини эъзозлаши, лекин ҳақиқий миллий ифтихор ва гурур билан йўғрилган, ижтимоий тараққиётга йўналтирилган ватанпарварликка асосланни зарур.

Коммунистичасига тушуниладиган синфиийлик ва партияйилик ўта нохолис ва бир томонлама мушоҳада қилишга, оламни фақат «оқ-қора» бўёқлардан иборат деб қарашга, миллатни, ўнинг тарихини, маданиятини, маънавиятини иккига бўлиб ташлашга сабаб бўлди.

Умумхалқ, умуммиллат манфаатла-

жамиятда ҳам ҳар хил ижтимоий гурӯх, табака ва синфлар бўлиши муқаррар. Уларнинг ўз иқтисодий ва сиёсий манфаатлари, бир-биридан муайян даражада фарқ қиласидиган қарашлари бўлиши ҳам табиий. Бинобарин, жамиятда маълум даражада синфилашган дунёқарашлар ҳам қарор топади. Аммо бу ҳолат миллатни бўлиб юборишга сабаб бўлмаслиги керак. Бунинг учун эса миллатни бирлаштирадиган ягона умуммиллий гоя зарур. Бундай форя бугунги кунда Ўзбекистон мустақиллигини сиёсий, иқтисодий, ижтимоий, маънавий жиҳатдан мустаҳкамлаш, унинг буюк келажак барпо қилиб, юксак тараққий этган мамлакатлар даражасига етиши, жаҳон ҳамжамияти таркибида тенг ҳуқуқли субъект сифатида интеграцияга киришишидир.

Умуммиллий манфаатларга, умуммиллий гояларга бефарқ бўлмаслик, уларга содикликни эътиқодга ва ҳаёттий дастурга айлантиришнинг ўзиёқ бу

ХАЛҚИМИЗ ФАҚАТ ЖИСМАН ЭМАС, РУҲАН ҲАМ УЙГОҚ БҮЛМОҒИ ДАРКОР. РУҲ БЕДОРЛИГИГА УНИНГ РАҲБАР-РАҲНАМОПАРИ, ОЛИМУ ЗИЁЛЛИПАРИ – БАРЧА ФАРЗАНДЛАРИ МАСЪУДИР.

Ислом Каримов

дунёқарашнинг нейтрал эмаслигини кўрсатади. Синфий кураш ва адovat нуқтаи назаридан, яъни большавойча тушуниш маъносида бу дунёқараш нейтралдир. Аммо умуминсонийлик ва миллийлик, ахлоқийлик, адолат ва эзгулик учун кураш нуқтаи назаридан нейтрал эмас, бундай бўлиши мумкин ҳам эмас, зеро у муайян мақсадларни кўзлайди. Умуммиллий гоялар, умуммиллий ва умуминсоний меъёрлар, қадриятлар янги дунёқараш — мустақиллик дунёқарашининг мазмунини ташкил этади. Мустақиллик дунёқарashi — барча синф, табақа ва ижтимоий гуруҳлар дунёқарашидаги умумийликдир. Уларнинг бир-биридан фарқ қиливчи манфаатларини ифодаловчи гоялар эса хусусийликдир.

Ўзбекистонда янгича мулкчилик шаклларига асосланган ҳалқ хўжалигининг вужудга келиши, шак-шубҳасиз, сармоянинг Оврупода илк жамғарилиш даври ҳамда анархия ва эркин ракобатга асосланган капитализм давридан бир неча жиҳатига кура тубдан фарқ қиласди. Биринчидан, иқтисодий ва сиёсий муносабатлар, ижтимоий ва илмий-техникик тараққиёт, ҳалқнинг онглилик даражаси ва маданий савиаси тамомила ўзгача, яъни тарихий давр, объектив шарт-шароит ва субъектив омиллар мутлақо бошқача. Иккинчидан, янги мулкчиликнинг ва бозор муносабатларининг қарор топиши бизда стихияли эмас, балки давлат томонидан бошқариладиган ислоҳотлар негизида босқичма-босқич, ахолини ижтимоий муҳофаза қилиш асосида амалга оширилмоқда. Бу ҳол жамиятда кескин ижтимоий табақаланиш юз беришига йўл қўймайди, аксинча, синфий ҳамкорлик учун шароит яратади. Учинчидан, Ўзбекистон Республикаси Конституцияси нафақат мулкчиликнинг турли шакллари тенг хукуқлигини, шунингдек, жинси, ирқи, миллати, тили, дини, ижтимоий келиб чиқиши, эътиқоди, шахси ва ижтимоий мавқеидан қатни назар, фуқаролар тенг хукуқлигини ҳамда хеч қайси

мафкура, яъни бирор синф ёки ижтимоий табақа, қатламнинг сиёсий қарашлари давлат мафкураси сифатида ҳукмронлик қилиши мумкин эмаслигини, ижтимоий ҳаёт эса сиёсий институтлар, мафкуралар ва Фикрларнинг хилма-хиллиги асосида ривожланишини ҳам кафолатлади.

Янгича дунёқарашда сиёсий, мафкуравий плюрализм — Фикрлар хилма-хиллигига хурмат билан қараш таомили, миллий келишув, ижтимоий ранг-баранглик ва тенг хукуқлилик, инсонни фаолиятига қараб қадрлаш каби хусусиятлар шаклланиб бормоқда. Улар келажакда янги жамият фуқароларининг эътиқодигига айланиси лозим. Агар биз бунга эришсак, дунёқарашдаги синфийлик фақат тенденциозлик сифатида кўринади ва бу ҳол жамиятда демократия ривожланиши учун гоявий асос бўлади. Турли тенденцияларни ифода этувчи сиёсий доиралар ва ижтимоий қатламлар ўзаро конструктив, соғлом оппозицияни ташкил этади. Президент Ислом Каримов таъкидлаганидек, «Бундай оппозиция жамиятнинг сиёсий-ижтимоий ва иқтисодий ривожланишига ҳисса қўшади»¹.

Янгича дунёқарашдаги яна бир муҳим жиҳат — Фикрлар, қарашлар ранг-баранглиги тан олингани ҳолда унинг эклектик бўлмаслигидир. Унда воқееликка илмийлик, рационализм нуқтаи назаридан ёндашишга кенг йўл очилади. Иррационалистик, диний ва мистик қарашлар тақиқланмасдан, таъқиб қилинмасдан, улар ҳар бир шахснинг ёки диний жамоанинг хусусий иши деб билинади. Буни таъкидлашимиз боиси шундаки, кўпчилик зиядиллар, ҳатто айрим таниғли файласуф олимларимиз ҳам собиқ КПСС ва совет давлатининг вульгар, курашчан атеистик сиёсатини инкор қилиш, ўтмишдаги маънавий қадриятларни қайта тиклаш хусусида соғлом

¹ Ислом Каримовнинг «Истиқлол йўли: муаммолар ва режалар» китобидан, 15-бет. Тошкент, 1992 йил.

Фикрлар билдириш билан бирга, дунёвий ва диний билимлардан фойдаланиш борасида, назаримизда, баҳсли, эътирозли фикрларни да айтмоқда. Айримлар экстрасенслик, парapsихологик, спиритуал ва бошқа турли иррационалистик оқимларга мойиллик курсатмоқда.

Масалан, бир олимимиз бундай деб ёзади: «Диний таълимотларга қарши муросасиз кураш олиб бориб, жамият аъзоларини маънавий камолотнинг кўплаб имкониятларидан бебаҳра этиб қўйдик. Жамиятда яхши механизаторлар, муаллимлар, шифокорлар, илгор теримчилар кўпайса ҳам иймонли, виждонли кишилар камайиб кетди. Ийmonsизлик билан инсофисизлик, ваҳшийлик ўртасида масофа бир қадамdir. Ийmonsиз, эътиқодсиз киши ҳар қандай ишга ҳам кўл уриши мумкин»¹.

Бу фикрларнинг айримларига қўшилган ҳолда бундай эътиrozни ҳам айтиб ўтмоқчимиз: нега энди эътиқод ва вижdon фақат дин асосида шаклланади? Нега фақат диндорларгина вижdonли, эзгу ниятили кишилар бўлади-ю, дунёвий билимлар асосидаги дунёқараш соҳиблари ваҳший ва инсофисиз бўлсин? Ҳатто руҳонийлар ҳам дунёвий дунёқараш эгаларини бунчалик камситмаганлар. Ахир, дунёвий билимлар фақат вуљгар-атеистик бўлмайди-ку, у идеалистик ҳам, илмий материалистик ҳам бўлиши мумкин.

Фикримизча, муаллиф дунёвий билимлар билан цинизм ва ахлоқсизлик ўртасидаги фарқни кўрмәтири. Бояги мисолдан у эклектика тарафдори экани яққол сезилади.

Биз большавойлар сингари назария «идеологик софлик», атеистик кураш-чанликка асосланган бўлсин, демаймиз, аммо назарияда турли таъмийларни механистик қориштириб юбориш тарафдори ҳам эмасмиз. Чунки бундай ҳолат таълим-тарбия ва мағкурада чалкашликларга сабаб бўлади.

Тўгри, нафақат дунёвий илмларни, балки Қуръони карим ва ҳадиси шарифни ҳам, тасаввуфни ҳам ўрганиш зарур, уларга маданиятимизнинг қудратли қатлами ва ўтмишдаги гоявий манбаларидан бири сифатида қарамоғимиз лозим. Уларни ўрганиш маъна-

виятимизни бойитади, дунёқарашимизни кенгайтиради. Ўрганиш жараёнида кимдир динга эътиқод қилса — ўзининг иши. Лекин миллий мағкура, миллий мактаб, миллий тарбия ва одоб таълимотини шакллантириш жараёнида фақат динга, айниқса, диний мистикага ёпишиб олиш ярамайди.

Биз тарихдан сабоқ чиқармасак, истиқол йўлуни тўгри белгилай олмаймиз. Улугбек ва унинг илмий мактабидан кейин бизда деярли дунёвий фан даҳолари чиқмади. Нега бундай бўлди? Ҳалқимизнинг ирсияти бирданнига ўзгариб қолмагандир, ҳарҳолда! Ҳамма гап шундаки, XV асрнинг ўрталаридан бошлаб бутун Мовароуннаҳр, Хурсон, Эрон худудида илмий рационализмдан кўра диний мистика устунлик қилди. Ушбу ҳолат илм-фан, маданият ва ижтимоий ишлаб чиқаришни инқирозга дучор этган ижтимоий-мағкуравий сабаблардан бири бўлди. Ўша даврда ижтимоий ишлаб чиқариш ва фан ривожланиши учун зарур объектив шарт-шароитлар ҳали Овруподағидан кам эмас эди.

Мистика ҳукмронлик қилган жойда фан ривожлана олмайди. Шу боисдан бизда рационализмнинг ўзи ҳам диний тус олди ва хурофий ақидаларни асослаш учун хизмат қила бошлади. Илм-фаннынг инқирозга учраши эса оқибат-натижада диний фалсафанинг, илоҳиёт фанининг ҳам инқирозига сабаб бўлди. Чунки маънавий тараққиётни ҳаракатлантирувчи куч схоластик ва докторатик, кўр-кўрона эътиқод эмас, биринчи навбатда, дунёвий илм-фан ва санъатдир. Исломдаги диний-илмий тадқиқотни ҳам кўр-кўрона ишониш, хурофот сиқиб чиқара бошлади. Шу боис бора-бора буюк фикҳилар, тариқатчилар, диний файласуфлар ҳам етишиб чиқмай қолди.

Демак, янгича дунёқараш эклектик бўлмаслиги, унинг мазмунини дунёвий ва рационал билимлар ташкил қилиши лозим. Иррационализм ва диний қарашлар эса бир шахс онгидаги алоҳидалик ва хусусийлик бўлиб қолаверсин.

Мактабларда, ўкув юртларида, давлат тарбия масканларида янгича дунёқарашни шакллантириш ўкув-тарбия ишларида мухим ўрин тутмоги лозим. Дарвоҷе, эътиқод эркинлиги таъмиили на диний, на атеистик тарғибот олиб бормасликни ёки давлат ди-

¹ «Ўзбекистонда ижтимоий фанлар» журнали, 1994 йил, 5-сон, 17-18-бетлар.

ний ва атеистик тарғиботга баравар имконият яратишни билдиради. Бундай ҳолатда атеистик ёки диний тарбияни нодавлат ташкilotлар ва отаоналарнинг ўзлари юритади.

Мустақиллик дунёқарашининг илмий рационалистик бўлиши унинг фақат «ялангоч рационализм»га асосланган технократик қараашлардан иборат эканини, ҳар қандай хиссиятни, ижтимоий туйгуларни инкор қилишини билдирамайди. Мустақиллик дунёқарашининг соҳиби роботсимон киши — зомби бўлиши мумкин эмас.

Мустақиллик дунёқараши технократицизмнинг бирёзламалигидан холи бўлиши керак. Маълумки, технократик қараашлар негизида инсондан, унинг маънавий-хиссий табииатидан бегоналаштирилган «ялангоч рационализм» ётади. Бундай рационализм фақат мақсадга мувофиқликни, фақат амалий фойдалиликни кўзлайди, ҳаёт чигалликларни кўпинча яхши тушунмасдан жўнлаштириди ва шаклий мантиқка суюниб ечишга ҳаракат қиласди. Бундай рационализм кескин кўринишларида инсонда бағритошликтини, меҳр-оқибатсизликни шакллантиради, ижтимоий муносабатлардаги инсоний жиҳатлар иккинчи даражали ҳисобланниб, уларга фақат муайян функционал муносабатларга қарагандек қаралади. Пировардида анъанавий қадриятлар ўтмиш қолдиги сифатида баҳоланади. Бу ҳол жамиятнинг ва ижтимоий муносабатлардаги инсонпарварлик мөҳиятининг емирилишига, яъни дегуманизация — файриинсонийлик жараёнинг сабаб бўлади.

Бояги олимимизнинг фикрларида ҳам аслида вульгар-атеистик ва технократик таълим-тарбиянинг салбий оқибатларини эътироф этиши ётибди. Лекин муаллиф негадир масаланинг бу томонини қўйиб, динни мақташга ўтиб кетган. Технократицизмнинг олдини олиш учун тақводорликка берилиш эмас, аввало, таълим ва тарбияни инсонпарварлаштириш зарур. Бунинг учун ҳиссий тарбияга, ижобий туйгуларни шакллантиришга катта эътибор даркор. Бу эса, энг аввало, ахлоқий ва эстетик тарбия воситасида амалга оширилади.

Демак, мустақиллик дунёқараши илмий рационализм билан бирга инсонпарварлик — гуманизм масаласини ҳам кун тартибига қўймокда. У ҳа-

қиқий инсонпарварликка таянган мазмун касб этмоғи лозим.

Мустақиллик дунёқараши «Шарқ ва Фарб» инсонпарварлик назарияларини чуқур таҳлил этиб, улардаги барча соғлом гояларни ўзлаштириши ҳамда ҳар қандай ижтимоий-маънавий фаолиятни инсон камолотига хизмат қилдириша йўналтира олиши керак.

Дунёқараашнинг таркибий қисми бўлган ахлоқий ва ҳуқуқий қараашлар ҳам, биринчи навбатда, чинакам инсонпарварлик билан бойитилмоғи лозим.

Собиқ коммунистик режимга хос иккюзламачилик, икки хил стандарт, икки хил ахлоқий меъёр бўйича яшаш каби иллатлар жамиятнинг турли қатламларига анча сингиб кетган эди.

Мехнатингизга яраша ҳақ ололмасангиз-да, бола-чақангиз, рўзгорингиз ҳақида қайгуришга мажбур бўлсангиз, тиричиликни ўйлаб давлатни алдаша тушсангиз, инсоний фазилатлардан маҳрум бўла бошлайсиз, худбинлигингиз ошади. Ўзгалар ғамига, дардига бефарқлик, лоқайдлик шакллана бошлайди. Куюнчаклик, қайгуриш, ўзгаларга ҳамдард бўлиш каби инсонпарварлик хислатлари таназзулга учрайди. Оқибатда ватанга муносабат ҳам бефарқлик томон ўзгарида. Бунинг, албатта, объектив сабаблари бор эди. Ўз тупрогингизда яшаб ватанингиздан ярим жудо бўлсангиз, тилингиз, урф-одатларингиз чегараланса, ўз тарихингиз қолиб, ўзга ҳалқ тарихини ўргансангиз, шубҳасиз, сизда ватанпарварлик туйгуси сўниб кетмаса-да, анча-мунча пасайиши турган гап. Ватан тушунчаси ўрнини сизга мутлақо бефарқ қарайдиган мавхум давлат тушунчаси эгалласа, бу ҳам ватанпарварлик туйгусини янада сусайтиради. Умуман, жамият ва шахс ўртасидаги муносабатларда ижтимоий адолат бузилса, бундай мамлакатда оммавий ватанпарварликни шакллантириш қишин.

Ижтимоий адолат бузилгани туфайли совет давридаги инсонпарварлик ҳам, ватанпарварлик ҳам кўп жиҳатдан сохта эди.

Янги ахлоқий қараашлар инсонпарварлик ва ватанпарварлик гоялари теварагида шаклланиши лозим. Президент Ислом Каримов инсонпарварликни умуминсоний қадриятлардан бири сифатида, ватанпарварликни мустақил

Ўзбекистонни ривожлантиришнинг маънавий-ахлоқий негизлари қаторида бежиз алоҳида ажратиб кўрсатмайди¹. Ватан мустақиллигини ахлоқан покланмасдан, совет ахлоқининг иккюзламачилиги, икки хил стандартию меъёри ва умуман, ахлоқизлигидан қутулмасдан турниб мустаҳкамлаб бўлмаслиги ҳар бир шахснинг онгига етиб бориши лозим.

Аммо энди инсоф, виждон, адолат, эзгулик каби меъёрларнинг янгича мазмунини фақат ислом ақидалари доирасида тушуниш билан чекланиш ҳам бугунги тараққиёт талабига мос эмас.

Мустақиллик энг буюк қадрият, ижтимоий идеал сифатида ҳар бир шахс ва бутун жамият дунёкарашида акс эта-са, миллат мустақилликни тўғри йўлга бошқаришни билса ва унинг имкониятларини амалга оширгагина у реал воқеалика айланади.

Агар биз тарихимизга, ўтмиш маданий меросимизга, бугунги имкониятларимизга холосона баҳо берга олмасак, миллийликни ривожлантирамиз деб, миллий маҳдудликка ёки миллатчиликка бурилиб кетсан, мустақиллигимиз истиқболсиз бўлади.

Худди шундай, агар бизда ўз кучимизга ишонч ва миллий иродага етишмаса, миллий нигилизм кучайса, бу ҳам мустақиллимизни истиқболсиз қиласди. Шу боисдан, янгича дунёкараш миллий ифтихор ва гурур билан йўғрилган, лекин миллатчилик ва миллий маҳдудликдан холи бўлган ватан-парварликка таяниши керак. Буни таъкидлашимизнинг сабаби шундаки, гоҳо қуидагига ўхшаш фикрлар учраб

туради: «Матбуотда баъзи кишилар бу масалада ҳам (мафкура масаласида — А. Э.) чет давлатлардан ўрганийлик, деган фикрни билдирадилар. Шу тўғримикан? Менинча, ўз маънавиятимиз келажак авлодни тарбиялашда етарли деб йўлайман»². Бу фикр истиқолол мафкурасига багишланган давра сұхбатида олга сурилган эди.

Мана, бошқа бир жиддий фикр: «Кейинги вақтларда илмий адабиётимизда «фуқаролар жамияти», «демократик давлат», «хуқуқий давлат» каби иборалар кўп қўлланилмоқда. Лекин бу тушунчалар биз учун янгилик эмас, улар аслида бундан 1000 йил олдин бизнинг буюк файласуфларимиз, хусусан, Абу Наср ал-Форобий илгари сурган «фозил давлат», «фозил шаҳар» ибораларининг оврупоча ифодасидан иборат, холос»³.

Назаримизда, бу фикрларда миллий маҳдудликка мойиллик бордек сезилади. Маданий-маънавий меросимиз билан ҳаққоний равишда фахрланган, уни чукур ўрганиб, эгаллаб олишимиз лозимлигини ва мустақилликни мустаҳкамлашда у бизга асосий таянч бўлишини таъкидлаган ҳолда, инсоният эришган ютуқлардан — умуминсоний қадриятлардан фойдаланиш ҳам бизга сув билан ҳаводек зарурлигини алоҳида эътироф этамиз. Биз фақат ўрта асрлар идеаллари ва тушунчалари асосида янги мустақил Ўзбекистонни ривожлантира олмаймиз.

Мустақиллик ҳар бир шахсдан ва миллатдан мутелик ҳамда лоқайдлик кайфиятини енгишни талаб этади. Бунинг учун эса кучли эътиқод ва ирода, яни янгича дунёкараш зарур.

МУСТАҚИЛЛИК

¹Ислом Каримовнинг «Ўзбекистоннинг ўз истиқолол ва тараққиёт йўли» китоби, 65-бет. Тошкент, 1992 йил.

²«Ўзбекистоннинг миллий истиқолол мафкураси» туплами, 57-бет. Тошкент, 1993 йил.

³ Ўша туплам.

Султонмурод ОЛИМ

МАНГИЯТ МАСАЛАЛУЧАР

Ислом Каримовнинг «Истиқлол ва маънавият» китоби ҳақида мулоҳазалар

Оlam шу қадар мукаммал яратилганки, унда на бир зарра ортиқ, на бир зарра кам.

Ана шу комиллик ичра энг баркамол мавжудот эса инсондир. У маънавияти туфайли шундай шарафга лойиқ кўрилган. Одам боласи айнан ана шу жиҳат билан барча жонзотлардан устун туради.

«Маънавият» сўзининг ўзаги — «маъно»дир. Уни «маъни» деб ҳам ишлатамиз. Дунёдан маъно излаган киши маънавият сари талпинаверади ва шу тариқа яхшилик ва ёмонликнинг фарқини англаб етади.

Демак, қисқа қилиб айтсак, маънавият — яхшиликка мойиллик ва ёмонликдан тийилиш ҳиссидир. Эҳтимол, халқимиз шу боис яхши кишини «бамаъни», ёмон кимсани «бемаъни» деган сифатлаш билан атар.

Яхшилик ё ёмонликнинг миллати бўлмайди. Бироқ ҳар бир халқнинг ўз маънавияти бор. Демак, маънавият — миллий ҳодиса ҳамдир. Шунинг учун Ватанимиз мустақиллигидан кейин миллий маънавият давлат аҳамиятида ги муҳим масалага айланди, истиқдол ва маънавият бир-бирига боғлиқ тушунчалар бўлиб қолди.

Бизда давлат — бош ислоҳотчи. Маълумки, фуқаролари кучига таянган давлаттинга жиҳдий ўзгаришларни амалга ошира олади. Шу боис ҳам миллий сиёсатимизда маънавият — баркамол инсонларни шакллантирувчи муҳим омил деб қаралмоқда.

Масаланинг нозик жиҳати шундаки, жамиятда кечеётган ислоҳот — ўзгаришлар халқнинг азалий ва бой маънавий меросига шикаст етказиб қўймаслиги зарур. Мустақил Ўзбекистон сиёсатида бу масалага аввал бошданоқ жиҳдий ёндашилди ва мақбул йўл танланди. Президент Ислом Каримовнинг «Истиқлол ва маънавият» китобини ўқиб, бу нарсага яна бир бор ишонч ҳосил қиласиз. Китобда давлат сиёсатининг маънавият билан бевосита боғлиқ жиҳатларига оид қарашлар, нуқтаи назарлар, кўрсатма ва йўл-йўриқлар жамланган.

Рисоладаги ҳар бир мақолага маҳсус сарлавҳа қўйилган. Улар шундай жойлаштирилганки, муаллиф илгари сурган фикр ва гоялар мантиқан боғ-

ланиб, бир-бирини тўлдириб боради. Ўқувчи муаллифнинг истиқлол ва маънавият ҳақидаги қарашлари ҳаёт билан баробар ўсиб, кўлам ва салмоқ касб этиб бораётганини ҳис этади.

Хўш, мамлакатимиздаги ислоҳотларнинг энг асосий йўналиши нимага қаратилган? Бу хусусда рисолада қандай фикрлар мавжуд?

Лўнда қилиб айтиладиган бўлса, Ватанимиздаги ислоҳотлар, аввало, «Инсоннинг ўз имкониятларини эркин намоён қилиши»га (5-бет) қаратилган. Ўз имкониятларини эркин намоён қиладиган инсон юксак маънавият соҳиби бўлсагина эзгу ишларга қўл уради. Бозор муносабатларига ўтилаётган, хусусан, мустақилликни мустаҳкамлашнинг мураккаб босқичини бошдан кечираётган пайтда «халқнинг маънавий рӯйини мустаҳкамлаш ва ривожлантириш — Ўзбекистонда давлат ва жамиятнинг энг муҳим вазифаси» (7-бет) бўлиши табиий. Миллий маънавият масаласи, эҳтимол, юртимиз тарихида ҳеч қачон бу қадар юксак мақомда дастурий вазифа қилиб қўйилмаган эди.

Миллий давлатидан маҳрум этилган халқ учун «миллий маънавият» деган тушунчанинг ўзи ҳам ниҳбатан янги. Бироқ уни тор қобиқда тушунмаслик керак. Ислом Каримов мулоҳазалари ва кўрсатмаларини умумлаштириб, бизнингча, миллий маънавиятимиз асослари қўйидаги уч манбадан иборат десак бўлади:

- умуминсоний қадриятлар;
- ислом таълимoti;
- ўзбек миллий урф-одатлари.

Ана шу уч асоснинг узвий бирлиги яхлит тушунчани ҳосил қиласди. Бунинг маъниси шуки, биз, аввало, инсонмиз ва, табиийки, инсонга хос бар-

ча умумқадриятларга амал қилиб яшаймиз. Бундан ташқари, биз — мусулмонмиз, ислом таълимотини юксак қадрлаймиз, ҳаёту аъмолимизни ана шу олий қаидага мослаймиз. Биз — ўзбекмиз, бинобарин, миллий анъаналаримизни асраб-авайлаган ҳолда мустақил давлат қурамиз.

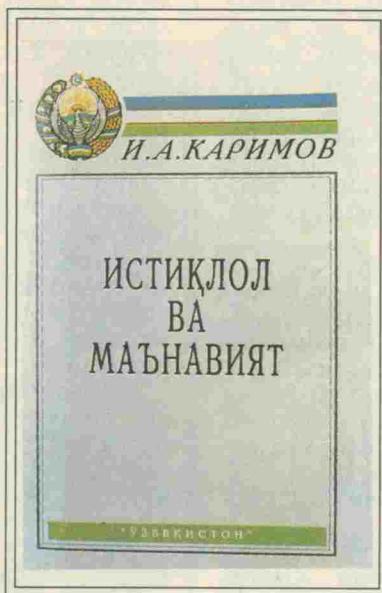
Маънавият кундалик ҳаётимиз, хатти-ҳаракатимиз, туриш-турмушимиздан айри бир нарса эмас. Инсон тирикликнинг ҳар бир муаммосига муносабат билдириб, маънавий дарражасини намоён этади. Бежиз эмаски, одамзод яралганидан буён маънавиятта ташна. У руҳий комилликка интилади. Шу боис, Оллоҳ уни икки олам сарвари, кўлли мавжудот — ягона борлиқнинг гултожи қилиб яратди.

Аммо инсонга хос маънавий-руҳий юксаклик моҳиятини барча ҳам бирдек ҳис этавермайди. Айниқса, бугунги кунда айрим кишиларнинг маънавий дарражаси шахсий ҳузурхаловатни ўйлашдан

нарига ўтмаётir.

Китобда бугунги баъзи қийинчиликларнинг асл сабаблари теран таҳлил этилади. Истиқлол давридаги мураккабликлар бир асрдан зиёд давом этган истибодд ва мустамлакачилик сиёсати оқибати экани ҳаётий далиллар воситасида тушунтирилади, улардан ха-лос бўлиш йўллари асослаб кўрсатилади.

Рисолада маънавият масаласи инсон ва Ватан тушунчасидан, энг муҳими, иқтисод ва сиёсатдан юлиб олиб таҳлил этилмайди. Зоро, маънавият иқтисадга бевосита алоқадор. Инсон жамиятдан фақат ўмаришни ўйласа, шахсий манфаатдорлик элу юрга наф келтириш асосига қурилмаган бўлса, шахс хатти-ҳаракатлари охир-оқибатда Ватанга хиёнат ё кони зиён бўлиб



чиқса — буларнинг барчаси маънавий мұхитнинг бузилганидандр.

Ислом таълимотида Оллоҳ инсонни қуидаги уч жиҳат билан яратгани айтилади:

- ҳайвонлик хусусияти;
- шайтонлик хусусияти;
- фаришталик хусусияти.

Таассуфки, баъзи кишилар батамом ҳайвонийлик домида қолади. Улар ҳаёт деган улуг неъматни яккаш еб-ичишү ётиб-туришданғина иборат деб билади, нағсииң қулига айланиб, ҳайвоний эҳтиёжларини қондирив лаззатланишдан ўзга ишга ярамайди. Нафсонийликнинг талай иллатлари бор, нағснинг ҳам тури кўп. Шарқнинг буюк мутафаккирлари нафсонийликни бевосита ҳайвонийлик билан боғлаб тушунтиришлари бежиз эмас.

Яна бир тоифа киши нағс йўлида шайтонийликни ишга солади ва кечаю кундуз қингирлик билан шугулланади. Улар манфаатлари йўлида инсофли, са-мимий, соддадил одамлар меҳнати, но-ми ва иззат-нағснини қурбон қилиб кетаверади. Энг ёмони, улар шайтоний ишларини ақллилик маҳсулни деб ба-ҳолайди, тўғри йўл тутиб ҳалол меҳнатдан кун кўраётганларни эса гўлу гумроҳ деб билади.

Ҳайрият, учинчи бир гуруҳ кишилар ҳам бор. Улар инсонни Оллоҳнинг энг буюк асари, икки дунё хилқати деб ҳисоблайди. Ҳар бир хатти-ҳаракатида ана шу юксак маънавий эътиқод руҳи акс этади. Инсон деган ном, улар назарида, поклик рамзи янглиг муқаддасdir. Ахир, жаннат ҳурлари — фаришталар ҳам Одам Отага таъзим бажо келтирган! Бу дунёда бирорва ёмонлик қилмай, бошқанинг ризқига кўз олайтиrmай, фариштадек покликка интилиб яшаш мумкин. Очиги-ни айтганда, жамият ана шундай фариштасифат одамлар билан нафас олади. Дунёдаги асл моддий ва маънавий бойликлар ҳам ана шу танти, ҳалол, қаноатли, ҳаққига қойил, камсукум, хуллас, маънавиятли одамлар пешона-тери эвазига яратилаётгани сир эмас.

Дунёдаги энг катта бойлик нима? Инсоннинг ўзи, албатта. Давлатнинг энг катта бойлиги-чи? Мамлакат хал-

ки. Ватанимизда инсон омилига зўр эътибор берилаётгани бежиз эмас. Агар биз эртага бугунгидан яхшироқ яшашни истасак, бугун кечагидан кўпроқ маҳсулот ишлаб чиқаришимиз лозим. Бошқа йўли йўқ. Акс ҳолда, биримиз икки бўлмай, замон билан баравар қадам ташлаёлмай қолаверамиз.

Баъзан Тошкентнинг ўта гавжум ерларида юриб, бир нарсани ўйлаб қоласиз. Қаранг, шунча одам! Ҳаммаси еб-ичади, кияди; ётиб-турадиган бошпанаси бор; нақдиёт, электр ва бошқа турмуш учун зарур қанча-қанча воситалардан фойдаланади. Лекин шу одамларнинг ҳаммаси ҳам еган-ичгани, кийгани ва ҳоказо ҳаржларига тенг келадиган бирор бир қиймат яратадими? Жамият учун фойдали бир иш қиладими? Кўпчилик куруқ истеъмолчи бўлиб қолмаяптими? Халқимизнинг «Бекордан худо безор» деган доно ақидаси бугун сал ёдимиздан кўтарилимадими?

Одамлар иш билан тўлиқ банд бўлсин десак, социализмдан мерос: «Кўп ишласанг ҳам — шу ойлик, оз ишласанг ҳам — шу ойлик» деган ақидадан кутулмоқ керак. Шундай муносабатларни шакллантириш лозимки, одамлар ишдан, унинг натижасидан янада кўпроқ манфаатдор бўла борсин.

Ўзбекистонда ўтказилаётган иқтисодий ислоҳотларнинг туб моҳияти ана шунга қаратилган. Демак, инсон омили асосида ҳаётни яхшилаш, фуқаролар турмуш даражасини ошириш — бош мақсад. Дунё кун сайин илдамлаб боряпти. Бугун кечагидек меҳнат қилиш кифоя эмас. Кечагидан кўпроқ меҳнат қилиб, кечагидан мўлроқ маҳсулот яратиш дардида ёниш ҳам керак. Бунинг учун эса кишида юксак малакадан ташқари юксак маънавият ва ақл-идрок ҳам бўлмоги зарур.

Инсон токи тирик экан, ўзини тинмай ривожлантириш имконини қидиради. Жонга азоб бермай, жон роҳатига етаман, деганлар адашади. 24 соатлик кечакундузни њеч ким 25 соат қилиб беролмайди. Фақат биргина имкон бор: 24 соатда 25 соатлик ишни удалай олиш. Эртага эса 26 соатлик,

индинга 27 соатлик ишни бажариш... Дунё тарихида из қолдирган буюклар, юксак тараққиётга эришган ҳалқлар тажрибаси шуни кўрсатиб турибдики, ўзни камол топтириш учун оқилона кураш мудом эзгулик келтирган.

Президент Ислом Каримовнинг «Истиқдол ва маънавият» китоби мутолааси кишида ана шундай мулоҳазалар тутдиди.

Муаллиф наздида ислоҳотларимизнинг ҳал қилувчи омили иқтисод ҳам, сиёсат ҳам эмас. У киши: «Жамиятни ислоҳ этишда янгича, замонавий фикрловчи кишиларга таяниш... ҳал қилувчи омил», деб ёзди. Чиндан ҳам, дунёда куч эмас, ақд-заковат, фикрғоя кураш майдонига чиққанига анча бўлди. Энди ҳар бир мамлакат ўз ақлий-маънавий салоҳиятини қай дараҷада камолга етказганиюндан қандай истифода қила олганига қараб тараққий этади. Шу маънода Президентимиз Япония билан Жанубий Корея равнақини айнан «халқларнинг ўз интеллектуал бойлигидан оқилона фойдаланиши»да кўради. Шу боис у киши нутқ ва маърузаларида маънавиятимиз пойдеворини қўйган, миллий интеллектуал бойлигимизни яратишга муносаб ҳисса қўшган, жаҳонга машҳур зотларнинг муборак номларини қайта-қайта тилга олиб, улар меросини ўрганиш, чинакам эл мулкига айлантиришга мудом даъват этиб келмоқда.

Китоб ўқувчини «бепарволик»дан, «саёз фикрлаш»дан қутулишга, Ватан ва ҳалқ олдида турган чўнг вазифалар устида бош қотиришга, умумий инқиrozни тезроқ бартараф этиш йўлларини излашда ҳаммани бир тану бир жон булишга ундаиди.

Афсуски, кўпчилигимиз ҳаётимиз, оиласиз учун ҳам, мамлакат равнақи учун ҳам ўзимиз куйинишимиз кераклигини унтуаёзган эдик. Чунки илгариги замон мафкураси ҳалқ учун давлат қайгурди, деган ақидани онгимизга қаттиқ сингдирган, инсон омилига паст назар билан қараб, кишиларни амалда ташаббусиз, ҳақ-хуқуқсиз қилиб қўйган эди.

Мазкур рисоланинг муҳим жиҳати шундаки, унда тарих ва келажак ол-

дида олий даражадаги жавобгарлик ҳисси устивордир.

Мустақиллик даври Ўзбекистон сиёсатида тарихдан сабоқ олиш янги бир сифат тарзида намоён бўлиб келяпти. Бу ҳол ноҳақ унтилган боболаримиз меросини қайта ўрганишда ҳам, кўп қадим қадриятларимизни тиклаётганимизда ҳам, улуг аждодаримизнинг таваллуд кунлари тантаналарини ўтказаётганимизда ҳам кўринади.

Тарих — буюк мураббий. Халқимизнинг жаҳон тамаддуни (цивилизацияси) саҳнасининг баланд погонасига чиққан даври — XV асрни, лоақал, замона қуёшлари — Мирзо Уlugбек, Алишер Навоий, Заҳиридин Бобурни эслайлик. Бу аср миллий маънавиятимиз равнақининг ҳам чўққиси эди. Биз учунгина эмас, ўша давр умумжаҳон маънавияти учун ҳам кўп юксак, эҳтимолки, энг юқори погона эди бу. Гап шундаки, ўшандা ҳам маънавият давлат сиёсатига айланган эди. Улугбек, Бобурлар шоҳ эди, Алишер Навоий эса Ҳусайн Мирзо салтанатининг буюк таянчи — Бош вазир эди.

Бугун ўзбек давлати ўзининг бой меросига сұяниши, ўша маънан юксак чўққиларга интилиши жуда-жуда табиий.

«Истиқдол ва маънавият» китобида маънавият масалалари хусусида гап кетар экан, муаллифнинг ўтмиш билан бугунни, бугун билан келажакни бир-бирига узвий boglab мулоҳаза юритгани эътиборни тортади. Тарих олдида жавобгарлик, бугунга масъуллик ва келажак учун бурчдорлик туйгуси Президентимизни мустақил Ўзбекистон қисқа бир фурсатда босиб ўтган йўлга сиёсий баҳо беришга ҳам ундаиди. Мутолаа жараёнда сиз ўзингизни истиқол тарихи саҳифаларини варақлашадек ҳис этасиз. Яна Ислом Каримовнинг маънавиятга даҳлдор қарашлари йил эмас, ҳатто ой сайин теранлашиб, кенгайиб, муайянлашиб борганига амин бўласиз. Бу эса маънавият миллий давлат қуриш тажрибасида нақадар муҳим омил эканидан далолат беради.

Президент мулоҳазалари турли-туман фикрлар йигиндиси ёхуд факат

назарий йўл-йўриқлардангина иборат эмас. Улар — бевосита амалий сиёсат. Чунки материалларнинг аксарияти муайян воқеа ё тадбир муносабати билан юзага келган маъруза, нутқ ё табрик; Ўзбекистон раҳбарининг сиёсий фаолияти маҳсули, тўтиридан-тўтири ҳаётимизга кириб борган ё кириб бораётган амалий ҳаракат ҳам.

Президент маънавият хусусидаги фикрларини айтибгина кўяқолаёттани йўқ. Турли сабаб билан билдирилган талай мулоҳазалар кетидан фармонлар чиқяпти, юбилейлар, учрашувлар ўтилизяпти, илмий йўналишлар тайин этиляпти. Хўллас, бу гоялар ҳаётга имкон қадар сингиб, маънавиятимиз миллий изга тушиб боряпти.

«Истиқолол ва маънавият» саҳифалари аро уфуриб турадиган бир ёргу руҳ бор, бу — муаллифнинг қайноқ қалби, ватанпарварлик ҳисорати, тे-ран фикри, келажакка ишонч билан тўлиб-тошган мардона шижаоти. Китобдан нафақат сиёсий арбоб, давлат раҳбари, балки бир юртдош, миллат дошингизнинг дарди, Ватанига меҳри, ҳалқига жонғидолигини ҳам туясиз. Бу инсон оламга бағоят очиқ кўз билан боқади. У дунёнинг фонийлигини, умрнинг оқар сувдек ўтиб бораёттанини бир бандада янглиғ ҳис этади. Бу унинг кўп мулоҳазаларида сезилиб, билиниб туради. Мана, шулардан бири: «Президентлар келадио кетади, лекин Гафур Гуломдек улуг ижодкорлар, шоирлар, адаблар, уларнинг ижоди бойкий қолади. Шу нуқтаи назардан айтимоқчиманки, президентлар ёки раҳбарлар қаерда бўлмасин, қайси даврда бўлмасин, агарки, узоқни ўйлайдиган бўлса, чуқур фикр юритадиган бўлса, авваламбор, шу ижодкорларга шароит туғдириб бериши керак».

Бу инсон ўзини ҳам, ўзгаларни ҳам эзгуликлар қилиб улгуршишга, келажак-

ка бой ва мутараққий Ватан қолдиришга чорлайди: «Эндиgi вазифа, — дейди у, — боболаримизнинг поймол этилган орзу-умидлари ҳаққи, авлодларимизга, сизу бизнинг фарзандларимизга бутун дунё билан тепса-тeng бўйлашадиган буюк Ўзбекистонни месрос қилиб қолдирмоқдир».

«Келажак авлодлар учун озод ва обод Ватан қолдириш» дардида куйиб ёнаётган кишилардангина буюк ишлар кутса бўлади. Кутса бўладигина эмас, кучли жавобгарлик ҳисси борлиги учун ҳам улар: «Биз улуг сиймоларнинг ворислари сифатида ҳалқимизнинг маънавий камолоти, тинч ва фаровон ҳаёти учун жавобгармиз», деб олади. Жавобгарлик ҳиссининг нечоғлиқ кучли эканига қараб ҳам кишилар маънавий даражасини белгилаш мумкин. Чунки ҳар қандай маънавий камолот замирада инсоннинг Оллоҳ ҳузурида, виждан олдида бошқа инсонларга нисбатан масъуллиги ётади.

«Истиқолол ва маънавият» китоби муаллифи билан мулоқот давом этар экан, шунни сезасизки, у киши сиз билан бир инсоний тида сўзлашмоқда. Бу унинг ўзини сизга яқин олиб, сафдош сезиб, сиз билан ёнма-ён туриб дардлашаётганида яқол кўринади. Чунки у «буюк ва қудратли, севимли ва азиз ҳалқи»га «унинг бир фарзанди сифатида» мурожаат қиласи. Шунда, сиёсатда ҳам баландпарвоз гаплар, гоявий-мафкуравий зугумлар билан эмас, одамдек — юрақдан гаплашиш мумкин экан-ку, деб ўйлайсиз.

Юракдан чиқсан ҳар қандай сўз эса таъсиричан бўлади.

Шуни ҳам унутмайликки, қайси минбардан ва кимга айтилаётганидан қатъи назар, Ислом Каримовнинг ҳар бир гапи бутун ўзбекнинг ўз давлатига эга қадим миллат сифатида дунёга қаратилган сўзи бўлиб жаранглайти.

ИСТИҚОЛОЛ ВА МАЪНАВИЯТ

Аждодларимиз ҳаёти, тирикчилик фаолияти учун Марказий Осиё ҳудуди азал-азалдан яхлит бир макон бўлиб келгани барчага маълум. Улар бу заминда чегара нимаю божхона нима эканини билмай от сурғанлар, карвон етаклаганлар. Уларни ягона дин, ўхшаш тил ва урф-одатлар, муштарак тарих ва яшаш тарзи каби омиллар бирлаштириб турган. Октябрь тўнтишидан кейин, сталинча миллий чегараланиш натижасида бу ҳудудда «суверен» деб аталган бешта иттифоқдош республика вужудга келди. Шундай қилиб, азалий қон-қардош ва қўшни халқлар — ўзбеклар, қозоқлар, қирғизлар, туркманлар ва тоҷиклар ўртасида илк бор сунъий девор тикланди. Собиқ СССР тарқаб кетиши арафасида бу республикалар давлат мустақиллигини эълон қилди ва шу тариқа Марказий Осиё мамлакатларининг жаҳон тараққиёт жараёнида муносиб ўрин эгаллаб, халқаро хўжалик тизими билан интеграциялашуви учун тарихий имконият туғилди.

Аммо азалий қон-қардош халқлар ўртасида совет даврида тикланган сунъий девор мустақилликдан сармаслик замонидаги паспорт, чегара, божхона рас-

Нурсулом ТЎХЛИЕВ

УМУМИЙ БОЗОР — УМУМИЙ МАНФААТЛАР ТАҚОЗОСИ

миятчиликлари туфайли янада мустаҳкамланди. Бу энди аввалгисидан ҳам баттарроқ ғов эди. Янги қийинчиликларни енгиш, тарихий илдизларни, келгуси тараққиёт истиқболларини ҳис этиш Марказий Осиё давлатлари раҳбарларидан катта жасорат талаб этар эди. Бундай жасоратли раҳбар топилди. «Донишманд ота-боболаримиз бугун биз «ягона иқтисодий макон» деб атаётган иқтисодий тизимни ўша пайтдаёқ шакллантириб ултургурнлар. Бизнинг бугунги вазифамиз тарих синовидан ўтган шу қардошлик ришталарини янада токомиллаштириш, унга янгина моҳият бағишилашдан ибораттир», деб таъкидлади Ўзбекистон Президенти Ислом Каримов минтақадаги янги муаммоларни ҳал этиш хусусида гапирип экан.

Истиқболга, тараққиётга элтувчи йўллар, усуllibар ҳар хил бўлиши мумкин, лекин бир нарса ҳамма учун баб-баравар: бозор муносабатлари туфайли жадаллашаётган иқтисодий ўсиш минтақавий хўжалик бирлашувини тақозо этмоқда. Бир минтақада истиқомат қилувчи талай мамлакатлар имкониятларини бирлаштириш ва уларни долзарб умумий хўжалик муаммоларини ечишга жалб этишнинг ижобий самара бериши — тажрибада синалган қонуниятдир. Ягона бозор ҳудуди қанча кенг бўлса, шунча яхши. Товар, хизмат, сармоя ва меҳнатнинг эркин ҳаракати учун ягона макон лозим. Улар қанчалик эркин ва тез ҳаракат қиласа, миллий бозорлар шунча тез ранг-баранг истеъмол моллари билан бойий-

ди. Чегара, паспорт ва божхона расмиятчиликлари бу йўлдаги сунъий фовдан бошқа нарса эмас.

Тўғри, биз имкониятларимизни фақат минтақавий бозорга мослаштириш билангина кифояланмасдан Оврупо, Америка, Тинч океанининг Осиё қисми-даги давлатлар бозорлари сари ҳам ҳаракат қиласиз. Жаҳон андозаларига мос товарлар ишлаб чиқаришга эришиш — Ўзбекистон иқтисодий стратегиясининг бosh йўналишларидан бири-дир.

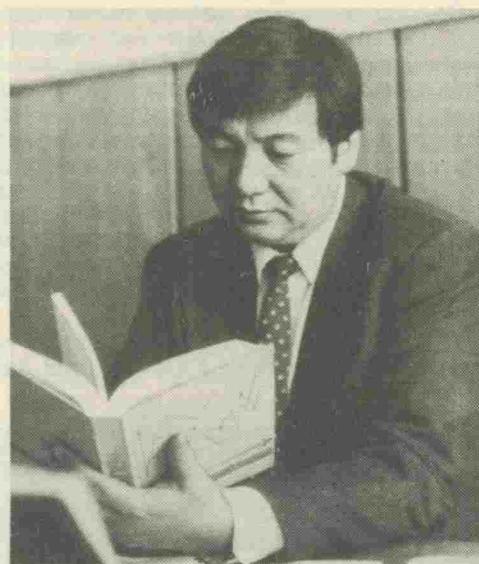
Марказий Осиё минтақаси иқтисодиётининг заиф жиҳати — унинг узоқ вақт мобайнида собиқ Иттифоқ саноат районларига қарам бўлиб келганидадир. Бу ердаги ишлаб чиқариш ва савдо-алоқа тизими собиқ СССР ягона халқ хўжалик мажмуи манбаатларига бўйсундирилган ҳолда қарор топган эди.

Бозор муносабатларига ўтиш, эски кооперация алоқаларининг узилиши туфайли ёқилги-энергия воситалари, ўрмон-ёғоч, металл, фалла ва бошқа маҳсулотлар нархининг кескин ошиб кетиши минтақа иқтисодиётига, унинг молиявий аҳволига жiddий салбий таъсир ўтказмасдан қолмади. Биргина энергия воситалари нархининг қимматлашуви бу ердаги барча асосий тармоқларда харажатларнинг бирданига ошиб кетишига сабаб бўлди. Бундай шароитда Марказий Осиё давлатлари ҳам қарши чоралар кўришга мажбур бўлмоқда, албатта. Пировард маҳсулот ишлаб чиқарувчи тармоқларни, шунингдек, ёқилги-энергетика, енгил саноат, тўқимачилик ва озиқ-овқат саноатини, қишлоқ хўжалигини ривожлантириш мақсадида халқ хўжалигига кескин структуравий қайта қуришларнинг жадаллашаётгани ана шундай чора-тадбирлардир. Бугунги кунда Ўзбекистон нефть ва фалла мустақиллигига эришмоқда. 1991-94 йиллар мобайнида мамлакатимизда нефть ва газ ишлаб чиқариш икки марта ошди.

Яна бир мисол. Ўрушга қадар Марказий Осиё республикаларида спирт ишлаб чиқарадиган корхоналар мавжуд эди. Кейинчалик бу корхоналар ёпилиб, спирт ишлаб чиқариш монополияси Украинага берилди. Украина эса кейинги йилларда, турли сабабларга кўра, собиқ Иттифоқ худудидаги эҳтиёжлар даражасида спирт етказиб беришнинг уддасидан чиқолмай қолди. Бундан тиббиёт, озиқ-овқат саноати, пировардида аҳоли катта зарар кўрди. Мана энди, иқтисодий ва молиявий қийинчилкларга қарамай, Ўзбекистон ҳукумати катта маблаг ажратиб, Кўқонда янги спирт заводини ишга туширишга муваффақ бўлди.

Умумий бозор ёхуд ягона иқтисодий ҳудуд ташкил этиш — объектив иқтисодий жараён. У ихтиёрийлик, ўзаро манбаатдорлик асосида кечади ва бир талай миллий хўжаликларда иқтисодий ўсишни таъминлашга қаратилган ўзаро ишлаб чиқариш, савдо-сотиқ ва маданий алоқаларни мунтазам ривожлантириш негизида янги сифат ўзгаришига сабаб бўлади. Умумий бозор — хўжалик алоқаларини такомиллаштириш йўлидаги иқтисодиётнинг асосий унсурлари хисобланадиган товарлар, хизматлар, сармоялар ва меҳнат захираларининг эркин ҳаракатини таъминлайдиган яхлит бир макондир. Бу маконда эркин ҳаракат қуловчич давлатлар, корхоналар, фирма ва компаниялар учун бир хил рақобат шароити яратилиди.

Марказий Осиё умумий бозорини ташкил этишнинг истиқболи борми? Ҳа,



бор. Ягона бозор шаклланиши учун мана бунга ўхшаш шарт-шароитлар шаклланмоги зарур: ишлаб чиқаришнинг иктинослашуви, мамлакатлар ривожланиш даражасининг бир-бираига яқинлиги, давлатлар ўртасида ягона иктисодий худуд ташкил этиш. Маълумки, бундай шарт-шароит миңтақамизда мавжуд. Бундан ташқари, бу ерда демографик вазиятнинг ўхшашлиги (табиий ўсиш суръатлари юқори); худуднинг минерал хомашё, хусусан, ёқилги-энергетика воситаларига бойлиги; қишлоқ хўжалиги ривожи учун табиий иқлим шароитининг қулайлиги; ягона транспорт ва энергетика тизимини яратиш имкониятларининг мавжудлиги; ижтимоий ишлаб чиқаришда банд бўлмаган аҳолининг нисбатан кўплиги; миллий, маданий, диний, тарихий умумийлик ва шу каби бошқа омилларни ҳам санаб ўтиш мақсадга мувофиқдир. Буларнинг барчаси умумий бозорни шакллантиришда муҳим ўрин тутади.

Марказий Осиё умумий бозорин ташкил этишдан мақсад — миңтақадаги захиралардан самарали фойдаланиш, миллий иктисодиётларнинг ривожланиши билан боғлиқ бир талай муаммоларни ҳал қилишdir.

Ягона Марказий Осиё бозори зарурати кўп жиҳатлардан бир хилдаги товарларни катта миқдорда ишлаб чиқариш имкониятларидан туғилмоқда. Паҳта, мева, сабзавот, кўмир, газ, нефть, олтин миңтақадаги давлатларнинг деярли ҳаммасида мавжуд. Ана шу тармоқларда маҳсулот миқдори ва сифатини белгилаш бўйича келишувларга эришиш, бу ишларни мувофиқлаштириш муҳим аҳамиятга эга. Гарбдаги «Умумий бозор»га кирадиган Оврупо давлатлари, нефть ишлаб чиқарадиган араб мамлакатлари уюшмаси, Африка ва Лотин Америкаси миңтақасида ташкил топган иктисодий ҳамжамиятлар худди ана шундай вазифаларни биргаликда амалга оширишни кўзда тутади.

Марказий Осиё давлатлари иктисодий ҳамкорлиги инфляция жараёнини чегаралашга ҳам хизмат қилиши мумкин. Дейлик, бир мамлакат миқёсида рақобат анча заиф кечади. Агар ягона миңтақавий бозор вужудга келиб, унда турли мамлакатлар бир хил турдаги товарлар билан иштирок этадиган бўлса, рақобат учун янада кенгроқ имконият очилади. Натижада товарларнинг сифати яхшиланади, нархи пасаяди. Истеъмолчининг керакли молларни танлаш имконияти кўпаяди. Ички бозорда эса у чегараланган бўлади. Аҳоли ўзига керакли молни ички бозордан топа олмаса, қушни бозордан танлайди. Умумий бозорда ҳар бир фуқаро, мамлакати ва миллатидан қатъи назар, бир хилда танлаш ҳуқуқига эга бўлади. Бирор бирорга тазиқ ўтказа олмайди. Айирбошлаш тенг ҳуқуқли истеъмолчилар ва ишлаб чиқарувчилар ўртасида кечади.

1994 йилнинг бошларида Тошкентда Ўзбекистон ва Қозогистон ўртасида ягона иктисодий маконни шакллантириш тўғрисида шартнома имзоланган эди. Кейинчалик бу шартномага Қирғизистон ҳам қўшилди. Халқ хўжалигининг турли соҳалари бўйича ўзаро ҳамкорликни ривожлантириш борасида ўнлаб ҳукumatлараро келишувларга эришилди. Улар биргаликда кредит, бюджет, тўлов, солик, баҳо, божхона, валюта сиёсатини юритишини назарда тутади. Алмати шаҳрида Давлатлараро ижроия қўмита, Тошкентда Марказий Осиё банк маркази, Самарқандда ЮНЕСКОнинг Марказий Осиё муаммолари илмий тадқиқот институти иш бошлади. Саноатни интеграциялаштириш дастури ишлаб чиқилди. Тошкентда Марказий Осиё олимпиадаси ўтказилди. Бу жараён борган сари теранлашиб, янгича сифат касб эта бориши табиий. Ҳаёт Марказий Осиё давлатлари құдрати ва имкониятларини миңтақа учун муштарак бўлган муаммоларга қаратиш лозимлигини илгари сурмоқда. Сув, энергетика, озиқ-овқат, экология ва бошқа муаммолар юзасидан ягона концепция ва дастурлар зарур. XXI аср нафақат информатика асри, шу билан берига, сув асосий стратегик хомашёга айланадиган юз йиллик бўлиши бор-

ган сари ойдинлашмоқда. Энергия воситаларининг анъанавий бўлмаган турларини ишга тушириш, принципиал янги технологияга эга бўлиш ва шу йўл билан ёқилгини тежаш мумкинdir. Аммо сувни, айниқса, чучук сув ўрнини босадиган неъматни яратишга инсон ақл-заковати ожиз. Шу боис ҳам кўпчилик учун умумий бўлган сув артерияларидан фойдаланишини яхшилаш, сувсизлика чидамли экин турларини кўпайтириш тадбирлари ишлаб чиқилиб, давлатларо илмий муассасалар уларни мувофиқлаштириб берса айни мудда бўларди.

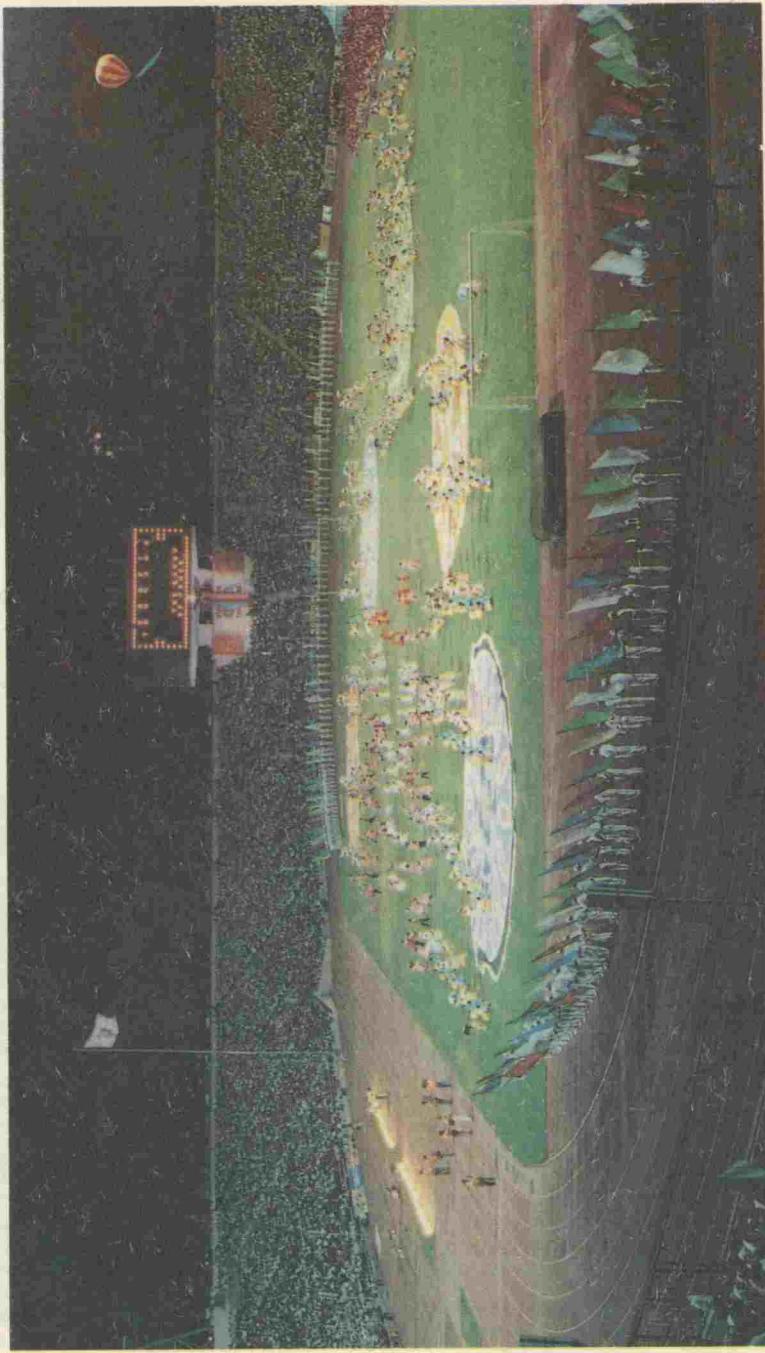
Қолаверса, бугун Марказий Осиё умумий бозорини ташкил этиш келгусида янада юқорироқ иқтисодий ҳамкорлик босқичи томон, дейлик, Овруосиё ва ҳатто АҚШ — Марказий Осиё — Япония иқтисодий учбурчагини яратиш сари қадам босиш имконини беради. Марказий Осиё иқтисодий ҳамкорлигининг минтақадаги мустақил давлатлар халқларига қандай наф бериши маълум. Хўш, Россия, Америка ва Япониянинг Марказий Осиёда қандай иқтисодий манбаатлари бўлиши мумкин?

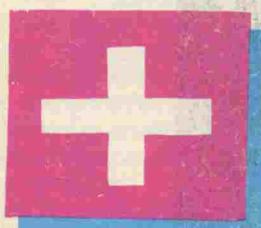
Марказий Осиё меҳнат захираларига ва шунга мувофиқ, нисбатан арzon иш кучига бой. Мева-сабзавот, пахта, пилла, жун сероб. Ўзбекистон ва Қозогистонда минерал хомашёларнинг катта захиралари бор. Олтин, кумуш, уран, мис, молибден, қўргошин, рух, вольфрам, литий ва бошқа қазилма бойликлар мўл. Туркманистанда ёқилғи-энергетика ресурслари катта миқдорда. Саноқни яна давом эттириш мумкин. АҚШ эса иқтисодий ўсишни таъминлаш мақсадида янги халқаро иқтисодий ҳамкорлик майдонини ахтариши табиий. Ана шундай ҳамкорлик объекти Марказий Осиё бўлса ажаб эмас. Урушдан кейин Америка ҳукумати учун бундай объект вайрон этилган Овруподан топилган эди.

Япония саноатида ишлаб чиқарилаётган товарлар, табиийки, бу мамлакат ички бозоригагина мўлжалланган эмас. Япониянинг миллий ва қитъалараро компаниялари уларни жаҳон бозорида, айниқса, рақобат, ички бозор ҳимояси, божхона талаблари заиф минтақаларда сотишдан кўпроқ манбаатдордир. Барча ривожланган мамлакатлар учун янги-янги бозорлар зарур. Япониянинг экспорт имконияти кенгайиб борар экан, унинг хомашёга эҳтиёжи ҳам ошиб кетаверади. Ахир, бу эҳтиёжни у ҳамма вақт ҳам Австралия ва Канада хисобига қондира олмайди.

Қитъалараро ҳамкорлик Марказий Осиёдек минтақага илгор технологияни жорий этишдан ташқари, Тинч океани қулайликларидан баҳраманд бўлиш имконини ҳам беради, буюк сув йўлига чиқишини осонлаштиради. Келгуси аср Тинч океанининг Осиё қисми замони бўлади. Бу бозордан четда қолиш — катта имкониятларни бой бериш билан баробар. Қолаверса, бу ҳолнинг тарихий илдизлари ҳам йўқ эмас. Тинч океани соҳилида исломнинг тарқалишида мусулмон савдогарлари мухим ўрин тутгани ҳақида далиллар бор. Аждодларимизнинг, хусусан, Хева ва Бухоро савдогарларининг ўрта асрларда Россия билан йўлга қўйган алоқалари тасодифий эмас эди. Ватанимиз Ўзбекистон Марказий Осиёдаги муаммолар, воқеа ва ҳодисаларни жаҳон миёсига кўтарувчи марказ сифатида ҳаракат этажтишган диққатга сазовордир. Президент Ислом Каримов Бирлашган Миллатлар Ташкилоти минбаридан сўзлаган нутқларида ва бу ташкилот Бош котиби Бутрос Голийга йўллаган мактубларида, Оврупонинг нуфузли анжуманларида жаҳоннинг эътиборини Орол фожиасига, минтақада вужудга келган ҳалокатли экологик вазиятга, Афғонистон ва Тоҷикистондаги қонли мажароларни тұхтатишга қаратаётгани фикримизнинг далилидир. Ўзбекистоннинг бундай дадил ҳаракати мамлакатимизнинг нуфузи, иқтисодий, сиёсий барқарорлигини янада мустаҳкамлаш учун қулагашароит яратмоқда.

Узбекистон маддаги Шошкент майдонидаги куръ синанли





БЕТАРАФЛИК – АСОСИЙ МЕЬЁР

Швейцарияни «Оврупонинг гултохи» деб таъриф этадилар. Дарҳақиқат, унинг табиати фоят гўзал. Ийл — ўн икки ой чўққиларидан қор аримайдиган Альп тоғлари, қуюқ ўрмон билан қопланган қишу адирлар, ойнадек шаффоғ кўлу дарёлар, гиламдек ял-ял товланган лолазорлар — барчаси бу ўлкани чинакам жаннат гўшасига айлантирган десак, муболага бўлмайди. Табиатта хос чирой ва уйгунлик гўё мамлакат аҳолисининг феълатвори, туриш-турмушида ҳам акс этгандек... Швейцарияликлар, асосан, олмон, фарангги ва итальян миллатига мансуб кишилардан ташкил топган бўлса-да, мамлакат аҳолиси ана шу уч миллат маданиятининг энг яхши хусусиятларини уйгунластириб, ўзиға хос ҳукукий-демократик қадриятлар асосида ягона ҳалқ бўлиб шаклланган.

Ватанимиз мустақиллигини биринчилардан бўлиб тан олган Швейцария билан дўстона алоқалар йўлга қўйилди. Икки томонлама муносабатлар борасида дастлабки қадамлар ташланди. Шу билан бирга, таъкидлаш жоизки, биз — Ўзбекистон фўқаролари Оврупонинг қоқ марказида жойлашган бу мамлакатнинг серқирра ҳаётни ҳақида батафсил маълумотга эга эмасмиз. Шу боис, Швейцариянинг Ўзбекистондаги Фавқулодда ва Мухтор элчиси жаноб Паул Випфли билан сұхбатлашиб, журналхонларни ушбу мамлакат билан тўлиқроқ танишириши лозим топдик.

— Элчи жаноблари, айбга буюрмайсиз, собиқ Иттифоқ давридаги гоявий тўсиқлар сабаб, «Швейцария жаннати» деган иборани кўп эшигтганимиз-у, бу мамлакатнинг ўзини яхши

билмаймиз. Марҳамат қилиб айтсангиз, Швейцария қандай мамлакат? Сизнингча, унинг бизнинг мамлакатимизга ўхшаш ва фарқли жиҳатлари нимадан иборат?

— Авваламбор, Ўзбекистондек азим мамлакатда Ватанимнинг расмий вакили сифатида фаолият күрсатаётганимдан, икки давлат ўртасидаги иқтисадий, сиёсий, маданий алоқаларнинг ривожига баҳоли құдрат ҳисса күшашётганимдан мамнунман. Доимий янгиланиш, доимий изланиш, доимий ҳаракат йўлидан бораётган Ўзбекистондаги буюк ўзгаришларни кузатиш, унинг билвосита иштирокчиси бўлиш мен учун юксак шараф. Тан олиш керак, ажойиб ҳалқингиз бор. Бозор иқтисадиётига ўтиш даври қийинчиликларига қарамай, келажакка ишонч билан талпиниб, буюк қадриятларини кўз қорачигидек асраб-авайлаб, уларга янги мазмун баҳш этаётган ҳалқнинг эртаси, шак-шубҳасиз, порлоқ бўлади.

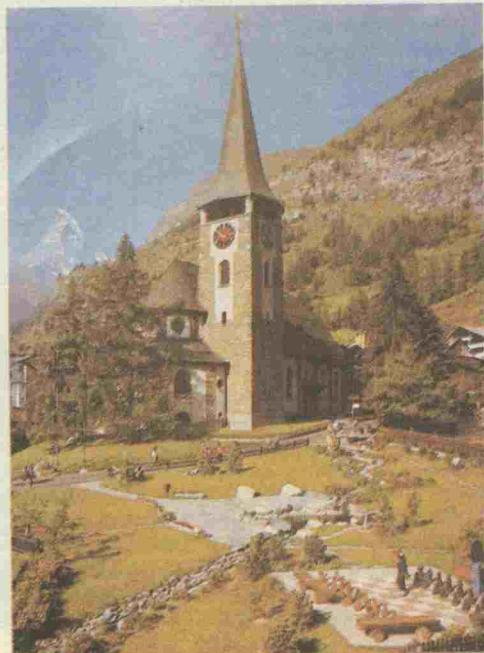
Швейцариянинг Ўзбекистондаги Фавқуподда ва Мухтор элчиси Пауп Випфли жаноблари билан сұхбат

Халқларимиз айнан шу жиҳатдан муштарак, бир-бирига яқин. Айтайлик, меҳнатсеварлик, меҳмондўстлик каби фазилатлар ўзбек ҳалқининг миллий қиёғасига хос. Бу хусусиятлар оддий швейцариялик учун ҳам бегона эмас.

Энди, бевосита Швейцария ҳақида гапирадиган бўлсан, унинг тарихидан сўз очмай туриб бугунги ҳолатини тасвиrlаб беролмасам керак. Мамлакатимиз бундан 704 йил муқаддам ташкил топган. Давлат тузилиши конфедерация шаклида. Бугунги кунда Швейцария Конфедерациясида 26 давлат субъекти — кантон мавжуд. Кантонлар, умумий майдони ва аҳоли сонига кўра, сизнинг ўртача туманингизга тўғри келса-да, ҳуқуқий мақоми жиҳатидан ҳар бири салкам республика мавқеига эга. Аҳоли таркиби асосан уч миллат — олмонлар, фарангилар, итальянлардан иборат. Шу боис Швейцарияда расмий давлат тили деб бирварақайига ана шу уч миллат тили қабул қилинган. Ўзаро аҳил, биродарлик ришталари билан чамбарчас боғ-

ланган 26 кантоннинг ҳар бири маълум маънода ўз мустақиллиги ва эркини сақлаб қолгани учун ҳам, Швейцария ташкил этилганидан бўён ягона ташки сиёсат юритиш имконига эга эмас эди. Шу ҳол тақозоси ўларок мамлакатимиз ташки сиёсатда бетарафлик тамойилига оғишмай амал қилиш йўлини танлаган. Ватанимиз бугунги кунда ҳам ҳалқлар ва давлатлар ўртасидаги турли сиёсий ва ҳарбий мақсадлар негизига қурилган ҳеч бир уюшма ёхуд, итифоққа аъзо эмас. Бетарафлик — давлатимизнинг расмий сиёсатидир. Деярли бутун дунёни домига тортган Биринчи ва Иккинчи жаҳон уруши даврида ҳам Швейцария қўшилмаслик сиёсати тамойилига содик қолди. Лекин уруш оқибатларини, инсоният бошига тушган оғир мусибатларни бартараф этишга қаратилган ҳалқаро инсонпарварлик тадбирларида фаол қатнашиб, муносиб ҳиссасини қўшиб келди ва бундан кейин ҳам шу йўлдан боради.

Швейцарияни том маънода ҳалқ бошқаради. Унинг хоҳиш-иродаси давлат қарорларида ҳал қилувчи аҳамиятга эга. Чунки, бизнинг ақидаларимизга кўра, ҳалқ давлат учун эмас, давлат ҳалқ учун хизмат қилмоғи лозим. Башарти шундай экан, ижтимоий-сиёсий

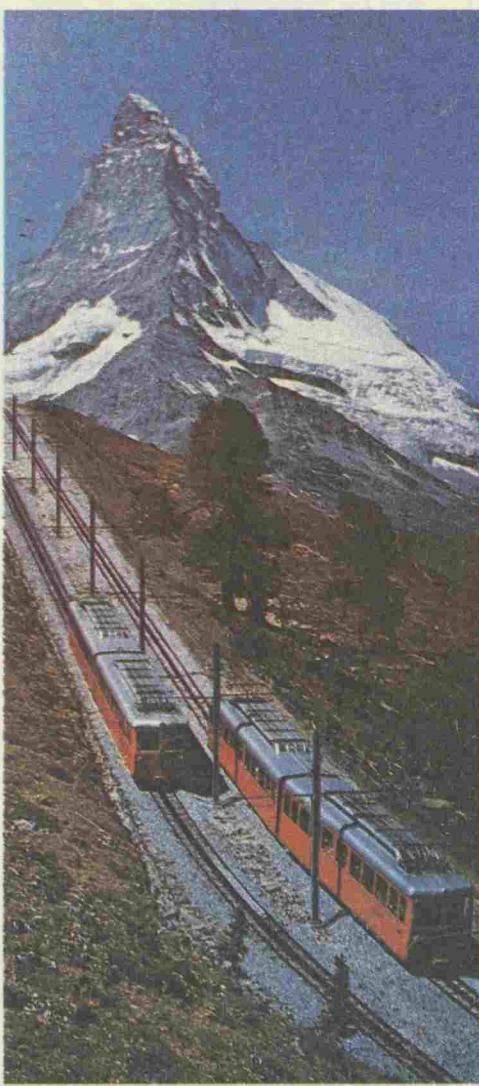


жараёнларнинг марказида инсон омили асосий ўрин тутади. Собиқ СССР даврида коммунистларнинг узунданузоқ нұтқлари «Барча нарса инсон учун, унинг камолоти, баҳту саодати учун» деган баландпарвоз шиорлар билан безалганини яхши биласиз. Лекин сизлар бундай шиорларни фақат минбарлардан әшитгансиз. Нокамтарларлик бўлса ҳам айтай, швейцарияликлар бунақа гапларни минбарлардан әшитганийўқ, чунки уларнинг кундалик ҳаётида у нарсалар реал воқеликка айланган, одамлар буни ҳар қадамда, ҳар жойда ҳис қилиб туради. Илмий атамашуносликда, сиёсий лугатда «Швейцария социализми» деган ибора пайдо бўлганига ҳам анча бўлди. Гап атамада эмас, моҳиятда. Инсон, қаерда ва ким бўлишидан қатыназар, ўзини баҳтли, эркин, ночорликдан холи ҳис қилса, яъни жамиятда чинакам соглом бир муҳит юзага келган бўлса, у ерда мoddий ва маънавий тараққиёт, у ерда ижтимоий барқарорлик, у ерда тинчлик-тотувлик устивор бўлади. Ўзбекистон ҳам ана шундай жамият куриш сари дадил одимлаб бораётгани ва бу йўлда ютукларга ҳам эришаётгани қуонарли ҳол. Менимча, бизнинг муштарак ва фарқли томонларимиз шулар...

— Швейцарияликлар маданиятни қандай тушунади? Санъат, адабиёт, умуман, руҳий гўзалликка интилиш улар ҳаётида қандай ўрин тутади?

— Гап халқимизнинг ички маданияти ҳақида кетаётган бўлса, аввало шуни айтиш жоизки, швейцарияликлар ўзини ҳам, ўзгаларни ҳам ҳурмат қиласиди, қадрлайди. Улар ҳалол ишлайди, ўзгалар ҳақига хиёнат қилмайди, инсонга ўхшаб яшайди. Олмоннинг пишиклиги, фарангнинг назокати, итальяннинг жўшқинлиги — барчаси швейцарияликнинг қон-қонига сингиб кетган. Улар жамики гўзаллик шайдосидир. Санъатни, адабиётни ғоят севишиади. Бизнинг одамлар яхши фильм, яхши қўшиқ, яхши романнинг қадрига етади. Концертлар, адабий учрашувлар ҳеч қаҷон файзсиз кечмайди.

Бугунги кунда Швейцарияда олти юздан ортиқ кутубхона, етти юздан зиёд музей фаолият кўрсатмоқда. Мамлакатимиздаги саккизта дорилғанунда салкам 80 минг талаба таълим



олмоқда. Илму фанни ривожлантириш, ёшларга ҳар томонлама чуқур билим бериш давлатнинг доимий диққат марказида турган асосий вазифалардан ҳисобланади. Маориф тизими ҳамда илмий изланишларни рагбатлантириш учун давлатимиз йилига қарийб 13 миллиард Швейцария франки сарфлайди. Бу — давлат йиллик сарф-харажатининг 20,4 фоизини ташкил этади. Рақамларга изоҳ йўқ. Билимсиз, маънавиятдан, маърифатдан узилиб

қолган, фикрлаш салоҳиятидан бенасиб халқ билан ҳеч қағон инқилобий ўзгаришлар қилиб бўлмайди.

— Швейцариянинг гўзал табиати барчани шайдо этиб келади. Сизларда табиатни асраб-аввайлаш борасида қандай қонун-қоидалар амал қиласди?

— Ҳақиқатан ҳам, табиат — миллий бойлигимиз. Швейцарияда наботот ва ҳайвонот дунёсига зарар етказган кишилар қаттиқ жазоланади. Баъзи жойларда ҳайвон ва қушларнинг ҳаддан ташқари кўпайиб кетган турларни овлашга руҳсат берилади. Бироқ бу иш қонунда кўзда тутилган ойларда ва чекланган даражада амалга оширилади. Овчилар овлаган ҳайвон ва паррандалари учун давлатга солиқ тўлайди. Бу маблаг, асосан, ҳайвонларнинг камайиб кетаётган турларини муҳофаза қилишга сарфланади. Бу нарса наботот оламига ҳам тегишли. Тўғри, баъзи ҳолларда дарахтларни кесиш мумкин. Масалан, кимdir ҳавосининг тозалиги, сувининг шифобахшилигини назарда тутиб ўрмон ичидагомлаштириш маркази курмоқчи, дейлик. Демак, ярим гектарча майдондаги дарахтни кесиб, ер очиш керак. Бунинг учун эса, аввало, ҳукуматдан руҳсат олиш ва кесиладиган дарахтлар товонини тўлаш ҳамда бошқа бир жойда шунча миқдорда дарахт экиб бериш лозим. Бу — табиатни асрашнинг оддий, лекин самарали йўли.

— Швейцария — эркинликлар мамлакати, дейдилар, айтинг-чи, швейцариялилар демократияни қандай тушунади?

— Саволга жавоб беришдан аввал сизга фаранг ёзувчиши Шатобрианнинг Люцерндан уйига йўллаган бир хатда у Швейцария хусусида ёзади ва бир ўринда бундай дейди: «Швейцария нимани талаб қиласди? Озодликми? Ахир, у 400 йилдан бўён озод ва эркин яшаётган мамлакат-ку! Ё тенглик истайдими? Ундай десак, тенглик бу ерда сув ва ҳаво каби заруратга айланган. Ашаддий жиноятчиларни ҳисобга олмаганда, ҳеч кимнинг ҳуқуқи чекланган ҳам эмас. Ё бу давлат республика бўлишини истайдими? Аммо унинг давлат тузилиши республика-ку! Эҳтимол, бу юртдагилар солиқларнинг камайтирилишини талаб қиласди? Лекин Швейцарияда улар бошқа давлатлардагига нисбатан арзимас миқдорни ташкил қиласди-ку! Ҳўш, унда нима керак уларга? Улар янгиликка ўч, янгилик керак уларга!»

Демократиянинг лугавий маъноси — халқ ҳокимияти деганидир. Бизда ҳар бир қонун халқ ҳоҳиш-иродасининг ягона ифода шакли — умумий референдум асосида қабул қилинади. Швейцария БМТга аъзо эмас, чунки 1986 йилда шу масала юзасидан ўтказилган референдумда овоз берувчиларнинг аксарияти бунга қарши чиққан эди. Швейцарияда Федерал Мажлис иккι палата — Миллий Кенгаш ва Кантонлар Кенгашидан иборат. Ижрои ҳокимият эса тўрт йиллик муҳлатга сайланадиган етти федерал маслаҳатидан иборат Федерал Кенгаш қўлидадир. Ушбу етти федерал маслаҳатчининг ҳар бири бир йилдан Конфедерация Президенти лавозимида навбатма-навбат ишлайди. Бугунги кунда жаноб Каспар Виллигер Конфедерация Президенти лавозимида фаолият кўрсатмоқда. Бу — ҳозирги кунда бирликка «ҳа» деб, бир хилликка «йўқ» деб жавоб қилаётган Швейцария Конфедерацияси таркибидаги кантонларнинг ҳоҳиш-иродасидир.

Демократия — жуда узоқ давом этувчи жараён, буни биз мамлакатимиз мисолида кўриб турибмиз. 1848 йилда қабул қилинган мамлакат Конституцияси ҳам бугунги кунда халқимизни тў-



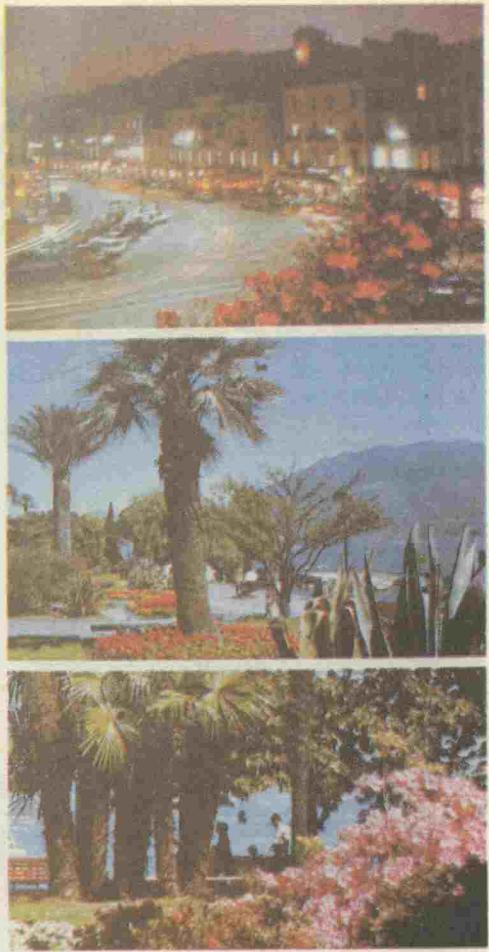
лиқ қониқтиради, дея олмаймиз. Шу сабабли унга узлуксиз ўзгарышлар киритилиб, замон ва тараққиёт талаблагрига мослаб борилмоқда. Халқ ҳозирги кунда вакилларни сайлаш билан бирга айрим конституцияий моддаларни қабул қилиш ёки рад этиш хукуқига ҳам эгадир. Халқ қонунда күзда тутилган миқдорда имзо түплаб, бирор бир хукуқий ҳужжатни ўзгартириш ёхуд умуман рад этиш масаласини кун тартибиға қўйиши мумкин.

— Элчи жаноблари, ўзингиз нималарга қизиқасиз? Швейцарияликлар бўш вақтни қандай ўтказади?

— Ёшлигимда футболга ўч эдим, бўш вақтларим асосан футбол майдончаларида ўтарди. Ҳозир ҳам футболни жону дилимдан яхши кўраман. Аммо энди ёшлик кетди, яна бир ёкдан хизматчилик дегандай... Телевизорда кўрсатиладиган ўйинларни иложи борича кўришга ҳаракат қиласман.

Халқнинг ўзига хос қизиқишлари, менимча, кўпроқ мамлакатнинг табиий шароити билан изоҳланади. Швейцария — тоғлар ва кўллар мамлакати. Шу боис, аксарият аҳоли чангидаги учиш, чўмилиш, сузиш каби машғулотлар билан шугулланади. Лекин халқимизнинг қизиқиш оламига хос яна бир хусусият ҳам борки, буни айтмасдан иложи йўқ. Швейцарияликлар ихтирога ўч. Берндаги Федерал патент маҳкамасининг хабарига қараганда, мамлакатда ҳар 100000 кишига 890 дона патент — ихтиро учун бериладиган ҳужжат тўғри келар экан. Бобслей, скелетон каби спорт ўйинлари ҳам, кварцли электрон соатлар ҳам Швейцарияда ихтиро қилинган. Бугунги кунда Швейцария соатлари вақтни кўрсатишида секунднинг миллиондан бир улуши аниқлигига ишлайди. Нойшателдаги электроника ва микроэлектроника илмий тадқиқот марказида ишлаб чиқарилаётган бундай соатлар ҳозирги кунда коинотни забт этиш ҳамда саноатнинг юксак аниқлик талаб этиладиган нозик соҳаларида кўлла nilmoқда.

Швейцарияликлар бўш вақтида дала-ҳовлида ишлашни ёки китоб ўқишини хуш кўради, баъзилари машинага ўтириб мамлакат бўйлаб сайру томоша қиласди. Боя айтилганидек, Швейцарияда турли миллат вакиллари яшайди. Бироқ ҳар бир швейцариялик бу



юртни муқаддас деб билади ва атрофмухитни тоза тутиш, ҳайвонот, наботот оламини, умуман, Ватанга тегишли ҳар бир нарсани ҳимоя қилишини бурчи ҳисоблайди. Эҳтимол шундандир, Швейцария кўлларию дарёларида гала-гала оққуш, гоз ва ўрдаклар бамайлихотир сузиб юради. Эҳтимол шундандир, тоғларимиз ям-яшил ўрмонлар билан қопланган. Бу ўлқада бирон киши беруҳсат ёки бекордан-бекорга бирорта чўпни ҳам синдиримайди, майсазорларни пайхон қилмайди. Мен ана шундай мамлакатнинг фарзанди эканимдан фахрланаман.

Йўлдош ПАРДА
сұхбатлашди.



СОҲИБҚИРОН СЎЗИ

Сиз фатакка наձарф солини, юлдузларф аро
Бизнини ўғун эти ефқини, шубҳасиз, қуёш.
Наձарф солини еф юзида дарфандаларфа:
Эни улуги, мұкаммали албапта ағлон.
Пурғи-пуман одамларни бошқаршиш эса
Подшоларға буюрилған,
Оллоҳ ҳұжмі шу.
Сүрүв биттің бўлса аярф, һўпонларф сони
Кисқафгайдиф.
Тиғ сурӯвия бир һўпон басдиф!
Модомиқи, забт этибмиш етти иқлимини,
Чунга энди бошқа шоҳнини даъвоси талат...

Ўзбекистон халқ шоири Абдулла Орифнинг янги ёзилган «Соҳибқирон» драматик достонидан парча 37-43-саҳифаларда чоп этилмоқда.

БИЛЛУР ҚАТРА

МИЛЛАТ ВА МАЛННВИЯТ

Ёшлар тарбияси, келажак авлоднинг маънавий-руҳий қиёфаси ҳар қандай жамият тараққиётининг муҳим шарти ҳисобланади. Аммо, назарда тутмоқ керакки, тарбия реал воқеилидан узиб олинган нарса эмас, балки англанган ҳаёт фалсафасидир. Шарқда азалдан тарбия амалий сифат касб этиб келган. Яъни инсонни анъаналар, одат ва расм-руслумлар воситасида, амалий фаолият асосида тарбиялаш етакчи ўрин тутган. Шарқ одами ахлоқ илмини ҳаёт тажрибалари, турмуш синовлари жараённида англаб борган. У англаган илмдангина хулоса чиқарган. Ана шу илмнигина авлодларига сингдиришга ҳаракат қилган. Лекин бу ҳаракат ҳам қуруқ сўз, ваъзхонлиқдан иборат бўлиб қолмай, фаолият билан муштарак кечган.

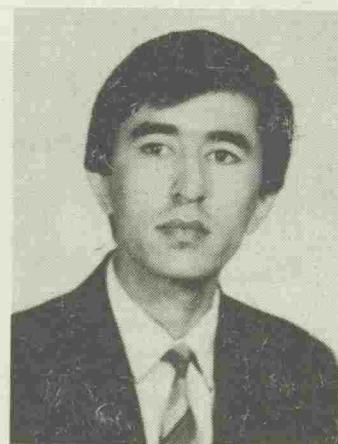
Ҳазрат Алишер Навоий «Фарҳод ва Ширин» достонида Фарҳоднинг илм ва хунар эгаллаш борасидаги саъй-ҳаракатини таъриф этар экан, бир ўринда фикрига бундай якун ясайди:

Дунёда қолмади у билмаган илм,
Билиб таҳқиқини касб этмаган илм.

Демак, Фарҳод дунёдаги барча илмларни билиш билангина кифояланиб қолмаган. У билинган илмларнинг моҳиятига етишни ҳам ўзига касб этган. Бу шундан далолат берадики, Фарҳоднинг мақсади фақат илм ўрганишдан иборат эмас экан. У илм ўрганишни буюк мақсадга етишиш йўлидаги бир босқич деб билади. Демак, унинг ҳар бир хатти-ҳаракати буюк мақсадга қаратилган. Бу мақсад йўлида дунёдаги барча илмларни эгалламоқ, сўнгра уларнинг моҳиятига етмоқ зарур. Булар барчаси — Фарҳоднинг комил ахлоқи, комил тарбиясидан нишона. Аммо, эътибор берилса, Алишер Навоий Фарҳоднинг сабий чоғларида илм-

хунар ўрганиш борасидаги фазилатларини чандон таъриф этади-ю, тарбия, ахлоқ илмини қандай эгаллагани борасида маҳсус сўз юритиб ўтирамайди. Нимага? Чунки, боя айтганимиздек, тарбия, ахлоқ — илмнинг амалий зухури. У таърифда эмас, фаолиятда кўриниши зарур. Биз, чиндан ҳам, юксак тарбияни, юксак ахлоқни Фарҳоднинг амалий ишларида қўрамиз. Чин хокони Фарҳодга тожу таҳтини инъом этмоқчи бўлганида у ўзини бу ишга ҳали муносиб билмаслигини айтиб, узр сўраганини эсланг. Ҳа, бизнинг Шарқда, ота-боболаримиз ҳаётида одоб, андиша кучи нафс кучидан минг карра зиёда бўлган. Бойлик деб, ўткинчи дунё ҳою ҳаваслари деб, ҳеч ким ўзини маломатга қолдириши истамаган. «Уят — ўлимдан қаттиқ деган нақлнинг ўзиёқ миллий онгимизда ахлоқ-одоб, тарбия энг юксак қадрият ҳисобланиб келганидан далолат беради.

Муҳаммадиҳом
Йўлдошев



ТИМСОЛ

Аммо, афсуски, 130 йилдан зиёд да-
вом этган мустамлакачилик зулми мил-
лий ахлоқ ва тарбияга ҳам муттасил
зарба бериб келди. Бориб-бориб тар-
биясизлик, ахлоқсизлик ҳаёттій меъёр-
га, ижтимоий мезонга айланиб қолди.
Шукрки, истиқтол бўлиб яна миллий
қадриятларимиз эшиги очилди.

Мамлакатимиз изчил ислоҳотлар йў-
ли билан эски жамиятдан янги тузум
сари юз бура бошлади. Бугун одамлар
онгидаги эскилил белгиларидан кўра ян-
гилик нишоналари кўпроқ.

Сир эмас, бозор иқтисодиёти, де-
мократия ва ҳукуқийликка асосланган
жамиятда шахс эрки мухим ўрин тута-
ди. Демак, бундан бўёнги тарбия ана
шу омил асосида ривожланади. Тасав-
вур қилинг, мамлакатимиз мустақиллик-
ка эришганига эндиғина тўрт йил бўл-
ди-ю, бугун бир маҳалла, бир қишлоқ
ёки бир оиласда истиқомат қилувчи ёш-
лар орасида дунёвий ва замонавий
илмларни ўрганиш йўлидан кетаётгани-
ни ҳам, бозорга қатнаб савдо-сотиқни
эгаллаётганини ҳам ёки диний мактабга
бориб илоҳиёт сирларидан хабар-
дор бўлишга интилаётганини ҳам учра-
тиш мумкин. Лекин уларнинг онгини Ва-
тан, маҳалла, оила, халқ деган муқаддас
тушунчалар бирлаштириб туради.
Улар ҳеч қаҷон бир-биридан бегона
одамга айланиб кетмайди. Аксинча, қи-
зиқиши оламининг ҳар хиллиги уларнинг
ҳар бири ўзига хос эътиқод кишиси —
шахс бўлиб вояга етиши, бинобарин,
уларда ватанпарварлик туйгуси маҳкам
бўлишига замин яратади. Зоро, Ватан-
ни севиш — юксак тарбия белгиси.

Бугунги кунда гоҳ-гоҳ ҳаммаёқ бозор
бўлиб (бозор иқтисодиёти бўлиб дейил-
моқчи — М. И.), одамларда инсоф, диё-
нат қолмади, деган гаплар ҳам қулоққа
чалиниб туради. Бу — янгича шароит-
нинг моҳиятини тўлиқ англаб етолма-
ган кишининг гапи. Аслида, бозор иқ-

тисодиёти муносабатлари асосида ри-
вожланувчи жамият аъзоларининг ахло-
қи факат бозордаги олди-сотди савдо-
сидан иборат эмас. Бозор иқтисодиё-
тига асосланган тузум — эркин муно-
сабатлар жамиятидир. Бундай ижти-
моий шароитда ҳар ким ички салоҳия-
ти, моддий ва маънавий бойликлари,
эътиқоди ва жамият қонунлари тақозо
этган даражада яшайди. Зоро, инсон-
ларнинг ички ва ташқи имкониятлари,
дунёқароши ҳар хил. Аммо кўпгина ин-
соний ва ижтимоий жиҳатлари билан
бир-биридан фарқ қилувчи бу инсон-
ларни, боя таъкидланганидек, бир-би-
рига яқинлаштирувчи муқаддас қадрият-
лар ҳам мавжуд. Бу — аввало, Ватан,
унинг муборак тимсоллари, халқ, унинг
кўхна тарихи, моддий ва маънавий
бойликлари. Ана шу қадриятларга хур-
мат-эътибор, уларни асрараш ва камол
топтириш иштиёқи Ватанимиз фуқаро-
ларида ягона Ватан туйгуси — ватан-
парварликни шакллантиради.

Биз ўюрида Фарҳод тимсолида-
фиқр юритиб, буюк ахлоқ буюк мақсад-
ларга интилиш йўлида намоён бўлади,
дедик. Президент Ислом Каримов хал-
қимизнинг маънавий илдизлари фоят ба-
куват экани, шу боис бизга ҳам фақат
буюк мақсадлар сари интилиб яшашиб
муносиб эканини қайта-қайта уқтиради. У
кишининг ўзлари бу йўлда амалий на-
муна кўрсатиб, келажаги буюк давлат
яратиш тоғасини илгари сурди ва халқи-
миз, Ватанимизнинг бор куч-қудратини
шу мақсадга йўналтириш учун тинимсиз
харакат қилмоқда. Халқимиз кўзлаган
мақсад буюк ва безавол, юксак ва олий
экан, унинг маънавияти, ахлоқи ҳам,
шубҳасиз, шунга яраша бўлади.

Фарҳод нима учун дунёдаги барча
илмларни билиб олди, билиб олдигина
эмас, билғанларининг ҳикматини туйиш-
ни ҳам касб этди? Чунки унинг кўнгли-
даги орзу буюк эди.

ТАСАВВУР ЧИРОГИ

Демак, янгича миллий тарбия, ахлоқ, ёшлар онгига аввало ватанпарварлик туйгуси ва буюк давлат яратиш орзуси билан муштарак ҳолда сингиб бориши зарур.

Мустақиллик шарофати билан кейинги пайтда миллий қадриятларимиз хусусида кўп тадқиқотлар яратилмоқда. Бу фоят яхши. Аммо, умумлаштириб қарайдиган бўлсак, аксари ўтмиш маънавий меросимиз намуналари ҳақидаги асарларда буюк боболаримиз фақир, жафокаш, забун ҳолда тасвиirlанаётгандек таассурот тугилади. Тўгри, дунё муаммолари олдида ҳар банда ҳам ожизу нотавон. Аммо, шу жиҳатни ҳадеб таъкидлайвериш ҳам яхшимас. Бугун дунёга мардона назар ташлайдиган замон. Буюк аждодларимизнинг мардона ва жасур фазилатлари каммиди? Биз келажаги буюк давлат соҳибларини ҳам мардан қиёфада кўришин орзулаймиз. Бугун мардлик, жасурликнинг миллий тимсолини яратадиган замон.

Биз сўз аввалида Фарҳод тимсолини бежиз тилга олмадик. Ахир, бу қахрамондан миллий тимсол, тарбия тимсоли сифатида фойдаланиш мумкин эмасми!?

Совет мафкураси фоят қув, макри беадад, олдиндан ҳид оладиган мафкура эди. У ўз мақсади йўлида миллий тимсолларимиздан ҳам жуда усталик билан фойдалана биларди. Бирор бир каттароқ иншоот барпо этилгудек бўлса, унинг заҳматкашлари «Замона фарҳодлари» деб улуғланар, матбуотда шундай сарлавҳали мақолалар тинимсиз чоп этилар эди. Ҳолбуки, Фарҳод тимсолида кўзланган ҳикмат ва фалсафа коммунистик мафкура руҳига мутлақо бегона...

Совет мафкураси ўйлаб топган соҳта тимсоллар ҳам саноқсиз эди: Павлик Морозов, Павел Власов... Бундай «мардлик тимсоллари» ҳар жабха, ҳар соҳада, ҳар республика, ҳар вилоятда мавжуд бўларди.

Бугун биз ҳалқимизнинг ҳақиқий мард ўғлонлари номини биламиз. Улар чиндан ҳам миллий мардлик тимсоллари, уларни санаб адо қилиб бўладими? Алл Эр Тўнга (Афросиёб), Кул Тегин, Жалолиддин Мангуберди, Амир Темур, Ҳусайн Бойқаро, Бобур Мирзо, Курбонжон доддо, Номоз... Бугун-

ги кундаги мард, жасур кишиларимиз-чи!..

Илгари ҳар бир мактаб ва ўқув юртида «Мардлик бурчаги» бўлар, унда албатта совет солдатининг сиймоси акс этар эди.

Мустақил Ватанимизда мардлик тарбияси фоят зарур. Менимча, бу тарбиянинг назарий-фалсафий асосларини яратиш ҳам, унинг амалий тимсолларини шакллантириш ҳам биз учун унчалик мушкул кечмайди. Қадимий тасаввуф таълимотининг жавонимардлик тариқати ва бадий адабиётимиздаги Фарҳод сингари образлар, конкрет тарихий зотларнинг ибратли умр лаҳзалири бу борада фоят кўл келади. Албатта, мустақиллик йиллари анча ишлар қилинди ҳам. Аммо улар миллий мардлик фалсафаси ва тимсолларини яратиш йўлидаги аниқ мақсадли, изчил ишлар эмас.

Бизга фақат мардлик ва жасурлик борасида эмас, ёшлар тасаввурининг бошқа қирраларини ҳам миллий асосда шакллантирувчи, миллий идрокни камолга етказувчи тимсоллар зарур. Зоро, тимсол — тасаввур чироги.

Ёшлар нимага Гарб дунёсига хос «ишик-муҳаббат» киноларини берилиб кўрадиган бўлиб кетди? Чунки биз ўзимиздаги ҳақиқий севги тимсолларини замона руҳида қайта шакллантира олмаяпмиз. Асримиз бошида устоз Абдулла Қодирий «Тоҳир ва Зухра», «Лайли ва Мажнун» сингари ҳалқ афсоналари йўлида янги севги ва садоқат тимсоллари — Отабек ва Кумуш сиймосини яратган эди. Бу иш 20-йиллар даражасида тўхтаб қолди, бу ёғига унча ривож топмади. Албатта, Гарб киноларини ҳам кўриш керак. Аммо, аввало, миллий қиёфадаги севги тимсолини тўлиқ тасаввур этиб, фақат солишириш ва қиёслаш учунгина кўриш керак. Йўқса, Гарбнинг «секс тимсоллари» билан чин севги ва ибо рамзи — Шарқ гўзалини чалкаштириб юбориш хеч гап эмас.

Эндилиқда мустақил Ватанимиз ҳаётининг ҳамма жабҳасида янги, замонабоп тимсоллар шаклланиши шубҳасиз. Аммо улар бозор муносабатлари мантиқига кўра эркин ва соглом рақобат жараённида юз кўрсатиши зарур. Шундагина ҳалқ руҳининг кўзгусига айланади.

Тұлеберген ҚАЛІПБЕРГЕНОВ:

ХАЛҚИНДИ СҰЙ, ТУРКИСТОНДИ СҰЙ

— Тұлеберген оға, биласиз, Туркистан халқлари озодликка әришгач, улар ўртасыдағи азалий қондошлиқ аңаналары қайта тикланди. Ота-боболар орзусы — Туркистан бирлиги масаласи бүгунги авлодлар қалбіда янгидан бүй курсата бошлады. Президентимиз Ислом Каримовнинг «Туркистан — умумий үйимиз» деб номланувчи халқ ҳаракатини түзиш ҳақидағи гоясина миңтакамиз халқлари құлаб-құвватламоқда. Сиз — Туркистоннинг ватанпарвар ва фидойи адеби, халқаримизнинг умумий тарихи, тақдиди ҳамда келажаги хусусида айни шу күнларда қандай хаёллар билан яшамоқdasиз?

— Биз, Туркистан халқлари азалий пойдеворимиз — миллий қадриятларимиз, миллий давлатчилигимиз асосини таниншыл болшадик. Зоро, күп йиллар бу пойдевор устида бегона, омонат девор қад ростраб турди. Таъкидлаш жоизки, уғоят жимжимадор ва сержило эди. Биз унинг күркү чиройига маҳлиә бўлиб юраверибмиз-у, бу омонат девор соясида қолиб кетган метин пойдевор хусусида ўйлаб курмабмиз. Истиқлол кўзимизни очди. Омонат девор қулади, асл пойдевор қолди. Туркистан халқлари тақдиди ва тарихи асрлар мобайнида ягона пойдевор асосида шаклланиб келгани бугун тобора ойдинлашиб бормоқда. От айланиб қозигини топар, деган ҳикматни биласиз. Донишманларнинг ҳамма нарса охир-оқибат



аслига қайтади, деган нақли ҳам бор. Мана, Туркистан халқлари ҳам асл ўзанлари — умумий тил, умумий дин, умумий бозорига қайта бошлади.

Биз ягона оила фарзандларимиз. Бинобарин, бу оила — Ватан тақдидира барчамиз бирдек масъулмиз. Оғаничилик — иттифоқлик, баҳамжиҳатлик билан гўзал. Иттифоқлик, баҳамжиҳатлик пойидор бўлса, рўзгор нурга тўлиб, файз-барака ортади. Тарихдан маълум, оға-иниларнинг тожу таҳт, амал, мулк талашиши кўпдан-кўп хунук оқибатларга сабаб бўлган. Аммо туркистонлик аждодларимиз ҳамиша яхшилик, эзгулик билан донг таратиб келган. Туркистан азалдан дунё илм-фани, маданиятининг маркази бўлган. Шу ўринда «Малика донишманд» халқ китобидан ўқиганим бир ривоят эсимга тушди. Эмишки, Рум маликаси оламдаги энг донишманд зотларни хузурига чорлабди ва дебдики, мен минг савол берурман, кимда-ким уларга тўлиқ ва лўнда жавоб айтса, ўшанга танмаҳрамликка ўтурман. Дунё зукколари полу ҳайрон дeng. Саволлар шарҳи ғоят мурракаб экан-да! Навбат туркистонлик алломага етиби. Ул ақли комил зот минг саволнинг шарҳини бир жавоб ила айтиб қўяқолиби. Малика беҳад мутаассир бўлиб, тахтини ул зотга бўшатиб бериби.

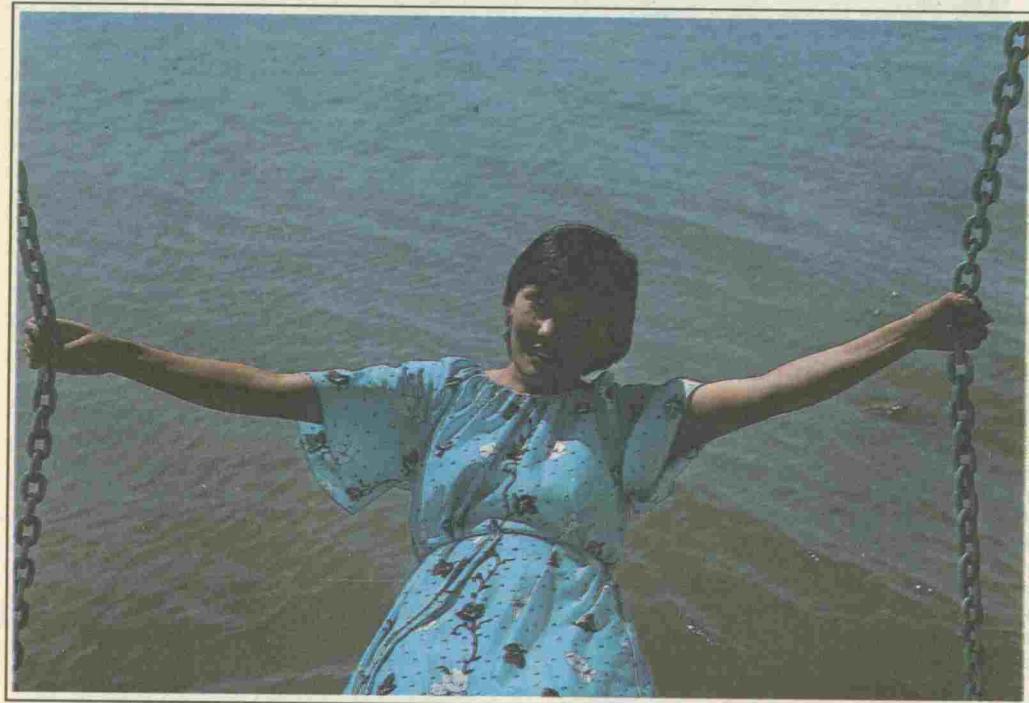
Туркистонликлар шаъну шавкатини улугловчи бундай ривоятлар, тарихий

маълумотлар, оғзаки ва ёзма манбаларда жуда күп. Бу нимадан далолат беради? Биз — буюк тарих яратған халқымиз. Бу тарих Умумтуркистонники. Табиииқи, шу тарихга муносиблик умумий бирлікни талаб этади. Президенттімиздин «Туркестон — умумий үйіміз» фояси ана шу ҳақиқатни терән аңглаш сезгисидан туғилған.

Минтақа халқларининг бирлашиш жағеңида умумий манфаатларни күзлаб

нафас олиши даркор. Мен унинг қалбіда «Менинг йүлім — халқымнинг йүли, халқымнинг йүли — инсоният йүли», деган ҳикмат жүш уриб тұрса дейман.

Биз — мусулмон фарзандларымыз. Мехр-оқибат, сабру қаноат, бағрикенгілек азалдан қон-қонимизга сингіб кетген. Бу хусусда гапирап эканман, пайғамбарымыз Мұхаммад саллоллоҳи алайхи вассалламдан ривоят қилинған бир ҳадис өдимга тушади. Саҳобалар



ұтказыладиган маданий-маърифий табиғалар мұхым ўрин тутади. Масалан, мен мактабларымыз учун Умумтуркистон тарихи, адабиети ва жуғроғияси бүйіча дарслік-күлланмалар яратыш зарур, деган бұлар әдім. Яна Туркестоннинг умумий бир рамзи — байроби хусусида ҳам үйлаб күрсак, яхши бұларды.

Тарбияда, ўкув-тарғиботда Туркестонғояси доимий әзтиборда түрмоги лозим. Эндиғи ватанпарварлық «Халқынни сүй, Туркестонни сүй» каби шиорларға асосланиши керак. Айни пайтда буюк келажагимиз кишиси фақат она юртнингина севиб қолмай, бутун инсониятта ҳам меҳр-муҳабbat руҳи билан

ул зотга ҳавас қилиб бундай дебдилар:

— Расулуллоҳ, Сиз фоят баҳтли инсонсиз, қиёмат куни Оллоҳ таолонинг олддағы үтирурсыз...

Шұнда Оллоҳнинг расули охиста бош иргаб бундай дебди:

— Йўқ, охират куни мендан олдинда Мусо алайхиссалом или Исо алайхиссалом үтирган бұлади!

Нақадар буюк донишмандлық ва камтарлық билан айттылған жавоб! Ҳолбуки, ул зот қиёмат куни барча умматлари ва жами одамизодға нисбатан Оллоҳға яқынроқ туришини сұзласа ҳам ҳақиқатта хилоф гапирамаган бўлур эди...

Расулуллоҳнинг бу фазилати бизга

ибрат бўлиши лозим.

— Тўлепберген оға, Сиз Орол фожиаси ҳақида совет замонидаёк ёзган, гапирган эдингиз. Аммо, афсуски, СССР ҳукумати у замонларда ўз жонини асрар билан овора эди. Энди, Ватанимиз мустақилликка эришгач, асримизнинг бу улкан муаммосини ҳал этиш йўллари топилдими?

— Орол фожиасини бартараф этиш, менимча, бир талай омилларга боғлиқ. Асосий омиллардан бири ҳақида боя гапирдик. Бу — Туркистон бирлиги, минтақадаги куч ва имконияларни муштрак ҳолда табиий оғатга қарши йўналтириш. Яна бир муҳим омил — дунё жамоатчилиги эътиборини мазкур масала гапирдик. Бу борада ҳам катта ишлар қилинди, биласиз. Мамлакатимиз Президенти Бирлашган Миллатлар Ташкилоти минбаридан ва бошқа ҳалқаро анжуман ва учрашувларда бу хусусда жўяли таклифи хулосаларни илгари сурди. Яқинда Нукус шаҳрида БМТ раҳнамолигида Орол дегизи ҳавзасини барқарор ривожлантириш масаласига бағишлиган ҳалқаро анжуман бўлганидан ҳам хабарингиз бор. Хуллас, Ватанимиз мустақиллигидан сўнг бу ҳалокатни даф этиш борасида амалий ишларга киришилганини кўриб-билиб турибмиз.

Ҳа, совет даврида, гарчи амалий ишлар деярли қилинмаган бўлса-да, Орол фожиаси ҳақида куп гапирилди, куп ёзилди. Бу мавзу шоир ва ёзувчилар, хусусан, мен учун ҳам, улоқ чопадиган майдонга айланган йиллар ҳам бўлди: шеърлар ёзилди, қўшиқлар тўқилди. Мавзу сийқалашмай турса, эҳтимол романлар ҳам ёзилар эди. Аммо ўша йиллардаги гап-сўзларнинг бир нафи бўлди, деб ҳисоблайман. Биз, ҳарқалай, табиат билан ўйнашиб хатарли эканини ҳис этдик.

Энди, албатта, Орол шу кўргуликка тушмаслиги мумкин эди-ку, нимага бундай бўлди, деган надомат кўнгилда доим муаллақ туради.

Барчаси Оллоҳга аён. Чархи кажрафтор ҳаракатидаги ноқислик бирорни айблаш билан тузалиб қолса эди, дунёning ишлари эҳтимол аллақачон ўнгланиб кетармиди... Бизда «Отамдан қолган мерос» деган тушунча бор. Биз уни жўн тушунамиз ва меросдан хоҳланча Фойдаланиш мумкин, деб ўйламиз. Ҳолбуки, мерос асрар-авайланиши, кейинги авлодларга ҳам ёдгор қол-

дирилиши керак. Шунинг учун мен бугун мулкка, бойликка «ўғлимдан олинган қарз, омонат» деб ёндашишни тақозо этадиган тушунчани шакллантириш фурсати етди, деган фикрдаман. Инсон фарзандига бус-бутун топшириши шарт бўлган нарсани, ҳарқалай, талон-тарож этишдан тийилиб туради-да!

— СССР даврида Сибирь дарёларини Ўрта Осиёга буриш масаласи ҳам кўп баҳс-мунозараларга сабаб бўлган эди. Бу масала, Сизнингча, чиндан ҳам амалга оширса бўладиган ишмиди?..

— Биласиз, бугун дунёда бундан ҳам мураккаброқ лойихалар амалга оширилмоқда. Агарда собиқ СССР ҳукумати Сибирь дарёларини Ўрта Осиёга оқизиши масаласи билан жиддий шугулланса, шубҳасиз, уддасидан чиқар эди. Аммо у мазкур масалага жиддий қараган эмас. Бу foя асли ҳалқни вақтинча ҷалғитиш ва СССРнинг қудратидан сафсата сотиш учун ўйлаб топилган эди. Қолаверса, бу масаланинг бошқа ноизик жиҳатлари ҳам борлиги энди маълум бўлмоқда. Бу — Ўрта Осиёнинг сув манбалари бўйича бошқа минтақага боғлиқ бўлиб қолиши, бўлажак экологик оқибатлар ва ҳоказо. Алқисса, бу гап собиқ СССР ҳаётида қундалик меъёрга айланган буюк, лекин хом-хатала режалар тузиб керилиш (уларни бажариш ёки бажармаслик муҳим эмас), ҳамма соҳада ақлни эмас, куч-қудратни писандо қилиб туриш васвасининг бир кўриниши эди, холос.

— Мустақил Ўзбекистонда барча миллатлар ва миллат вакиллари озод ва хур ҳаёт кечирмоқда. Сизнингча, истиқлол неъматлари қорақалпоқ ҳалқи тақдирига қандай мазмун багишлилади?

— Хабарингиз бор, менинг деярли барча асарларимда қорақалпоқ ҳалқининг миллат сифатида шаклланиш жараёни, унинг туркий қардошлар билан бирликка талпиниб, ўзлигини топишга интилиш тарихи ёритилади. Орол фожиаси оқибати ўлароқ, айтиш мумкинки, мустамлака зулмини, мустабид тузум тазиикини биз ҳаммадан ҳам кўпроқ татидик. Шу боис, Ватанимиз мустақиллигидан биз барчадан ортиқ қувондик. Истиқлол туфайли қорақалпоқ ҳалқи ҳам тили, дини, миллӣ қадриятларини эркин ривожлантириш, миллӣ мактаб-маорифни йўлга солиш, ўз шароитига мос иқтисодиёт юритиб, турмуш кечириш имкониятига эга бўлди.

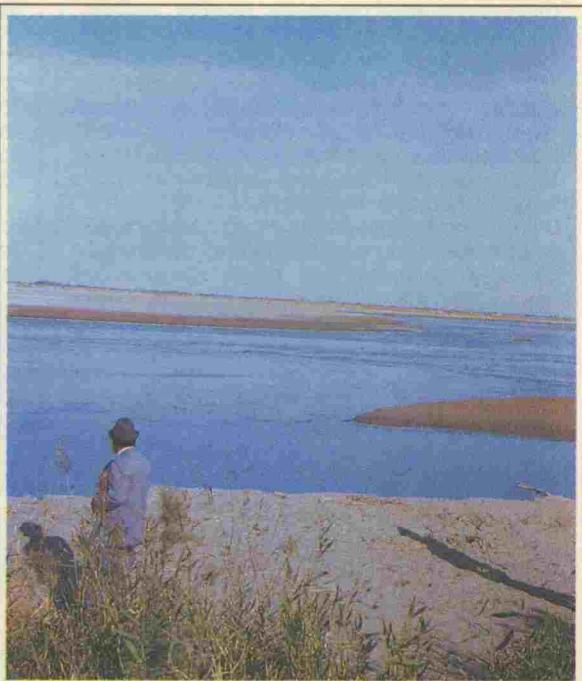
У собиқ СССР даврида номигагина мухтор жумхурият саналар, аслида оддий вилоят мақомыда эди. Қорақалпоқ халқы энді ҳақиқий қадр-қимматни топа бошлади.

— Коммунистик мағкура хукмронлигига бархам берилгач, жамики қадриятларга, хусусан, адабиётта ҳам янгича қараң болсаңды. Сиз совет замонида яратған асарларингизни буғунғы күн нұқтаи назаридан қандай баҳолаган бұлар әдінгиз?

— Мен шу күнгә қадар қоралаган нарсаларимнинг бирортасидан ҳам афсусланмайман. Албатта, йиллар үтиши билан айрим асарларнинг ками-күсти аниқроқ күзге ташланиб қолади. Бу табиий ҳол. Вақт билан бирга инсоннинг ўй-кечиннелари, ақлидоки ҳам улғая боради. Тұғри, собиқ СССР халқлари адабиётида коммунистик мағкура хукмронлиги туғашы билан жуда күп асарларнинг умри ҳам тугади. Лекин бу ўша замонда адабиёт яратылмади дегани эмас. Совет даврида совет адабиёти яратылди. Яна бир гап. Коммунистик мағкураның советча, сталинчы шакли күп жиҳатдан инсонийликка зид әкани маълум. Аммо шундай мағкура хукмронлиги даврида ҳам инсоний қадриятлар ҳаётимиздан батамом бадарға этилгани ійік. Бинобарин, бу қадриятлар ҳам адабиётта, саньтада озими-күпми акс етди. Шу боис, совет даври адабиётини ёпласыга мағкура гази билан үлчаш инсофдан эмас. Тасаввур этинг, синфи, мағкуравиң қараңдар устуңларын сабаб үзөк йиллар мұмтоз адабиётимиз түлиқ үрганилмади. Энді яна шу хатони бошқача шаклда тақрорлаш шартми?

Назаримда, биз кечаги күнимизни тेңрән таҳлил қылолмаяпмиз. Бу масалада бир оз ҳайбаракаллачылық ҳам сезилмоқда. Кимки күнглигә яқын ёзувчи ёки шоириң алқашни истаб қолса, уни истиқтол курашчиси, кечаги жаһрыйда қирил күрсатмоқи бўлади. Сал инсоф ҳам керак-да! Аслида ҳақиқат бошқача-роқ эмасмиди?

Мен камтарин ижодимда халқимнинг тарихи, рухи ва турмуш тарзини баҳоли құдрат акс эттиредим. Қорақалпоқ халқын дунё танисин, билисн деган ниятда асарларимнинг номини ҳам миллиатым номи билан атадим. «Қорақалпоқ қызы», «Қорақалпоқ достони», «Қорақалпоқнома» асарларим шу тариқа



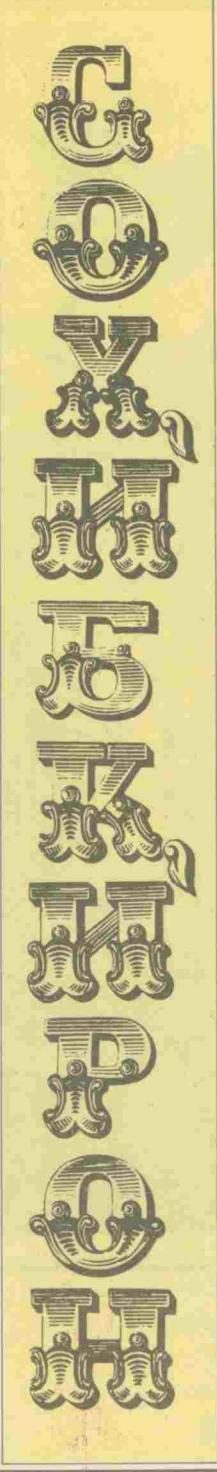
вужудга келди. Мабодо бу асарларни ҳозирги шароитда ёзиш зарурати туғилса, мен уларни яна шу ном ва ўша воқеалар бўйича битган бўлар эдим.

— Дарвоқе, буғунғи кунда не юумушлар билан бандлиз? Ҳойнаҳой янги асар ёзаётган бўлсангиз керак?

— Янги бир асар ёзиб битирдим, «Қалбим қомуси» деб аталади. Биласиз, кейинги йилларда ҳаётимиз янги қадриятлар билан бойида. Мен пайғамбаримиз Мұхаммад саллаллоҳи алайхи вассаллам ҳадислари ҳамда Шарқ алломаларининг энг сара ҳикматларини ўқиб, ғоят таъсирландым. Улар тафаккурининг меваси бўлган энг кичик лавҳада ҳам катта-катта романларга татиғулук маъно яширин. «Қалбим қомуси» асари ҳам аждодларимизнинг ана шу анъанасига бир ҳавас, қизиқиш натижаси улароқ ёзилган асар.

Боя айтдим, биз энді асл пойдеворимизга қайта бошладик. Оллоҳ насиб айласа, бу пойдеворга муносиб девор ҳам тиклаймиз, қаср ҳам бунёд этамиз.

Муртазо ҚАРШИБОЙ
сұхбатлашды.



(Драматик достоиндан парча)

Абдулла
ОРИФ



РУХЛАР ЖАҢИЙ

Амир Темур:

Фармонима қылқұ түтпині:
Тиңким, мұрқи Шурон,
Амиғи Шурғистониміз.
Тиңким, миллатлағыннің эти қадиими
ба эти улуги —

Шуғоннини баш бүгүннүүмд.
Оллох сизди ёф бүгүнүүсі,
Зағары мададшар,
Оллоху Ақбар!..

Ноңғалар қалынсын, ефу осмонин
Биздини лашқар үндөлтири үтпіаб отсингілар.
Ебни эса тақтікаса солсın бу нағфа,
Бүг нағфага жүр бүлсингілар жанисовар фильтар.
Ясовуллар ҳар дақыла менің пайдадар-пай
Еткәзіп тұрағлар және тағсилотин.
Сағкардағалар, сизде ғүхсат!..

(Ясовуна қараб)

Энди эса юрганни мениа Алауддинни!..
У бетимисол бир истегодод — шатранж устаси,
Самарқанддан атаян уни олиб келинганман.

(Алауддин қиради.)

Алауддин:

Олампаноҳ, юргламишсиз.

Амир Темур:

Ха, Алауддин.

Сенини билан неча йилки шатранж сурамиз,
Аммо, билки, бу галиси бошқала ғўрин.
Ту бошқа жани, доналафни төр, Алауддин.

(Перади. Оқ доналаф Темурда)

Эшигидансан, Алауддин, ешлик ютмдан
Мен шатранжга ишқибозман. У — нозик ғўрин.
Уни тенгисиз санҳат дебя тағбиғэт туғлар,
Бирорқ, шатранж кўпирқ ўхшар жани санҳатниа.

Алауддин:

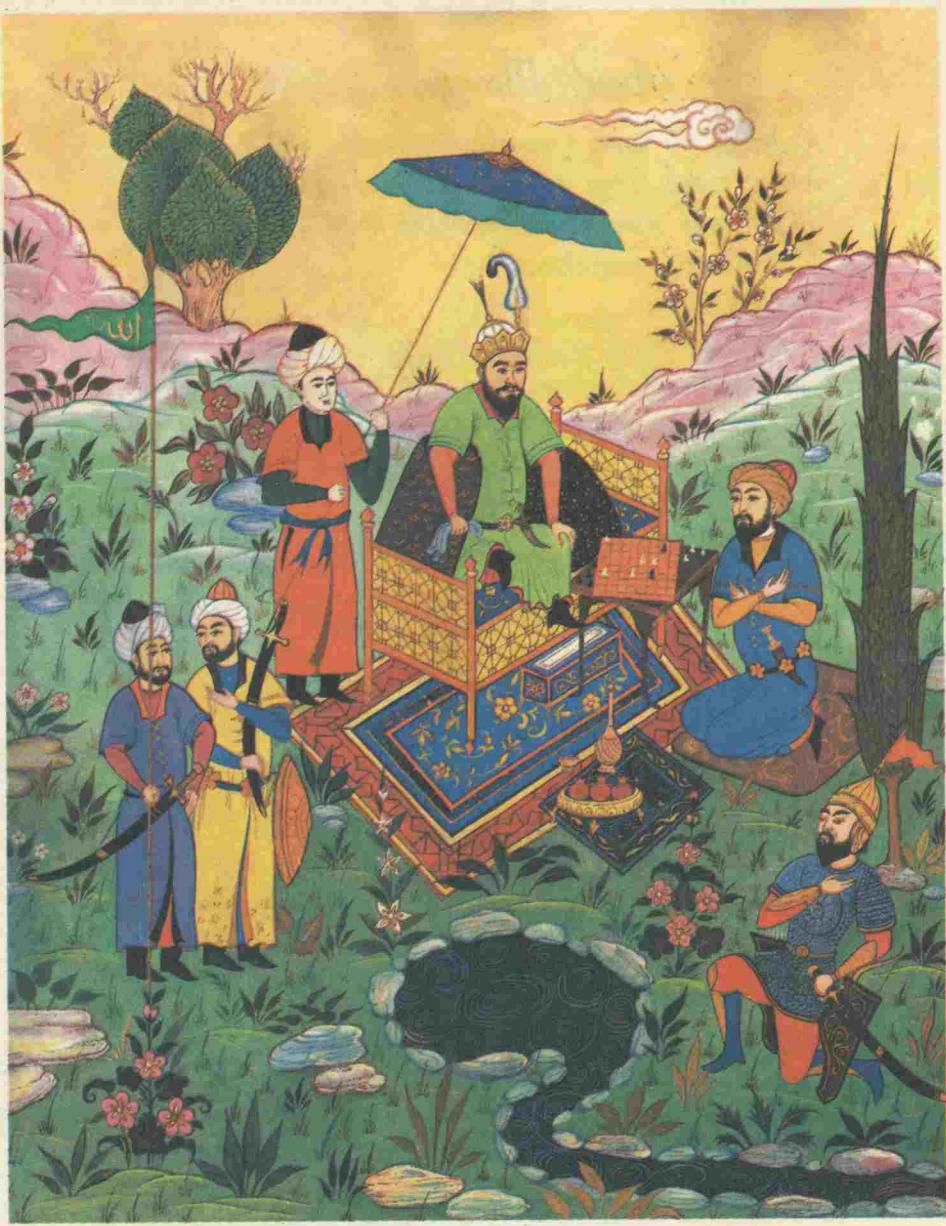
Кани, юғини, олампаноҳ.

Амир Темур:

Юғди сипоҳим,
Кани, олла, писдалар, зафаф ёр бўлсин!

Алауддин:

Шоҳ сипоҳин бизга қарашт ийналтиғодиниз,
Каминанини сипоҳи ҳам анонӣ эмас.



Олийонк Ғарбийон асари

Амир Темур:

Хозир неңүк жані қытмокда пидалағым,
 Хабар көтіп қолып ҳозир у помондан ҳам.
 Жуда оңғұр жані қетмокда іодыр оғтида,
 Ишооллох, енаңжакман!

Сен, Алаудин,
 Фақат шатранж соқасыда жақониғдифсан,
 Бизнині эса іекимиңді башқа ток түршиан.
 Бизнинің үлүн үткән замин – шатранж тақтаси,
 Галибинині ҳам, маңлубинині ҳам түрғын қартасти –
 Кон тұлға биғ ҳовуз әфүр!..
 Мамот жанни бу.

Алаудин:

Сиздек буюқ истегедебіл тағриф түйс асло,
 Шатранждада ҳам беназирсиз – үзім иғформан,
 Аммо шу зүр ишн беғіні, биғ саволим бор.

Амир Темур:

Айт!

Алаудин:

Шу аснода үлүп биғ жані дағом этмокда,
 Сизнині ғолиб бүрменинің іарғы мүқаррар,
 Лекин, Ҳазрат, Сиз мен билан іодыр ишида
 Шатранж үйнаң жані мәжомин құзатмокдастыз,
 Оңғұр қағашда беларғосыз, ҳапто союзқон...

Амир Темур:

Мен биламан, Алаудин, үз қудраттимни,
 Соң үстіна, буюқ қүйдір үшбү ҳийлам ҳам.

Алауддин:

Хийтами бў?

Амир Темур:

Форп зўр ҳийла.

Хуфияти им аллақаён Ғум сунтонниа

Менини шатранж ўйнай турниб жанги қилишимни

Етказилар!

Боязидни таҳлика босди.

Хеъ душманни бундан офтик камситиб бўлмас,

Ҳижеки фима қарши инсан қулилдай

Атам билан аниллашай.

(Ясовул қиради.)

Ясовул:

Алоҳазрат, тиёдалар нобуд бўлмоқда.

Амир Темур:

Аттани, аттани.

Ўз қутия офтик ишонса,

Зағлат босиб қолусидиб ҳатто филни ҳам.

(Ҳам ясовула, ҳам Алауддинга қараб)

Пўламо деб аталин биф усулмиз бор,

Етказиниз ўти қаноту сўл қанотига ҳам.

Мироншоху Шоҳфуҳ Мирзо иккни тарафдан

Ёниларни ўраб олсин!

Хой, Алауддин,

Шоҳи қарши мен хурғумия ўтдим иннакам.

(Ясовул яна қиради.)

Ясобул:

Олампаноҳ, ёв лашкари тўјп-тўјп бўйтоб
Тиз томонига ўтаётиф.

Амир Темур:

Шоён яхши иш!
Улар асл мусулмониди, зинең етказманги.

Алауддин:

Азлоҳазрат, ҳаф икката маъдона ишра ҳам,
Ғаят қизини тус оғмоқда жанновағ сангат.

Амир Темур:

Лашкарларим урҳо-уғ деб жани маъдонаиди,
Найза билан, қилин билан ва қамон билан
Ёв сағларин қириб бораф ҳозир аёвсиз,
Мен ҳам ҳозир улар билан ғуҳан биргаман,
Шу иш ҳалди, сенга қарши ташлаиман ғуҳни.

Алауддин:

Олампаноҳ, қўтамокён бўлсанниз тунни
Боязидининг ашон ғанили юдиғи ўзға,
Рӯҳни эмас, асплафни маъдонага ташлаш
Мазкур тадбиғ бўлувсизиф.

Амир Темур:

Панірим мададкор,
Рӯҳни сурниш фикрини у ўтилати менга,
Асплафни қаміллайди белтида қўйи,
Юғрайида ишон ўти сўнган қимсалар.
Эшигинниз,
Рӯҳ ҳакиқат қилинадек кескир, беомон.
Мен ғуҳ билан жани қилишини севаман жуда.

Алауддин:

Рұхиниәзниң нағасия жағобим шу-да.

Ясөвүл:

Оламтанох, оғқадати өв қалғасини
Хатқа қаби ұраб алды биәзниң лашқарлар,
Тиғорқ қалға устивордір.

Амир Темур:

Биәзниң яна нағтандоз деб атаптуысі биғ
Аждахадек ұт пүркәнің яғониміз бор.
Бамисолт осмондан түшіндең қуон
Ұ ұт-олов пүркән бошлар замин устия.
Калға тамон ыңғалтығыннан юон түфанин,
Калға ылым сағхонасі қаби еңсіну
Пәмакидек тұтаб кепсін тубида етті.

(Алауддинға)

Қай ыңсина ыңғымни түсма,
Мана, әнді иша түрсін сарқардам – фарған
Ва оғтидан иккінші ғұх ыңғын майдонға.
Әнді қайна қоңиб борғай шүрлік қора шох,
Әнді қымдан мадад құтспін е қымта ағзин
Баен этсін?

Алауддин:

Чиғойли мот!
Мот!

Амир Темур:

Бу – ғұхнині иши...
Шалд, ғұхлар менің мудом бүләй мададкор.

НАСАДОЛИК БҮРГӨК МУМДАРАККИР

XIII аср Марқ халилари макнавијати ва тафаккури тарихидаги алоҳига ўрин эталлайди. Бу даврда келиб калон илми, фалсафа ва тасаввур ғазаро идишиди. Намисхада ҳар чапла соҳани бирлаштирилган ажойиб олии ва мұтафаккир адабиляр етпилиш гикди. Бир өзактнин ғизида бирин-кейин Нажмиддин Кубро, Фарициддин Айтіор, Мұхийиддин ибн Ал-Арабий, Нәмолиддин Румий сангари бузургворлар яшаб ижод эттилар. Үлар ижодида Мансур Халлох, Бозаид Бистомий, Абдулайр Абуссанәд, Ибр Сино, Абу Ҳаниф Газзалий қарашлари яки иогоннада ривожланыптирилди. Ана шундай мұтафаккирлардан бири — атбеки ватандошиниз Ақициддин ибн Мұхаммад ак-Насағийдір. Насағ — ҳозирги Қарши шахринине қадимин арабий номи. Олар ү Назшаб деб атталадан.

Шайх Ақициддин Насағийнинң түчиликан ва бағыт әмбапи аниқ нағылуп элас. Аммо асарларидаги қайдлар ва башқа макнавиарнин ғывоғын бершишега, ү XIII аср бошларыда түчиликан. Дастанлабки саводки Насағда гикарған, ыша заманнаны иш-ғар мәрказларидан бири — Бұхороғы шарифде таҳсан олан. Бу ерда ү тасаввур, фалсафа, илми калондан ташкари, тиб илмиши ҳам мұқаммал ұрғанады. Үният пирі Сағидиддин Ҳамавий (төлөөді 1191-1252 жылдарда ышаган) Нажмиддин Куброның пешікадан халифаларидан зең. Демек, суннук ва ғұнекарашиға күра. Ақициддин Нажмиддин Кубро сисипасына тансубдайды.

Айтшыларига, Шайх Ақициддин Насағий 1273 жылда — мұғыл истиноси даврида түнгрөк макон иштаб, Бұхороғы тарқ әмбап, Эронда бориб, Баҳробод, Испарачол, Шероз, Абрекүй шахарларыда ышаган ва XIV аср бошларыда Абрекүйде бағыт әмбап. Қабри ыша ердадыр.

Ақициддин Насағийдан күйидаги асарлар етіб келген: «Қашғыл ҳақойиқ» (Хақиқаттарнин оғыншы), «Зубдатыл ҳақойиқ» (Хақиқаттар қайтою), «Максади ақсо» (Оғырын тәксед), «Инесони көнни», «Манозилас-сөрүрік» (Сайр әмбеттіларнин тақжилари), «Чесл ва фұрғыз» (Асес ва шохлар), «Балек ат-такъіл» (Нұзул балекі), «Набдағ өт мәод» (Чиқиш өт қайтшын жойлары). Бу рисолаларнин талай күспи Ӯзбекистон құлездема ғазиналарыда ҳам сакланады.

Ақициддин Насағийни көнни икен тағқиқоттиси дейши мұнисиқ, ғұннаң үннеге барға рисолаларыда икен хинқати, үннеге истемедоди ва нұксектари, икенни калон төмөнтириш мисалалары ұрғанылады. Үният фикрінде, икен конкоттін күргайтирилған нұхаси, икенде барға илоҳия өт мәоддий оламларнин ғисләтін жетептіжады. Икен шүрі ақынши өт ғұры — илоҳия жағдаратын поқлаб, асл маконнанда қайтиши лозин.

Ақициддин Насағийнинң номи күңдан бери Гарб ва Марқ олимнари диккәтиңи төртінб қелады. Үният асарлари форсга ғылыман вәйиб, түрк, олмон, итальян, француз тилинде таржына қилинген. Журналханаларни Ақициддин Насағий мероси билек тарихитириш мәксадыда «Зубдатыл ҳақойиқ» асаридан айрым параларни тоғ әмбап лозин күрүлди.

ЗУБДАТУП ХАҚОЙИҚ

(Ҳақиқатлар қаймоғи)

ОЛАМИ - КУВРОНИ БИЛИШ

Эй дарвеш, Оллоҳ сенинг дунё ва охиратингни обод қилсин. Билгилки, олам зот ва сифатларнинг исмларидан иборатdir. Зот (жавҳар) ва сифатларнинг жамини олам дейдилар ва зот билан сифатларнинг ҳар бирининг кўриниши ҳам (қисмлари ҳам) олам деб номланади. Олам ўзининг аввалида икки қисмдан иборат: биринчи қисми олами файб (яширин олам), иккинчиси олами шуҳуд (куринадиган олам) деб аталади. Бу ҳар икки оламни миқдорий ва куллий (умумий, яхлит) маъноларда турли номлар билан тилга оладилар. Масалан, холиқият олами ва амр олами; мулк олами ва малакут олами; бадан олами ва руҳ (жон) олами; ҳислар олами ва шуур олами; нур олами ва соя (зулмат) олами ва шу кабилар. Бу номлар ҳар икки олам — олами файб ва олами шуҳудга ишорадир.

* * *

Олам маъносини билганингдан кейин шуни билгилки, сени кичик инсон (инсони сурғо) ва кичик олам (олами сурғо) дейдилар, бутун оламнинг ўзини эса улуғ инсон (инсони кубро) ва улуғ олам (олами кубро) дейдилар. Эй дарвеш, сен кичик оламсен, бутун оламнинг ўзи эса улуғ оламдир. Сен ҳар икки оламнинг кичрайтирилган нусхаси ва тимсол — белгисисан. Улуғ оламда бор нарсалар кичик оламда мавжуддир. Эй дарвеш, улуғ оламнинг аввалу охири, зоҳиру ботини, моҳият ва шаклларини идрок этиш учун ўзингнинг моҳиятинг, зоҳир ва ботинингни англаб етгин. Бундан бошқа йўл йўқ. Эй дарвеш, нарса-ҳодисаларнинг қандайлигини билмоқчи бўлсанг, ўзингнинг қандайлигингни билиб олишинг керак.

* * *

Шуни билгилки, улуғ оламнинг боши битта жавоҳирдан иборатdir, худди шу каби кичик оламнинг бошида ҳам бир жавоҳир яширин. Улуғ оламнинг ул жавҳари улуғ олам уруғи бўлганидай, кичик оламнинг ул жавҳари кичик оламнинг уруғидир. Бу гапни қатъий уқиб ол, шу икки оламда нимаики пайдо бўлса, у ўшал уруғларда мавжуддир. Бу айтилганлар сенга равшан бўлган бўлса, энди англагилким, кичик

оламнинг асосидаги жавҳар — нутфа — уруғдири ва кичик олам билан улуғ оламнинг ҳар иккиси уруғдан пайдо бўлган. Кичик оламда амалга ошириладиган ишларнинг жами уруғда аллақачон мавжуд эди ва шуниси аниқки, кичик оламда уруғда мавжуд бўлмаган (яъни амалга ошмаган) нарса бўлмайди. Кичик олам жавҳарини кўнгилга тутганингдан кейин билгилки, улуғ олам жавҳари ҳақида ҳар хил фикрлар бор. Аммо, агар мунозара мавзууни баён этиб, эҳтиросларга тутқун бўлмай, бу денгизга кириб борилса, зиддиятларнинг йўқолиши муқаррар.

УЛУҒ ОЛАМ ҲАҚИДА ВА УЛУҒ ОЛАМНИНГ ТАНГРИ ТАОЛО — РАБИУН ОЛАМИН ТОМОНИДАН ЯРАТИЛИНИ ҲАҚИДА ШАРИАТ АҲЛИНИНГ СЎЗЛАРИ

Билгилки, шариат аҳли икки вужуд тўғрисида сўзлайди. Биринчиси — вужуди қадим (яъни азалий вужуд), иккincinnisi — вужуди ҳодис (яъни дунё). Вужуди қадимнинг бошланиши йўқ, аммо вужуди ҳодиснинг бошланиши — аввали бор. Бу — зоҳир аҳлининг фикридир. Ва бунда зиддият ҳам йўқ, зеро борлиқ (вужудият) икки вазиятдагина бўлиши мумкин: ё у азалийдир, ёки азалий эмасдир. Агар у азалий вужуд бўлса, абадий вужуд ҳам бўлади. Аммо агар унинг бошланиши бўлса, демак, у ўткинчи — фоний вужуддир. Ҳар икки вужудни англаганингдан кейин билгилки, азалий ва абадий вужудни Худо дейдилар, ўткинчи, фоний вужудни олам дейдилар. Худо олам эмас ва олам Худо эмас. Худо — оламнинг Халлоқи (яратувчиси) ва олам — Худонинг ижоди. Халлоқи олам муносиб таърифли сифатларга эгадир ва у номуносиб сифатлардан холидир. Шариат аҳлининг фикрича, Холиқнинг олам яратишда ҳам, агар хоҳласа, уни барбод этишда ҳам иродайтиёри ўзидадир.

Эй дарвеш, энди билгилким, шариат аҳли дейдиларки, Тангри субҳонаху ва таоло илк дафъа бир жавҳарни ато этди, унинг номи нафси авваладир (рухи аввал). Тангри субҳонаху ва таоло мулк ва малакут оламларини яратишни ирова этиб, ушал жавҳарга нигоҳ ташлади ва ул жавҳар қайнаб эрий бошлади ва кўпирди. Неки ушал жавҳарнинг моҳияти (мағзи) ва қаймоги эди, эритилган шакар қиёми каби ажралиб чиқди ва қуйқаси шакар қиёмининг қуйқаси каби пастга чўкди. Халлоқи олам ўша қиёмдан руҳлар оламининг даражаларини яратди ва қуйқасидан мулк олами — жисмлар оламини вужудга келтириди.

Руҳлар оламини ўн уч қисмда шундай қилиб яратдики, аввалги жавҳар билан улар ўн тўртта бўлди. Руҳлар оламининг ўн учта эканининг далили — жисмлар оламининг руҳлар оламига нисбатидир, чунки руҳлар олами дарражалари жисмлар олами дарражаларига teng, яъни ўн учтадир. Зоҳир олами — ботин оламининг унвонидир ва мулк олами — малакут оламининг белгисидир. Эй дарвеш, дейдиларки, мулк малакутга ўхшайди ва малакутнинг асоси жабарут оламидир. Яъни мулк орқали малакут ва малакут орқали жабарутни исботлаш мумкин.

РУҲ ВА РУҲНИНГ ДАРАЖАЛАРИ ҲАҚИДА

Руҳ — оддий (соғ) жавҳардир, у жисмни ҳаракатга келтиради ва такомиллаштиради. У табиатга мувофиқ ўсимлик даражасида, ҳаракатга (ирода) мувофиқ хайвон даражасида, ақлга мувофиқ инсон даражасида зухур этади. Аммо агар сен учун бу гапларни тушуниш қийин бўлса, бошқа сўзлар билан изоҳлаб берайди. Билгилки, руҳ — латиф жавҳардир, у майдаланмайди ва аъзоларга бўлинмайди, уни қисм-қисм қилиб ажратиш мумкин эмас. Чунки руҳ амр оламидандир ва ҳатто ўзи амрдир.

Жисм эса қаттиқ ва дағал жавҳар бўлиб, у майдаланади ва қисмлар — аъзоларга бўлинади. Жисм — маҳлуқот оламиданdir. Руҳнинг маъносини билганингдан кейин, рух даражаларини ҳам билиб ол. Тангри субҳонаху ва таоло руҳлар оламини яратишин ихтиёри этганида ўз нигоҳини (жавҳарнинг) шаффоғ қиёмига қаратди ва ул қиём қайнаб эрий бошлади. Шу қиёмнинг қиёми (мағзи) ва қаймогидан У пайғамбарлар Хатми (хулосаси) руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан улузлам пайғамбарлар руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан мурсал пайғамбарлар руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан авлиёлар руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан зоҳидлар руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан тақво аҳли руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан қолган одамлар руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан ҳайвонлар руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан ўсимлик руҳини яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан маъданлар ва ашъёларни яратди. Ҳар бир рух билан бирга кўп сонли фаришталарни яратди ва малакут олами шу тариқа якун топти.

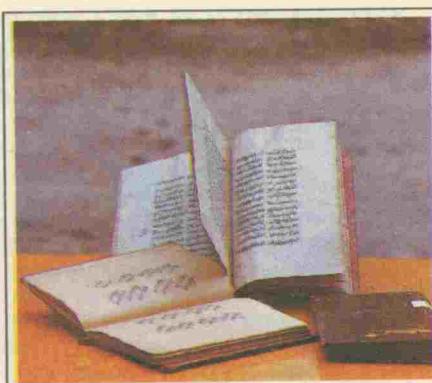
ЖИСМ ДАРАЖАЛАРИ ҲАҚИДА

Билгилки, Тангри субҳонаху ва таоло жисмлар оламини яратишин истаб, ўз нигоҳини қўйқа қолдикка қаратди ва ул қўйқа қолдик қизиб қайнай бошлади. Унинг мағзи ва қаймогидан Аршни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан Курсини (Тахтни) яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан еттинчи осмонни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан олтинчи осмонни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан бешинчи осмонни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан учинчи осмонни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан иккинчи осмонни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан биринчи осмонни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан оловни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан ҳавони яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан сувни яратди, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан тупроқни яратди, ниҳоят, унинг қолдиги мағзи ва қаймогидан бошқа жисмларни яратди. Мулк оламининг оддий жисмлари (шу тариқа) якун топди. Мулк ва малакутдаги содда жисмларнинг ҳаммаси йигирма саккизтадир. Ўн тўрттаси — мулк оламида, ўн тўрттаси — малакут оламида. Мураккаб жисмлар учтадир, яъни: маъдан жисми, ўсимлик жисми ва ҳайвон жисми...

Эй дарвеш, содда жисмларнинг мулк ва малакут оламида йигирма саккизта эканига ҳеч бир шубҳа йўқ. Аммо, руҳлар олами аввалми ёки жисмлар олами аввалми; аввал мабдай — чиқиши жойи, кейин маод — қайтиш жойими ёхуд аксинча, аввал маод, сўнgra мабдаыми; аввал олий даражажа пайдо бўлиб, тартиб билан кўйи даражаларга қараб борилдими ёнини аввал кўйи даражажа пайдо бўлиб, кейин бирин-кетин юқори даражалар келиб чиқдими деган масалалар хусусида қарамакарши фикрлар бор. Сенга ҳақиқатни очиш учун бу қарашлар устида обдон ўйлаш керак бўлади. Сўзни чўзиб, мақсаддан узоқлашмайлик. Рух даражалари ва жисм даражаларининг ҳар бири ўз-ўзида мақом топди. Яъни: Арш — пайғамбари Хатм руҳининг мақоми; Курси — улузлам пайғамбарлар руҳининг мақоми, уларнинг манзили ва хужраси; еттинчи осмон — мурсал пайғамбарлар руҳининг мақоми, уларнинг манзили ва хужраси; олтинчи осмон — анбиёлар руҳининг мақоми; бешинчи осмон — авлиёлар руҳининг мақоми; тўртнчи осмон — донишманд ҳакимлар руҳининг мақоми; учинчи осмон — зоҳидлар руҳининг мақоми; иккинчи осмон — тақво аҳли руҳининг мақоми; биринчи осмон — иймонлилар руҳининг мақоми. Ва шу тариқа осмоннинг тўқиз даражаси тугал якун топди. Аммо яна тўрт даражажа колди, яъни қолган одамларнинг руҳлари, ҳайвонлар руҳи, ўсимликлар руҳи ва жирм-жисмларнинг руҳи. Улар юқори оламдан ҳам, кўйи оламдан ҳам эмас. Аммо жирм (модда) — қўйидагиларнинг қўйисидир. Демак, пастга — тубанликларнинг

тубанига тушиб бориш керак ва шу орқали ўзини таниш ва билиш керак, ўз раббини таниш керак ва бундан юқорига қараб тараққий этиш керак, ўзининг дастлабки асл мақомига етиш керак. Ўз мақомини эгаллаш билан уруж — кўтарилиш тугалланади ва унинг доираси беркилади. Доира беркилганидан кейин кўтарилишнинг иложи йўқ, ундан нари кўтарилиш — тараққиёт бўлмайди. Йўлда тўхтаб қолиш мумкин, аммо ўз мақомидан ўзиб кетиш мумкин эмас. Агар йўлда тўхтаб қолиш (ушланиб қолиш) мумкин бўлмаганида, Каломуллоҳнинг нузул этилиши, пайғамбарларнинг юборилиши фойдасиз бўлиб қоларди.

Рұхлар олами ва жисмлар оламини яратганидан кейин Парвардигор уч фарзанд — маъданлар, ўсимликлар ва ҳайвонларни яратди, сўнгра билниҳоя у Одамни яратди. Одам ва Ҳавво қиссаси бўлса, машҳурдир, биз ушбу рисолада бу қиссани келтирмадик. Кейин Одамнинг болалари пайдо бўлди ва улар кўпайиб бормоқда, улар аста-секин камол топмоқда ва шу йўл билан ҳар бири илк мақоми томон интилмоқда, уларнинг ҳар бири ўз доираси якунлангунча ривожланишида давом этади. Бу шуни кўрсатадики, ҳар бир кишининг камолоти — илк мақоми сари ҳаракат қилиш, бу йўлда жидду жаҳд кўрсатишдир, ушбу мақомни эгаллаш ва йўлда қолиб кетмасдан илгари боришдир.



Билгил, ушбу ўн тўрт даражага азалдан яратилгандир, улар касб этилган хислат эмас. Ва раббиул оламининг яратилиш ишида тайирот — ўзгариш содир бўлмайди. Имом Абу Ҳанифа мазҳабининг талқини шунга қоимдир. Чунки Оллоҳ таолонинг хислати шундай ва барча одамлар шу хислатга мувофиқ яратилган ва бу даражалар — рұхларнинг даражалари. Агар бу даражалар касбий бўлганида эди, унда ҳар бир киши ўзи истаган даражага-мақомга кўтарилаверарди, юқори мақомларни эгаллагайверарди ва авлиёлар-анбиёлар мақомини, анбиёлар расуллар мақомини эгаллаган бўларди. Бошқа мақомлар ҳақида ҳам шуни билгин. Бироқ мақомлар касбий эмас, уларни саъю ҳаракат билан эгаллаб бўлмайди. Улар — яратилганида (ҳар бир тоифа учун) насиб этилган улушдир. Йўлда дам олиш, тўхтаб қолиш мумкин, лекин ҳеч зот ўзининг азалий мақомини босиб утиб кетолмайди.

Эй дарвеш, мана сен руҳий даражаларни билдинг, шуни ҳам билдингки, улар қандай яратилган бўлса, қандай ҳолатда бўлса, шундайдирлар — тақдирисиз азалин ўзгартириб бўлмайди, ўз мақомидан ўзиб кетиш мумкин эмас. Рұхлар бу оламга келадилар, аммо ўз сўзлари ва ишларида ўзгаришсиз қоладилар. Уларнинг ҳар бирида аввалдан мъълум меъёр бор, ундан ошиб кетиш мумкин эмас. Бу шуни кўрсатадики, бу дунёга келган ҳар бир руҳ муайян чегарага эга бўлади ва аввали мъълум мақоми бўйича унинг жисм ичра қанча бўлиши, қанча нафас олиши, қанча еб-ичиши, қанча сўзлаши, нималарни ўрганиш ва ўйлаши ва ҳоказолар олдиндан белгиланган бўлади. Ҳақнинг иродаси ва илмидан ташқари дараҳт япроғи қимирламайди ёки одам бирон нарсани ният қилмайди.

Эй дарвеш, аммо бу фикр фоят иштибоҳли. Шариат аҳли, гарчанд одамнинг фаолиятида ихтиёрсиз экани борасида тўғри фикрларни айтсалар-да, лекин улар наздида барча мавжуд нарсалар Ҳақнинг иродаси ва илми туфайлидир. Ҳақнинг илми ва иродасига зид ҳеч нарса содир бўлмайди, дейди улар. Демак, барча одамлар нутқда (сўзда) ва ҳаракатда ихтиёрсиздирлар. Бу фикр билинган (мъълум) нарса илмга бўйсунадими ёки илм билиб олинганга бўйсунадими деган масалага асосланади. Шариат аҳли фикрича, билинган нарса илмга бўйсунади. Демак

(шунга кўра), ҳамма нарсанинг олдиндан маълум меъёри бор ва ундан ошиб ўтиб бўлмайди. Раббиул таоло азалда қандай белгилаган бўлса, шундай бўлади. Аҳли ҳикмат (яъни файласуфлар) фикрига кўра эса, илм маълумга (билиб олганга) бўйсунади. Бинобарин, одамларнинг сўзлари ва фаолият — ишлари учун олдиндан белгиланган ўлчовлар йўқ. Билим ва бойликка эга бўлиш одамнинг саъю ҳаракатига боғлиқ — у қанча кўп гайрат қиласа, билими ва мол-мулки шунча ортади. Яхшилик ёки ёмонлик қилиш, кам ейиш ёки кўп ейиш — инсон ихтиёридаги иш ва у қанча меҳнат ва куч сарфласа, шунча кўп топади...

Эй дарвеш, зикр этилган уруж — кўтарилиш ва нузул — тушиш ҳақида билдинг, энди шуни ҳам эсда тутки, анбиё ва авлиёнинг уружи табиий ўлим юз бергунга қадар содир бўлади. Бошқалар табиий ўлимдан кейин қурадиган нарсаларни улар табиий ўлимгача қўрадилар. Уларга ўлимдан кейинги ҳолатлар маълум бўлиб, улар илмул яқин даражасидан айнул яқин даражасига ўта оладилар. Модомики, одамларнинг пардаси уларнинг жисми экан, рух жисмдан чиқсан пайтда унинг олдиди ҳеч бир парда-тўсиқ турмайди. Анбиёларнинг уружи иккни хил бўлади: ёки фақат руҳнинг ўзи жисмсиз кўтарилиб боради, ёки ҳам рух ва ҳам жисм бирга кўтарилиб парвоз этади.

Авлиёларнинг уружи эса бир хилдир — улар фақат жисмдан ажралган рух орқали кўтарила оладилар. Буни билдинг, энди шуни ҳам билгинки, ушбу нарсалар ҳақида бу ерда гапириб, биз нодонларнинг камолоти ва уружини баён этишни мақсад қилганимиз йўқ. Пайғамбарлар меъроқини ҳикоя қилишни ҳам мақсад қилмаганимиз, зеро ҳазрати Пайғамбар меъроқи ҳаммага маълум. Бизнинг мақсадимиз бу ўринда соликларни тақдирлаш ва огоҳлантиришдир, токи улар зуҳд ва тақво, риёзат пайтida эҳтиётсизлик қилмасинлар, токи бу саодатга эришиш ва бу ҳаловатга мушарраф бўлиш учун йўлда тұхтаб қолмасинлар, олға қараб интилсинлар. Тангри таоло ҳузурига мушарраф бўлиб мағфират топгандан кейин соликка ўлимгача бўлган саодатли дамлардан кўра ортиқроқ фарогат ва ҳузур бўладими, ахир, унинг руҳи ўзи қайтиши керак бўлган мақомга етади-ку?!

Эй дарвеш, соликка ўлмасдан туриб истиқболдаги абадий ҳаётга мусассар бўлиш — улуғ бир неъматдир. Одамлар буни билмайдилар, агар билғанларида улар ўлимдан олдин абадий ҳаёт ҳолати юз бериши ва қайтишлари лозим бўлган илк мақомларини идрок этиш учун туну кун жаҳд қилардилар. Солик қўйидаги уч нарсага алоҳида аҳамият беради: биринчиси — сулук (тариқат йўли); иккинчиси — жазба (иш); учинчиси — уруж (кўтарилиш). Кимдаки бу уч нарса мавжуд бўлса, у шайх ҳам, муршид ҳам бўла олади. Аммо бу сифатлари бўлмаган одам муршид бўлишга лойиқ эмас. Сулукка хос нарса — ҳаракат, интилишдир; жазбага хос нарса — тортилиш, завқу шавқдир; уружга хос нарса — қарам ва саховатдир.

Гап чўзилмасин ва мақсаддан чалгимайлик. Тасаввуф аҳлининг ушбу кўтарилиш — уруждан мақсадлари қўйидагича: соликнинг руҳи саломат ҳолда, солик бедорлик ҳолатида жисмидан чиқиб, ўлимдан сўнг юз берадиган ҳолатлар унга ҳозир тириклигида кўринисин, токи у дўзахни ҳам, жаннатни ҳам кўриб, жаҳаннам ва беҳиштдаги кишилар аҳволини кузатиб билсин, токи у илмул яқин мартабасидан айнул яқин мартабасига ўтиб, кўрганларининг моҳият-ҳақиқатларини англаб етсин.

Бирорларнинг руҳи биринчи осмонга уруж қиласа, бошқаларни иккинчи осмонга кўтарилади ва шунга ўхаш то Арши аълого, яъни Пайғамбари Ҳотам мақомигача кўтарилади. Зеро, ҳар бири ўзининг илк мақомига етиб боради ва ўзининг илк мақоми — асл ватанини четлаб ўтолмайди. Ҳар бир руҳ вужудга қайтганидан кейин нимага эришган ва нимани кўрган бўлса, барини хотирасида сақлаб қолади. Бирларининг руҳи кўкда бир кун қолиб, осмон айланасини кезиб чиқади, кейин ўз жисми — вужудига қайтади. Бошқасининг руҳи у ерда яна узокроқ муддатда қолади ва осмон фалакларида ўн кунгача сайр этади. Бизнинг шайхимиз¹ дейди: менинг руҳим у ерда ўн уч кун қолиб кетди. Шундан кейин танамга қайтди, танам эса ҳаракатсиз, ҳаётсиз туриб қолди. Руҳим қайтиб кирганидан кейин танам ўрнидан турди, аммо у

¹ Шайх Саъдиддин Ҳамавий назарда тутилган бўлса керак — таржимон.

фаромушлиқда қанча вақт турганини билмасди; бу ҳолни кўрганлар эса, ўн кундан бери сенинг вужудинг шу ҳолатда турди, деб хабар бердилар.

Бошқа бир мўътабар зот руҳи самоларда ўн кун қолиб кетгани ва кейин вужудига қайтиб кирганини ҳикоя қиласди. Унинг руҳи бу ўн кун ичидаги жами нарсаларни хотирасида сақлаб қолган экан. Аммо, айтилганидай, ҳар бир кишининг руҳи ўз мақомигача кўтарилиди, охири пайғамбар билан охирги валийнинг руҳи Арши аълогача кўтарилиб боради.

ИНСОН ТАРАҚҚИЁТИ (УРУЖИ) ВА ИНСОН РУҲИ БОНИҚАО ҲАЙВОН РУҲИ БОНИҚА ЭКАНИ ҲАҚИДА

Билгилки, ҳайвон руҳи жузв — қисмларнигина англашга қодир, инсон руҳи эса жузвни ҳам, кулл — умумни ҳам англай олади. Ҳайвон руҳи зарар ва нафнинг фарқига боради, аммо инсон руҳи наф, яна булардан ташқари фойда келтирадиган ва зарар келтирадиган нарсаларнинг ҳам фарқига боради. Эй дарвеш, инсон руҳи (нафси) — тирикдир, билгувчи, ҳирсли, истеъододлидир; эшитувчи, курувчи ва сўзловчидир. Бошқаларга у кўринмайди ва эшитилмайди ва нутқи билинмайди. Жисм булакларга бўлинниб, майдалангани, руҳ эса бўлакларга бўлинмай, майдаланмаганидай, инсон руҳи билишда — яхлит билағон; кўришда — яхлит кўрувчи; эшитишда — яхлит эшитгувчи; гапиришда — яхлит гапиравчидир. Унинг бошқа сифатлари ҳақида ҳам шундай ҳукм қил.

Инсон руҳини билганингдан кейин энди билгилки, шариат аҳли фикрича, инсон мана шундай қобилияти билан пайғамбарларга иймон келтирди, уларга уммат бўлиб, раҳнамолигини тан олди. Натижада шунга мусассар бўлди, уни ва унинг руҳини иймонли дедилар. Агар инсон пайғамбарларга иймон келтириш ва улар суннатига амал қилиш баробарида сурункали равишда раббиул оламинга ибодат бажо келтириша ва туну куннинг кўп қисмини тоат-ибодат билан утказса, уни солиҳ ва соҳиб тақво деб, унинг руҳини ҳам тақволи солиҳ руҳи деб айтадилар. Агар у сурункали ибодат устига, дунёдан буткул юз ўигрған бўлса, бойликдан, жоҳу мансабдан воз кечиб, жисмоний лаззат ва ҳирсдан кутулган бўлса, уни зоҳид деб, унинг руҳини ҳам зоҳид руҳи деб айтадилар. Агар яна, боз устига, зоҳидлиқдан ташқари, нарса-ҳодисаларнинг ботиний моҳиятини англаса, назаридан ҳеч нарса яширин қолмаса ва тақлид чегарасидан ирфон чегарасига қадам кўйган бўлса, уни донишманд (ориф) дейдилар ва унинг руҳини донишманд (ориф) руҳи деб айтадилар. Агар ирфоний маърифат устига, боз Ҳақ таоло уни ўзига қурб (яқин) қилиб танлаган ва муҳаббатига мушарраф этиб, қалбини нури билан ёритган бўлса, уни валий деб, унинг руҳини валий руҳи деб айтадилар. Агар қурб ва муҳаббат ҳамда қалб равшанлиги билан бирга, боз устига, Ҳақ таоло уни мўъжи-за-каромуатлари асрори қашфи учун танлаган бўлса ва ҳалқа Ҳақ йўлини ҳидоят этиш учун расул қилиб юборса, уни наби деб, унинг руҳини наби руҳи деб айтадилар. Агар аввалги шариатни ботил этиб, янги шариатни жорий этиш баробарида, боз устига, Ҳақ таоло уни пайғамбарлик хатми билан сийлаган бўлса, уни Пайғамбари Ҳотам деб, унинг руҳини Пайғамбари Ҳотам руҳи деб айтадилар.

Эй дарвеш, мана шу — инсон руҳининг погоналар бўйлаб кўтарилишидир. Таълиму таҳсил, тақрор ва зикр, жаҳду жадалдан мақсад — шу. Шариат аҳли инсон руҳининг тараққиёти бундан баланд эмас, дейдилар. Уларнинг фикрича, ушбу тўқиз даражанинг ҳар бири орифлар ва тақвадорлар даражасидир. Бовужуд, кимнинг даражаси баланд бўлса, унинг билими ва солиҳлиги ҳам баланд бўлади. Кишининг билими ва тақводаги устиворлиги ва поклиги ортган сари номи ва қайтиб борадиган мақоми ҳам ўзгариб боради. Инсон борган сари олижаноброқ ва буюкроқ бўлади. Ва бу тўқиз мақомнинг ҳар бири ўзига хос иноятдир. Жами тоифанинг мақоми азалдан белгилаб қўйилган ва киши ўз мақомини четлаб утломайди.

Ҳикмат аҳли (яъни файласуфлар) ҳам уруж бундан юқори бўлмайди, деб айти-

дилар, аммо буни чегара деб ҳам ҳисобламайдилар. Ҳикмат аҳлининг фикрича, ушбу тўқиз мартаба-даражаси — маърифат аҳли ва сафо аҳлининг мартабалари иди, бироқ кимнинг мақоми олийроқ бўлса, унинг маърифати (билими) ва сафоси (поклиги) ҳам баландроқ бўлади. Одамнинг соғлиги ва билими ортиб борган сари унинг руҳи қайтиб борадиган мақоми ҳам юқори бўлаверади. Демак, бу мақомларнинг ҳар бирига инсон мушарраф бўлиши мумкин ва ҳеч кимнинг мақоми олдиндан белгилаган кўйилган эмас. Ҳар кимнинг мақоми — унинг маърифати ва сафосига берилган мукофотидир ва кимки кўпроқ маърифатли ва сафоли бўлса, унинг мақоми баландроқ бўлаверади.

Ҳикмат аҳлининг фикрича, ҳеч нарсанинг ибтидо ва интиҳоси йўқ, агар нарсаларнинг интиҳоси бўлса, демак, уларнинг ибтидоси ҳам бўлиши керак. Яъникум, Ой доирасининг якун топиши билан ашъёлар ўз такомилига эришади ва ўз такомилига эришган ҳар бир ашъё ниҳоя топган бўлади. Ҳар бир янги доирадан бошлаб янги ибтидо бошланади ва у такомилига эришиш учун даражама-даражаси истилади.

Ваҳдат аҳли (тасаввуф аҳли) фикрича эса, уружнинг чегараси йўқ, агар қобилиятли одамнинг умри минг йил бўлса ва барча минг йиллик умрини тақво ва тоатда ўтказса, у ҳар куни илгари билмаган бирор нарсасини билиб олади. Зоро, тангрини ҳикмати ва маърифатининг чегараси йўқ. Ваҳдат аҳлининг фикрича, башарий борлигидан озод бўлган инсон учун етишмайдиган мақом йўқдир. Борлиқнинг барча жузвлари одамийлик хислатига эга бўлишга интилиб, (доимий) ҳаракат ва сафарда бўлади. Инсоний борлик касб этганидан кейин эса, у такомилига эришади. Одамзод ҳам сафардадир — моҳиятига эришмагунча тинмай ҳаракат қилади, агар шундай қилмаса, ўзини ҳам танимайди, ҳамида хулқ билан безаниб, камолот касб этмайди.

Эй дарвеш, ҳамида ахлоқий хислатлар-ла безанмаган, ўзини танимаган одамлар кўп, аммо улар ҳали комил эмас. Ҳамида хислатлар-ла безанган бўлиб, лекин ўзини танимаганлар бор. Булар ҳам комил эмас. Бинобарин, инсоннинг камолотга эришиши ҳамида ахлоққа эга бўлиш ва ўз-ўзини таниш билан амалга ошади. Эй дарвеш, мен бу рисолада инсон ва инсоний мартабалар ҳақида гапирганимдай бошқа ҳеч қаерда гапирган эмасман. Бошқалар ҳам ўз китобларида буни ёзмаганлар. Сен бу бобни бир неча дафъа ўқиб чиқарсан, ўқиганда ҳам мuloҳаза қилиб, дикқат билан ўқи! Чунки бу — зоҳиру ботин дўкони ва ўз-ўзини англашазинасининг қалитидир.

ТАББ, ТАНА, РУҲНИНГ НИМАЛИГИ ВА ИНСОНДА НЕЧТА РУҲ БОРЛИГИ ҲАҚИДА

Билгилки, баъзиларнинг фикрича, айрим одамларда тўртта руҳ мавжуд, яъни: ўсимлик руҳи, ҳайвон руҳи, жон (қалб) руҳи ва инсон руҳи (нафси нотиқа). Яна бошқа бир хил одамларда бешта руҳ бор, дейдилар, яъни: ўсимлик руҳи, ҳайвон руҳи, қалб руҳи, инсон руҳи ва муқаддас руҳ. Ва яна дейдиларки, инсоний руҳ ва муқаддас руҳ юқори оламдандир, яъни тоғ оламидандир — осмоний фаришталар жинсидан. Ўсимлик руҳи, ҳайвон ва қалб руҳи — қуий оламдан, озуқанинг қиёми ва шарбатидан. Ушбу беш руҳнинг ҳар бири бир жафҳардир. Улар бир-биридан ажратилган ва ўзаро фарқланади. Тана гўё шам бўлиб, ўсимлик руҳи мисли шамдон, ҳайвон руҳи гўё пилик, қалб руҳи бамисоли ёғ бўлса, инсон руҳини нурга қиёслаш мумкин. Муқаддас руҳ эса бу — «нур аълан-нур» — нур устига нурдир.

Бошқа баъзилари ҳар бир одамда фақат битта руҳ бор, дейдилар, аммо бу руҳнинг даражалари ва ҳар бир даражанинг номи мавжуд. Номлар кўп бўлгани сабабли одамлар руҳ кўп деб ўйлайдилар. Бироқ бундай эмас. Руҳ битта ва жисм ҳам биттадир, лекин жисмнинг даражалари ва ҳар бир даражанинг қандайдир номи бор. Руҳнинг ҳам даражалари мавжуд ва улар қандайдир номларга эга.

Жисм руҳга мувофиқдир ва руҳ ҳам жисмга мувофиқдир. Мулк малакутсиз ва малакут мулксиз бўлмайди, уларнинг ҳар иккаласи биргалиқда мавжуд бўлиб, бир-бирларидан ажралмасдир. Жисм ҳам, руҳ ҳам иккаласи бирга ривожланади ва комилликка эришгунча камолот зинапояларидан кўтарилиб бораверади ва дара-жаларни эгаллади. Уларнинг зуваласи қанча кўп пиширилса, тарбияланса, улар моҳиятида яширин сифатлар курина бошлайди. Бу жараён ниҳоясига етгунча давом этади. Кейин эса яна нуқсон томон қайтиш юз беради.

Ой фалаки остида¹ги бор нарсаларнинг чегараси мавжуд, унга етиб борилгач, ўсиш имконияти қолмайди, истиво (ҳаракатсизлик) юз беради. Аммо истиво, яъни уруж ҳам, нузул ҳам бўлмаган «осойишталик» вақтининг да чегараси бор. Яъни Ой фалаки остидаги жами нарсалар уруж хоссасига эга ва бу уружнинг олдиндан белгиланган чегара ва меъёри мавжуд. Бирок уруж ва нузул орасида қандайдир ҳаракатсизлик (истиво) барқарор. Унинг ҳам олдиндан белгиланган чегара ва меъёри бор. У худди Сирот кўпригига ўхшайди. Чунки Сирот кўприги устидан бир қанча баландлаб юрилади ва тагин яна пастга қараб юриш лозим бўлади. Сирот кўпригини эса дўзах устига курганлар. Бирорвлар ундан кувнаб, енгил ўтади, бошқалар эса, йиқилиб, туриб ўтади. Яна бошқа бирорвлар қийинчилик билан, нафрат ва кўркув ичидаги ўтадилар.

Кимки дўзахга ағнамай, бу кўпридан эсон-омон ўтса, азалий ватани ҳисобланган жаннатга етишади. Эй дарвеш, барча жаннатдан чиқиб, яна жаннатга қайтади. Аммо гап чузилиб кетди, биз эса кўзлаган мақсаддан четлаша бошладик. Мақсадимиз эса руҳ фақат битта, жисм ҳам фақат битта, жисм ва руҳнинг даражалари бор бўлиб, ҳар бир даражанинг қандайдир номи мавжудлигини билдириш эди. Лекин сен жисмнинг манбаи нима, у нимадан пайдо бўлганини ва руҳнинг манбаи нима, у нимадан пайдо бўлганини билганингдагина бу сўзлар сенга равшан бўлади.

Билгилки, тупроқ, сув, ҳаво ва олов — модданинг моҳиятидир, уларнинг ҳар бири сурат (шакл) ва маънога эга. Тупроқнинг суратини унсур дейдилар, тупроқнинг маънисини (моҳиятини) табиат дейдилар. Қолганлар ҳақида ҳам шуни айтиш мумкин. Улардан ҳар бирининг суратини унинг унсури дейдилар, ҳар бирининг маъни-моҳиятини эса табиат дейдилар. Маълум бўлдики, тўртта унсур ва тўртта табиат мавжуд. Бу тўртта нарсани бир-бири билан аралашибсалар (бу зарурий ҳолдир), албатта муташабеҳул аъзо, яъни ўзаро ўхшаш аъзолар ҳосил бўлади. Бу таъб ёки мизождир, таъб — мизож унсурларининг аралашибидан келиб чиқади.

Олдингиларни билдинг, энди шуни ҳам билгинки, бу тўрт унсурни бир-бири билан аралашибирганда, уларнинг суратлари аралашиб кетади, улардан қандайдир ўзаро ўхшаш аъзолар ҳосил бўлади. Буни жисм деб айтадилар. Уларнинг маъни-сидан ҳам қандайдир ўхшаш аъзолар ҳосил бўладики, уни руҳ деб айтадилар. Демак, тўрт унсур (модда) алоҳида-алоҳида мавжуд бўлгунга қадар уларни унсурлар ва табиатлар деб, улар ўзаро аралашиб, мизож (таъб) ҳосил бўлганда эса, уларни руҳ ва вужуд деб айтадилар. Унсурлар жисмнинг моҳият-маъниси бўлса ҳам, аммо жисмлар содда бўлиб, уруж ва нузул хоссасига эга эмас. Энди қўшилганда эса, у даражалар бўйлаб тараққий қиласидан ва ҳар бир даражада янги ном оладиган вужудга айланади.

Эй дарвеш, жисмнинг моҳияти, руҳнинг моҳияти ва таъб — мизожнинг моҳияти айтганиларимдайдир. Жисм — маҳлукот оламидан; руҳ эса — амр оламидан; жисм — мулк оламидан; руҳ эса — малакут оламидан ва мулк малакутсиз бўлиши мумкин эмас, шу каби малакут ҳам мулксиз бўлмайди. Уларнинг иккаласи бирга ва бир-биридан ажралмасдир. Чунки, уларнинг иккаласи ҳам уружга мойил ва ўз такомилига эришгач, иккаласи яна нузул сари интилади: «Ўзидан бошланиб, ўзига қайтади» (Куръон ояти).

¹ Ой фалаки — фаришталар олами ва моддий олам ораси.

МАВОЛИД (ФАРЗАНДЛАР) НЕГА УЧТАДАН ҲАМ ЁКИ
ОРТИҚ ӘМАСЛИГИ ҲАҚИДА

Б илгилки, таъб — мизож фақат икки вазиятда бўлади, яъни мўттадил ва гайри-мўттадил. Ой фалаки остида мўттадиллик бўлиши мумкин эмас, чунки ушбу фалак (мулк ва малакут оламлари) орасида муштаракдир — икки томонга ҳам тегишилдири. Агар Ой фалаки остида мўттадиллик бўлганида эди, дунё абадий бўларди ва унда ўзгаришлар юз бермаган бўларди. Гайримўттадил вазиятда таъб — мизож уч ҳолатда бўлиши мумкин, яъни ё мўттадилга яқин, ё мўттадилдан узок ёхуд яқинлик ва узоқлик орасидаги ўрта ҳолатда бўлади. Мўттадилдан узоқ табиатдан маъданлар жисми ва маъданлар руҳи келиб чиқади, ўрта ҳолатдаги табиатдан ўсимлик жисми ва ўсимлик руҳи (нафси) пайдо бўлади. Мўттадилга яқин табиатдан ҳайвон жисми ва ҳайвон руҳи келиб чиқади.

Инсон — ҳайвон турларидан биридир. Эй дарвеш, айнан ҳайвон руҳи тарбия топиб, таълим ва таҳсил кўриб, билиш, такрорлаш, тақво ва зикр туфайли даражалар бўйлаб ривожланади ва ҳар бир даража-мартабада янги исмга молик бўлади. Гап чўзилди ва мақсаддан чалғидик. Мақсадимиз эса руҳнинг бирлиги, жисмнинг руҳ билан ва руҳнинг жисм билан ягоналиги ва бир-биридан ажралиб, бўлинмаслигини айтиш эди.

Эй дарвеш, ваҳдати вужуд ўзи учун жами нарса ва хусусиятларни ўзида сақлайди ва ўзидан сарфлайди. Руҳ ҳеч қаердан келмайди ва ҳеч қаерга кетмайди. Руҳда нур бор ва олам бу нурдан лиммолим. Бу нур — оламнинг жонидир, бу нур — оламни баркамол этувчи ва ҳаракатга келтирувчидир. Яъни у (руҳ) ўсимлик дараҷасида — табиат; ҳайвон дараҷасида — ҳаракат; одам дараҷасида — фаолият қўринишида зухур этади.

Шоир айтганидай:

Неки кўрсанг оёқ остида, қўлингга ол, зеҳн сол,
Чунки тупроқнинг ҳар зарраси ибрат кўзи билан
Қараганга ойинаи жаҳоннамодир.

Эй дарвеш, бу нурни вужуд даражасида ҳам, руҳ даражасида ҳам, ақл даражасида ҳам, мутлақ зиё даражасида ҳам тарк этадилар. Дунёнинг барча кишилари бу нурни излаб талпинади, аммо улар бу нурни ўзларидан ташқарида излайдилар ва қанча изласалар, шунча ундан узоқлашадилар.

Байт:

Дедимки, қидиргин, топарсан эҳтимол,
Билмабманки, қидирмоқнинг ўзи йўқотишгадир сабаб.

Сўзни ҳар қанча мухтасар қилай десам, ихтиёrimдан ташқари куч мақсад чегарасидан мени узоқлаштироқда, Эй дарвеш, ҳали сен кўп бор фалак ўйинларини кўрасан, дунё гирдибодида чарх урасан, маънисиз сафарлар қиласан. Ҳали неча бор бу олам эшигини четлаб ўтасан, умринг ва мол-мулкнинг барбод берасан! Бунга эҳтиёж борми? Тақвога ҳам, зуҳду покдомонликка ҳам ҳожат йўқ. Муаммоларни ечишга куч сарфлашнинг ҳам маъниси қолмаган — излаганинг изланиш машақатига арзимайди. Йўқ нарсани излайдилар, сирни ва сирнинг йўлини қидирадилар:

Гиреҳларни ечмоқ истаган фидокор,
Таркибдан туғилиб, таснифдан ўтганлар.

*Дарё лабида ташналиқдан тупрөк булғанлар,
Хазина устида қашшоқликдан улғанлар, уйғонинг энди.*

Ва яна шу хусусда бир жуфт байт:

*Бошингда — сават тұла ширмой нон,
Лекин эшиклардан тилайсан бурда нон.
Узинг асли ҳечсан, нодону жохил,
Кишилар эшигин қоқма, күнгил эшигин қоқ!*

Эй дарвеш, ишларнинг асили — орифлар сұхбатидир, шуни излагин, топғанингдан кейин зоҳид бўлиб, қаноатга юз ўғир, шунда қолган умринг саодатсафода ўтади!

Шу пайтгача мен одамзод жонли мавжудот бўлгач, у зарурат микдорида меҳнат қилиши, оиласини хор қилмай бокиши, кучи етгунча инсонларга хизмат қилиб, ҳожат чиқариши лозим деб ўйлардим. Ҳозир эса одам боласи учун қаноатдан ва озодликдан яхшироқ нарса йўқ деб ўйлаб турибман. Бу дунё ва охират сенинг лаҳзалик паришонлигинг ва таҳликангга арзимайди. Кимки қаноат ва зуҳдни пеша қўлган бўлса, у — шоҳдир, бироқ кимки ушбу хислатларга эга эмасдир, у — қулдир. Ҳолбуки, шоҳ ва қул орасида фарқ анчагина.

* * *

Эй дарвеш, сен ўзингни ва ўз даражаларингни билиб олдинг, энди шуни билгинки, сенга ўн икки мушкул масала тушунтирилиб, баён қилинди, чунончи:

бириңчидан, аввал тўрт унсур, сўнгра осмонлар ва юлдузлар ҳақида билдиңг.

Иккинчидан, аввал вужуд, кейин уқула (ақллар) ва жонлар (руҳлар) борлигини билдинг.

Учинчидан, фалаклар, уқула ва жонлар унсурлар билан вужудларнинг қаймоги ва маъноси эканини билдинг.

Тўртингчидан, даража қанча енгил бўлса, у шунча баландроқ ва олам марказидан узоқроқ эканини билдинг.

Бешинчидан, енгил ҳам, оғир ҳам биттаъб (табиатига кўра) олам марказига интилишини, бинобарин, оғирлар чуқурроқ бўлиб, олам маркази ўртасига яқинроқ экани, енгиллар эса, олам марказидан узоқ жойлашганини билдинг.

Олтинчидан, олам ломакон (маконсиз) эканини, аммо оламнинг жузвлари табиатан олам марказига қараб интилгани сабабли уларнинг жойи олам маркази эканини ҳам билдинг.

Еттингчидан, шуни ҳам билдингки, мулк олами ҳисобланган жисмлар олами ва малакут олами ҳисобланган руҳлар олами ўзаро сут билан мой каби бирбири билан биргайдир. Улар гўё голиб ва мағлуб даражасида бўлиб, бунда малакут — голиб, мулк эса — мағлуб ҳисобланади.

Саккизинчидан, шуни билдингки, мулк фақат битта, аммо унинг ҳар бир даражаси алоҳида исмга эга.

Тўққизинчидан, шуни билдингки, мулк ва унинг сифатлари эҳсос этилувчидир ва ҳислар уларни қабул қила олади. Бинобарин, соликлар хилватда ўтирганда нурни кўрдик, деганда, аслида нурни эмас, балки нурга ўхшаш саробни кўрадилар ва нур деб тасаввур этадилар. Бирон нарсани узоқ кутган одам ҳар бир нарсада ўзи истаганни кўрмоқчи бўлади, ҳаммадан ўшани эшитмоқчи бўлади ёки истаган нарсасини тushiда кўриб, ўзини уйғоқ деб хаёл қилади, зеро, солиҳ дарвешларнинг уйқуси жуда енгилдир. Уларга ҳаж

қилиш ва авлиёлар қабри, муқаддас жойларни зиёрат этиш пайтида кўринган ёруглик — сароб ва ёлғондир. Икки кўз билан кўриш мумкин бўлган нур — олов ёки юлдузлар нуридир.

Ўнинчидан, шуни англадингки, мулк ва малакутнинг зоти — жавҳари биттадан ортиқ эмас. Ушбу жавҳарнинг табиати — хоссаси олий ва ундан олийроқ табиат йўқ. Ҳатто, ундан баланд ҳеч нарса ҳам йўқ. Бошқа табиат — бу сифатлар бўлиб, унинг хусусияти пастдир ва ундан паст нарса йўқ. Нимаики мавжуддир, мулк ва малакутда мавжуд эди ва мавжуд бўлиб қолади. Буларнинг ҳаммаси ўша сифатларда бор, аммо амалга оширилмасдан келинарди.

Ўн биринчидан, шуни билдингки, биринчи даражада ҳаёт, билим, ирода, қувват, эшитиш ва кўриш қобилияти, нутқ қобилияти ҳақиқатда мавжуд эмас. Аммо даражалар бўйлаб тараққий этганда, ҳаёт, билим, ирода, қувват, эшитиш ва кўриш қобилияти, нутқ қобилияти ҳақиқий мавжудлик касб этади. Мъалум бўладики, камолот (такомиллашув) сабаб бор жойда юз беради. Даражтнинг барча даражаларидан меваси нафис ва қадрли эканига шубҳа йўқ. Мавжудотнинг меваси эса — инсондир. Иксири аъзам, малҳами аъзам, жомижаҳоннамо, оинаи гетинамо — ҳамма-ҳаммаси ориф инсондир.

Бунинг маъноси шуки, олам жонидаги ўша нур (олам эса ул нур ила лиммолимдир) биринчи даражада ирода ва қудрат ҳақиқатда маърифатга молик эмас. Аммо, даражалар бўйлаб уруж этганда, ҳаёт, маърифат, ирода ва қудрат бора-бора ҳақиқий мавжудлик касб этади. У ўзининг мазҳаридан айри мавжуд эмас ва шундай ҳолатда унинг мазҳари билан нисбати сут билан мойнинг (нисбати) кабидир. Ўша биринчи даражада зуҳурланиш содда тарзда эди, нур ҳам оддий эди. Аммо, даражалар бўйлаб иккаласи ривожланганда, бунгача уларда яширган сифатлар юзага чиқади ва нақшлар (шакллар) пайдо бўлади. Бинобарин, биз бу нурга эришдик ва бу нурни кўрдик, ул нур денгиздай беҳудуд сатҳда порлаб туради, дегувчилар ёлғон сўзлайдилар. Зоро, бул нурни кўз билан кўриш мумкин эмас, лекин уни басират кўзи (қалб кўзи) билан идрок этса бўлади.

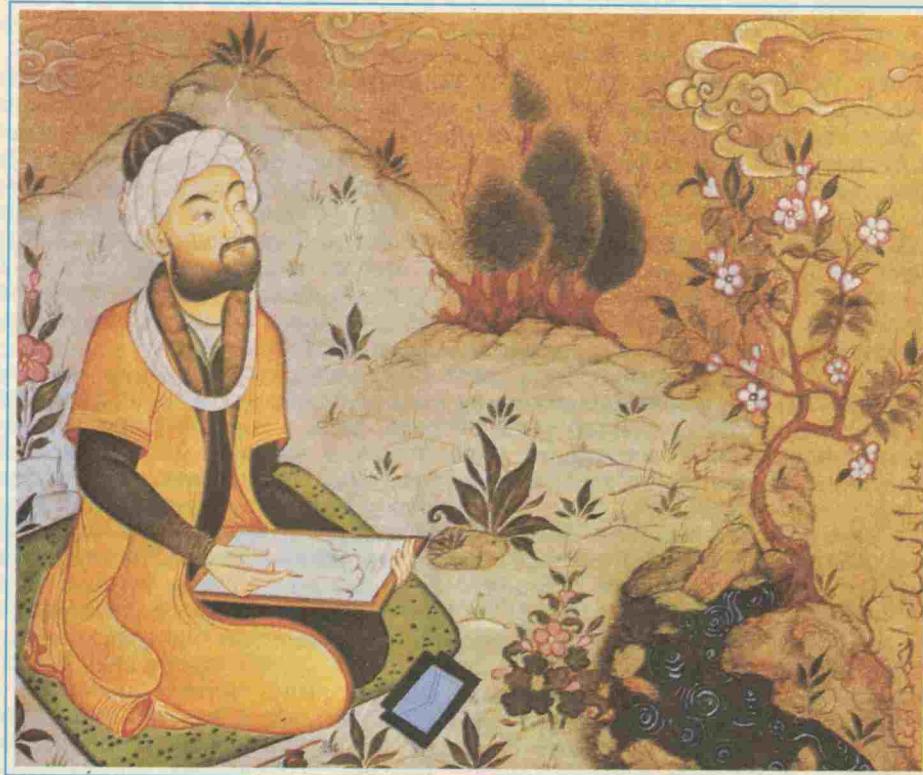
Унга ҳис-сезгилар орқали яқинлашиш мумкин эмас. Негаки, ақл унинг олдида ҳайрондир. Бодом данагида ёғни кўриш мумкинми ёки сут таркибидаги ёғни кўз билан кўрса бўладими? Ёғ ҳатто сезгилар орқали қабул қилиниб, мулк олами — моддий оламга мансуб бўлганида ҳам, уни кўриш мумкин эмас. Нур эса ҳис қилинмайди ва у малакут оламидандир, қандай қилиб кўрасан?

Ўн иккинчидан, шуни билдингки, инсон жам — куллага — манбага қайтади. Жузвнинг манбаи куллнинг асли ёрдамида уружга киради ва бу уруж унинг такомиллашуви ниҳоясига қадар давом этади. Такомилга етгач, у куллнинг асл манбаига қайтади, «Ўзидан бошланиб, ўзига қайтади» ёки «Ҳамма нарса ўз аслига қайтади» сўзларининг маъноси ана шу.

Эй дарвеш, кимки бу китоб орқали ўзини англамаса, у бошқа китоблар орқали ўзини англай олмайди. Ўзини англамаган ҳар бир киши эса, ҳеч нарсани англамай дунёдан ўтади. Эй дарвеш, барчаси шу асл бобда айтилди ва ҳеч нарса қолдирилмади. Агар бу айтилганлардан ҳам кўпроқ биламан десанг, бунинг иложи йўқ. Чунки, бу бобда бир хил гаплар тўғридан-тўғри, баъзилари эса ишоралар билан айтилди. Такрорга эса ҳожат қолмади. Ҳам ўзини ва ҳам бошқаларнинг аввалу охирини билиб олган одам ўзининг ва бошқаларнинг марта ва манзилларини англайди, ўзининг ва бошқаларнинг ўлимдан кейинги ҳолатларини билиб олади ва ҳеч нарса яширин қолмайди...

Форсийдан
Нажмиддин КОМИЛ
таржимаси

*** РУХИЯТ НАҚКОШИ ***



Одилбек БОБОЖОН асари

Журнал саҳифалари бу йил таваллудинини 540 йиллтии нишонланаётган буюк мусаввиғ бобомиз Камолиддин Беҳзод асафлари билан беҳзатилди.

*** РУХИЯТ НАҚКОШИ ***

ҰЛҰҒЛАРНІ ҰЛҰҒЛАР НҰҚЛАР

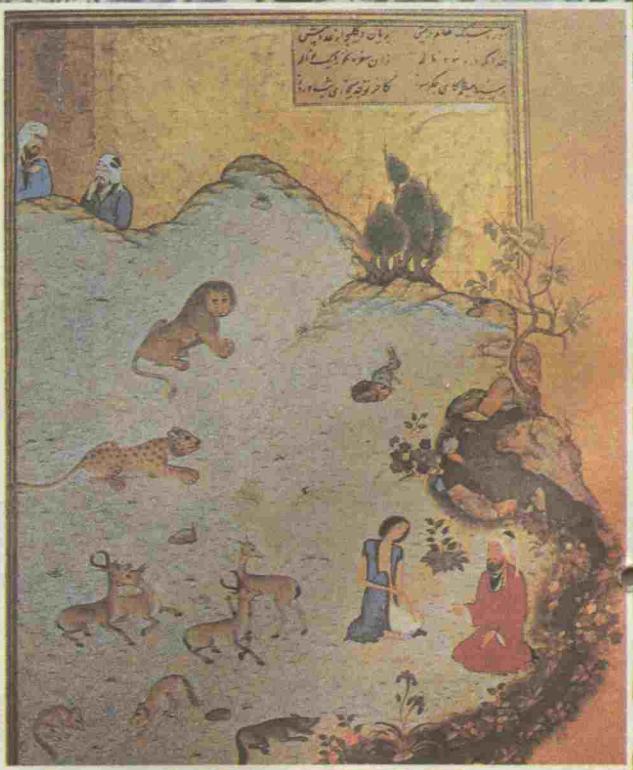
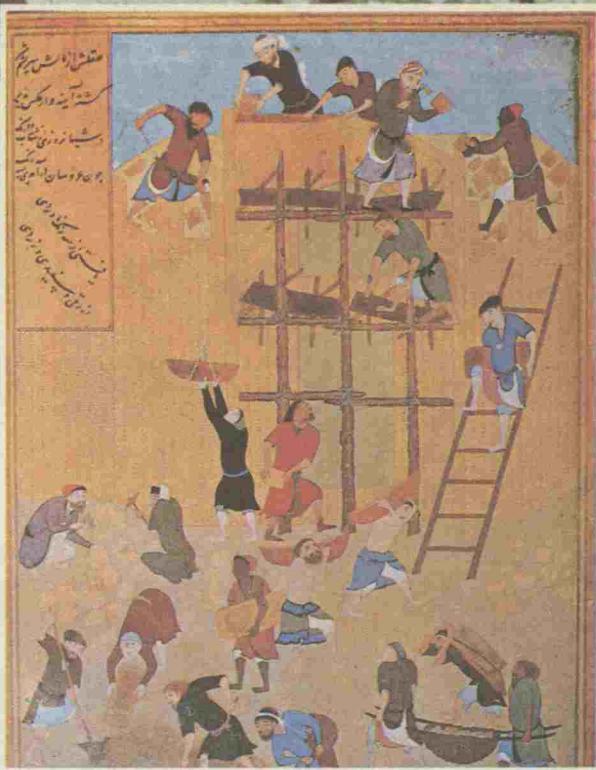
Сүюк бабекаңылағ биляп ҳадеб мактапаевишиң
бір өз хизқолатли иш алғашта. Сифоқ, ҳар
мұғалиш, ҳар қадамда улағ үзгәрнін жетап түр-
салар!..

Камолиддин Бекзод... XV асғ Ҳифен тасвирий
сандаған мактабни ассо солған, орадан беш жыл
жетіб, XX асғанинде эм машхұф мүйқалам үстасы
Анри Мatisсини иелептің алғома мұсаввири! Фа-
раған мұсаввири Шайбанийхон поғұрғеші ғенідан қе-
тогмай қолған жаң. Ахир, бу үлмас асағларни
Шарқда илк бор пәннен әсандығы ассо солған бүрек
Бекзод яғаштан жи-да...

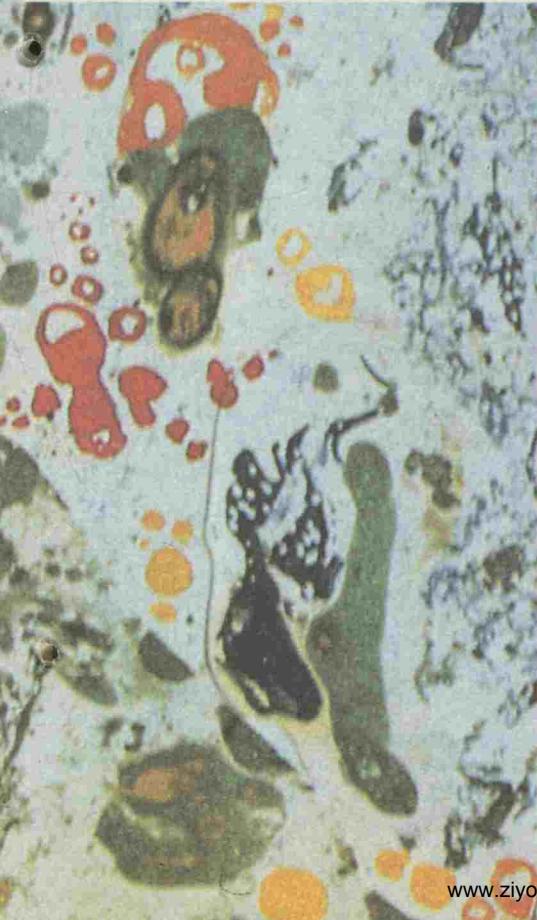
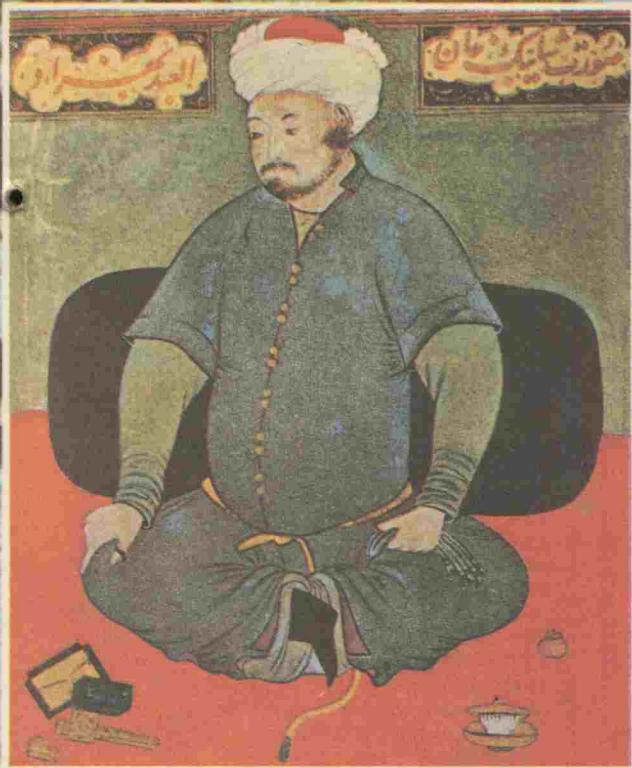
Низомий ва Набоийнин «Ҳамса»лағын
Сағдийнин «Бүстен»и, Кайсениң изтиғобијо
Лайлдинин ғеңғар օғтоби Бекзод бүйекләри түфайлы
халқымыз құпиял мұрқына айланған. Бу асағлар
халық әсқар музейларинин түрнине бедаб түрібди.

Ұрта Осиё, Эрон, Озарбойжон ва башқа ғұқалар-
дам мұсаввирик сандаты ғибозсия бекіес хисса
құштан, Қосым Али, Оқо Миғәк, Махмуд Мұзах-
әніб синағи шоғиғдәлік қалдырылан Бекзод бөбомыз
сиямосиниң издан мұсаввири ким, биласизми? Бу
шун мұсаввирини номи — ИСТИКЛОЛ.

Зеро, үлугларни үлуглағ нұқтайды, әзәзәз этади.



ПАХИЯТ НАУМОВИ



Гулсара БОБОЖНОВА

ЗАХМДАЧ ЎЗИБ ЯМАҲЁМДАЧ ЗОМ



Ўзимни таний бошлабманки, ота-онамдан, қавму қариндош ва муаллимларимдан эшитганим сўзлар сирга каби мудом қулоқларим остида: халқа төғ бўл, элнинг ҳурматини қозон, унга орқа ўғирма!

Бу каломнинг ҳақиқат эканига ишониб ўшаганман, ҳозир ҳам ишонаман. Умр ўтган сари унинг ҳақлигига кўпроқ иймон келтираман. Ҳар не янгилик — унунтиланг анекдотлар. Аслида, ҳеч нарса янгилик эмас бу даҳри дунда, барчаси қадим. Бу сўзлар нақадар кўхна бўлмасин, ҳар насл уни янгидан кашф этади. Юртимиз мустақилликка эришганидан сўнг, бу кўхна калом яшарив, олий мақсадлар сарни чорламоқда, томирларда қон бўлиб оқмоқда. Мана энди, халқа төғ бўла олмоқ, элнинг ҳурматини қозонмоқ, оддийроқ қилиб айтганда, элим деб, юртим деб ёниб ўшамоқнинг бутун заҳматию аччиқ-чучугини, улуғворлиги шарафини англаб етмоқдамиз. Бу муборак шиорни умр матлабига айлантирган инсонлар нафақат Ўзбекистонда, балки бутун дунёда қадр топаётганининг гувоҳи бўлиб турибмиз. Ана шундай қадри баланд, мұътабар ватандошларимиздан бири Эдуард Васильевич Ртвеладзеидир.

У асли тантн гуржи халқининг фарзанди. Шоир ҳақ, «Асрлар тақдирни лаҳзаларда ҳал» бўлади. Ким билсин, агар 50-йиллар бошида таникли профессор М. Массон билан учрашиш насиб этмаса, навқирон Эдуард ҳам Марказий Осиё тарихи ва қадимшунослиги билан эҳтимол қизиқмаган, тақдир унинг ҳаётини ўзга сўкмокларга буриб юборган бўларми? Гуржистон тоғларида униб-ўсган, зилол булоқлар, ям-яшил адирлар, жасур инсонларга боқиб, ҳаёт лаззатини туйган Ртвеладзе ўзбек диёрида қадр топди, шу юртнинг илму фанига муносиб ҳиссасини кўшиди, ҳамон кўшиб келмокда.

Эдуард аканинг ижодий фаолияти устозлари — Ўзбекистон қадимшунослиги га тамал тоши қўйган олимлар М. Массон, Г. Пугаченкованинг баракали таъсирида шаклланди, йўналишини, ўзанини топди.

Бугунги кунда Эдуард Ртвеладзени танимаган мамлакат йўқ ҳисоби. Унинг беш юздан зиёд илмий мақолалари, рисолалари нафақат ўзимизда, балки Англия, Австралия, Венгрия, Ҳолландия, Италия, АҚШ, Фарангистон, Россия, Украина, Гуржистон, Арманистон каби кўплаб мамлакатларда ҳам нашр этилди, юксак баҳоланди.

«Эрон қомуси» (АҚШ), «Нумизматика янгиликлари» (Фарангистон), «Месопотамия санъати қомуси» (Италия), «Осиё инс-

титути бюллетени» (АҚШ), «Ипак йўли маданияти ва қадимшунослиги» (Япония) каби нуфузли нашрларни варақлар эканман, дунёнинг забардаст осиёшунослари қаторида Ртвеладзенинг мақолаларига ҳам кўзим тушиб, Ўзбекистон донгини етти иқлимга таратадиган ана шундай ватандошимиз борлигидан фахрланиб кетаман.

Олимнинг қадри унинг ёзган китобарию мақолалари ҳажми билангина эмас, атрофига қанча шогирд тўплагани, илмий мактаб ва анъаналар яратгани билан ҳам ўлчанади. Устознинг бу борада ҳам омади кулган. Унинг шогирдлари, издошлири орасида нафакат тарихчию қадимшунослар, ҳатто маданиятшунослар, мусиқашунослар, санъатшунослар, меъморлар, таъмиршунослар, нумизматлар, ўлкашунослар ҳам борлиги олим нақадар кенг қамровли илмий изланишлар юритадигандалолат беради.

Эдуард Ртвеладзенинг оқар дарёга ўхшатгим келади. Бир дам тўхтаб тин олишга фурсати йўқ. Доим вактидан анча илгарида — келажакда яшайди. Ҳали номзодлик илмий ишини ёқлаётган шогирдига маслаҳат бериши, ҳали маърузаларга тайёрланиши, ҳали нуфузли анжуманларга қатнашиши керак. Яна бир ёқда соқинлик, танҳоликни талаб этадиган илмий ишлар... Ҳаммасига улгурши керак!

Хорижлик ҳаммасблари олимни хурмат билан «Доктор Ртвеладзе» деб атайди. Зотан, у билими, қизиқишларининг теранлиги, қомисийлиги билан ажраби туради. Ҳақиқатан ҳам, устоз кўл урган муаммолар бугунги фан учун катта аҳамиятга эга, долзарб мавзулардан саналади. Грек-Бақтрия ва Кушон давлатининг сиёсий тарихи таҳлили, Бақтрия, Тоҳаристон тарихи, бу давлатларнинг кўшни давлатлар билан алоқалари, Бухоро, Суғд, Чоч, сомонийлар тарихи билан боғлиқ айрим масалалар; мұхтаждилар, салжуқийлар, қорахонийлар, жүқийлар тарихи...

Бозор муносабатларига ўтиш даврида Марказий Осиёнинг қадимги товар-пул муносабатларини ўрганишнинг салмоғи ортиб бормоқда. Ртвеладзенинг бу мавзуга багишланган етмишдан зиёд мақоласи, иккита рисоласи чоп этилган. У нумизматика фанини Чоч, Тоҳаристон, Кеш нумизматикаси деган янги атамалар билан бойитди. Йирик америкалик олим Ричард Фрай Эдуард Ртвеладзенинг китобини Марказий Осиё нумизматикаси бўйича ёзилган энг сара асар сифатида баҳолади.

Марказий Осиёда ёзувнинг пайдо бў-

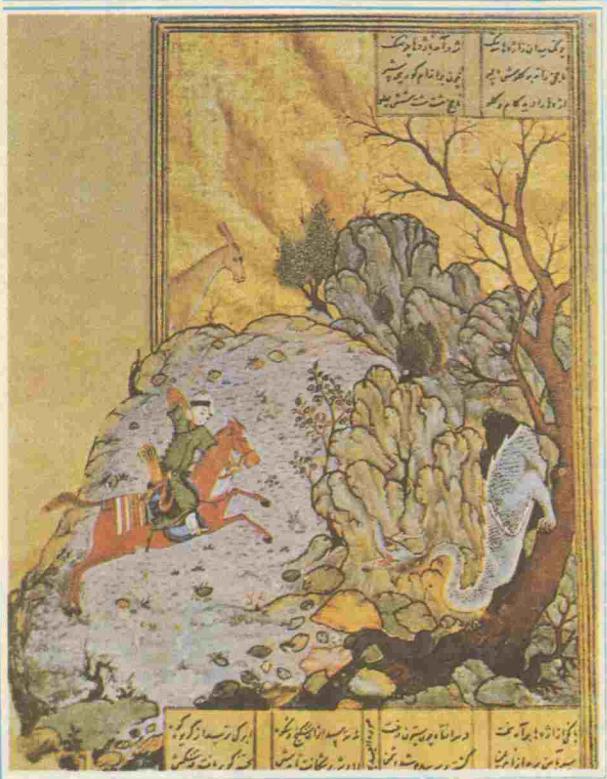


лиши ва тарихий шаклланиши кимларни қизиқтирумagan дейсиз! Қадимшунос олим bugun Бақтрия ёзувлари, жумладан, Айритом ёзуви бўйича илмий тадқиқотлар юритмоқда. У киши рус эпиграфисти В. Лившиц билан ҳамкорликда фан тарихида илк бор Марказий Осиёнинг қадимги ёзувлари таҳлил этилган маҳсус рисола чоп этирди.

Эдуард ака Буюк Британия ва Ирландия Қироллиги илмий жамияти маҳсус кўмитаси ташкил этган Эрон ёзувлари бўлмининг Марказий Осиёга багишланган жилдига масъул мухаррир ва ҳаммуаллиф этиб тайинланди. Бу — ўзбекистонлик олимнинг хориждаги обру-эътибори нақадар юксак эканидан нишонадир.

Олим дин тарихи борасида ҳам бекиёс билимга эга десак, хато қилмаймиз. Маълумки, исломга қадар Марказий Осиёда буддизм, зардӯштйлик, митраизм, насронийлик каби динлар бўлган. Эдуард Ртвеладзенинг дунё динларининг тарқалишида Марказий Осиё минтақасининг тутган ўрни ҳақида асосли фикрларни ўртага ташлайди. Чунончи, у буддизм Марказий Осиё жанубидан Хитой, Корея, Японияга ёйилган, деган фаразни илгари суради.

Бу йил олимнинг бир талай китоблари нашр этилиш арафасида турибди. Унинг «Ўзбекистоннинг муқаддас зиёратгоҳлари», «Буюк Ипак йўли» асарлари шулар сирасидандир. Эдуард ака бугунги кунда бой илмий тажрибасига таяниб, «Марказий Осиё тараққиёти тарихи» деб ном-



ланган илмий тадқиқот ишини давом эттирмоқда. Келажакда у киши тарих фанинг улкан муаммоларидан бири — «Хиндиовруполикларнинг ста юрти» мавзусида жиддий тадқиқотлар юритишини режалаштирган.

Ртвеладзенинг билвосита иштирокида Японияда «Жанубий Ўзбекистоннинг қадимги ёдгорликлари» китоби, Олмонияда икки жилдлик «Қадимги Ўзбекистон маданияти ва санъати» рисоласи чоп этилди ва мутахассислар эътиборини тортди. Бундан ташқари, Ртвеладзе масъул муҳаррилигига чоп этилган «Сурхондарё тарихи ва маданияти ёдгорликлари мажмуаси» китобидан олим каشف этган уч юздан зиёд қадимшунослик ва меъморлик ёдгорликлари ўрин олган. Тиниб-тинчимаган олим ҳаёти давомида саксондан ортиқ экспедицияларда қатнашган. Бу экспедицияларнинг жуғрофий қамрови ниҳоятда кенг — олим Кавказ, Поволжье, Марказий Осиёнинг деярли барча вилоятлари, Юнонистон, Қибриз, Крит бўйлаб ўтган экспедицияларда иштирок этиб, бой тажриба ортирган.

Эдуард Васильевичнинг қизиқарли топилмаларидан бири Ҳисор тоғларидағи қалъа девори ҳисобланади. Бу қалъа девори икки тоғ орасида жойлашган бўлиб, Кушон давлати ҳукм сурган замонда барпо этилган. Буюк сўз ва тафаккур соҳиби Алишер Навоийнинг «Садди Искандарий» достонини ўқиганлар матнда Марказий Осиёнинг қадимги ҳукмдорлари душмандан ҳимояланishi учун мустаҳкам деворлар қуришни буюргани ҳақида хотирласа керак. Яқин-яқингача Алишер Навоий бу асарни ёзишда хитой манбаларидан фойдаланган бўлса керак, деган Фикр мавжуд эди. Аммо олимнинг изланишлари бу хил деворлар Ўзбекистон худудида жуда қадимдан бўён мавжуд эканини исботлаб берди.

Эдуард Ртвеладзенинг ижоди олмосдек серқирра. Унинг ҳар бир қирраси ўзига хос улуғвор. Алқисса, бу зот Ўзбекистон фани шуҳратини дунёга ёяётган фидойи инсон. Унинг ибратли умр йўлига назар солар эканмиз, шундай ватан дошимиз борлигидан беҳад фахрланамиз.



Мұхтарам журналхон, келинг, шайх Нажмиддин Кубро ҳақида гапиришдан аввал қарийб саккыз аср ортта қайтиб, күхна Гурганжнинг мағриб тарафидаги хона-қоҳда тиз чукиб китоб мутолаа қилаёттан мұтабар мұйсафид ҳузурига кирайлик. У зотни хаёлан тавоғ этиб, сұңг сұзға утайлик.

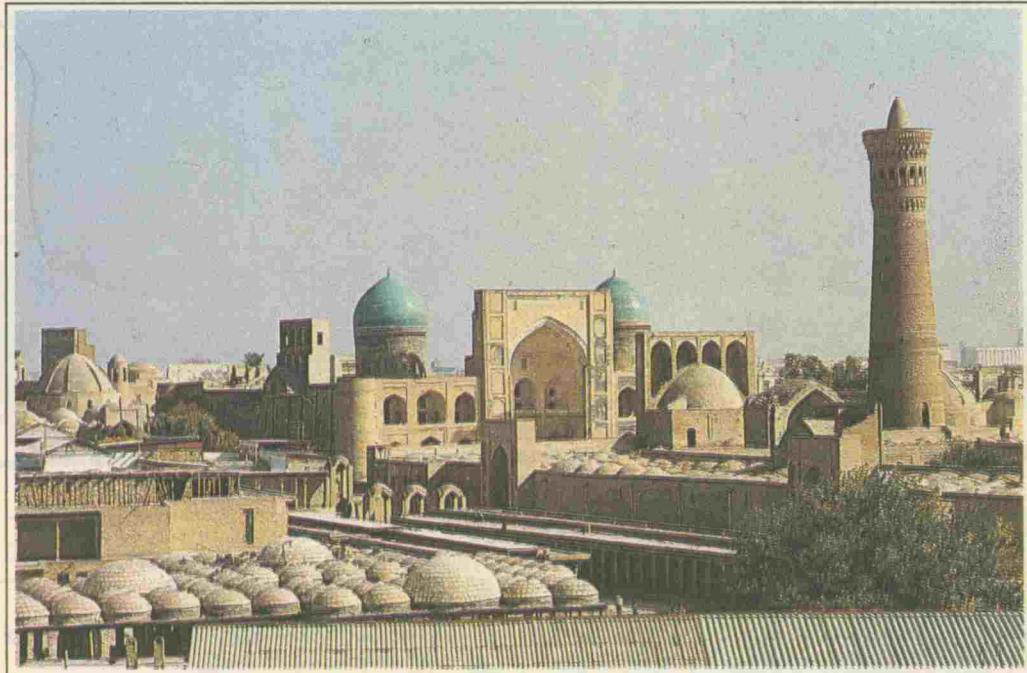
Шайхнинг тұлиқ исми шарифи Ахмад ибы Умар Абулжанноб Нажмиддин ал-Кубро (Кубаро) ал-Хевоқий ал-Хоразмийдір. Лавҳда турған китоб эса ислом дүнесіндеги әнг улуг тағсирлардан бири — хоразмлик буюк даҳо Абулқосим Махмуд ибы Умар аз-Замахшарийнинг «Ал-кашшоф ан-хақойиқ ат-танзил» асаридір. Жориллох лақаби билан машхур бу зот Шайх Кубро тұғилиши арағасида оламдан куз юмған әди. Вақт утиб Шайх Кубронинг үзи ҳам Жориллохға әргашыб Қуръони каримга үн икки жылдылқ тағсир битди, тасаввуғға оид рисолалар ёзди, талаіз забардаст шогирдлар тарбиялады. Үлар ичіда Шайх Маждиддин Бағдодий, Шайх Нажмиддин Розий, Шайх Саъдаддин Ҳамавий, Шайх Баҳоуддин Валад, Шайх Сайфиддин Бохарзий, Бобо Қамол Жандий, Шайх Рaziуддин Али Лоло ва Шайх Жамолиддин Гелийларнинг шұхраты ислом оламида машхур булды. Шундай улуг зотларға устозлик қылғани учун буюк мұтасаввуғ «Шайхи Валитарош» — авлиёлар яратувчи шайх деган муборак ном олди.

Шайх Кубро 1145 йылда Хоразм мұлкининг Хевоқ кентінде дүнега келди. Улгайғақ, дастлаб Хоразм мадрасаларида таълим олди. Кейинчалик Исфаҳонда Абу үл-Макорим, Ахмад ибы Мұхаммад ал-Луббон, Абу Саъд Ҳалил ибы Бадр, Абу Жаъфар Мұхаммад ибы Ахмад ас-Шайдолоний, Абу Абдуллоҳ Мұхаммад ибы Зайд ал-Қарроний, Абул Ҳасан Қасиб; Ҳамадонда Ҳофиз Абул Айюдан; Нишопурда Абул Маали ал-Фуравийдан таҳсил қурди.

Еш Ахмад Табризда имом Абу Мансур Ҳафададан сунна шарҳи буйича сабоқ олар экан, күнлардан бир күн Бобо Ғараж ислім суфий билан учрашиб, унинг таъсирида суфийия йўлига киради. Бобо Ғаражнинг маслаҳати билан муршид излаб йулга тушиди. Ҳузистонда Шайх Қасрий, кейинчалик Шайх Аммор Ёсир ал-Бидлisisий хизматида булади. Сұнгра ал-Бидлisisий тавсияси билан Мисрга — Шайх Рузбекони Қабир ал-Мисрий даргоҳига бориб, узоқ вақт үндан тасаввуғға оид барча илмларни згаллаб, камолотта эришади. Мұлозимат даврида Шайх Рузбеконнинг қызига уйланади, фарзанды булади.

Яна Шайх Аммор ҳузурига қайтган Шайх Кубро, ривоятта кўра, карвон тұхтаган манзилларнинг бирида ҳазрати Расулуллоҳни туш кўради. Тушида у Расулуллоҳдан үзига куният баҳшида этишни тилайди. Жаноби Расулуллоҳ: «Куниятинг Абулжаннобдир!» дейдилар. Шайх эса: «Бу жуда енгил ва қисқа куният-ку?!» деб ҳайрон булади. Шунда Расулуллоҳ: «Қисқа, аммо шиддатлидур!» дейдилар.

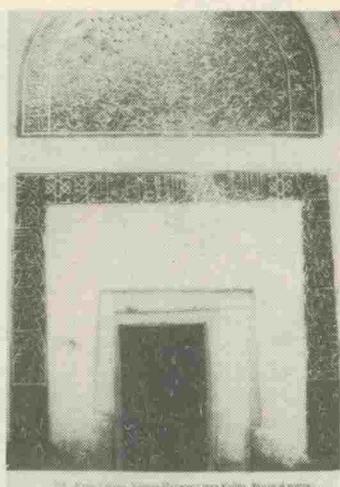
Ҳазратнинг ilk устози Шайх Ислом Қасрий эса Мисрдан қайтган шогирдининг азиматини куриб, унга «Кубаро» лақабини беради. Шайх Амморнинг маслаҳати билан она юргига қайтгач, уз хонақосини тузган ёш шайх тез орада довруг қозониб, кўп издошларга эга булди. Унинг хонақоси Хоразмшоҳ доруссалтанатининг энг та-баррук гўшасига айланди. Шайхнинг қаламига мансуб «Айн ал-ҳаёт» номли тафсир, «Фи одоби соликин», «Рисолат ул-ҳоиф ул-хайм ан-лавмат ул-лоим» номли рисолалар,



суфиена рубойлар тезда эл аро машҳур булди. Шайх Кубро үзи тузган кубравия мактаби ақидаларини лисонул гайб — шеър тили билан инсонлар қалбига сингдиришига кўп эътибор берди. Унинг тарбиясини олган шогирдлари ҳам устоз йўлидан юриб, бекиёс сатрлар битдилар.

Шайх бу ўтар дунёда етмиши беш йилдан зиёдроқ яшади. Бу умринг қирқ йили мусофириликда ўтди. Ул зот етти бор ҳаж қилди, минг мартаба хатми Қуръон амаллади, етмиш карра ҳазрати Расулуллоҳни тушида кўрди, муборак юзига қараб тўймади, муқаддас қаломини қалбига жо этди. Умрининг ярмини илм излаб, қолганини Ҳаққа етишиш даъвосига сарфлади, тариқатда булди. Бу йўлдан мақсад — Оллоҳ таоло; Оллоҳдан мақсад — камолот; камолотдан мақсад — Оллоҳ ишқи, Ҳақ нури, ёр жамоли. Жамийки мавжудот ва маҳлукот — заррадан қўёшгача — шу нур билан ёритилиди, шу ишқ туфайли ҳаракатланади, шу жамол билан муайян уйғунлик ичра ривожланади.

Оллоҳ билан инсон ўргасидаги робита қалб орқалидир, ишло қалб — ҳам нур, ҳам ишқ манбаидир, у — Оллоҳ нури акс этган кўзгудир. Буни ҳазрат Лутфий қўйидагича таърифлайди:



Улки ҳусн этти баҳона элни шайдо қилгали,
Кўзгудек қилди сени, узини пайдо қилгали...

Қалб — Парвардигорнинг бандаларига ато этган неъмати илоҳиясидир. Бу неъмат инсоннинг асл моҳиятидирким, инсон бутун илму маърифатга қалб воситасида стишиади ва хитоб, азоб, танбеҳу талаблар унга қаратилган бўлади. Суфийлар назарида, қалб — Оллоҳ руҳининг таҳти. Шайх Саҳл Тустарий беҳуда «Дил — арш, кўкрак — курсидур», деб айтмаган эди. Лекин бундан Оллоҳнинг Арши ва Курсиси иродада қилинганий ўқ, чунки бу имконсиздир. Балки, мурод — қалб инсоннинг биринчи мамлакати ва барча тадбиру тасарруфларнинг илк манба эканини таъкидлашдир. Шайх Кубро назарида, худо борлиқдаги барча нарсада тажассум бўлганидек, инсонда ҳам, энг аввало, унинг қалбига ҳам мужассамдир, яъни унинг ботиний моҳияти илоҳийдир.

Оллоҳ таоло Арши ва Курсисини иродада қилиш имконсиз бўлганидек, Оллоҳ висолига стишмоқ, у билан гаплашмоқ ҳам бу дунёда имконсиз бир ҳаракатдир. Яъни: «Бирон одам учун Оллоҳ унга сўзлаши жоиз эмас, магар ваҳий-илҳом орқали ё бирон парда ортидан, ёки бирон элчи — фаришта юбориб, уша фаришта Оллоҳнинг изнихтиёри билан узи хоҳлаган нарсани ваҳий қилиши туфайли сўзлар» («Шуро» сураси, 51-оятдан).

Парда орқасидан гаплашиш бундай бўлади: Оллоҳ узи хоҳлаб марғабасини кутарган инсоннинг қалбига баъзи сўзларни жо қиласди. Бу сўзларни эшитиш учун суфийлар пардани кутармоққа уринадилар. Шу боис, суфийлик моҳияти — гайб асрорини англамоқ ҳаракатидир. Бу ҳаракат иштиёқу изтироб эвазигадир ва шунинг туфайли илоҳият шууридан нишона куришдир. Суфий назарида, Ҳаққа етишиш унинг висолини куриш эмас, чунки бу имконсиздир. Мақсад Ҳақдан нишона — унинг дилидаги аксини кўрмоққа мусассар бўлмоқдир. Аммо мавлоно Румий айтганларидек: «Бўйи гул бошад далели гулистон», яъни гулнинг ҳиди гулистондан далолатдир.

Шайх Кубро назарида, инсон — Оллоҳ яратган мұжизалар ичидә мұжиза, олам ичра оламдир. Бу митти олам борлиқ инъикоси ҳам. Шундай экан, у Оллоҳ сифатларидан бўлак ҳамма унсурларни узида акс эттиради. Оллоҳ уз Курсисини этти қат осмон устида тиклаган экан, сўфий ҳам унга етишмоқ учун неча қат синовлардан утмоғи, бунинг учун тариқатда кўзда тутилган талаб ва қоидаларни адо этмоғи, зарур сифатларга эришмоғи лозим бўлади. Яъни Абу Ҳомид Газзолий ҳазратларининг «Ал-

мунқиз мин аз-зала» рисоласида ёзилганидек, «Ақл билан эришиб бўлмайдиган ҳодисаларни билдиш, тушунишнинг алоҳида йули, имконияти бор» дирким, бу йўлларнинг бири тасаввуф — сўфийлик йулидир.

Шайх Нажмиддин Кубро тариқатга оид қарашларини «Фавотиҳ ул-жамол» (гузаликнинг бошлинишлари), «Хидоят ут-толибин» (толибларга тўғри йўл курсатиш), «Одоб ул-муридийн» (муридлар одоби ҳақида), «Минҳож ус-соликин» (соликлик йўлйуриги) каби рисолаларида акс этган сифатлару талаблар асосида белгилади. Хусусан, у «Ал-усулал-ашара» (ун асосий қоида) рисола-

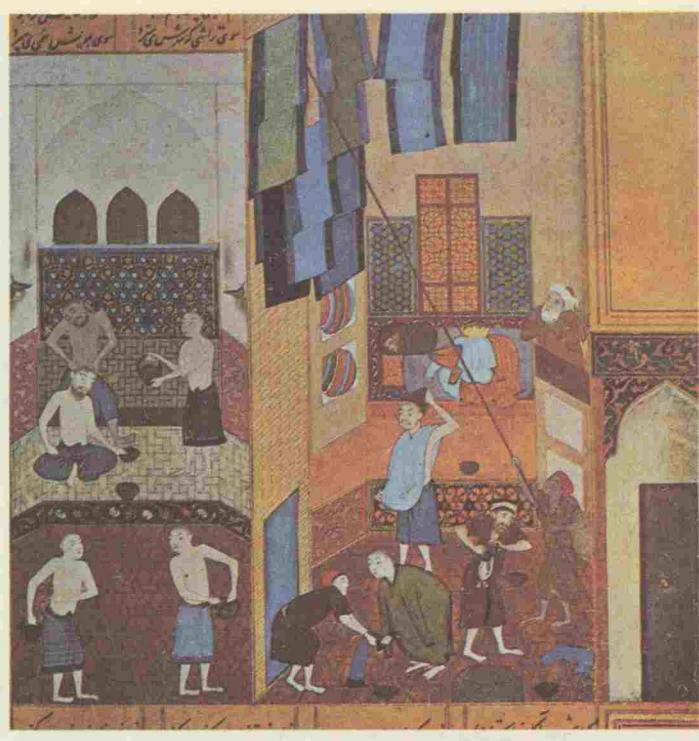
сида худога эришишнинг уч йули бўлиб, улардан энг самаралиси учинчى йул — тариқ уш-шаттор (мардлик йули) деб ёзди ва унинг ўнта асосий мақомини қўйидаги ча белгилайди: 1. Тавба. 2. Зуҳд фид-дуня. 3. Таваккул алаллоҳ. 4. Қаноат. 5. Үзлат. 6. Мулозамат аз-зикр. 7. Таважжуҳ иллоллоҳ. 8. Сабр. 9. Муроқабаъ. 10. Ризо.

Шайх Кубро мулозамат аз-зикр ва муроқабат мақомида сўфий етишган ҳол пайтида кўзга кўринадиган рангу шуурга ҳам эътибор беришни талаб қиласди. Унинг назарида, ҳар бир ранг, ҳар бир шуур маълум мазнога эгадирки, улар қалбнинг ҳол пайтидаги сезигиларини ифодалайди. Шунингдек, Шайх Кубро асос солган тариқатда туш Оллоҳ билан юзланмоқ воситаси бўлиб, уни шарҳлай билиш ваҳийни англаш йули саналади.

Бу буюк зотдан бизга тариқат бобидаги қутлуг гоялару насиҳатларгина эмас, пурхикмат руబоййлар ва мислсиз инсоний жасорат ва ибрат мерос бўлиб қолди. Бу жасорат ва ибрат шундан иборат эдиким, 1221 йилнинг кузида мұгул босқинчилари беш-олти ойлик қамалдан сўнг Хоразм пойтахти Гурганжга ёпирлиб кирганида Шайхи Валитарош барча қатори Ватан мудофаасига отланиб, юргозодлиги йулида шаҳид бўлди. Талай йиллар утиб, шайхнинг шогирди Баҳоуддин Валаднинг фарзанди мавлоно Жалолиддин Румий бу жасоратга багишилаб эҳтиросли сатрлар битади. Бир неча асрлардан сўнг эса буюк темурий ҳукмдор ва шоир Ҳусайн Бойқаро кунлардан бир куни туркий шеърият сultonни ҳазрат Мир Алишер Навоийга қаратса бундай дейди: «Агар мен подшоҳлик ишлари илиа шугулланишдан қўл тортишга жазм этсан, Шайх Нажмиддин Кубро мозори остонасининг жўрубкаши — супурувчиси буламан».

Алломалар унинг ўлими тарихини «Шаҳи шуҳадо» — шаҳидлар шоҳи деб битганлар...

РУҲИИЛ ГАҲНОМИ



ФАКИРЛИК ҳақида рисола

Парча

Денгизу тоглар ҳисобидан огох; ёмгиirlар ўғдирувчи; икки дунё ишларининг назоратчиси; ризқу рўз, умр ўлчаб берувчи; фазлу қарам, ҳурмат ва улуғлик соҳиби; сифати камол, қусур ва заводдан холи; куфр ва залолат аҳли бўхтонларидан пок Оллоҳга ҳамду санолар бўлсин. У — боқий, ундан ўзга илоҳ йўқдир. Унинг танҳо ва шериксизлигига, ўлганларнинг тирилишига, қиёмат ва унда савол-жавоб бўлишига ишонган кишидек гувоҳлик бераман. Яна шунга гувоҳлик бераманки, Мұхаммад унинг бандаси ва элчи-сидир. У ростгўй, одобли ва хушбулдир. Оллоҳ уни, оиласини ва саҳобаларини раҳмат қилин.

Сиз мендан Оллоҳ таолонинг менга берган фақирлик неъматини тушунтиргомимни ҳамда қалб кўзлари ила кўрганим — Оллоҳнинг фақир бандаларига қилган ажойиб эҳсонлари хусусида сўзлаб бермогимни сўраб эдингиз. Жавоб беришга шошилдим-да, қалбим ва хотирам варақларидан Оллоҳ мени хослаган ва уларни тўплашимга илҳом берган айрим нарсаларни нақл қилимдим.

Дунё кездим, тажриба орттиридим, қийинчилкларга дуч келдим, кишилар билан сухбат курдим, улуг ишлар этағидан тутдим, тирикликтининг аччик-чучугини тотдим, китобга ошино бўлдим, олимлар хизматида турдим, умримни дунё излаш билан зое ўтказдим, ажойиботларга йўлиқдим — кўр-

димки, умр ва дунёдан кўра тез ўтиб кетадиган, ўлим ва охиратдан кўра яқинроқ, орзудан кўра узоқроқ, хотиржамлиқдан кўра гўзалроқ нарса йўқ экан. Дунёю охират яхшилигини қаноатда, ёмонлигини таъмада кўрдим. Кўрдимки, вақтини «эсиз», «қанийди», «кошкийди»лар билан ўтказган кишининг умри энг қисқа экан. Энг гўзал безак тавозе, энг хунуги баҳиллик экан. Ҳусни ҳулқдан кўра яхшилик устига яхшилик қўшадиган, ҳасаддан кўра ёмонлик устига ёмонлик қўшадиган нарса кўрмадим. Илтимосга қолган кунда ўлимни, босиқлик ва таъмасизлика барҳаётликни кўрдим. Муваффақиятни саъй-ҳаракатда, муваффақиятсизликни локайдлик ва дангасаликда, балони тилда, ҳаловатни сукутда кўрдим. Очкўзни маҳрум, дунё парастни фамгин курдим. Аёлманд кишини кўмилган, молдор одамни бечора кўрдим. Кўрдимки, энг ноёб неъмат ростгўйлик ва ҳаҳрамонлик, энг оғир бало мунофиқ дўстлар экан. Кўрдимки, Оллоҳ дунё қуллигидан озод қилган кишигина ҳақиқий хур экан. Хору зорликни «махлук»лар хизматида, азизу мукаррамликни холик хизматида бўлишда кўрдим. Подшо қалбидан-да қаттикроқ дийда, камбағалга ямоқлардан чироилироқ зийнат кўрмадим. Энг яхши сарҳисобни кишининг нафси билан ҳисоблашишида, оқилни охиратга, жоҳилни дунёга интилишда кўрдим. Интилганни машгул, зоҳидни бекору

фориг, хоҳловчини излаётган, даъвогарни ёлғончи кўрдим. Тўгрисўзлиқдан гўзалроқ зийнат кўрмадим. Оллоҳ санъатларининг барчасида Оллоҳ жамолини кўрдим. Нафси шармандалик ва дўзах сари ҳайдаб, ақлни яхшилика чорлаб турганини кўрдим. Кўрдимки, ўз-ўзини тарбиялай олган ва шахватлардан тийила билган киши энг кудратли экан. Умр ва ризқнинг баракали бўлишини Оллоҳ таолога итоат қилишда кўрдим. Дунёю охират яхшилигини расул алайҳиссаломнинг суннатига эргашишда кўрдим. Неъмат бутлигини неъмат берувчидан миннатдор бўлишда кўрдим. Кўрдимки, энг яхши дўст илм экан.

Очкўзлигу гуноҳ домига маҳкумларни, исрофгарларни кўрдим, аммо ўзимдан кўра ёмонрогини кўрмадим. Жаннатга киришини ҳалол ейиш ва амримаҳол ишни тарқ қилишда кўрдим. Дўзахга йўлни ҳавои нафсда кўрдим. Кўрдимки, шайтоннинг халойикка сulton бўлиши аларнинг дунёга ҳирс қўйганидан экан. Уликларнинг аҳволи, ортида қолган молу давлатларидан ибрат олмаган кимсаларни нодонликда, ҳадларидан ошган кимсаларни баҳтсизлиқда кўрдим. Кўрдимки, инсонга келадиган барча оғат тилдан; шариат ва диннинг пойдевори сабр ва ишонч; ибодатларнинг энг афзали фарзларни адо қилиш; одатларнинг энг маъқули ва чиройлиги гуноҳлардан, одамларга озор беришдан тийилиш экан. Энг яхши таъмасизлик ноумидлик экан. Оллоҳ таолони ёдлашдан сўнг ўлимни эслаш ҳикмат экан. Ўлимдан оғирроқ кулфат — ўтган ишга пушаймонлиқда экан. Нафс маъсумлиги пайғамбарларгагина,

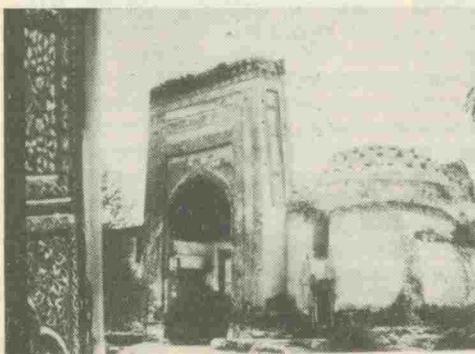
қалб ҳаётйилиги авлиёларгагина хослигини кўрдим.

Тинчлик ва роҳатни таркидунё қилишдан топдим. Оллоҳга азза ва жала билан унс бўлишни узлатга чекинишдан топдим. Шайтонга қарши чиқишина нафсимга қарши бўлиш ва унга душманлик қилишдан топдим... Оллоҳ ҳақида яхши ўйда бўлиш Оллоҳдан тилаган энг катта тилагим бўлди. Кўрдимки, экмаган ўрмайди. Шафқат қилмаганга шафқат қилинмайди. Қимки кеча ва кундуз кемасига минса, у кема уни ё жаннат, ё дўзахга олиб боради. Алданишдан сақланинг! Сақланинг!

Барча халифаю подшоҳларнинг, шон-шавкатлию қудратиларнинг ўз дабдабалари билан машғул бўлиб, ўзларидан ва ўzlарida содир бўлаётган нарсадан бехабар эканини кўрдим. Кўрдимки, Одам алайҳиссаломдан тортиб сурга дам урилгунга қадар яшаган ҳалқ бир чумоли оёғи синигини тузишига ҳам ожиздир. Ҳамма фузалою фусаҳо, мунахжиму билимдонларни бир чивин қанотини яратишга ҳам ожиз, боши айланган, ночор... ўз ожизлиги нуқсонини тан олган кўрдим.

Бас, яратиш, буюриш, билим ва кудрат соҳиби ҳар қандай нуқсондан покдир. Шериксиз энг гўзal яратувчи — Оллоҳ муборакдир. У — мангубарҳаётдир. Ундан ўзга илоҳ йўқ. У нарсаларни бор қилган, еру осмонни безаган, Аршу Курсини яратган, инсу жинсга ризқ берган, адолатда ўқиб-ўрганишга муҳтож бўлмаган, хоҳлаганча ҳукм юритувчи, хоҳлаганини қилувчи, чириб — тўзиган сүякларга жон ато этувчи, тирикларни ўлдирувчи, ўликларни тирилтирувчи, вақт ва ажалларни белгиловчи, ҳиссу ҳаракатни эшитувчи, чумолининг ўрмалашию энг маҳфий овозлардан, кўйингки, барча сирусиноатдан хабардор зотдирки, еру осмонлардаги биронта нарса унга номаълум эмас.

Оллоҳга, унинг фаришталарига, китобаларига, пайғамбарларига, ўлгандан кейин тирилишга, шафоатга; жаннат, дўзах, қабр, савол-жавоб, ҳавз-кавсар, мезон, сиротта; кофиirlарнинг абадий дўзахийлиги, мўминнинг абадий жаннатийлиги, бандалар устидан адолатли ҳукм чиқарилишига; мазлумнинг золимдан ўч олишига; жаннатдаги неъмату дўзахдаги аламли азобга; Оллоҳнинг жаннат ҳақидаги



ваъдасига; Оллоҳнинг мукаррам юзини кўришга; Оллоҳ ўз китобида айтган ваъийдига; саодатмандга мукофоту бадбахта жазо беришига; амру наҳийга; хабарлару қиссаларга; масалалару ҳукмларга; ҳалолу ҳаромга; мухкаму муташобиҳ оятларга — ҳуллас, бизга баён ва тафсир қилиб берганинг ҳаммасига иймон келтирдик.

Биламизки, пайгамбар алайҳисса-ломнинг пайғамбарлиги ҳақ. Исо ҳам Оллоҳнинг бандаси ва пайғамбаридир. Шунингдек, Одам ҳам пайғамбардирки, Оллоҳ уни турпроқдан яратиб, «Бўл» деган эди, бўлди... Набий алайҳисса-ломдан кейин одамларнинг яхшиси Абу Бакр, кейин Умар, кейин Усмон, кейин Алидир (Оллоҳ улардан рози бўлсин). Биз у кишининг покиза, маъсум оиласарини севамиз. Оллоҳ бу оиласадан ифлосликни кетказсин, уларни покласин. Шунга иқрормизки, Оллоҳ таоло ҳодисалардан пок, барча маҳлукотдан беҳожатдирки, ҳалойиқни ўз хоҳиши ва ҳикмати билан яратган. Йўқ нарсани бор қилиш ёки маълум нарсани изҳор қилиша у ҳеч нарсага мухтож эмас. У ҳамма ишни ўз тадбири ва иродаси билан, қайсиdir сабабга бўйсуниб эмас, балки раббоний бир ҳикмат ва ягоналигининг санъатларини намоиш қилиш билан бошқаради. Ҳамма нарса унинг танҳолигига далилдир. Ҳар қандай нуқсондан пок зот — Оллоҳ ўз-ӯзича мавжуддир. Аршдан ергача бўлган барча мавжудот унингизиз мавжуд эмас. Ҳалойиқ унинг қудрати ва нуфузи олдида мажбур ва макхурдир, маърифатининг чегарасини билишга ожиздир. Унинг қазо ва кадари сиридан маҳкубдирлар. Улар ўзлари-

га фойда ёки зарар келтириш, ўзларини ўзлари яратиш ёки ўлганларидан кейин тирилтиришга молик эмас. Оллоҳ таоло хотиralаримизга ўрнашиб қолган, Фикрларимиз ва далилларимизга аралашиб кетган, зеҳнларимиз ва қалбларимизга ёпишиб олган хаёллардан пок. У ҳоҳлаган ишни қилишга қодир. Унинг тенгию ўхшashi, аввалию охири, ҳаракатию юки, маконию бошпанаси йўқ. У аҳли куфр ва залолатли золимларнинг гап-сўзларидан юқори. У — фазл, олижаноблик, буюклик ва улуғлик соҳибидир. Ким жаннатга кирса, унинг фазли билан киради. Ким дўзахга кирса, унинг адли билан киради. Бир ишни қилмоқчи бўлса, унга «бўл» дейди, бўлади. Унинг ҳукмини ҳеч ким рад эта олмайди...

Оллоҳ — билимдон, құдратли, мислсиз. У ҳар нарсани эштиб, кўриб турувчиidir. Оллоҳ — нақадар одил ҳужайн ванакадар марҳаматли пуштипанаҳдир. Иншооллоҳ, унинг иродаси бирла ҳаётмиз, ўламиз ва қайта тириламиз.

Мана шу заминдор сўзни ва очиқ кўриниб турган фазлни инкор қилувчilarни рад қилиб ўзимга ўзим шеър ўқидим:

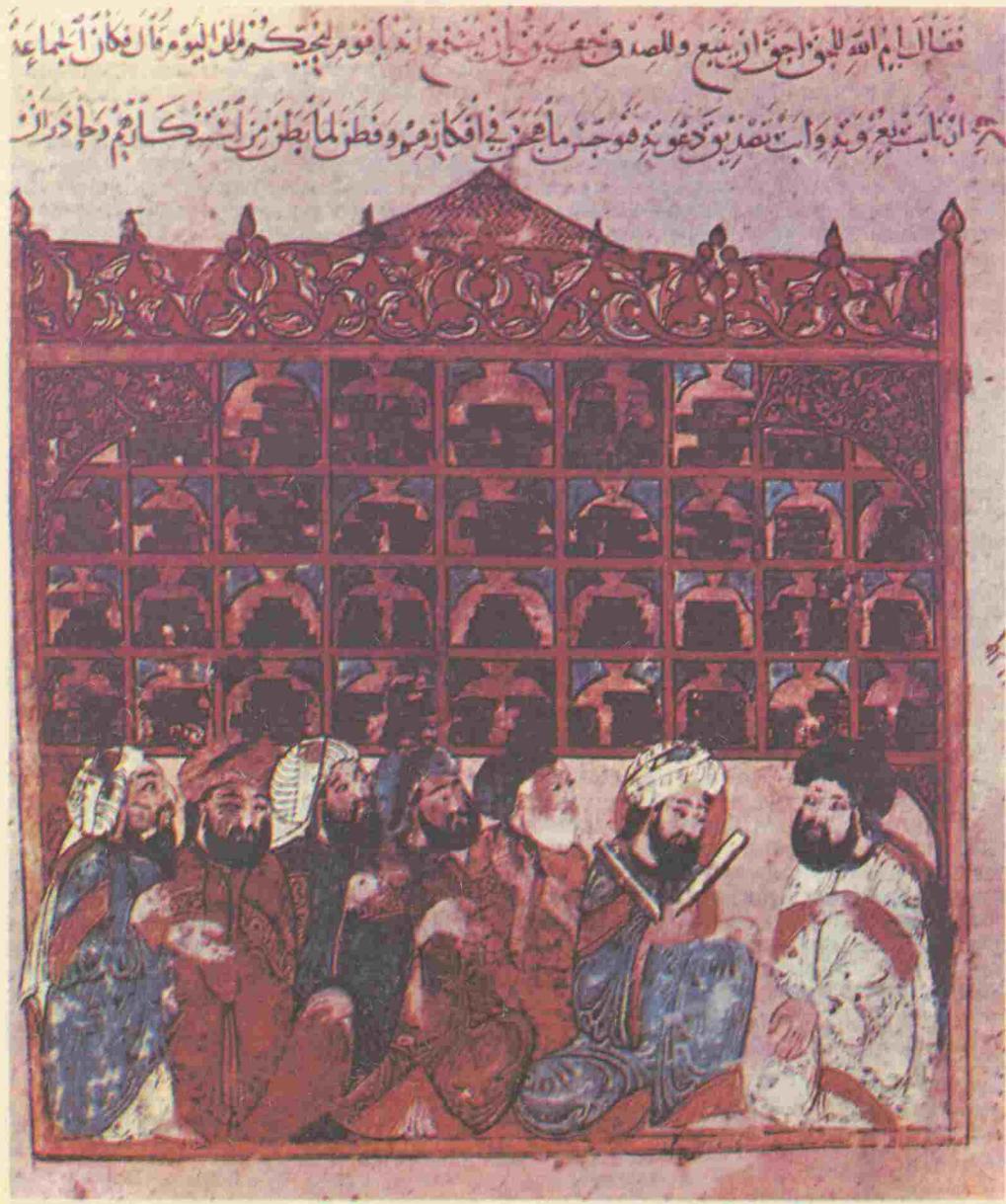
*Тангрисин танимас эй ғофил банда,
Кўзингни қопламиш жаҳолат туни.
Нафсга қулликни шиор этибсан,
Жисмингни ўртасин дўзах тутуни!
Тангрининг бирлиги, ягоналиги
Ою қўёшдан-да равшандир, равшан!
Коинот дафтарин ҳар саҳифаси
Тўладир беҳудуд далиллар билан.*

ТАСАВВУФ ИЎЛИНИ ТУТГАН ФАҚИРНИНГ НАБТИ

Мендан содиқ йўл тутган фақирнинг зийнати ҳақида сўраган эдингиз (Оллоҳ таоло сизни мубаффақ қилсин).

Эй биродар, тақвони — зоди роҳида; муфлисликни — молу дунё; охиратни, сафаруbekatларни — нағас; қабрни — манзилгоҳ; сабрни — дўст; иймонни — йўлдош; ожизликни — тадбир; сокинликни — ҳаракат; хо-

лиликни — ўй; очликни — таом; кўзёшлини — шароб; фақирикни — кийим; умр билан ҳисоблашишни — уйқу; тиззани — ёстиқ; масжидни — мажлис; ҳикматни — дарс; ибратни — назар; ҳаётни — кузатувчи; тавфиқни — ўртоқ; қаноатни — муаллим; видолашувни — намоз; хомушликни — рўза; дўзахни — ғам; жаннатни — хурсандлик; ноумидликни — соглиқ; таъмани — ка-



Тариқат аҳли пири комил ҳузурида

саллик; қабрларни эслатувчи кунларни — воиз; хафаликни — шодлик; ўлимни — эслаш; дунёю дунё эгаларини тарк қилишни — байрам; таҳоратни — курол; тақвони — маркаб; шайтонни — душман; нафсни — рақиб; дунёни — қамоқхона; ҳавоий нафсни — қамов-

чи; илтижони — яқин дўст; истиъфору истеъодни — равшанлик; вақтни — ҳосил; динни — кўргон; шариатни — кўйлак; Оллоҳ қитобини — ҳамсұхбат; Оллоҳ ҳақида яхши гумонда бўлишни — молу давлат; пайғамбар алайҳис-саломга саловат айтишни — хунар;

барча мусулмонлар ҳақида дуо қилишни — одат; яхши амаллар қилишни — тинчлик-омонлик; қарши ҳаракат қилиш ва оқибатсизликни — хавф-хатар; эътиборнинг ниҳоний гоясию орзунинг чўққисини — Оллоҳ деб билгин.

Бу — фақирнинг нағти ва сифати-

дир. Бундан бошқаси бекор ва алданишdir. Агар сиз фақирлик йўлига кириб, шу ишларни қўлсангиз, хур яшайсиз, бамайлихотир жон таслим қиласиз; қабрдан Оллоҳга ҳамд айтиб, тинч турасиз ва баҳтли бўлиб, жаннатга дохил бўласиз, иншооллоҳ.

ОЛЛОҲ ТАОЛОНИНГ БАНДАЛАРИГА МУҲАББАТИ АЛОМАТИ ҲАҚИДА

Оллоҳнинг бандасига бўлган муҳаббати — банданинг улуғ хожасига етишиши ва унинг олий, муқаддас сифатларини англаши; Оллоҳга юзланган, унинг ҳузурига йўл олган кишининг олувчию берувчи, зарар қилувчию наф келтирувчи, тўғри йўлга соловчию адаштирувчи — барчаси Оллоҳ эканини, борлиқда ундан ўзга нарса йўклиги, ундан бошқа нарсанинг ўткинчилигини билиш; уни эслашда тилу дил бирлиги; томирлари Оллоҳ таолони севиши ва хотирлаш билан тўлиб-тошиши, ўзига баҳо бермаслиги; дунёю дунё эгаларини ёмон кўриши; ўлимни ва Оллоҳ билан учрашишини севиши ва узлатни ихтиёр қилиши; одамлардан

қочиши; унинг назарида мақтову замаммат, яхшилигу ёмонлик, монелигу эҳсонкорлик, олтину тупроқ баробар бўлиши; ўз қосирлигидан кечау кундуз йиглаши... Оллоҳ таолога бўлган эътиқоди соглом бўлиши; тилига ҳақни, ўлимни, қиёмат даҳшатларидан ёхуд жаннат, ё дўзах сифатларидан бирини эслашдан ўзга калима келмаслиги; энг яқин нарса — ўлим, энг узоқ нарса орзу бўлиши; жами халойикдан ноумид бўлганидан кейин ўз-ўзига йиглашидир.

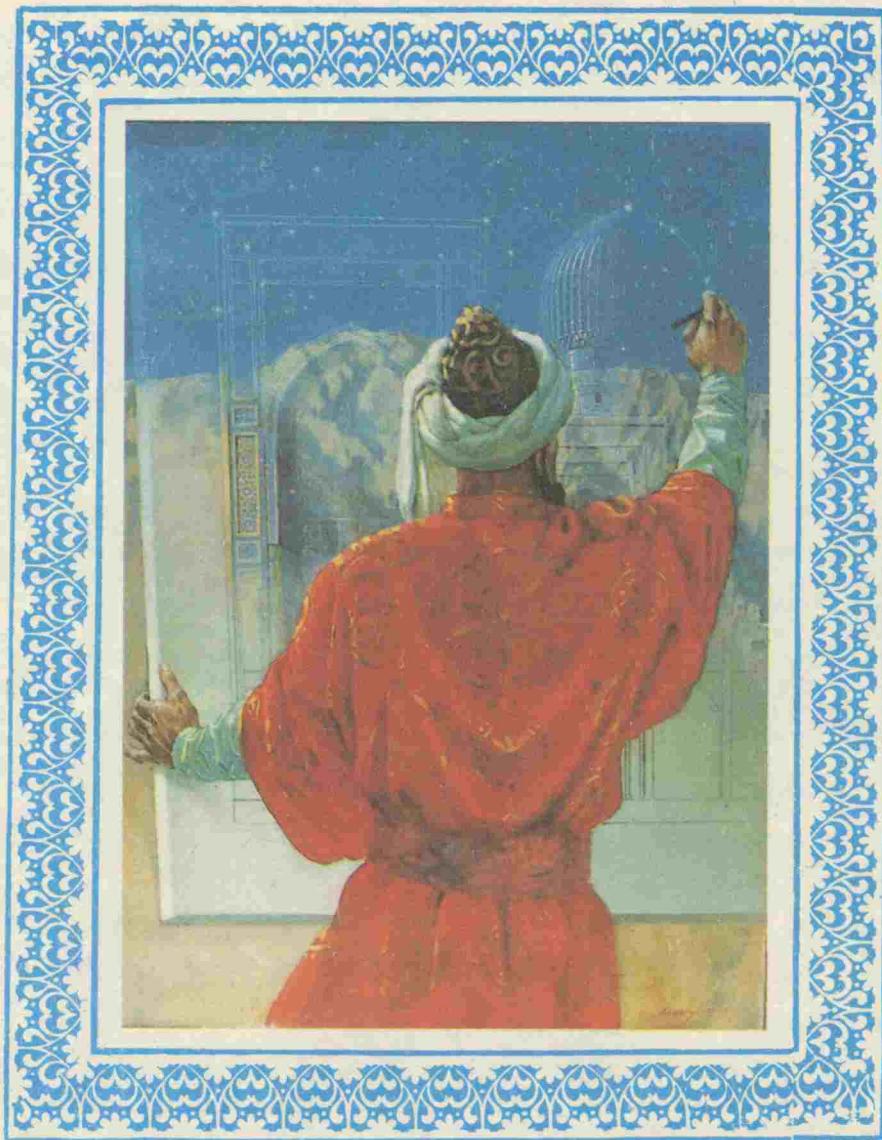
Оллоҳ таолонинг раҳмат ва фазл ила бандаси сари келиши ва банданинг олий ва муборак саййиди ва хожасининг эшиги остонасига етиши мана шудир.

ФАҚИРНИНГ ХИЛВАТИА КИРИШИ СИФАТИ, УНИНГ ОДОБЛАРИ ШАРХИ

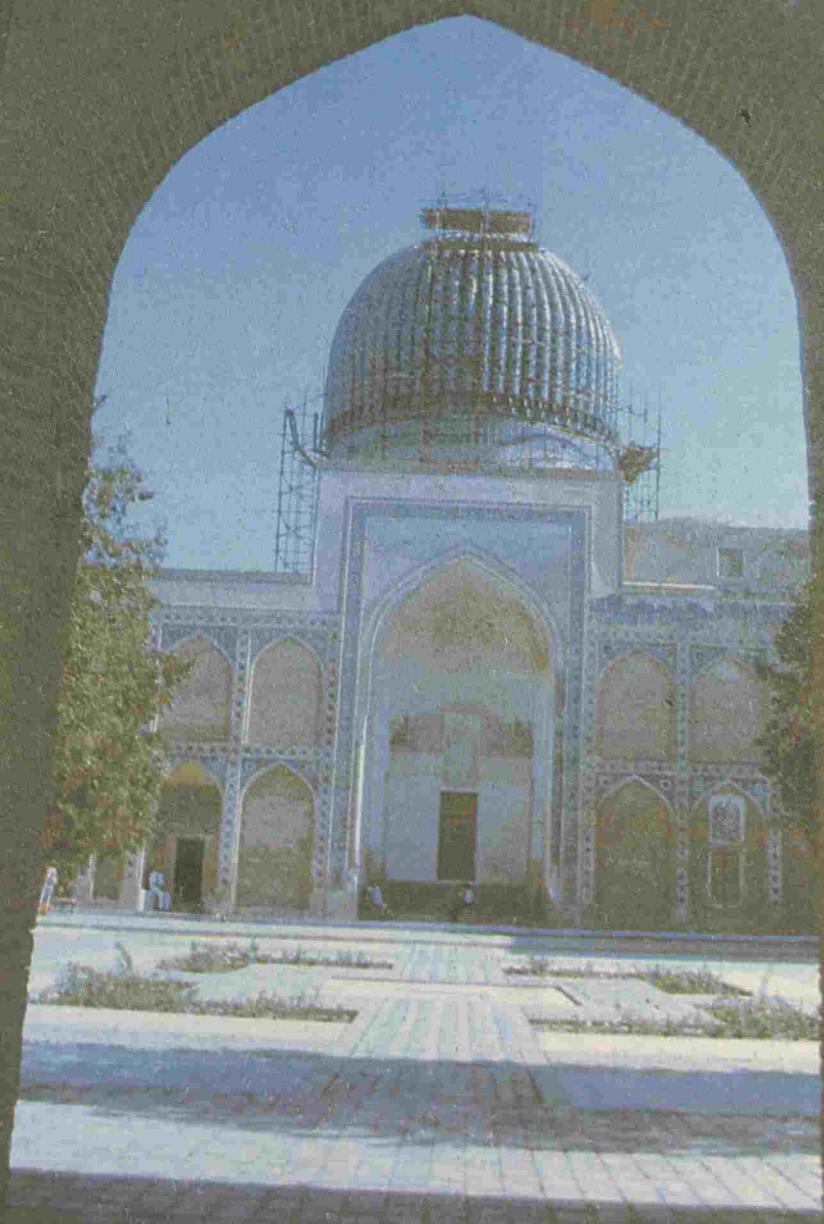
Бир сўз билан айтганда, бу йўлга кирган мурид дунёю охиратдан озод бўлиб, ёлғиз Оллоҳ таолонинг ризолигинигина исташи; дилини ўнглаши ва ҳолатини тавба билан гуноҳ нажосатларидан, истеҳмол ва рад этиш билан ҳалқнинг зулмларидан ҳалос этиши; дунёю дунё эгаларидан қочиши; охиратга ва унга олиб борадиган воситаларни топишга интилиши; бор вужуди ва қалби билан Оллоҳга юзланиши; зоҳирда-

гию ботиндаги ҳамма истаклардан воз кечиши; хомуш, сокин, қўркувчи, илтижо қилувчи, йиғловчи, ожиз, фақир, холис, шариатни маҳкам тутивчи; Оллоҳ таолонинг ҳадларини муҳофаза этувчи; Оллоҳ таолонинг ҳукмларини билувчи; пайғамбар алайҳиссаломнинг суннатларига эргашувчи бўлиши керак.

Муқимжон МАҲМУДОВ
тайёрлади.



Сунъ наққоши ғизди олам тарҳини
Ким, минната Моний тұза олмас шарҳини...



Tafakkur

ОБИДАЛАР АБДАДИЯТИ

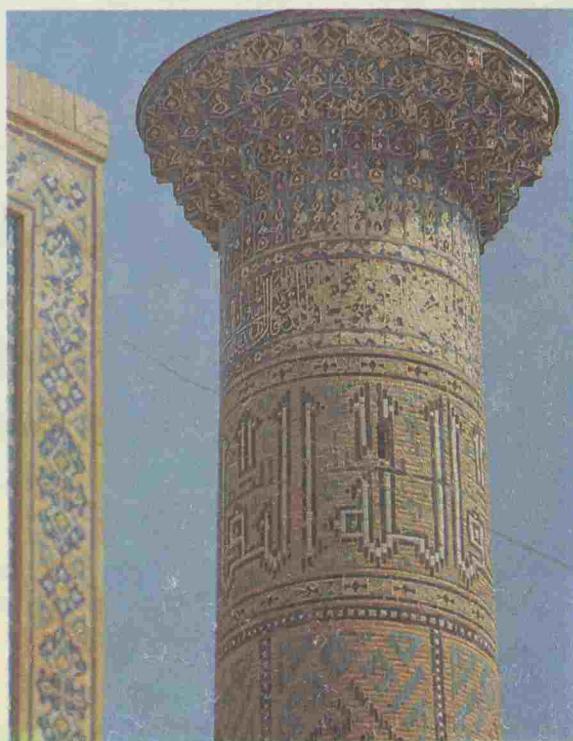
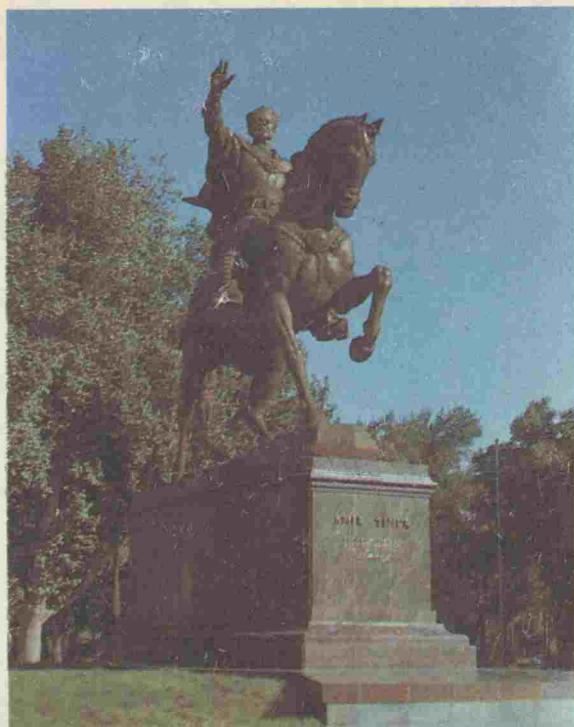
Баҳодир АБДУРАҲИМОВ,
Ўзбекистон Республикаси
Маданият ишлари вазирининг
уринbosари

Хар бир иншти асрлардан ҳикаялар
сўйлаб, ҳар иножа нақши тарихлардан
изоҳотик берувин кўрна обидалар
миллий қадриятларимиз силосласидан
муҳим ўрин тутоади. Зеро, улар —
асрлар мобайнида кўрку таровати,
файзу баракасини ишқотмай келаетин
шашу шараф тимсолидир. «Неб
тархисий едборликларни сағлаш ва
таъмиғлаш, ўзбек халқи яратиш ва
миллий боилик бўланган санъат
асарларини излаб топиш, уларни
Ўзбекистонга қўйтишиш мажнавият
дастуримиздини муҳим бўлганини
ташкил этади», деган эди

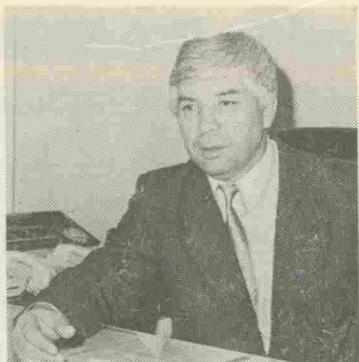
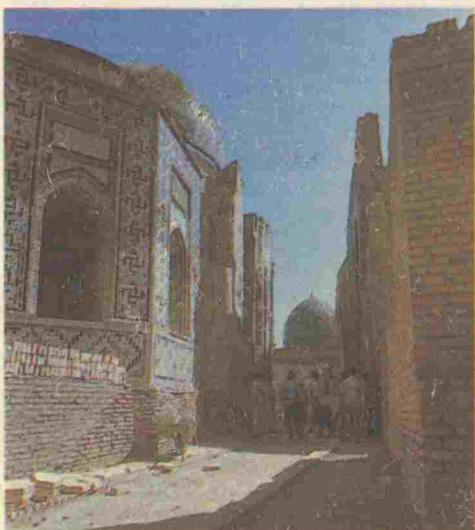
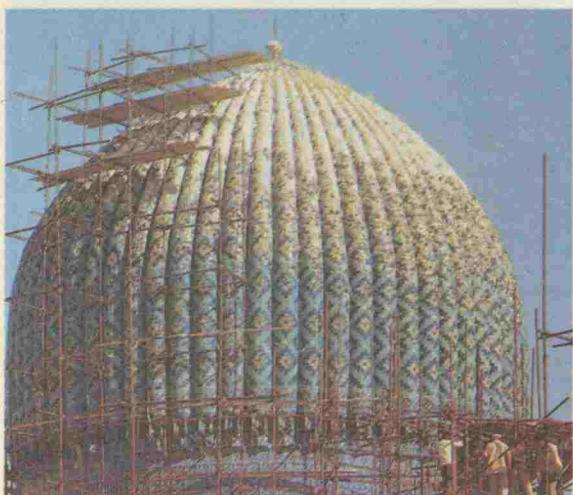
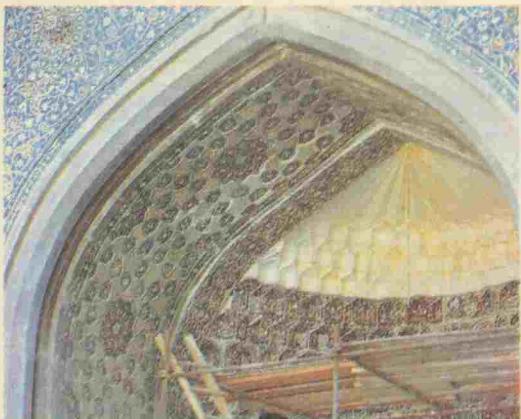
Президентимиз Ислом Кафимов.
Чиндан ҳам, Ватанимиз истиклоли
эриши, бу обидалар тақдирда
ҳам уркан ҳодисалар юз берди.
Сурʼок истикшот нафасидан уларни
юрийга юрий, жозиваста жозивба
кўшилди. Ибратли жисъати шундаки,
бу яшарниш, яшниш ҳафади
бевосита уларни бино этириян
зотлариниг муборак маъракалари
афрасибда ўзила сифат қасб
этмоқда. Ўё бурок ажоддларимиз
муҳаддас истикшот тимсолига ўзлари
яратиш обидалар ҳолидан наъбатма-
навват хабар отиб
кетасетандек...

Шу маʼнода республика
хукуматининг Соҳибқиён Амир
Шемур ҳазратларининг 660 йиллик
таваллуд тўйини нишонлаш юзасидан
қабул қилин Қаффи ажоддлар ғуруни
гуллаш борасида юяп китта веъза
бўлди.

Ўшбу Қаффида Самарқанд,
Шахрисабз, Кафир, Термиз
каби тархисий шахсағардо жой-
лашсан Соҳибқиён Амир Шемур



Биздан озод ва



ба таъмнилар фоатияти билан
боглиқ меморий енортикларни қалта
тадмирлаш, жиҳозлаш ва саъдл
берни кўзда туттилан эди.

Маданият ишлари вазирлигин
мазкур Кафар асосида маҳсус тадбирилар
дастуфини тузиб инди. Айни пайто
бу борадан амалий ишларга
жаршиланган. Тадмири ишлари
рўйхатида Соҳибхон юбилейнига
жизнини лозим билан йитримадан
зине ёнортиклар мавжуд. Асосийлари
— Самарқанд шаҳридан Бабиҳоним
маҳсулоти, Гўри Мир, Айратхона
маҳсулоти ва Шаҳрисабздан Оқсарай,
Дорубсаодат, Кўк Гумбаз, Султон

Саодат каби обиодагандир. Ушбу
обидатарни таъмиглаш, уларни икканин
урғи ато этиш ишлари дастурни 1995-
96 йилларга мутъжалланган биринчи
боғлиқда амалия оширилади.

Дастурини икканин боғлиқда
белилганан тадбирилар қўлами ва
микъен янада кенинди.

Обидалар тадмири, лойиҳалаш ва
иттихомий таджрибот ишларни кетадинан
сафру тарафсигатлар бу йил 120 минён
урғи ташкил этади. Айни пайто
Андижон, Фаронса, Йашкент

шахарларидан тарихий ёнортикларни
чам таъмиглаш бошлаг юборилди.

Обидалар абавий яшамот көрак.
Улар — Ватан шымоли, ажоддодлар
нилоҳи; уларда бурук бободлар ёди намоён.

Сиз уларни ҳало кўримиз ила
асрамонимиз дафкор. Шоки тарихини
урғи миннини йилда Самарқандни саъф
этадинан жаъжиси болакаси мовий

гуబазларга қараб,
Ватанини ва миз
ллатига хос бурук
лигни ҳис этсин!

обод ватан қолсун

Ботирхон ВАЛИХЎЖАЕВ

Марҳумийжон Бадашшонка

ЁКИ
АЛИ ЯЗДИЙ ШЕЪРИЯТИДА
АМИР ТЕМУР ТАЛҚИНИ

Кўп йиллар мобайнида Соҳибқуран Амир Темур шахсиятига баҳо беришда ул зотнинг замондошлири билдирган фикру мулоҳазалар иnobатта олинмади ва ёки атайлаб эътибордан четда қолдирилди. Ваҳоланки, Соҳибқураннинг замондошлиари — араб тарихчилари Ибн Халдун, Ибн Арабшоҳ; Оврупо сайёхи ва элчиси Клавихо; форс тарихчилари Низомиддин Шомий, Шарафиддин Али Яздий ёзган асарларда Амир Темур шахсияти, фаолияти, мавқе-мақоми ҳақида диққатга сазовор фикрлар баён этилган.

Бу ўринда биз Шарафиддин Али Яздийнинг машҳур «Зафарнома» китобидаги шеърий байтларда Амир Темур шахсияти, фаолияти ва мавқе-мақомига доир талқинлар хусусида фикр юритмоқчимиз. Тъқидлаш лозимки, Шарафиддин Али Яздийнинг «Зафарнома»си ва ундаги шеърлар Амир Темур вафотидан 20-25 йил кейин ёзилган. Бас, шундай экан, чорак асрдан сўнг Амир Темур ҳақидаги маълумотларни тўплаш, хужжатларни текшириш ва мавжуд ёдномалардаги фикрларни таққослаб кўриш имконияти майдонга келади. Бошқача қилиб айтганда, Амир Темур ҳақида холисона

фикр юритиш ва уни холисона идрок этишга анча қулайлик тугилади. Шарафиддин Али Яздий асарини кўздан кечириш жараёнида унинг шу асосда иш тутганига гувоҳ бўлиш мумкин. Бундай ҳол «Зафарнома»да Амир Темур талқинига багишланган шеърий парчаларда ҳам кўзга ташланади.

Аввало шуни эслатиш жоизки, «Зафарнома» ўрта аср насли қонун-қоидалари асосида яратилган асар бўлиб, унда турли шоирларнинг, жумладан, Шарафиддин Али Яздийнинг «Шараф» тахаллуси билан ёзган ҳар хил мавзудаги шеърий машқларидан (маснавий, рубойи, қитъа, фард) намуналар ҳам рақам этилган. Бу шеърий парчалар асосан Амир Темур сиймоси ва унинг даврини назмда иншо этиш маҳсулидир. Айрим байтларда Соҳибқуран даврида шаклланиб, ривож топган фалсафий оқимлар, хусусан, тасаввуғнинг нақшбандия тариқатига хос асосий тамойилларнинг хусусиятлари музассамлашган бўлиб, муаллиф талқинича, улар маънавиятни шакллантириш ва турмуш тарзини белгилашнинг энг муҳим омилларидан саналган. Қуйидаги рубоий шулар жумласидандир:

*Хуррамдил онки, бо ғами ёр бисоҳт,
Бо ком нишаст ҳар ки, бо кор бисоҳт.
Нур аз он гирифт, к-аз шаб нарамид,
Гул бўй аз он гирифт, бо хор бисоҳт¹.*

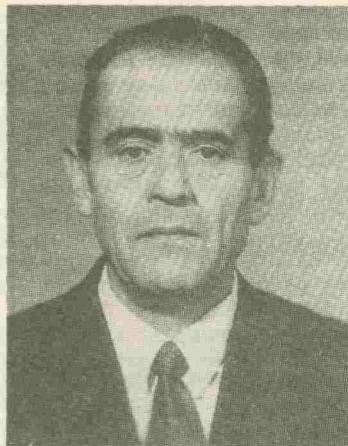
Яни: кимки ёр ғами билан иш тутса, у киши хуррамдил — кўнгли мудом шоддир; кимки бирор иш билан шугулланса, у киши мақсадга эришгувчиdir; кимки қоронгиликдан қўркмай, унда нурни кўриб яшаса, худди гултиконли бўлгани билан ёқимли ҳид таратганидай, у ҳам ёқимли бўлгусидир.

Кўринадики, рубоийда нақшбандия тариқатининг асосий ғояси — «Дил ба ёру даст ба кор» (кўнгилни ёргаю кўлни ишга боғла) шиорининг моҳияти мөхирона ифодаланган бўлиб, ана шу зайлда яшагувчи инсоннинг муроду мақсадга етишуви ва бундай кишилардан ўзгалар нур олажаги таъкидланган. Хўш, бу рубоийнинг Амир Темур фаолиятига дахли борми, деган савол туғилиши табиий. Ҳа, бу рубоий Соҳибқирон фаолиятига ҳам дахлдор. Шарафиддин Али Яздий Амир Темур сиймосида рубоийда айтилган ғоялар мужассам эканини қайд этади, яни Амир Темур комил эътиқоди билан кўнглида ёр — Оллоҳни ҳамиши ёд этгани ҳолда фаолият ва амалда бўлган. Унинг фаолияти буюк ва эзгу мақсадларга қаратилган эди. Тўғри, бу фаолиятнинг мураккаб жиҳатлари бор, аммо ул зот қийинчиликлардан чўчимай, дадил ва мардона ҳаракат этувчи эканидан нур каби ёғду, гул каби хуш бўй таратади ва инсонларни баҳраманд этади.

«Зафарнома»га битилган мана бу маснавий ҳам бевосита бўлмаса-да, билвосита Амир Темур фаолияти билан боғлиқ:

*Манеҳ то тавони дил андар жаҳон,
Ки нопойдор асту номеҳрубон.
Ҳар он пора хиште, ки бар манзар аст,
Сари Кайкубодею Искандарест.

Ҳар он шоҳе ар-ар, ки аз гулшанест,
Намудори аз кади саминтанест.
Ҳар он гул, ки дар гулистоне бувад,
Суман оразе дилситоне бувад.
Ба чуз хуни шоҳон дар ин ташт нест,
Ба чуз хоки хубон дар ин дашт нест.*
(500-бет)



Яни: бу жаҳонга иложи борича кўнгил кўйма, чунки у ўтар дунё бўлиш билан бирга, меҳрибон ҳам эмас. Қасрларда кўраётганинг ҳар гишт ё Кайкубоднинг, ёки Искандарнинг бошидир; гулшандаги ар-ар дарахтининг шоҳи бир оқбадан санамнинг қадди бўлса, гулистондаги гуллар эса оқ юзли бир гўзалнинг чехрасидир. Бу тогорада шоҳлар қонидан бошқа нарса йўк, бу даштларда гўзалларнинг хокидан бўлак нарсага кўз тушмайди.

Дарҳақиқат, фалсафий мазмундаги бу парча, ундаги тарих ва тарихий шахсларга ишора бежиз эмас. Маълумки, араб алломаси Ибн Халдун Амир Темур билан мулоқотда бўлганида унинг тарих соҳасидаги билимдонлигига қойил қолган эди. Бинобарин, Амир Темур ўзидан олдин ўтган тарих ва тарихий шахслар тақдирини яхши билади. Шунинг учун бу тақдирлардан сабоқ олган ҳолда фаолият юритади. Бу ўтар дунёда фақат эзгулик ва яхшилик қолажагини ҳам буюк сulton тушунади. Шу жиҳатдан бўлса керак, Амир Темур тугилган ўринда куйидаги шеърий парчанинг келтирилиши ўзига хос ҳикмат касб этгандек бўлади:

*Ки сарсабз бод ин ҳумоюн ниҳол,
Ки шуд Рустам дар боги жоҳу жалол.
Жаванбаҳш бодову фируззор,
Тавонову донову кишваркушой.*

¹ Шарафиддин Али Яздий. «Зафарнома» (факсимиле). Нашрға тайёрловчи А. Ўринбоев. Тошкент, «Фан» нашриёти, 1972 йил, 469-бет. Бундан сўнг ҳам шеърий парчалар шу нашрдан олинниб, тегиши бети матндан кейин қавсда кўрсатилади — муаллиф.

*Ба тожу ба тахташ жаҳон тоза бод,
Сари ҳасми у тожи дарвоза бод.*

(193-бет)

Яъни: бу бахтли ниҳол ҳамиша яшнасин, чунки у ҳашамат ва жоҳ боғида дунёга келди. Унинг бахти ҳамиша яшарсинг, фикри эса эзгулик фикри бўлсин. Доно бўлсин, кучли бўлсину жаҳон очгувчи бўлсин. Унинг тожи ва тахти туфайли жаҳон янгилансин. Душманларининг боши эса дарвозаларнинг тожи бўлсин.

Мазкур парчанинг охирги байтида Амир Темурнинг тожи ва тахти туфайли «жаҳон янгилансин» деган гоя ифода этилган. Қайд қилинганидек, «Зафарнома» Амир Темур вафотидан 20-25 йил кейин яратилгани эътиборга олинса, унда муаллиф чорак асрдан сўнг буюк жаҳонгирнинг тарихдаги ўрни ҳақида сўз юритмоқда. Бу эса тўғри эътироф, чунки Амир Темур халқларимизни мўгул истилосидан халос этди, буюк бир салтанат барпо қилиб, неча асрлар давом этган темурнийлар даврига асос солдики, бу давр жаҳон тараққиёт тарихида муҳим аҳамият касб этади. Шарафиддин Али Яздий хуласасини асослагандек бўлиб, «Зафарнома»нинг Амир Темурга бағишиланган қисми аввалига «Соҳибқирон қиссаси» (шартли номи) деган каттагина маснавий битади. Бу — жаҳонгирнинг талай фазилат ва сифатларини баён этгувчи, таъбир жоиз бўлса, Шарафиддин Али Яздийнинг Амир Темур шахсияти, фаолияти, мавқеини ўрганиш ва кузатиши натижаларини умумлаштириш самараси ўлароқ юзага келган қиссадир. Манзум қисса маснавий тарзида қофияланиб, унга арузнинг мутақориби мусаммани маҳсур ё маҳзұф баҳри («Шоҳнома» ёзилган баҳр) танланган. Бу эса бекиз эмас, чунки қисса жангномалар услубида битилиб, унда бадиий тасвир воситалари — ўҳшатиш, муболага, игроқ, таносиб, талмех каби санъатлар жуда ўринли кўлланган. Қиссанинг асосий қисми бошида кириш байтлари битилиб, асарнинг яратилиш вақти ва сабаби шоирона кўтаринки руҳда баён этилади. Қизиги шундаки, муаллиф қиссани «Шабе ҳумоюн» — бахтли кечача, «Шабе қадр» — қадр кечаси тасвири билан бошлиди ва ана шу қадрли ва бахтли кечада зулмат бошдан-оёқ ёруглика, нурга тушганини, кўқдаги

юлдузлар эса бахт-саодат юлдузлари бўлиб порлаганини уқтиради ҳамда «Субҳи саодат» — саодат тонги ёришганини қиссани ёза бошлаганини таъриф қиласди. Бу тасвир рамзий бўлиб, унда Амир Темур жаҳонни янгилагани ҳақидаги фикр давом эттирилади. Демак, Яздий қиссасини жаҳонни янгилаган ва янгиланиш боиси бўлган Амир Темурга, манзумада таъкидланганидек, Соҳибқиронга бағишилади.

Маълумки, Соҳибқирон лақаби Зуҳра ва Муштариј ёки Зуҳра ва Қуёшнинг бир бурҷда бир-бировига яқинлашган вақтда түғилган шахсга нисбатан кўлланган. Қадимги юлдузшуносларнинг талқинига кўра, бу бахтлилик ва зафармандлик аломати ҳисобланган. Бундан ташқари, «соҳибқирон» маъжозий маънони, яъни енгилмас, голиб, баҳт-саодат эгасини, хусусан, подшоҳ ва улуғларни англатади. Бу ўринда соҳибқирон сўзига Адид Собир Термизий берган кўйидаги шарҳни келтириш мақсадга мувофиқ ва мавзуга даҳлдор деб билинди:

*Касе, к-ў неки андешад ва ҳар кас,
Ба неки дар жаҳон соҳибқирон аст.*

Яъни: кимки, ҳар кишига эзгулик ва яхшиликни раво кўрса, бундай одам жаҳонда эзгулик соҳибқирониди.

Бизнингча, Амир Темур юқоридаги шартларнинг барчасига кўра ҳам соҳибқирон деб аталишга муносиб кўрилгани шубҳасиздир. Шарафиддин Али Яздий манзумасида ана шу руҳда сўз юритиш ва Амир Темур шахсияти, фаолияти, фазилатларини тасвирлаш кўзга ташланади.

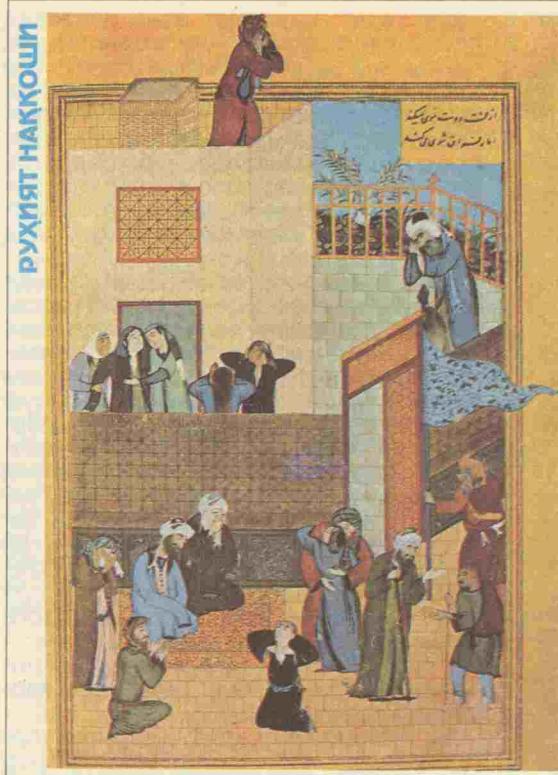
«Соҳибқирон қиссаси»да бавосита Амир Темур ҳақидаги фикрлар мана бу мисрлар билан бошланади:

*Ки он шоҳи диндори гетий ситон,
Ба андак замон чун гирифт ин жаҳон.
Чу зин бар саманди саодат ниҳод,
Ба марди камар басту олам кушод.*

(190-бет)

Яъни: (Амир Темур) диндор ва жаҳонгир шоҳдир. Озгина фурсат ичиди бу оламни олди. Саодатнинг саманд — учкур отини эгарлади-да, мардлик камарини боғлаб, жаҳонни очди.

Бу байтларда Амир Темурга хос бир талай фазилат — диндорлиги, жаҳонгирлиги, мардлиги, Чин, Рум, Миср,



Шом, Хинд, Эрон ва Туронзамин соҳиби бўлишга мусассар бўлгани тасвирланади. Қиссада яна бир фазилат — фарҳанглийлик — ақл, одоб, билим ва маърифатга соҳиблик ҳақида ҳам сўз боради:

*Ба неруи мардию фарҳанги хеш,
Ба гардун барафрошт авранги хеш.*
(190-бет)

Яъни: мардлиги ҳамда билимдонлиги, маърифати билан таҳтининг шухратини дунёга таратди.

Бунда ажойиб бир мантик бор, яъни Амир Темур фазилатларига бир муҳим фазилат янада янгича мазмун бағишлади. Бу — унинг билим ва маърифат эгаси эканидир. Шоир Амир Темурнинг мардлиги ана шу фазилат негизида унинг шуҳратини ошириди, демокчи. Дарҳақиқат, Соҳибқироннинг заковати, билими ва маърифати ҳақида замондошлари ҳам сўз юритганини боя сўз аввалида таъкидлаган эдик. Ҳазрат Алишер Навоий ҳам Амир Темурнинг шеъриятдан яхши хабардор-

лигини, ўрни билан керакли мисра ва байтларни гўзал ўқишини ҳайрат ила тилга олган эди. Бу фазилатларнинг ҳаммаси бирлаша бориб, амир Темур фаолиятининг асосий тамойилини юзага чиқарган. Бу тамойил эса, Шарафиддин Али Яздий назарида, фақат ҳайрли ишларга камарбасталикнидир:

*На рояш ба тадбир муҳтожи гайр,
На имзову рояш ба чуз маҳзи хайр.*
(190-бет)

Яъни: агар бирор бир тадбирни амалга оширишни ният қилса, унинг ақли бошқа бировнинг фикрига муҳтоҷ эмас эди, чунки фикру ҳаёли фақат ҳайрли ишлар, тадбирларни амалга оширишга қаралтилан гэди.

Муаллиф фикрини давом эттириб, Соҳибқирон замонида амният — тинчлик ва осойишталик шу даражага бориб етди, шаҳарлarda ҳам, тогу даштда ҳам қулфу калит йўқ эди, дейди. Бунинг боиси эса, шоирнинг таъкидлашича, қуйидаги чадир:

*Зи нақши кажи лавҳи гетий зудуд,
Ҳамин «Ростию расти»-ш мўҳр буд.
Муродаш зи шоҳию фармондихӣ
Зи тахту бузургию тожу меҳӣ.
Муроди дин буду таълими шаръ,
Ҳамин асл буду жуз ин жумла
фард.* (191-бет)

Яъни: Амир Темур ер юзидан эгриликни сидириб ташлади, чунки унинг муҳрида «Ростию расти» (тўғриликка ривожу равнақ) сўзлари нақшланган эди. Унинг шоҳлик, буюклик ва тожу таҳтдан мақсади дин ва шариат қонун-қоидаларга амал қилмоқ эди. Бошқа ҳамма нарсани эса шуларга боғлиқ деб биларди.

Демак, Амир Темур давлатчиликнинг асосини қонун-қоидаларга риоя қилиш деб билиб, эътиқод — дин ва унинг қонун-қоидаларини муқаддас тутган. Шунинг натижасида ҳар қандай эгрилик, гайриқонунийликнинг йўлини кесган. «Соҳибқирон қиссаси»да бу фикр давом эттирилиб, саодатга эришмоқ учун Амир Темурнинг илм аҳлига ҳурмату эътиқоди ҳам сабаб бўлган эди, деган мазмунда мулоҳаза юритилади ҳамда шу тариқа буюк сultonнинг яна бир фазилати тилга олинади:

*Кужо комиле буди зи аҳли илм,
Тавозеъ намудӣ мар ўро ба ҳилм.*

(191-бет)

Яъни: қаердаки илми комилларни учратса, уларга ниҳоятда камтарлиқ билан муносабатда бўлар, иззат-хурматларини жойига кўяр эди.

Амур Темур бирор тадбирни амалга оширмоқчи бўлса, аввало, илм аҳли хузурида бўлар ёки оламдан утган алломаларнинг оромгоҳларини зиёрат қилиб, Оллоҳ таолодан ва улуғлардан мадад истар эди. Унинг сидқидилдан қилган муножотлари қабул бўлса, гойибдан маъқуллаш нидоси эшитилар ва ҳазрат Соҳибқирон каромат байробини қўлга киритиб, саждадан бош кўтапар эди.

Киссада Амур Темурнинг яна бир фазилати хусусида мамнуният билан сўз юритилган. У ҳам бўлса, Соҳибқироннинг муҳтоҷ ва бева-бечораларга кўпдан-кўп ҳадялар бериши, яъни камбағалпарварлигидир:

*Бу баҳшийд аз чанду аз чун бурун;
Касеро, ки муҳтоҷ буди фузун.
Намонди дар он бүм касро жудо,
Дил аз шодмони забон аз дую.*

Яъни: кимки ҳаддан зиёд муҳтоҷ бўлса, унга кўпдан-кўп ҳадялар багишларди. Шу боис, бу ўлкада унинг ҳақига дуо қўлмайдиган одамни топиш қийин.

«Соҳибқирон қиссаси»да Амур Темурнинг юрт ободлигини ўйлаб, турил хил иморатлар, боғу роғлар қуришга бош-қош бўлгани қайд этилади, у бино эттирган обидаларнинг эса бениҳоя гўзал ва ҳашаматли экани уқтирилади:

*Ҳама майли табъаш ба ҳайрот буд,
Ки равшандилу комил уз-зот буд.
Басе бўқъай ҳайр пардоҳти,
Ба айвони Кайҳон бараброҳти.
Чи аз хонақоҳот афганда хон,
Чи аз масжиди жомеъу гайри он.*

Яъни: Амур Темурнинг табъи ҳайрли ишларни амалга оширишга қаратилган бўлиб, бу соҳада у бағри кенг, кўнгли очиқ, комил зот эди. Соҳибқирон ҳайрли ишларга мўлжалланган талай иморатлар қўрдирдики, улар гўзалиқда мислсиз ва ҳашамати эса қўкларга тенг эди. Бу жиҳатдан у қўрдирган хонақоҳлар, Жомеъ масжид ва

бошқалар диққатга сазовордир.

Бизнингча, бу байтлар ортиқча шарҳга муҳтоҷ эмас, чунки Амир Темур бино эттирган обидалар — Яссида ҳазрат Ҳожа Аҳмад Яссавий мақбраси; Кеш — Шаҳрисабзда Оқсарой; Самарқандда Жомеъ масжид, Гўри Мир ва бошқалар ҳозир ҳам салобати ва буюклиги билан ҳаммани ҳайратга солиб келмоқда.

Шу билан бирга, «Зафарнома»да Амир Темурнинг «Соҳибқирон қиссаси» манзумасида айтилмай қолган, аммо айтилиши лозим бўлган фазилатларига оид шеърий парчалар ҳам бор. Масалан, Хоразм ҳокими Юсуф Сўфи Бухорога юриш қилиб, у жойларни талай бошлайди. Бу хабарни эшитган Соҳибқирон элчи воситасида уни огоҳлантиради. Аммо Юсуф Сўфи элчининг гапига қулоқ солмай, уни қамоқقا олади. Ноҳуш хабарни эшитган Амир Темур ҳокимга мактуб йўллаб, унинг қилмиши маъқул эмаслиги, элчиларни ҳибсга олиш қоида ва одобга тўғри келмаслигини алоҳида уқтиради. Юсуф Сўфи шунда ҳам гапга кирмайди. Оқибатда Амир Темур унга қарши юриш бошлайди.

Бу лавҳада икки ҳолат диққатни тортади. Биринчиси — Амир Темур бирор ёққа юриш қилишдан олдин масалани келишиш, музокара йўли билан ҳал этишга уринишидир. Иккинчиси, агар муҳолиф томон үринли таклифга эътиборсиз қараб, дипломатия қоидаларини бузса, Амир Темур ҳаҳру газаб ва адолат жангни башлар эди. Шарафиддин Али Яздий масаланинг шу жиҳати хусусида бундай ёзади: жаҳонгирликнинг зарурати ва кишварларга соҳиб бўлиш лозимлигига кўра, агар мамлакатинг барқарор, тинч-осойишта бўлишини истасанг, қилични бекарор қўлмоқ керак. Демак, қилич харобалик, талон-тарож ва қон тўкиш воситаси эмас, балки аксинча — уларнинг олдини олиш ва мамлакатда тинчлик-осойишталикни таъминлаш воситаси, яъни адолат қуроли бўлиши лозим.

Масаланинг яна бир томони шундаки, Амир Тёмур Юсуф Сўфига мактуб ёзишни «дабири хунарпеша»га топширади. Яздийнинг таъқидлашича, бу даврондаги топшириқни қойилмақом қилиб бажаради. Мактубда иншо санъати ва дипломатия муносабатлари қонун-қоини

далариға айло даражада риоя этилган. Яздый мактубнинг мазмунини маснавий тарзида баён қилган. Бундан кўринадики, Амир Темурнинг юришлари вақтида ҳам, пойтахтда муқим турган вақтида ҳам унинг давлат девонхонасида юқори малакали, моҳир дабирлар жам бўлган экан. Шарафиддин Али Яздый ана шундай моҳир дабирлардан Иўл Кутлуг номини тилга олади.

Амир Темурнинг яна бир фазилати — ўрни келгандаги муҳолифларини-да багишлашга тайёр бўлган бағрикенглиги ҳам бир неча ҳолларда қайд қилинган. Чунончи, хукмронлигининг аввалларида яқинлари ва сұхбатдошларидан бир неча киши унга нисбатан суиқасд қилиш хаёлига тушади. Сир фош бўлгач, Соҳибқирон улардан бир талайини кечиради, багишлади. Шулардан бирни Сароймулхонимнинг тогаси амир Мусо эди. Бу ҳақда Али Яздый қўйидагича ёзди: «Ҳазрати Соҳибқирон ба ўгуфт, ки... чун миёни мо пайванд, ҳаст оно рақами авф кашидем ва аз интиқоми он гузаштем:

*Муроти пайванду риши сафед,
Туро дод бар зиндагони умед,
В-агар на бифармудаме то сарат,
Бад андеш карди жудо аз барат».*

Яъни: ҳазрати Соҳибқирон унга — амир Мусога бундай дедилар: орамизда боғлиқлик болрги туфайли сени багишладик ва қасос олмадик. Оқ соқолинг ва боғлиқлигимиз боисидан сен яшашга умид боглашинг мумкин. Шундай бўлмаганда, бошингни танангдан жудо қилишга буюрардик.

Демак, бағрикенглик ва багишлагувчилик ҳам Амир Темур фазилатларидан эди.

Шарафиддин Али Яздый «Зафарнома»сидаги айрим шеърий парчаларда турли воқеалар баёни асносида Амир Темур сиймоси — портретига чизгилар ҳам учрайди. Масалан, Амир Темурнинг лашкарни кўриқдан ўтказаётган пайтдаги қиёфаси қўйидагича ифода этилган:

*Жаҳондор, чун лашкар омода гашт,
Баромад ба асбу даромад гашт.
Яке тож бар сар зи ёқуту зар,
Ба чанг андарун гурзаи говсар.*
(441-бет)

Яъни: лашкар кўрикка тайёр бўлгач, жаҳондор отга миниб чиқди; унинг бошида ёқут ва зар билан зийнатланган

тож, қўлида эса ҳўқизбош гурзи.

Жеге устидан қозонилган галаба муносабати билан ташкил этилган зиёфат тасвирида ҳам Амир Темур портретига чизгилар мавжуд:

*Ҳама дашт хиргоҳу пардасарой,
Зи дебои зарбафт карда ба пой.
Ниҳода ба хайма дарун тахти зар,
Ҳама пайкари тахт зарру гуҳар.
Нишаста бар ў шоҳи Турансиҳо,
Ба чанг андарун гурзу бар сар кулоҳ.*
(430-бет)

Яъни: саҳрода зарбофт матолардан тайёрланган хиргоҳ — уйлардан пардасарой — пардадан ясалган сарой-қаср бунёд этдилар. Амир Темурга аталган хайма чодир ичига бошдан-оёғи зар ва гавҳардан иборат тахти қўйдилар. Ана шу тахт устида Турансиҳонинг шоҳи — Амир Темур кўлида гурзи, бошида кулоҳ билан ўтиради.

Бу икки лавҳадаги Амир Темур портрети тасвирида битта ўхшаш жой бор — қўлида гурзи бўлгани. Аммо биринчи лавҳа — лашкарни куриқдан ўтказишида, расмий маросим бўлгани учун, Амир Темур от мингандан, тож кийган ва қўлида уруш асбоби — гурзини ушлаган тарзда гавдалантирилган. Иккинчи лавҳа — галаба муносабати билан ташкил этилган тўй-зиёфатда, норасмий маросим бўлгани учун бўлса керак, Амир Темур олтин тахтда, бошида кулоҳ, қўлида гурзи ушлаб ўтирган ҳолатда тасвиранланган. Демак, Амир Темурнинг соҳибқиронлик ва амирлик рамзи ҳисобланган от, тож, ҳўқизбош гурзи, олтин тахт, кулоҳ ва умуман, гурзи мудом у билан бирга бўлган ва маросимларнинг мояхиятига мувофиқ улардан фойдаланилган экан. Бизнингча, доим ул зотнинг қўлида гурзи бўлиши унинг куч-кудрати рамзига ўхшайди.

Маълум бўладики, Шарафиддин Али Яздий хоҳ насрый ва хоҳ назмий бўлсин, иккала ҳолда ҳам Соҳибқирон Амир Темур шахсиятига хос фазилатлар ҳақида, унинг портрети ва фаолияти тўғрисида илохи борича мукаммал маълумот беришга ҳаракат қилган. «Соҳибқирон қиссанаси»даги шеърий парчалар эса бадиият қоидалари асосида Амир Темур тимсолини тасвир этишга қаратилгани билан диққатни тортади. Шуниси ҳам борки, бунда реалистик ва романтик тасвир усуслари муштарак бўлиб, тарихий Амир Темур сиймосининг бадиий образга айланга бориша ҳолатининг илк белгилари кўзга ташланади.

Сирожиддин САЙЙИД

ВАТАН АБАДИЙ

Бахрайн сувлафига йайдим юзимни,
Насимлаф эслилаф илик, арабий.
Бир осмон тўлдириб келди қўксими:
Ватан қолаф экан, Ватан авадий.

Не зотлаф ўтдилаф Ватандин айро,
Севиниң сабодо сочини — саҳро.
Кўксими тўлдириб келди бир дағе:
Ватан қолаф экан, Ватан авадий.

Тобо қурлафдат бир хас е тикан,
Шу ҳам қимлағиадир зўр армон экан.
Кўп экан зар топиб, зор бўлиб юрган,
Ватан қолаф экан, Ватан авадий.

Ким ахир бу дағри дундан ўтмагай?
Ким ахир бир қуни асо тутмагай?
Мандан жон кетаф, лек Ватан
кетмагай,
Ватан қолаф экан, Ватан авадий.

Ҳар тепа, ҳар дўйилик турбат эмасди,
Ҳар қандай айрилик турбат эмасди,

Юфтдан кептан ҳар зот Фурқат
эмасди,
Ватан, қолаф экан, Ватан авадий.

Олмон тупроғида бир гифиб аёл,
Кўзда ёш, ўзбекла айлади савол.
Халқим, нону тузини ҳамиша ҳалол,
Ватан қолаф экан, Ватан авадий.

Ҳар кекса, ҳар ёшини зазматлафида,
АЗИМ инографини ҳикматлафида,
Ҳазрат Ясавийнини ҳилқатлафида
Ватан қолаф экан, Ватан авадий.

Айб эмас, аввали ва е сониймиз,
Агағин инсонимиз, валие фониймиз,
Ўшибу қун бағримиз туркистониймиз,
Ватан қолаф экан, Ватан авадий.

Аста бағи тўймоқда зарҳал оюнлар,
Ўмр иё тўлаф боғчу хирозлар,
Келиб кетаф экан қанда сифозлар —
Ватан қолаф экан, Ватан авадий.

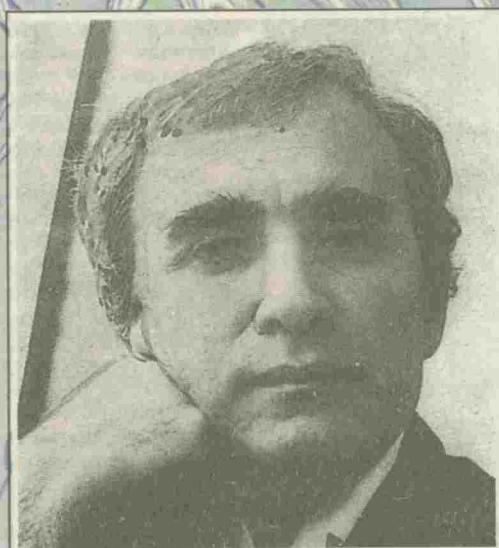
* * * - КҮНГИЛ МАДХИЯСИ * * *

Нодар Думбадзе...

Ҳар бир ҳалқини суюкли ва афдоқли фарзандлари — шоғиляр, актерлари, хоғизу машшоқлари бўлади. Нодар Думбадзе ирзин ҳалқини сана шундан ароқли ва суюкли адилолидан эди.

Ҳалқни одамларни, она Ғурғистонини адоқсан з бир мухаббат билан севади. Адиб ўз ижодида нонеклик ва адолатсозликка қарши аёвсан з ўти олиб, эзгувик ве олижанобликни тафаним ритди.

Нодар Думбадзе номи билан аталашибан уйқан кема ҳозир ҳам дунё уммонларини көзин юрибомни еки ирзин ҳалқи бошдан



кеңираётган шу алъов-даллов қунларда Коға дениз бандарийдига қантифиб қўйилманми — буни билмайман, лекин Шўилисинини көк мағказидга қўйкинтойлаф ўғун адаб ташаббуси билан бафло этилан «Мзиғи» — «Куёшғон» бомидаги болаларини шодон қаҳжакаси бирор зум тинмаслини шубҳам йўқ.

«Абадият қонуни», «Оқ байроқлар», «Кукафага» қаби асафлаф таржимаси жаражидида бу имони бут Иисон билан юйибона сурхатлашсан дақиқаларимни мен ҳаётимдаги эни масгууд дамлар деб билмани.

Ёзувчининг ушбу — қинодик қони тўјкилан Ватанга муҳаббат мавзудидан баҳс этибди ҳикоясини «Пафаксур» журналида атаб ўзбеклага ўтиродим.

ТАРЖИМОН

Нодар ДУМБАДЗЕ

ИЕЛЛАДОС

Низом КОМИЛ
таржимаси

Ҳикоя

- Жамол — скрипка!
- Янгули — мишиқи!
- Жамол — чүчқа!
- Янгули — иширискى грек!
- Жамол — сассиқтака!
- Чивинботир!
- Эшишак!
- Чувринди!
- Безори!
- Тбилисилик ландовур!
- Шени деда ватире, Янгули!
- Имана су ине простиракаса инека, Жамол!

Янгули — сухумиллик грек Христа Александридининг ўгли. Чўпдай озгин, елкалари тутиб чиқсан, қиррабурун, кўзлари чаросдек қоп-қора, кўллари узунлигидан тиззасига тушшиб турадиган ўн тўрт ёшли бу бола ён-атрофдаги тенгкўрлари учун нақд аэроининг ўзи эди. Муштлашища ҳеч ким унга бас келолмасди. Ана-мана дегунча бирварақайига икки-уч болани ерга чалпак қилиб кўйверарди. Мушукдай чақдон, қайишдай чайир бола эди у. Қишин-ёзин олди очиқ қора сатин кўйлак кийиб юрарди.

Янгули отаси билан Венециан кўчасида, Чалбаш дарёсининг бўйида яшарди. Онаси ни эсломайди — чақалоқлигидә ётим қолган. Ота-боланинг бор-йўқ давлати бир парча томорқа, биттагина сигир ва эшақдан иборат. Ошкўк, сут-қатиқ сотиб кун кўришади.

Янгули ҳеч қаерда ўқимасди. Отасининг юмушларига қарашар, аҳён-аҳён эшакда кўшиниларга сут-қатиқ тарқатар эди. Ўзига ўзи инъом эттан бор вақтину у кўчада ўтказарди. Темириўл кесиб ўтиладиган жойда мактабдан қайтадиган болаларни пойлаб турар, биттама-битта уларнинг чўнтакларини тимирскилаб, тамакими, сариқ чақами, соат занжирими ёхуд рангли қаламми — нимаики бўлса, барини шип-шийдон қилиб олиб қўяр эди. Эртасига эса ўша нарсаларни яна ўша болаларнинг ўзига арzonроқа пуллар, сўнг тушган ақчага улар билан қимор ўйнаб, ношуд шерикларининг бор-будуни обдон шилларди-да, чўнтакларини қашпайтириб уйига қайтарди.

Худонинг берган куни аҳвол шу эди...

Ўн тўрт ёшли бу золим Венециан кўчасида истиқомат қилувчи барча устидан, жумладан, холаваччам Кока устидан ҳам танҳо ҳукмронлик қиласди.

Хулласи калом, Янгули даҳанинг тан олинган сардори эди.

Бизнинг танишувимиз ўттиз саккизинчи йилнинг кузларида бошланган. Нина холам мени Тбилисидан олиб келган куннинг эртасига ётк бутун Сухумига номи кеттап мусиқа муаллими Елена Михайловна Навродская-нинг уйига бошлаб бориб, ўзини ташпа унинг оёқлари остига ташлади:

— Етимчага раҳмингиз көлсин! Онаси скрипкага олиб борарди... Оллонинг иродаси экан, бир кунда онасидан ҳам ажралди, скрипкасидан ҳам жудо бўлди... Шу болани тарбиянгизга олинг... Қангла сўрасангиз ҳам майли...

Навродская эшиши қобилиятимин текшириди, ҳар турли ноталарни ўқитиб кўрди, бармоқларимни кўздан кечириди, ягим остидаги қадоқни сийпалади. Сунг бироз иккиланиб турди-да, нариги хонадан скрипка кўтариб чиқиб, уни созлашни буюорди. Холам типирчилаф қолди, аммо тоғшириқни тушпа-тузук уddyалаганимни кўриб сал хотиржам бўлди.

— Энди Бетховеннинг «Сурка»сини чал! — Елена Михайловна шундай дедио креслога ястанганча чалишимни кута бошлади.

Бетховеннинг номини эшишиб, холамнинг авзойи бузилди.

— Муҳтарам Елена Михайловна, балки бошқа, муандоргоқ копмозиторни танлаган маъқулмикин? — деди у рўмолчаси билан пешонасадиги терни артиб.

— Ие, «Сурка»ни чалолмайдими ҳали? — деда ҳайратдан Навродскаяянинг қошлари чимириди.

Ҳаётимдаги орзиқиб кутилган дақиқалар етиб келди. Олти ёшимдан буён мени эзиб-янчиб келаётган шафқатсиз мусиқа жабр-зулмидан биратўла ва бир умрга халос бўлиш имконияти тутилган эди. Шу тобда биргина «Йўқ!» деган афсунгар сўз оғизидан чиқса, бутун азобларим барҳам топган бўларди. Аммо... холамнинг ёлворгаңдай мўлтираб қараб туришими, Навродскаяянинг таажжублантаними ёхуд ўн уч яшар боланинг гурурими — билмадим, ишқилиб, аллақандай сеҳрли куч мени камончани қўлга олишга мажбур қилди... хона ичи «Сурка»нинг содда ва бемисл оҳангларига тўлиб кетди...

Ниҳоят, куйни чалиб бўлдим. Холамнинг кўзларида лиқ-лиқ ёш, Навродскаяянинг чехраси эса ял-ял ёнарди.

Елена Михайловна рози бўлди...

Уйга қайтатуриб, темирийўл кесиб ўтиладиган жойда, кўпприк устида ўтирган болага кўзим тушди. У бир парча гишт билан зўр бериб ёнгоқ пўстини ишқаларди.

— Салом, Нина Ивановна! — деди у.

— Салом! — деди холам қуруққина қилиб.

— Кока қаерда?

— Мактабда-да, қаерда бўларди? Ҳамма сенга ўшаган бекорчими?

— Ким бу бола?

— Ишинг бўлмасин! — деб жавоб берди холам елкамга ниқтаб.

Янгули ғўзиб ҳуштак чалиб қўйди. Биз йўлга равона бўлдик.

— Ҳе-ей, скрипка!

Мен ўтирилиб қарадим.

Янгули тилини чиқазганча бир кўзини қисиб, худди скрипка чалаёттандай, ўнг қўлини чап билагига ишқади. Жон-поним чиқиб кетди.

— Маймун! — деб қичқирдим узоқдан мушт ўқталиб.

— Эртага бизникига кир, мушт ўқталишини ўргатиб қўйман! — деди у хахолаб.

— Қачон безорилитинг қолади, а? — Холам кўйиниб бошини сарак-сарак қилди.

— Ким бу?

— Грек бола, Янгули. Отаси уйимизга сут опкеб туради... Унга яқинлаша кўрма! Безори у... Куну тун кўчага таңда қўйган.

Мен яна бир бор ўтирилиб қарадим. Янгули ёнгоқ ишқалаганча масхараомуз тиржайиб турарди.

Холам мени жойлаштирган ўн учинчи мактаб темирийўл кўтартасининг нариги томонида бўлганидан деярли ҳар куни Янгулига дуч келишим мұқаррар эди.

Қарийб бир ойгача у менга мутлақо эътибор бермади. Ўзининг одатий машгулоти — атрофиға ўртоқларини йигволиб, ошиқ ташлаш ёки қимор ўйнаш билан андармон бўлиб юраверди. Аммо ҳар гал мен яқинлашганимда Янгули болалардан бирортасига ташланиб қолар — гоҳ телпагини кўзига бостириб қўйса, гоҳ ҳеч нарсадан ҳеч нарса йўқ, юмшоқ жойига тепар эди. Шунда негадир нигоҳини мен томондан узмасди.

Айни пайтда, мен ҳам ўзимни на Янгули, на унинг ўртоқлари зигирча ҳам қизиқтирамайдигандай тутардим. Аслида эса ҳозироқ болаларга қўшилиб кеттим келиб турар — уларга ўзимнинг нималарга қодирлигимни кўрсатиб қўйишини истардим. Бироқ маҳаллада янги одам эдим, ён атрофимда Кокадан бўлак ёр-дўстим йўқ эди, бинобарин, Янгулиниг каллакесарларига яқинлашишга юрагим дов бермасди. Аммо ўртамиздаги бетараф майдон тобора қисқарёттанини, вишиллаб ёнаёттган пилик пистонга яқинлашиб қолганини, бир кунмас-бир кун портлаш юз беришини кўнглим сезиб турарди.

Орадан роппа-роса бир ой ўттач, ана шу кун келди...

Елена Михайловна ичкарида бошқа бир шогирди билан машгулот ўтказар, мен даҳлиза давбат куттардим.

Доира стол устида аквариум турар, унинг ичида сув ўтлари, бири биридан чиройли чиганоқ ва тошлар оралаб тилла балиқчалар сузуб юрар эди. Балиқчалар оғзини кап-кап очиб, пұфакчалар чиқараверганидан негадир уларнинг қорни оч, деган хulosага келдим. Даарров чўнтағимдан қозогза ўрголиқ бир бўлак қора нон билан пишлоқни чиқардим-да, алиш-тапил ушқолаб, аквариумга сепдим. Балиқчалар аввалига ҳуркиб кетиб, тошлар ортига беркиниши-ди, кейин, гўё ниятим ёмонмаслигини сезгандай, бирин-кетин пана жойларидан чиқиб, емишга ташланиши.

Мен сув ичида кўтарилиган олтин қуонни завқ билан томоша қила бошладим. Аквариум бамисоли жажжи океандек жўш уриб, бурқиради. Аста-секин тўлқин босилди. Нафси ором олган балиқчалар сув ичида яна у ёқдан-бу ёққа хотиржам суза бошлаши. Айримлари аквариумнинг шиши деворига яқин келишарди-да, худди менга миннатдорлик билдиригандай, думларини хиёл қимирлатиб, жилпанглаб қўйишарди. Тўсатдан балиқчалардан бири — энг каттаси — тўнкарилиб қолди. Кейин яна биттаси шундай бўлди. Ҳаял ўтмай аквариумдаги жамики балиқчалар қорнини осмонга қилиб, орқаси билан суза бошлади. Қўлимни сувга тиқиб, жониворларни ўнглаб қўйишига ҳарчанд уринмайин, улар яна лип этиб тўнкарилиб қолишаради. Шундагина ножӯя иш қилиб қўйтанимни англаб етдим. Ҳаш-паш дегунча аквариум ичидаги ҳаёт сўнди. Заҳарланган балиқчалар сув юзасига қалқиб чиқди... Даҳшатдан юрагим орқага тортиб кетди. Скрипка солинган гилофимни кўтариб секин жуфтакни ростламокни бўлиб турувдим — э, воҳ! — ичкаридан шогирдини кузатиб Елена Михайловна чиқиб кеди.

— Кир! — деб мурожаат қилди у менга. Қоққан қозикдек туравердим.

— Кирақол! — деди у яна елкамдан эшик томон сал никтаб. Тураг жойимдан жилмадим.

— Нима бало, дарсингни қилмадингми? — Елена Михайловнанинг овози ўзгарди. Миқ этмадим. У менга таажжублани қаради, сўнг нигоҳи нигоҳимга эргашиб, аквариум томон оғдию... фақат балиқшуносларгина тасаввур қила оладиган ҳодиса юз берди. Елена Михайловнанинг тиззалиари қалтирай бошлади, бир зумда лаблари кўкариб кетди, аранг бориб креслога ўтириду титроқ овоз билан менга сўз қотди:

— Сен... нима қилиб қўйдинг, ярамас!

— Билмабман, Елена Михайловна... Ҳаёлимда... Қора нон билан пишлоқ сепдим, холос...

— Заҳарлабсан! — деди у инграб. Кейин, худди бирор арзанда боласини бўтизилаб қўйгандай, иккала кафтини юзига босиб ҳўнграб юборди.

Бир нималар деб гудранганим, ўзимни оқлаганим, аламзада аёлни юпатишга уринганим эсимда. Қани энди нафи теса. Аёл ўрнидан туриб, аквариум ёнига борди. Сувдан жонсиз балиқчаларни биттама-битта олиб, ҳар бирини алоҳида-алоҳида ўшиб, яна аквариумга ташларкан, ийги аралаш нуқул:

— Азизларим, олтинларим, нуридийдаларим... Сизларни заҳарладилар, ўлдиридилар! — деб саннанди.

Кейин у менга юзланди. Кути ўчган, ияги титрар, кўзларидан дув-дув ёш қуйилар эди. Қўққисдан Елена Михайловна юзимга тарсаки тортиб юборган эди, ағдарилиб тушишимга сал қодди.

— Жўна бу ердан, ваҳший! Иккинчи қадамингни босма!.. Йўқол!

Шапалоқ оғригини ҳам, бўғзимга қадалиб турган алам ўшларини ҳам базўр ичимга ютиб, хонадан чиқдим.

Эсанкираган, шармандаю шармисор, чала ўлик бир аҳволда уйга қараб жўнадим. Темирйўл кесиб ўтиладиган жойда, одатдагиdek, Янгулининг тўдаси уймаланаради. Беихтиёр бошим ўша томон оғди — ҳозир уйга борищдан нима фойда! Болаларга яқин қолганда қадамимни секинлатдим-да, атайин энгашиб, ботинкамнинг ипларини титкилай бошладим.

— Ҳе-еёй, скрипка!

Янгулининг овозини дарров танидим.

— Нима дейсан?

— Бу ёққа кел!

— Ишини бўлса — ўзинг кел!

Янгули ўзидан ҳам баттар таажжублантган ўртоқларига бир қараб қўйди-да, аста мен томонга юра бошлади.

— Кимлигимни билмайсанми ҳали? — деб сўради у кишининг гашига тегадиган бир оҳангда.

— Биламан, — дедим кўзларига тик қараб.

— Бўлмаса, нега чақирганда келмайсан?

— Ким бўпсан мени чақирадиган? — дедим яна беписандлик билан, аммо, ҳар эҳтимолга қарши, скрипка солинган гилофни ерга қўйдим.

Янгули ўйинни ҳам унутиб, бизни қуршаб олган болаларга яна бир-бир қараб чиқди.

— Янгули, кимлигингни бир кўрсатиб қўй! — деди болалардан бири.

— Сол, Янгули! — дед қўшимча қилди иккинчиси.

— Бир шапалоқчина! — деб маслаҳат берди учинч бола.

— Оддин зўрларгини бир кўрайлик-чи! — Янгули шундай деб, юзимни бир сийпалаб қўйди.

— Қўлингни торт! — деб бақирдим унга.

— Ол-ла! — дея ҳайрон бўлди Янгули.

— Уни қаранглар-а!

— Папиросни чиқаз! — деди Янгули бирдан қўлини чўзиб.

— Чекмайман!

— Пулини ол!

— Пулим йўқ.

— Чўнтакларингни ағдар!

— Узинг ағдар!

Болалар пичирлаша бошлашди. Янгули довдираб қолди, аммо дарров ўзини босиб, скрипкага қўл чўзди.

— Торт паншахангни! — деб бақирдим скрипка устига энгашиб. Лекин Янгули ўзгирилик қилди — гилофни очиб, асбобни менга узатди.

— Қани, бирорта куй чалиб болаларни хурсанд қилгин-чи!

— Чалмайман!

— Нега бўлмаса бу даҳмазани кўтариб юрибсан? Эси йўқ эшакмисан?

— Бер скрипкани!

Янгули асбобни орқасига яшириб, бир қадам тисарили.

— Петя, Фема, Курлик, Панчо, Тена! Умрларингизда скрипка овозини эшитганмисизлар?

— деди у болаларга мурожаат қилиб. Улар бараварига чуддирашди.

— Радиодан эшитганман! — деди Петя.

— Бўлақол, Янгули, бир кўрсатиб қўй!

Скрипканнинг овозини ҳаммадан оддин ўзим эшитдим: Янгули қулочкашлаб туриб скрипка билан бошимга тушириди.

«Зи-и-нг... қарс...» этган товушдан сўнг асбоб иккига бўлинди. Унинг қорни, худди шартта чопиб ташланган қўлдай, нозик симларга осилганча лапанглаб турарди.

Болалар хаҳолаб, ерга думалашди.

Юрагим гўё тўхтаб қолгандай бўлди, миямга қон урилди, қулоқларим битиб қолди. Мен ҳеч нарсани эшитмас, сезмас эдим, факат қорнини чанталаб кулаётган болаларни, пачоқ бўлган скрипкани ва Янгулининг туртиб чиқсан озгин иягини илгардим, холос. Бирдан бор кучим билан ана шу ияк остига мушт солдим.

Эс-хушимни йигиб олганимда Янгули кўпприк устида ўтирас, менга ҳайратомуз тикилганча ўнг қўли билан иягини ишқалар эди. Болалар чурқ этишмасди.

Шартда бурилиб, уйга жўнадим.

Ўша куни кечкуруноқ қўшнимиз ва Янгулининг ўнг қўли ҳисобланмиш Петя мажақланган скрипка билан гилофни уйимизга олиб келиб, оstonага ташлади-да, қуённи сурворди.

Фигони фалакка чиқсан холам аввал Петяни, сўнг Янгули Александридини, охирида ўзимни бисотида бор ёмон-сўзлар билан қаргашга тушди:

— Ҳа-а, ер ютсин сени, Петя касофат!.. Илоим, бўйгинант гўрда чирисин!.. Сен ҳам бир, кўкатчурууш отанг ҳам бир! Сенлар скрипкани қадрига етасанларми? Паганиними, Страдиварими, аракаками — сенларга бари бир!.. Энг аввал сенинг гўштингни қиймалаш керак эди, Янгули Александриди! Ҳайф сенга мусиқа! Эшакнинг ҳанграшини эшитиб катта бўлган бола мусиқани тушунармиди! Ҳаммасига уйимдаги янги безори айбордor! Мана шуни оёғидан осиш керак! О, опажоним Анико! Ўзимнинг ташвишим етмаётувмидики, яна манови гурбатни бошимга бало қилиб ташлаб кетдинг-а! Нима гуноҳ қилдим, эй парвардиғор!..

Ўша куни мусиқа оламидаги саргузаштларимга нуқта қўйилди. Ҳаётимда янги давр — яшаш учун кураш даври бошлаанди...

Эртаси куни Янгули билан Петя бизни мактаб дарвозаси олдида қарши олишди. Юрагим шув этди, аммо, гўё кеча ҳеч нарса бўлмагандай, ёнидан бепарво ўтиб кетдим.

— Скрипка! — Петянинг овози эди бу.

Тўхтадим.

— Гаплашвилишимиз керак! — деди Янгули ёнимга келиб.
 — Нимани гаплашамиз?
 — Бу ер нокулай, — деда у мактабдан чиқиб келаёттан ўқувчи ва муаллимларга ишора қилди.

— Қаерда бўлмаса? — деб сўрадим.
 — Темириўлнинг нарёғида, кўпrik остида.
 — Ихтиёрги.

Янгули йўл бошлади, Кока иккаламиз унга эргашдик. Петя эса орқада келарди. («Қочиб кетмаслигимиз учун», деган ўй кеиди кўнглимдан).

— Тамом бўлдик! — деди саросимага тушган Кока. У мендан икки ёш кичик, бунинг устига, Янгулининг тарсаклари ёдидан кўтарилмаган эди.

— Қўрқма! — дедим унга тасалли бериб, лекин ичимдан ўтганини ўзим билиб турардим. Темириўл кўтармасидан пастта тушаётганимизда Кока қочиб кетмоқчи бўлди, базўр билаги-дан ушлаб қолдим:

— Қаёқча?! Шарманда бўлгинг келяптими?
 — Сен уни билмайсан! Иккаламизниам дабдала қиласи! — деди Кока ялинчоқ овозда.
 — Қиласа қилас! Ўлдирмайди-ку ҳарқалай!

Кока худди курбонликка аталган бузоқдай чор-ночор яна менга эргашди.

Янгули темириўл кўприги остида тўхтаб, атрофга алланглади. Ҳеч ким йўқ эди.

— Мана, кедик. Хўш, нима демоқчисан? — дедим.

Янгули бир оз индамай турди, кейин аста сўз бошлади:

— Кечаки мени болаларнинг олдида шарманда қилдинг... Қаттиқ урдинг, қўққисдан... Үрним-дан туролмадим, шунинг учун ҳам сен насибангни олмадинг... Турмоқчи бўлдим-у, туролмадим...

Янгулининг бундай очиқ, самимий гапиришидан анграйиб қолдим.

— Мен — раҳбарман, маҳалланинг хўжайиниман, шундай бўлиб қоламан... — деда давом этди у.

— Бўлсанг бўлавер, лекин мени тинч қўй, — дедим мен ҳам ўшандай самимийлик билан.

— Мендан катта бўлганингда — майли эди! Лекин мендан ёшсан, шунга қарамай, қўл кўтардинг... Бунақаси кетмайди. Подада серка битта бўлиши керак — ё сен, ё мен!

— Айтдим-ку, менга ҳеч нарса керак эмас! — деб тақрорладим мен.

— Йўқ, ургочи гал бу... Муштлашамиз!

— Майли, — дедим рози бўлиб.

— Фақат ҳалол муштлашамиз!

— Ҳалол деганинг нимаси?

— Петя билан Кока аралашмайди! Сўкишиш йўқ! Тош билан уриш йўқ! Йиқилганга тегилмайди!

— Бўлти!

— Агар бугун сени енгсам, эртага кечаги болаларнинг олдида яна бир марта ураман. Шу билан тамом.

— Кўрамиз ҳали ким кимни енгади...

Янгули қора сатин кўйлагини ечди. Кент, тараанг кўкрагини кўриб, сесканиб кетдим. Бу ҳам майли, чаپ тўшининг устига кўкиш рангда нақшланган лотин ҳарфларидағи ёзув мени негадир буткул довдиратиб қўйди: «Hellados».

Янгули Петяга грекчалаб бир нималар деди. Петя миқ этмади.

Янгули яна тақрорлади. Петя истамайтина иккала чўнтагидан иккита каттакон тошни чиқариб, бир четта улоқтириди. Янгули Kokaga қаради. Кока шоша-пиша қоқ-қуруқ чўнта克拉рини ағдариб кўрсатди.

— Бошладик! — деди Янгули.

— Бошладик! — дедим мен ҳам.

Олишув иккичу минуттина давом этди.

Мен муштларимни туғиб, Янгули эса беш панжаси билан урарди. Мен урганда овоз чиқмас, аммо Янгули ҳар туширганда атрофдан қарсиллаган акс садо келарди. Петя Янгулига грекчалаб далда берар, Кока эса менга грузинчалаб бидирлар эди:

— Калла қил, Жамол, калла қил!

Муштлашганда калла қилиш нималигини ўзим ҳам биламан, бироқ Янгулига яқинлашиб бўлмайтган эди: унинг чайир, терлаган гавдаси ҳар гал сиргалиб қўлимдан чиқиб кетаверарди.

Яна бир қарсиллаган товуш эшитидиу бурнимдан тизиллаб қон отилди. Қонни артуним-ча Янгули тагин бир марта тушириди; натижаси шу бўлдики, кеча худди Янгули ағдарилгандай

гуп этиб ерга қуладим, фақат битта фарқи бор: ҳозир мен турадиган ҳолдаман, аммо Янгули кече ўрнидан туролмаган эди.

Нима бўлганда ҳам бутунги олишувнинг якуни маълум: мен ютқаздим. Янгули бир оз кутиб турди, мушташишин давом эттириш ниятим йўқлигига ишонч ҳосил қилас, шошмасдан кўйлаганин кия бошлади. Нигоҳим яна кўксидаги галати сўзга тушди: «Hellados».

— Эртагача! — деди Янгули. Устки лаби шишиб кеттанини, чап қоши ёрилганини шундагина пайқадим.

Янгули билан Петя тепага кўтарилиб, темирийўл ёқалаб кетишиди, Кока иккаламиз пастда қолдик.

— Ҳечкиси йўқ, у ҳам оладиганини олди! — деди Кока менга тасалли берган бўлди.

— Эртага барибир уни енгаман! — дедим.

— Оддин бир ойнага қараволсанг бўларди! — деди хўрсиниб Кока.

— Юзим ёмон шишибдими?

— Кўпчиған ҳамирнинг ўзгинаси! — деди Кока четта қараб.

— Ў-ӯ, ярамас!

Бу гал холам индамади. Юзимга авайлаб ҳўл латта босди. Эртасига эрталаб худди ўшандай хотиржамлик билан қатиқ тўла ҳурмачани Христо Александридининг бошига уриб синдириди, байни Янгули скрипкани менинг бошимга уриб синдиригандай. Кейин, совет пионерини ваҳшийларча калтаклагани учун безори ўглингни қамоқда чиритаман, деда унга обдон пўписа қилди.

Эртасига мактабга бормадим — юзимдаги шиш ва мўматалоқларни даволадим. Учинчи куни темирийўл кесиб ўтиладиган жойда Янгулидан бошқа деярли бутун маҳалланинг болалари тўпланиб турганини кўрдик. Улар бизни ҳуштак ва таҳқирлар билан кутиб олишиди.

— Қалай, Скрипка, тавбанга таяндингми?

— Энди уни тинч қўярсан? Ё ўлгинг келяптими?

— Бу ер сенга Тбилиси эмас!

Бутун тўда ўтган кунгун маглубиятимни эшитиб бўлган эди.

Уларнинг гап-сўзларига ўтибор бермай сумкамни аста ерга қўйдим, ўзим ҳам ўтириб, Янгулини кута бошладим.

— Келяпти! — деб қичқириди кимдир бирдан.

— Ҳозир қўрамиз томошани! — деди яна биоров.

— Салом! — Янгули ҳамма билан сўрашиди, кейин менга кўзи тушдию бақа бўлиб қолди.

— Мана, Янгули, лаҳм гўшт ўз оёғи билан келди. Тезроқ еяқол! — деди Петя уни гижижлаб.

— Шундоқ еяверасанми, икра ё сарёг биланми?

Янгули амирона ишора билан ҳамманинг овозини ўчирди, сўнг бамисоли қабила оқсоқолидай ўз қавмига юзланаб, тарихий нутқ ирод этди:

— Болалар! Мен, Янгули Александриди, сизлар сайлаган сардор, сизларга, Венециан қўчасининг ҳур фарзандларига мурожаат қиласман! Рўпарангида тбилисилик рангпар лақма билан унинг жиёни — ватан ва қабила хоини, мишиқи Кока турибди. Мана бу рангпар келгинди бизнинг меҳмондўстлигимиз ва муруватимиздан баҳраманд бўлиш ўрнига — худо сийлаган еримизни, денгизимизни, жамики дарёларимиз, олтин ва кумушларимиз, ўтлоқларимизни ўзиники қилиб олмоқчи...

— Бас қил майнавозчиликни! — дедим унинг гапини бўлиб. — Муштлашамиз!

Янгули менга тикилиб турди да, сўзида давом этди:

— Ҳозир сизларга рангпар гўштдан қандай қилиб қовурдоқ тайёрлашни кўрсатиб қўяман.

— Олифтагарчилик қилма! Бошлаймиз!

— Ҳўй мишиқи! — Янгули Кокага мурожаат қиласми. — Югур, «Тез ёрдам»га қўнгироқ қил, беш минутдан кейин келиб холаваччангни олиб кетсин. Унгача беҳуш бўлади.

Болалар ҳузур қилиб кулишиди.

— «Тез ёрдам» бутун сени олиб кетади! — шундай деб, ўрнимдан турдим.

Томошабинлар давра олишди.

Янгули Петяга икки оғизгина пичирлади. У камарини еча бошлади. «Наҳотки, камар билан урса?» деган ўй ўтди кўнглимдан.

Петя камарни Янгулига узатиб, даврага қайтди. Янгули тўплангандарга виқор билан бир назар ташлаб чиққач, деди:

— Мен бу рангпар билан икки қўллаб муштлашмайман. Бунга битта қўл ҳам кифоя. Петя, чиқ бу ёқса, қўлмим бояга!

Атрофдан «Қойи-ил!» деган хитоблар эшитилди, менинг эса юрагим орқага тортиб кетди. Бу яна қанақа найранг!

Петя ўртага чиқиб, Янгулининг чап қўлини гавдасига қўшиб боғлаб қўйди.

— Масхаровозликни бас қил! Чиқаз қўлингни! — дедим мен.

— Йўқ, сен билан икки қўллаб муштлашиш менга уят!

Болалар тагин завқланиб кулиши.

— Ээ, унақада муштлашмайман! — Мен сумкамга энгашдим.

— Кўрқяпсанми? — деб сўради Янгули.

— Йўқ, кўрқаёттаним йўқ, хоҳламайман. Чиқаз қўлингни! Барибир бутун калтак ейсан!

— Бошли, кейин афсуслансан! — Янгулининг жаҳли чиқа бошлади.

— Солсангчи, нимани кутяпсан! — деб шивирлади менга Кока.

Бош чайқаб туравердим. Ахийри бўлмагач, Янгули яқин келиб, тарсаки тортиб юборди. Юзимдан олов чиқиб кетди, лекин қўлимни қимирилатмадим. Янгули яна урди, кейин яна. Сезиз туриманки, бор кучи билан урмаяти. Унинг тарсакилари рақибига зарба беришдан кўра ўйинқароқ болага пўписа қилишга уҳшарди. Жавоб қайтармаёттанимни кўриб Янгули қўлини тушири. Мен шартта бурилиб, бир оғиз ҳам гапирмай, жанг майдонини тарқ этдим. Болалар индамай йўл бўшатиши.

— Хў Скрипка! — Бу Петянинг овози эди, шу заҳотиёқ чарсиллаган товуш ҳам эшитилди. Янгули Петянинг юзига тарсаки тортган эди.

Орқамга қарамадим — мен йиглардим, болалар кўзёшларимни кўришларини истамасдим.

Йиглардим-у, лекин бутунги олишувда голиб чиққанимни ич-ичимдан ҳис этардим.

Тонготар, ҳали гира-шара пайтда мен Александрийлар дарвозаси олдида турардим. Христо эшакка тўқум урар, Янгули эса унга ёрдамлашар эди. Мени кўриб ёнимга келди.

— Ҳа, арз қилгани келдингми? — деди у отаси томон бош иргаб. Христо орқа ўтириб турганидан мени кўрмасди.

— Ким кепти? — деб бақирди у ишидан кўз узмай.

— Ўртогим.

— Янгулининг вақти йўқ, бозорга боради! — Христо ўтирилиб мени кўрдию ҳайрон бўлди: — Ие, ярашдингларми?

— Ярашдик! — деб жавоб қилдим мен.

— Ҳа, мана бу бошқа гап! Икковинг ҳам зўр йигитсан-ку! — Христо суюниб кетди. — Кир бу ёқقا!

— Раҳмат, шошиб турибман... Қачон қайтасан?

— Кечки пайт, — деб жавоб берди Янгули.

— Кўпприк тагида кутаман!

Шундай дедиму изимга қайтдим.

У келди, индамай эшагини бир четта боғлади-да, қўйлагини ечиб тўқум устига ташлади, шундай яна кўксидаги афсунгар сўзга кўзим тушди: «Hellados».

Бутуни олишувимизга фақат эшак шоҳид бўлди. Муштлашиш узоқ давом этди. Ҳар қанча уринмайин, Янгули ўзгирилик қилди — биринчи зарбани у берди. Мен ийқилмадим, фақат чайқалдим, холос. Иккинчи марта ҳамла қилганида чаққонлик билан гавдамни орқага ташладим, қўли бурним ёнидан шувиллаб ўтиб кетди. Аммо у шу қадар шиддат билан қулоч отган эдики, мувозанатини йўқотиб, мункайтганча бир қадам олдинга ташлади. Шунда... Хў уша биринчи бор муштлашганимизда бўлганидай, озгин ияги ўнгимга келиб қолди. Мен ҳам ўша ияк остига қаттиқ мушт солдим. Янгули ийқилди, бир муддат қимир этмади. Энди ўрнидан туролмайди, деб ўйлаган эдим. Аммо у бирдан сапчиб турдию яна менга ташланди. Унинг очиқ панжаси билан менинг муштим нишонга бир вақтда тегди. Кўзим тиниб, чўккалаб қолдим, беихтиёр кафтларимни юзимга бостан эдим, бурнимдан тизиллаб қон оқаёттанини сездим. Сал ўзимга келиб қарасам, Янгули ҳам чўқкалаганча ёрилиб кеттан лабларидаги қонин артаяти. Бир амаллаб қаддимни ростладим. Янгули ҳам ўрнидан турди.

Биз бир-биримизга узоқ тикилиб қолдик. Пишиллаб нафас оләёттанимизни ҳар иккаламиз ҳам эшишиб турадик. Мен Янгулининг яна ҳамла қилишини кутардим, аммо, таажжубки, муштлашишга менда на хоҳиш, на кайфият қолган эди. Бироқ энди ҳеч қачон Янгули менга зўравонлик қиломаслигини ҳам билиб турадим.

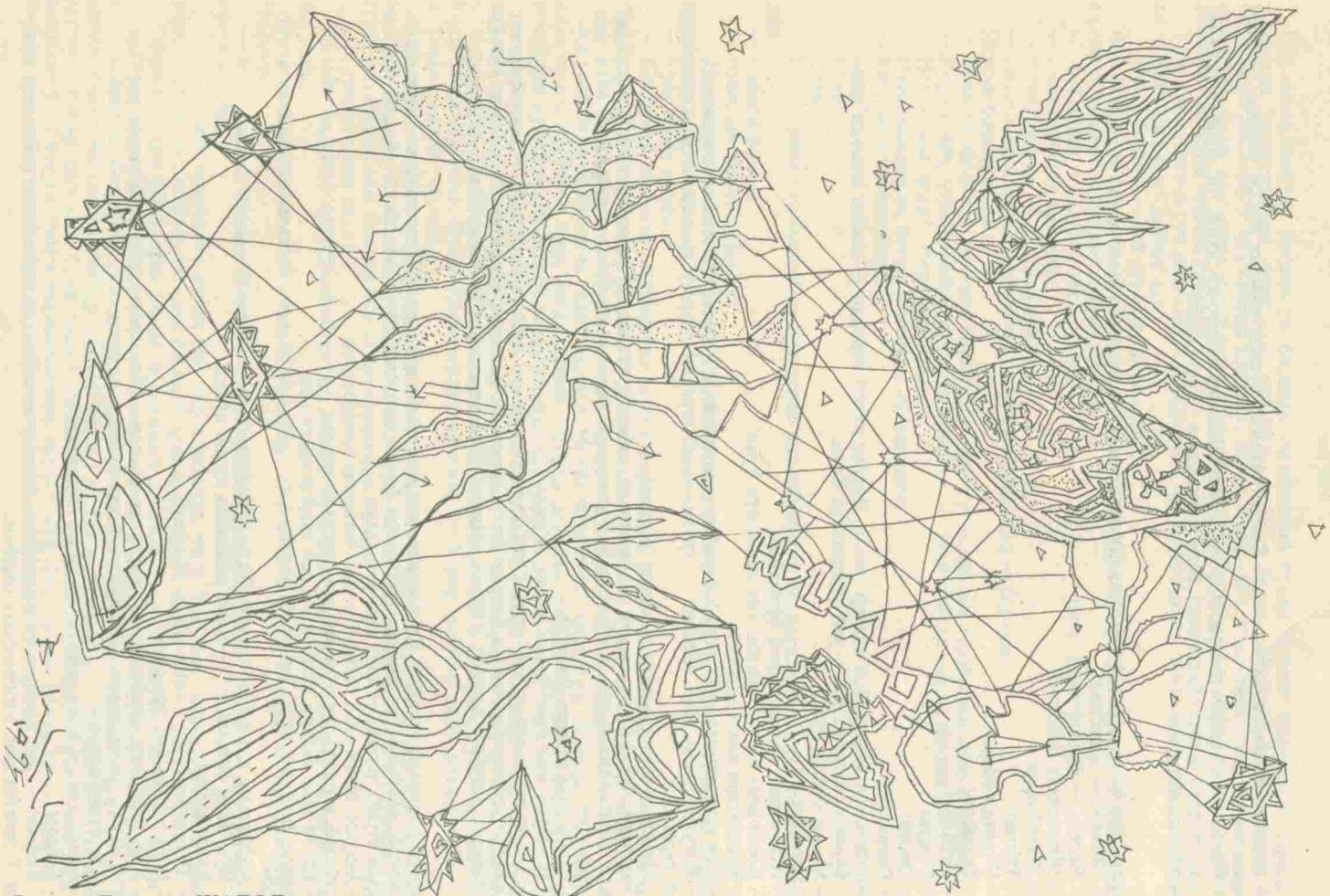
— Бас! — деди Янгули кутилмаганда.

— Бўйти! — Мен ҳам рози бўлдим. — Лекин эртага болаларнинг олдида муштлашамиз! — деда қўшиб қўйдим ҳар эҳтимолга қарши.

— Кераги йўқ. Зўр бола эканингни болаларга ўзим айтаман. Лекин, билиб қўй, биринчиликни сенга бермайман!

— Кераги ҳам йўқ!

— Хоҳласанг, иккинчи бўлақол.



Расмни Баҳодир ЖАЛОЛ чизган

— Менга ҳеч нарса керак эмас! Сенинг йўлинг бошқа, менинг йўлим бошқа! — Мен кетишига чоғлаандим.

— Тўхта! Бунақаси кетмайди. Ҳар куни муштлашавермаймиз-ку, ахир. Ке, келишволайлик: эртадан бошлаб фақат сўкишамиз. Қим қойиллатса — ўша голиб!

— Майли, розиман.

Мана, яна болалар қуршовидамиз. Бу гал ўртамиизда даҳанаки жанг авжга чиқдан.

- Жамол — эшакмия!
- Янгули — кўкатфуруш грек!
- Тбилисилик мишиқи!
- Эшакбоқар!
- Тўнгиз!
- Чириган бодринг!
- Тошбақа!
- Итбалиқ!
- Медуза!
- Овсар!
- Паганини!

Бисотимдаги ҳақоратбоп сўзлар тугади. Янгули кутиб турарди — навбат менини эди.

- Бўлақол, ютқазасан! — деб турткилади Кока.
- Менда бошқа йўқ!
- Онасига ўт!
- Йўқ, онани аралаштириб бўлмайди!
- Шени деда ватире, дегин! Уят жойи йўқ буни!
- Ўрисчасига нима дегани?
- Сен грузинчасига айтавер! У барибир тушунмайди! — Кока ҳол-жонимга қўймасди.
- Янгули, шени деда ватире! — грузинчалаб шундай дедиму жавобини жон ҳовучлаб кутиб турардим.
- Имана су ине простикаса инека, Жамол!

Сездимки, Янгули ҳам онамга тил теккизи, аммо бу сўзлар шу қадар хулоҳанг, шу қадар ёқимли эшитидики, гўё у гўзал бир қўшиқни бошлагандай бўлди назаримда. Мен яна такрорладим:

- Шени деда ватире, Янгули!
- Имана су ине простикаса инека, Жамол!

Бу ҳол ярим йилча давом этди. Сўнг эҳтиосларимиз аста-секин сўнди. Иккаламизнинг ҳам ҳақорат репертуаримизда биттаю битта жумла қолди, ҳар учрашганимизда мен: «Шени деда ватире, Янгули!» дердим, у бўлса: «Имана су ине простикаса инека, Жамол!» дерди.

Офтоб чарақлаб турарди. Кока иккаламиз мактабдан қайтардик. Темирйўл кесиб ўтиладиган жойда, одатдагидек, Янгули ўртоқдари билан ивиришиб ўтиради. Мени кўрдию шартта ўрнидан туриб, истиқболимга юра бошлади.

- Янгули, шени деда ватире! — деб ўзгирилик қилдим мен.
- У тўхтаб, маъюс нигоҳ билан узоқ тикилиб турди.

- Шени деда ватире, Янгули! — деб такрорладим яна.

Янгули бошини эгди, кейин бурилиб, аста... уйи томон кета бошлади. Мен донг қотиб қолдим.

- Кўрдингми қуён бўлганини?! Энди хўжайнлик қилолмайди! — дедим Кокага.
- Йўқ, энди бошланди! — Кока мийигида кулиб қўйди.
- Қанақасига?
- Шунақасига-да. У сени енгди, Жамол!
- Нега сўқинмади бўлмаса!
- Кечак ойингни суриштирган эди: ким, қаерда... Мен нима дейин... Шунақа, шунақа... ҳалиги... Йўқ... улган, дедим. Шунинг учун ҳам сўқмадида сени...

Галати бўлиб кетдим.

- Аҳмоқ, овсар! Нега кеча шуни менга айтмадинг?

- Қайдам...

— Янгули! — деб қичқирдим орқасидан. Аммо у анча узоқлашиб кетган, овозимни эшитмасди. Э ёшитса ҳам, эшитмаганга олдими...

Шу ондан бошлаб Янгули ўн баравар улгайғандай бўлди менинг назаримда. Орамизда ганимлик бўлмаганидек, яқин дўст ҳам бўлолмадик у билан. Учрашиб қолганимизда бир-биримизга жилмайиб, қўл силкиб қўярдик, холос. Аҳён-аҳён, отасининг ўрнига уйимизга сут ёки қатиқ олиб келганида учтўрт оғиз гаплашардик. Шунда ҳам суҳбатимиз сут-қатиқнинг баҳосию эшакдан нарига ўтмасди.

Ўша куни Янгули сут опкеди. Ҳовлида унга кўзим тушдию... таниёлмай қолдим. Башараси мўматалоқ бўлиб кеттан эди.

— Нима бўлди? — деб сўрадим ажабланиси.

Ақл бовар қилмасди — бу атрофда Янгулига ким қўл кўтариши мумкин?! Ёки бирорта каттароқ ёшдаги одамнинг ишимикан бу?

— Ҳеч нарса! — деди у четта қараб.

— Афтинга бир қарагин...

— Ҳечқиси йўқ! — деде жилмайди у.

— Янгули, ким уради? Агар кучинг етмаган бўлса, бирга борамиз!

Янгули бош чайқади.

— Эшагингни бояла, ҳозироқ борамиз! — деб сут солинган хурмачани зинага қўйдим.

— Кераги йўқ, унга барibir кучимиз етмайди! — деди Янгули синиқ кулимсираб.

— Нега етмас экан?! Иккаламизиям-а?

— Иккаламизиям, бутун Венециан кўчасиниям...

— Ким экан у муштумзўр?!

— Отам!

— Отанг?

— Отам.

— Нима гуноҳ қиуловдинг? — деде унинг шишиб кетган чаккасига авайлаб қўлимни текказдим.

— Сабаби бор-да...

— Нима иш қилиб қўйдинг?

— Уч кундан кейин Сухумига Грециядан пароход келади. Бу ерлик греклар Элладага қайтишипти. Отам ҳам...

— Хўш, нима қипти?

— Кетмоқчи эмасман... Отамнинг гапига қараганда, бизнинг ватанимиз, она тупрогимиз ўша ерда... Бизни аждодлар руҳи ҷаҳираётганиши, бу нидога қулоқ солиш шарт эмиш...

— Нега бирга кетмоқчимассан? — деб сўрадим астойдил таажжубланиб.

Янгулидан анча вақтгача садо чиқмади. Нуқул эшагининг қулогини силярди. Силаб турганида қулоқ кафтига ётар, аммо қўйиб юборди дегунча, худди суҳбатимизни эшитолмай қолишидан кўрқандай, дарров яна диккайб олар эди.

— Қандоқ тушунтирасамикин... — деде гап бошлиди у ниҳоят. — Онам йўқ, ҳатто эсломайман ҳам. Отам уззукун томорқада ёки тириқчилик ташвишида... Мен кўчада, Венециан кўчасида катта бўлдим... Менинг ватаним, менинг Элладам бу — Сухуми, кўча, Чалбаш; бу — Кока, Петя, Курлика, Фема, Қора Денгиз, кўпприк... — У бир ютиниб олиб, давом этди: — Бу — Мида... қолаверса, сен...

Миданинг исмими менинг эшагини биринчи марта тилга олаётган эди. Аммо мен Мида — бир ахбаз кишига турмушга чиққан грек аёлининг қизи эканини, Сухумида ундан гўзал қиз йўқлигини, Янгули уни яхши кўришини билардим.

— Тушундингми энди?

Аъзойи баданим жимиirlашиб кетди. Бунаقا сўзларни умримда биринчи марта эшитаётган эдим.

— Бу нима бўлмаса? — Мен Янгулининг кўкрагини очиб, баланд овозда ўқидим: — Hellados.

— Бу — нақш, Жамол. Ватан — ичкарироқда, нақд юракнинг ўзида! — Янгули қўлини кўксига қўйди.

Ўпкам тўлиб, томогимга аччиқ бир нарса қадалди, унга яна бир нималар демоқчи эдим-у, аммо Янгули эшагини нўхтасидан етаклаб, ҳовлидан чиқиб кетди.

Орадан уч кун ўттач, эрта тонгда ҳовлимизга эшагини етаклаб Янгули яна кириб келди.

— Отам ҳамма нарсани сотди: сигирниям, уйниям, бошқа лаш-лушларниям. Эшакни ҳеч ким олмаяпти. Биламан, сизлар уйда эшак сайдамайсизлар, урф-одатингларга тўгри келмайди. Лекин чакки қиласизлар. Бундан беозор жонивор йўқ дунёда — меҳнаткаш, беминнат дастёр... Нима қиласман буни энди? Грекларнинг ҳаммаси кетяпти... Кўчага ҳайдаворолмайман-ку... Қўрқма, бунга парваришишнинг кераги йўқ. Бир тутам хашак бўлса кифоя... — Янгули тутилиб-тутилиб гапирад, тўхтовсиз эшакнинг бўйинини силяр эди.

- Сен-чи? Сен ҳам кетяпсанми?
- Кетяпман... Эшакни опқоласанми?
- Бўпти!
- Лекин ҳайдаворма!
- Йўқ, йўқ!
- Нина Ивановнага ҳам айтиб кўй, ҳайдамасин!
- Албатта айтаман.
- Кока ёрдамлашиди... Эшакка кўп нарса керак эмас. Бир тутам хашак...
- Ташвишланма, Янгули.
- Исми Аполлон.
- Биламан.
- Авайлайсанми?
- Хотиржам бўл.
- Майли, мен кетдим... Пароҳод кечқурун жўнайди...
- Борақол...
- Хайр, Жамол!
- Кечқурун портга чиқаман, Янгули!

Биз қучоқлашдик. Янгули анча вақтчача мени бағридан бўшатмади. Кейин шартта бурилиб, гўё аллақандай мудҳиш ва ёвуз нарсадан қочгандай, чопиб чиқиб кетди...

Кечқурун портга бутун Сухуми кўчиб чиқди.

Ҳаммаёқ гулга кўмилган, оркестр жаранглар, одамлар кўшиқ айтиб, рақсга тушибар эди. Вагир-вугур орасидан «раҳмат», «хайр», «омон бўлинглар» деган сўзлар қулоққа чалинар, аммо кўз ёшлари ундан ҳам бисёр эди.

Сухумиликлар ўзлари билан эт-тироқ бўлиб кетган қадрдонлари — греклар билан хайрлашишарди. Греклар аллақачон нуқрадай оппоқ «Посейдон» кемасига чиқиб олишган, ўша ердан туриб қўл силкишар, грекча, русча, грузинча, арманча лафзда бир нималар деб қичқиришар эди.

Мен болаларга қўшилиб, соҳилдаги панжара деворга қапишганчча, нигоҳим билан Янгулини излай бошладим. Ва уни топдим. Этнида ўша ўзи ёқтирадиган олди очиқ қора сатин кўйлак.

— Янгули, Янгули! — деб қийқиришга тушдим қўл силкитиб. Янгули кузатувчиларга узоқ, жуда узоқ разм солди ва бирдан мени кўриб қолди. Иккала қулини баланд кутариб, нидо берди:

- Жамол, эго агапо имана су!
- Жамол, ойингни яхши кўраман!

У грекча нимадир деб бақирди-ю, аммо менга қўшиқ айтгандай туюлди. Тагин шу нарсани сездимки, назаримда, кемадан қочиб кетмасин дебми отаси уни билагидан маҳкам ушлаб турарди. Яна унинг қўшигини эшитишга, яна унга мўлтираб туришга бардошим етмади. Кемага терс ўтирилдим-да, йиглаганча уйга жўнадим.

Орадан бир кун ўтиб, Келасури дарёсининг қўйилиш жойида денгиз тўлқинлари билоранинг жасадини соҳилга чиқарип ташлабди. Тўгрироги, уни кекса балиқчилар сувдан тортиб олиб, қумга ётқизишибди. Сўнг мурданинг кимлигини аниқлаш учун шу атрофда ўйнаб юрган болаларни қақиришибди.

Марҳумнинг башараси шу қадар дабдала бўлиб кетган эканки, уни ҳеч ким танимабди.

Уни мен танидим. Чап тўшининг устидаги «Hellados» деган сехрли ёзувни кўргандан кейин танидим.

Нафасимни ичимга ютганча соҳилдан, сўнг темирийўл бўйлаб, кейин Венециан кўчасидан тўхтовсиз югуриб, телбаларча уйга отилиб кирдим.

- Ҳа, нима бўлди?! — Холамнинг капалаги учиб кетди.

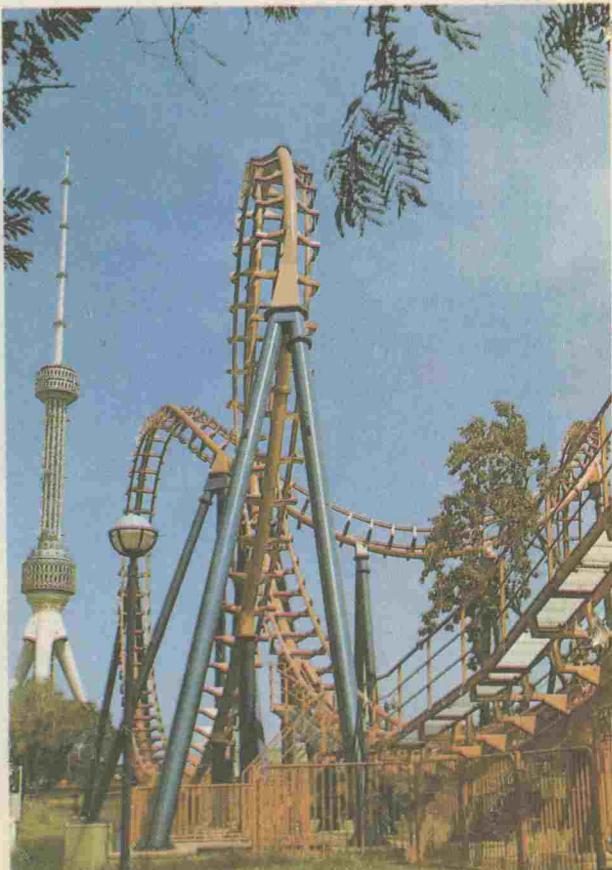
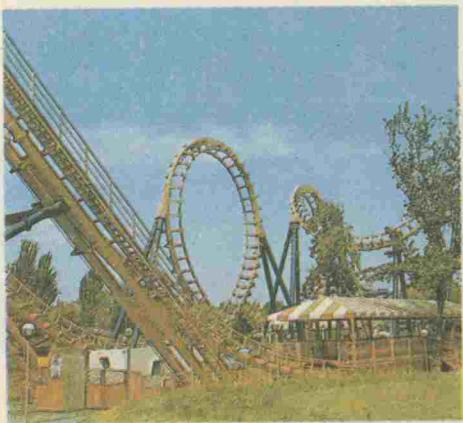
- Нина хола... Янгули қайтиб келди...

Сўнг холамнинг олдида чўқкалаб, оёқларини қучоқлаганча ҳўнграб йиглаб юбордим...

* * * БІЗДАЙ ОЗД ВА ОВОД ВАТАН ҚО. ԾПИ



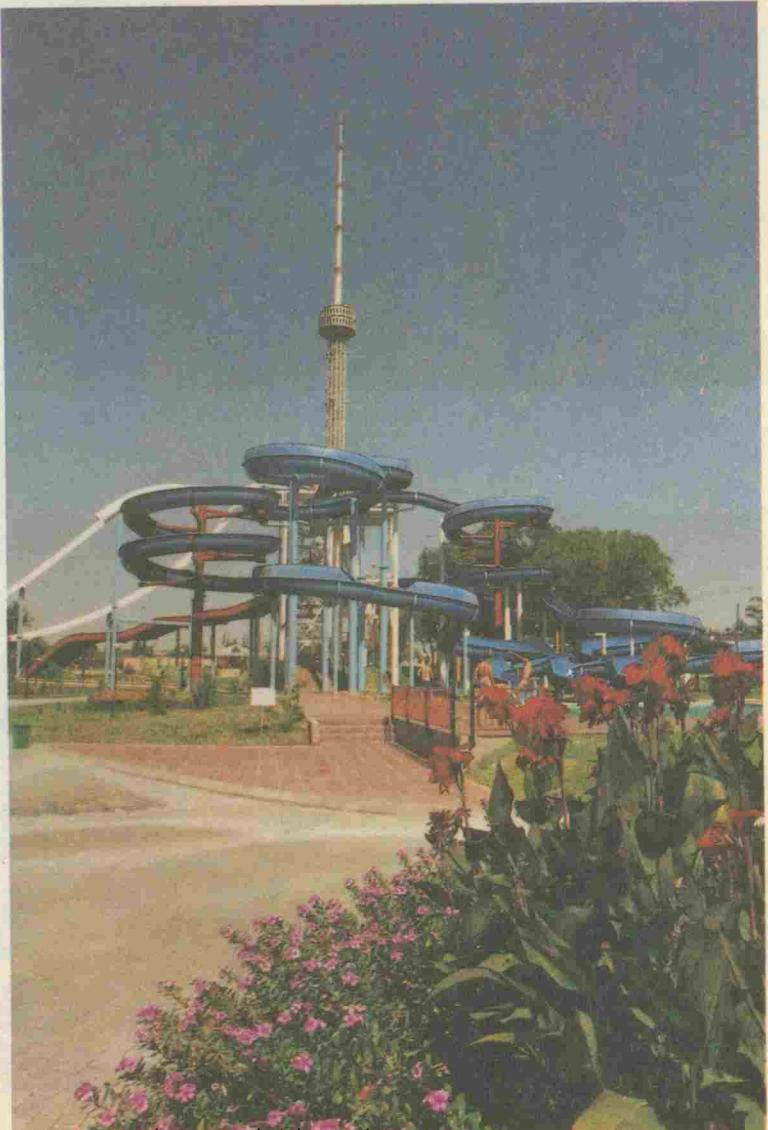
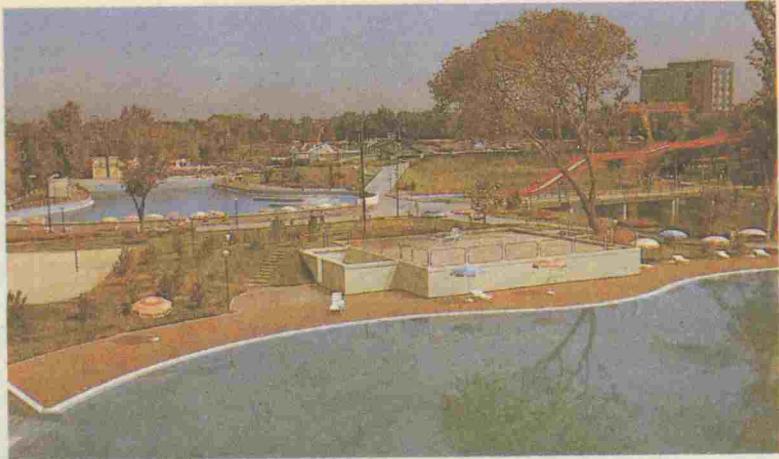
ТАФАККУР

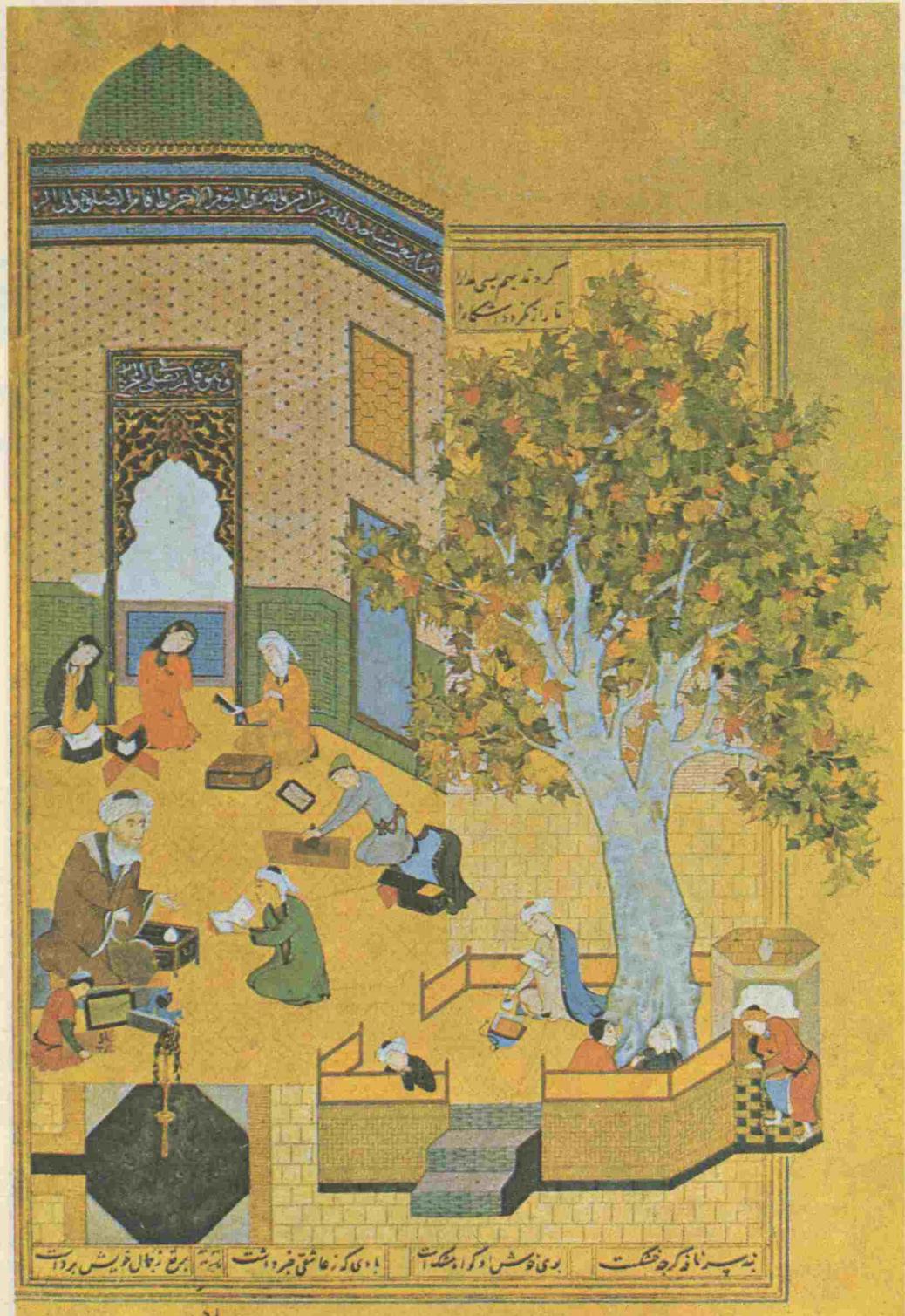


Инсончий камолот асоси болаларга шакипланади. Синобарни, кишт умрорининг мазмунит усманийк онлай-рида тутиган хис-тигигуарни, тоюхий таасиротларига ҳам боғлики. Олардан қалиндан эгу хаёлларидага мос куркам макон яратишга интихоб келади. Унта киппалики, бу масалана Французиядаги, кувони ва фаварх ўқумрон булса. Кейинигит иншарда болаларга ага барто эттаётган омримизни шакарчалади, афсонавий борг ва оромгоҳлар инсоннинг дунёда яхшилик тантанаси — мурлықзанин шакарчалади — иншардан дарак булса ажаб эмас. Ҳа, бугун орзулар боғлада, эртаклар шахар-хона ташоман янги ғулга кадам кўйганидан дарак булса ажаб эмас. Унта киппалики иншардан, турли часла шоди нажижка отган тиридан нигоҳлар келалакда орзулар яхшиликни, эртаклар мамилакатини буйй

Мана, гоҳ Амелияни Кунима Шлаттернида, тоҳ Жанубий Африка Республикасида бор эмиши, деб эштий юртни ишбеклайди.

Мана, гоҳ Амелияни Кунима Тошкент бартирида ҳам юз очди. Бу жаннатномонана гушага Турсиянинг «Ай-сет» фуникулерини орзулар боян кузазм Тошкент бахши этил. Узбекистон Президенти Ислом Каримов Турсиянинг «Ай-сет» фуникулерини орзулар бирга бу масаланин томонча үйлал. Ундан оромгоҳ олий мартаబати мөхмомонлар ташрифидан, турли миннеги болаларининг учин-култиларидан янада фойдалан ва тароватли бўлтиб кетди.





بند پسر ناد کرده بختست
بدی خوش دکاره بختست
ای کر ز عاشقی خوده بختست
ای کر ز عاشقی خوده بختست



Мунавварқори
АБДУРАШИДХОН ўғли

ЖАМИЯТ ҚАНДАЙ ОЧИПУР?

Маориф ва маданият багчасининг биринчи дарвозаси — мактабдур. Ер юзидағи маорифли миллатларнинг ҳар бирлари маданият багчасина шу дарвозадангина кирмишлар, яъни маориф ва маданият йўлина сафар программи

ясаганда биринчи моддасина шул «мактаб очмак» масъаласини кўймишлар, ишларни шул «мактаб»дангина бошламишлар. Мактаб очуб, билғеъл иш бошлаганларидин сўнгра ҳар тарафдин турли-турли нуқсонлар ва эҳ-



Ватан тақдирин учун жон фидо этган, унинг истиқоли, мустақиллигини дил-дилдан орзу қилган ва бу йўлда бир қадам ҳам чекинмаган мутафаккирларимиздан бири Мунавварқори Абдурашидхон ўғлидир. У асримиз бошларида мустамлака исканжасида эзилган эл қалбига маърифат, озодлик ва эрк нурини сочиш учун курашди.

Туркистон ўлкасида янги — «усули савтия тадрижия» мактабини биринчи бўлиб очган, унинг илк дастур ва дарсликларини тушиб берган маърифатпарвар ҳам Мунавварқори Абдурашидхон ўғли эди.

Бу мактаб 1901-1903 йилларда аввал Мунавваркорининг ҳовлисига, кейинчалик Тошкент шаҳрининг турли даҳаларида иш бошлади. Уларнинг кундалик ўкув-тарбиявий ишларидан тортиб, йиллик битириш имтиҳонларини ўштиришгача — барчасини буюк мураббийнинг ўзи бошқарарди. Аммо орадан бир оз вақт ўтиб, аксари мактаблар ёпила бошлади. Асосий сабаб дарсликлар ва қўлланмаларнинг этишмаслиги, ўқитувчиларнинг «усули савтия» методини яхши билмасликлари эди.

Ана шу эҳтиёж боис Мунавварқори Абдурашидхон ўғли «усули савтия» мактаблари учун 1907 йилда «Адиби аввал» (Биринчи ўқитувчи) ва «Адиби соний» (Иккинчи ўқитувчи) дарсликларини яратди. Атоқли педагог ва драматург Ҳожи Муин «Ўзбекча алифболар тарихи» номли ма-

Мунавварқори АБДУРАШИДХОН ўғли

Жамият қандай очилур?

тиёжлар кўрила бошламишдур. Мактабни очиб қўяқолғон ила иш битмаслиги, балки унинг тарақкий ва давоми учун моддий ва маънавий ёрдам ва маъовинатлар, гайрат ва ҳимматлар лозим эканлиги онглашилмишdir. Бунинг учун энг яхши чора ўлароқ «жамиятни» очишлар, яъни расмий бир қонун доирасинда халқдин иона йигиб, очилмиш ва очиладургон мактаб ва доруулумларнинг нуқсон ва эҳтиёжларин енгиллик ила ислоҳ ва адo қилмак усуслини ижод этмишлар. Бора-бора бу «жамият» шул қадар тарақкий қилмиш ва аҳамият касб этмишки, маданий миллатларнинг бутун тараққиёти диния ва эҳтиёжати майлари учун энг ишончли суюнчиқ ва муттақо эмтиҳоз ўлунмиш. Уларда маданият нарвонининг биринчи босқичи мактаб, иккинчиси жамият экан, ҳозир куб ерларда мактабни иккинчилликка

қоласида «Адиби аввал» алифбоси ҳақида кўйидагиларни ёзади: «1901 йилда Тошкентда Мунавварқори томонидан «Адиби аввал» отли алифбо ёзилғон бўлса-да, бунинг биринчи босмаси 1907 йилда чиқди. Бу алифбо Туркистондаги усули жадид мактабларининг кўписи томонидан (баъзи русски-туземний мактабларга ҳам) қабул қилиниб, дарс жадвалига киргизилгани учун октябрь инқилобигача тузатилиб, ўн дафъа босилди. Сўнгги босмалари расмли бўлиб чиқди» («Маориф ва ўқитувчичи» журнали, 1926 йил, 2-сон).

Мунавварқорининг «адиби аввал» алифбо дарслиги асримиз бошларида яратилган алифболар ичida мукаммаллиги билан ажralиб турарди. Бу мукаммаллик, биринчи навбатда, унинг методикасида кўринади. Асар муаллифи ҳар бир дарс учун ўқитувчиларга методик кўрсатмалар тавсия қиласди. Иккинчидан, Мунавварқори ўзбек методист олимлари орасида биринчи бўлиб «Адиби аввал» алифбо дарслигига расмлар киритди, таълимнинг кўргазмали усулини ilk бор мактабга жорий қилди. Бу дарслик «усули савтияни тадрижия» (босқичли товуш усули) методига асосланган бўлиб, унда дидактиканиң кўргазмалилик, онглилик, ўкувчиларни ёш хусусиятларини ҳисобга олиш, енгилдан мураккабга қараб бориш, билим кўникмаларини пухта ўзлаштириш каби асосий масалаларга тўлиқ амал қилиб тузилган.

Мунавварқори Абдурашидхон ўғли Туркистон ўлкасида хайрия жамиятларининг ташкilotчиларидан эди. У 1909 йилда Тошкентда шундай жамият очди. 1913 йилда бу жамият «Турон» номини олди, жамият ишида Мунавварқори бошчилигида Абдулла Авлоний, Убайдулла Хўжаев, Комилбек ва Каримбек Норбековлар, Тошпўлат Норбўтабеков каби ҳур фикрли зиёлилар фаолият кўрсатдилар. Бундай хайрия жамиятлари ва улар қошида нашриёт ширкатлари Туркистоннинг Самарқанд, Бухоро, Қўрон, Наманганд каби йирик шаҳарларида ҳам ташкил этилди, улар усули жадид мактабларини иқтисодий ва маънавий жиҳатдан таъминлаш, дарслик ва қўлланмалар яратиш, шу билан бирга, иқтидорли ёшларни илм-фан тараққий этган чет мамлакатларга ўзишга юбориши каби муҳим масалаларни ҳам зиммасига олди. Шуни афсус билан таъкидлаш керакки, 20-30-йилларда Туркия, Олмония каби мамлакатларда ўқиб, Ватанига етук мутахассис, олим бўлиб қайтган кўплаб ўзбек ёшлари тақдирни фожиа билан тугади.

Миллий матбуотнинг вужудга келиши ҳам бевосита Мунавварқорининг фаолияти билан боғлиқ. У 1906 йилда миллий матбуотимизнинг ilk намуналаридан бири — «Хуршид» газетасини нашр эта бошлади. Кейинроқ бу зот «Нажот», «Кенгаш», «Осиё», «Хуррият», «Турон» газеталарида бош муҳаррир, «Садойи Туркистон»да эса бўлим муз

Мунавварқори АБДУРАШИДХОН ўғли

Жамият қандай очилур?

қолдириб, биринчи босқичли ном мұқаддасасини ўзина олмишдур.

Маориф ва маданият йўлини янги қадам қўя бошлаган Туркистон мусулмоналари ҳам табиий шул босқичларни босмакка ва шул дарвозалардан кирмакка мажбурдурлар. Биноилло, ҳозирда бизим Туркистон тараққийпарварона кўпроқ шул мактаб ва жамият атрофида айланмақдалар. Лекин бу мактаб ва жамиятларни очмак учун қандай тадбирлар лозим? Ҳукуматдан қайси йўл илиа икозат олинур? Қандай устаф ва программа илиа очмак фойдали бўлур? Мана бу хусусларда идорадан йўл-машваратлар сўраб мактуб ёзурлар. Бундай мактублар ниҳоятда кўб бўлғонлиги учун ҳар бирини айрим-айрим жавоб ёзуб ўлтурмак идора учун хийла мушкуллик берадур. Таракқий миллат маориф учун бундай фойдали ишларга ташаббус қила бош-

лаған зотларга ташаккур этмак ила барабар сўраган саволларининг жавобини хусусий мактуб ила беролмаганимиз учун афволарини рижо қилурмиз ва жамият очмак хусусидаги саволларина жавобан ушбу мақолани тақдим қилурмиз. Ҳозирда Тошканд, Ўрунбург, Қозон, Боку ва Богчасарой каби мусулмон кўб бўлғон шаҳарларнинг ҳар бирида мусулмон жамиятлари бор. Бир ерда жамият очмоқчи бўлган қишиларга аввало шу шаҳардаги жаридада идораларида ёхуд машҳурроқ қишиларга мактуб ёзуб, жамият қонунномасини, яъни устафини сўрамак лозим. Мактуб олган зотлар ҳам бундай фойдали илтимосни аҳамиятсиз қолдирмасдан, устафни топуб юборурлар. Мана бу устафдан бир нечасини қўлга киритгандан сўнгра беш-олти киши бир ерда ултуруб, шул устафларни ўкуб чиқурлар. Машварат қилишиб,

ҳаррири бўлиб хизмат қилади. Ўзбек ҳалқининг маънавий ҳаётида айниқса «Садойи Туркистон» газетасининг фаолияти муҳим аҳамиятга эга. 1914-1915 йилларда бу газетанинг 66-сони чиқиши билан генерал-губернаторлик унинг фаолиятини тұхтатди. Мунавварқори Абдурашидхон ўғли ва Убайдулла Асадуллахұјаевлар 1916 йил ҳалқ озодлик ҳаракатининг авж олиши муносабати билан бу газетани «Интибоҳи Туркистон» номи билан тиклашга ҳаракат қиласидар ва Мўминжон Муҳаммаджон ўғли Тошқинни мухарир этиб тайинлайдилар. Бу ҳақда Тошқиннинг Фарғона губернатори Ивановга ёзган кўйидаги аризаси мавжуд:

«Ул баланд даражалик Фарғона вилоятининг военний губернатори жаноблариға Андижон шаҳрида, Исқоблуғ кўчасида тургувчи Мўминжон Муҳаммаджон ўғлидан

АРИЗА

*Сензур ҳам тайбуюй тўғрисидаши 114-ни үстравга қўшина қилинган 15-ни
модда бўйинга сиз юкори даражаликка билдираматиси, тек Андижон шаҳрида
сафт тилида «Интибоҳи Туркистон» истида бир газета чиқармоқчи бўлди.
Бул газетанини программи чибуктарибда бўлур: 1-бос мақола; 2-рӯс ҳам
мусчиноп тайбуюти (газета, журнallари)дан тўлоҳаза ва фикрлар; 3-уруш
хабарлари; 4-агенсия ҳам ўз тұхбириаримизниң телеграфлари; 5-фелетон; 6-
иитий фелетон; 7-Андижон ҳам төвасар ҳабарлари; 8-вилоятнинг ҳар топон-
иидан тақтублар; 9-ерни ҳам тирикчилиғидан; 10-уруш тайрони ҳам уруш
тўғрисида; 11-ҳар тўрми тилидан таржималар; 12-усули тағлим, тарбия
тўғрисида; 13-нахія ҳам бошқа экан аҳволлари; 14-билидишилар кисми.*

*Газетанини баҳоси: бир ёнлик — 7 сўнг, ярим ёнлик — 4 сўнг, уғ ойига 2
сўнг 50 тийин бўлиб, босадурган ери: Андижон, Николаевский қўғада, И. Я.
Иванов боспаҳонасида.*

Мунавварқори АБДУРАШИДХОН ўғли

Жамият қандай очилур?

шулардан бирини айнан ёхуд бир оз ислоҳ ила қабул қилурлар ёхуд бунлардан интихоб қилиб, янги бир устаф ясарлар. Жамиятга муносиб бир исм топуб қўюрлар. Устаф сайламоқ ёхуд интихоб қилмак ва қайси моддаларини нима учун киритилганлигин ахли мажлисга яхшилаб тушундурмак учун мажлисда замондан ва илми хукуқдан, ҳеч бўлмағанда, жамият ишларидан хабардорроқ бир кишининг вужуди лозимдур. Устаф ясалуб тамом бўлғондан сўнгра «Ушбу аризамиз баробаринда топширулмуш қонун доирасинда бир жамият очмакка рухсат берсангиз экан», мазмунида бир ариза ёздуруб, лоақал беш кишидан устаф ҳам аризани имзолатуб ва айни губернаторга топширулур. Ушбу ариза ва устафга кўл қўйгон кишилар жамиятнинг муассислари деб аталурлар.

Хукуматнинг рухсат бермоғи осонроқ бўлсун учун устафнинг кўб кенгайиб кетмаслиги ҳамда муассисларнинг хукумат қошида эътиборлироқ кишилардан бўлмоқлари яхшироқдур. Шундай кишилар топилмағон тақдирда суд хумми ила айбланмаган ва хукумат қошида сиёсий жиҳатдан шубҳали саналмағон ҳар бир кишининг муассисликка киришмоги мумкиндор. Ариза берилгендан сўнгра муассисларни тафтиш ва исправка қилиб кўрмак учун аризалари полиса идорасина топширилур. Бу вақтда, эҳтимолки, баъзи билмағон кишилар тарафидан кўркутuvлар ҳам воқеъ бўлур. Жамиятга ижозат сўрамак мухолифи низом бир иш бўлмағонлиги учун бундай кўркуш-кўрутишларга сабаб буладурғон ҳеч бир нарса йўқдур. Бинондо, ҳеч бир кўрқмасдан, чарчамасдан бу ишнинг

Мажкур газетасинги мұхтарлардан шынында олиб, билдираманки, юқорида көрсетилген закон подзапады бейнинг бөләдүргөн ҳар түрли насту-лияттарға ғолим жағобағарынан. Ұзим Рүсия табигаси, ешик 25 даң ошқан бүлиб, ҳег бир тәғриға ұқсатыптаға айлық бөлігінә әпастан. Шу ҳолти әтебиборга олиб, сиз жаңоб ұқсатыптаған ұтқанаманки, юқорида көрсетилген подзападар бейнинг юқорида баек қилинган газетада рұхсат берсаның әди деб, ишо:

Мұмінжон Мұхаммаджонов

Аризанинг асли русча бўлиб, Абдулхамид Сулаймоний ўзбекчага таржима қилиб берган әди» (Мұмінжон Мұхаммаджоновнинг «Турмуш уринишлари» китоби, 314-бет).

Аммо газетани тиклаш учун қилинган ҳаракатлар самараисиз кетди.

Ватанимиз истиқтоли учун курашган фидойилар шуролар даврида ҳам рўшнолик кўрмади, аксинча, октябрь тўнтаришидан кейин уларга нисбатан таъқиб янада кучайди, маънан ва жисман маъв этиш авжига чиқди. Шунга қарамасдан, Мунавваркори миллий театр ишларини тубдан яхшилаш, Туркистонда дорилғунун очиш тадбирларига бошчилик қилди ва унинг саъй-ҳаракати туфайли университетнинг дорулмулларини (ўқитувчилар тайёрлаш инститити) 1918 йил 2 июнда иш бошлади. Қисқа вақт у халқ маорифи тизимида фаолият кўрсатди, 1918 йилда «Турк ўчоги» илмий-маърифий жамиятини ташкил қилди. Бу жамият кўмагида бир талай ёшлар Олмонияга ўқишига юборилди.

20-йилларнинг ўрталаридан бошлаб миллий зиёлиларни таъқиб қилиш кучайди, Мунавваркори ҳамма лавозимлардан четлаштирилди, ҳам иқтисодий, ҳам маънавий таъқибда кун кечирди. Бу ҳақда ул зот хотирапаридан қўйидагиларни ёзади: «Аммо менда хотира ёзиш учун вақт жуда оз әди, сабаби, бу вақтда ишсиз эдим. Менинг оиласдан ўзимдан бошқа бирорта ҳам ишлаб пул топадиган киши йўқ әди, хотиним эса бу вақтда ўқирди. Ҳар куни уйда тўқиз-үн соатлаб ўтириб пайпоқ ва қўлқоп тўқиши ва икки-уч сўм пул топиб, оила тебратишга мажбур бўлдим».

Таъқиб ҳам, ГПУ турмалари ҳам Мунавваркорини истиқтол курашидан қайтара олмади, чунки у ва унинг маслақдошлари қалби Ватанининг, халқининг порлок истиқболига буюк ишонч билан тўлиқ әди.

Улугбек ДОЛИМОВ

Мунавваркори АБДУРАШИДХОН ўғли

Жамият қандай очилур³

орқасидан юрмак лозим. Агарда бирор сабаб ила биринчи маратабада тасдиқ қилинмасдан рад қилинса, они тузатиб, иккичи маратаба; иккичи маратабада рад қилинса, учинчи марта мурожат қилмакка аввалидан жазм ва қарор берibi қўймак керак. Агарда муассислар орасинда бу ишнинг орқасиндан юрарга лойиқ кишилар бўлмаса, ёнларига бир адвакат ёллаб, шунинг воситаси ила иш юрутисла, яна енгилроқ бўлур. Жамиятга рұхсат берилгандан сўнгра, аввало муассислар йиғилишиб, ўз ораларидан бир садр-нишин, бир саркотиб ва бир хазиначи сайларлар. Қолганлари идора аъзоси ҳисоб ўлинурлар. Бу кундан әтебиран жамиятнинг ҳақиқий хизмати бошланур. Пул топмак, аъзо кўлайтурмак ва қонун доирасида жамият воситаси ила манфаати умумияга хизмат қил-

мак каби улуг ҳиммат, гайрат ва фидокорликларга навбат келур. Фақат иш бу даражасига етганда муассислар ёнина бир неча ўзлари каби чин фидокор миллат ходимлари тўплланган бўлуб, мақсадларина оҳиста-оҳиста ета бошлайдилар. Ишда миллий бир жамиятни вужудга чиқармак керак бўлғон йўл, тартиб ва тадбирлар шундан иборатдур.

Фард:

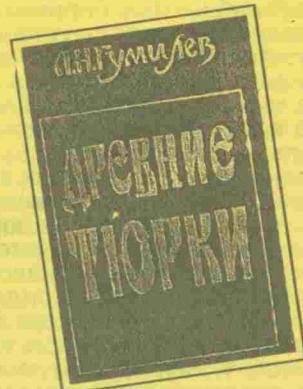
*Күшеш бадасту по ёин аз асар
навмиц нест,
Изор дом охир мекашад нахжирро.*

«Садои Туркистон»,
1914 йил, 22-сон

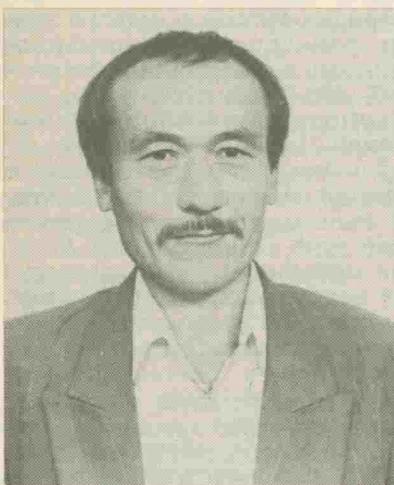
Башарият түркфа хил энч эзламидаң ташкил топган. Ҳар тилдат ва ҳалқнинг ўзига хос шаклланниш ёғли, таракқиёт тарихи павжуд. Аммо, таъкидлами жонзки, инсоният — ягна олий тилдат. Ҳар бир ҳалқ шу олий вулжуд бағрида оққан ирмоқдир. Зоро, ирмоқ улкап дарелар сари иттихатни каби дунё ҳалқлари ҳам түдом инсониятнинг ұтумий оиласы топон ташитиб яшайды.

Иширтаниң аср — ҳалқларининг үйгөншісі ва озодликка тиқинш из айнигицир. Лекин, аср сүйніда ұларнинг бирлік ва ҳамкорлықка иттіліши ҳаракатлари ҳам күтайды. Айникса, түрлі миттакалар доирасидаги фрейдами ва танбаатты алоқалар тобора самаралироқ біліб борғанды. Бұндай ҳамкорлық қадын Түркензанияда бөш күттарған дүркүн гегаклар — Марказий Осие мұстакип давлатлари ұрпастида ҳам ривож топа бошлиди. Ұзбекистон Президенті Ислом Каримовнинг «Түркестон — ұтумий үйніз» жөсі ана шу ҳамкорлық алоқаларидан күзляктан мәксаднанған төраған ифодасидир.

Бұгун, Түркестон ҳалқларининг мүштәрек мәксад ва танбааттар асосида бағанжықтап, екшана-еңса түріб ҳаракат қилишиң тақоғоз эмблематтак пайтада бу күнде заманда әшаб ұт-эзлілар тарихига түркжаат қилиб, ибраһим хүлесалар тиқарашы ва түркестонликларға хос ғұрур түйінсін қайтадан қалбларға жо қилиши мүхим ахамияттас әтади. Бепең Түрк көрнекіларыда от суриб, түрлі мүшіншіліктерде күйгін, илк давлаттын шыны араттак аждаодларимиз — қадын түркійлар тарихи ҳам шоғын сақыфаларға ғойт бол. Мозайкениң бу шүкүхли даврлари ҳақида күпдак-күп асарлар бийтілген. Аммо биз үрге ғасынан көзегиң түзүп — совет замониңа әзилген бир тағқиқтот ҳақида фикр орнитишісінен шу тариха олин әттішінде ҳамда бүрдан түрттән айл мүкаддәт озодликка әршиған ҳалқлар тақдиридеги соодатты дақықаларни тоғиштырыши әрнеліроқ түсюлди. Зоро, мұстакиплик ҳиссі, истанулен сезниси түркій ҳалқлар дилинде доим үстівөр әшаб келген. Айқынса, атқоли рус шарқшыноси Лев Гуланевтің «Қадыми түрклар» китоби асосида буюк аждаодларимизга ҳұртат өзаницида, совет замониңа күп жарабу сүтам күрса-да, илмий қарашларидан текеліндей түркій ҳалқлар тарихини ҳалып ұтқанған рус тағқиқтотисига әхъярған рұхидә бир асар әзилди. Түркестон ҳалқлари бирліги сари дағын қадам ташылғанда заманда ұларнинг ұтумий илдизлары ҳақида фикр орнитиштік қайрылады.



ТАХРИРДІМ



Кимлигимниң әнг катта бувингдан сұра!
Faafur FULOM

Иқтиbos

Шоираи замонамиз Анна Андреевна Ахматова тарихий фожиаларни аксэттирган шеърларидан бирида: «Әрим гүрда, үглім турмада — менга дуо беринг», деб илтижо қылган әди. Чунки шоиранинг фақат гүзал ҳис-түйгулари эмас, балки нозик вужуди ҳам зўравон замоннинг пошналари остида аёвсиз топталади: эри Николай Гумилёвни 1921 йилда большевиклар отиб ташлайди, үғли эса...

Левушка (арслон боласи) 1912 йилнинг 1 октябрь куни туғилади. Онаси Анна эндигина 23 ёшга тұлған әди. Тақдир ҳазилини қарангки, Лев 23 ёшга тұлғанда уни большевиклар авахтага ташлайди. 1935 йилнинг 22 октябрь куни Ленинград Давлат университетининг тарих факультетида таҳсил күраёттан Лев Гумилёв «аксилшұравий ташкилотига аъзо бұлғаны учун» иккінчи марта қамалади. Ленинград ҳарбий округи трибуналиниң қарорига мувофиқ Лев Николаевич үн үйл муддатта озодликдан маҳрум этилади. Аммо, «адолатларварлық»ни күрингеки, 1938 йилнинг 17 ноябрь куни СССР Олий судининг ҳарбий ҳайятында үша ҳукмни бекор қилиб, жинойни ишни қайта терговга жұнатади. 1939 йилнинг февраль-май ойларыда бұлған қайта тергов жараённанда Лев Гумилёв айбдор эканини мутлақо бўйнига олмайди, терговчилар эса унинг айбини исботтай олмайди, гёй «инқилобий вазият» вужудга келади. Шундай бўлса-да, НКВД ҳузуридаги маҳсус кенгаш қарорига биноан Лев Гумилёв беш үйл муддатта озодликдан бенасиб қилинади.

Лев Гумилёв сургундан тұппа-тұғри Иккінчи жаҳон урушининг қайноқ жабхасига жұнаб кетади. Урушда ўзини күрсатади, бир неча марта тақдирланади.

Лекин... лекин Николай Гумилёвнинг үгли бўлиш, Анна Ахматованинг үгли бўлиш ниҳоятда оғир әди...

1949 йилнинг 6 ноябрь куни (атай-

аксилшұравий ташкилотига аъзо бұлғаны учун» иккінчи марта қамалади. Ленинград ҳарбий округи трибуналиниң қарорига мувофиқ Лев Николаевич үн үйл муддатта озодликдан маҳрум этилади. Аммо, «адолатларварлық»ни күрингеки, 1938 йилнинг 17 ноябрь куни СССР Олий судининг ҳарбий ҳайятында үша ҳукмни бекор қилиб, жинойни ишни қайта терговга жұнатади. 1939 йилнинг февраль-май ойларыда бұлған қайта тергов жараённанда Лев Гумилёв айбдор эканини мутлақо бўйнига олмайди, терговчилар эса унинг айбини исботтай олмайди, гёй «инқилобий вазият» вужудга келади. Шундай бўлса-да, НКВД ҳузуридаги маҳсус кенгаш қарорига биноан Лев Гумилёв беш үйл муддатта озодликдан бенасиб қилинади.

Лев Гумилёв сургундан тұппа-тұғри Иккінчи жаҳон урушининг қайноқ жабхасига жұнаб кетади. Урушда ўзини күрсатади, бир неча марта тақдирланади.

Лекин... лекин Николай Гумилёвнинг үгли бўлиш, Анна Ахматованинг үгли бўлиш ниҳоятда оғир әди...

1949 йилнинг 6 ноябрь куни (атай-

лаб байрамдан бир кун аввал!) терговчи майнин-майнин кекирибгина Анна Ахматованинг хонадонига ташриф буюради ва: «Мадам, уйингизни тинтуб қиласиз. Сўнгра ўғлингизни қамоққа олиб кетамиз», дейдию чарм папкасидан ордерни чиқариб кўрсатади. Тинтуб бошланади. «Гражданка Ахматова»нинг шахсий буюллари, латта-путталари обдан титкилаб кўрилади. Хўрланган, ҳақоратланган Анна Ахматованинг асаб торлари чирчирсузилади. Анави гўрсўхталарап тилаб-тилаб олган ёлгизигина ўғлини олдиларига солиб ҳайдаб кетишгач, шоира жамики қўлёзмаларини, ҳали эълон қилинмаган шеърларини, дostonларини битта қолдирмасдан ёкиб юборади. Рус адабиёти тарихида фақат Николай Гоголь «Улик жонлар» романининг қўлёзмасини ёкиб юборган. Ахматова «ёнгин»и тарихда иккинчи ҳодиса (нақл қилишларича, қамоққа олинишидан салгина олдин Абдулҳамид Чўлпон ҳам қўлёзмаларини ёкиб юборган экан). Адибларнинг қўлёзмалардан бошқа яна қандай бойлиги борки, курбон қилишса!

Лев Гумилёв бу гал ўн йил муддатга озодликдан маҳрум этилади.

«Доҳий»нинг 70 йиллик юбилейи яқинлаша бошлайди. Тўкилибгина, аборгрина бўлиб қолган Анна Ахматовага

«баъзи бир ўртоқлар дўстона» маслаҳат беради: «Илтимос, мадҳия ёзинг! Ахир, ўтмишда ҳам шоирлар подшолар номига қасидалар ёзган!» дейишиб, йўл-йўриқ кўрсатади... Ахматова умрида ilk бора ижодий принципидан чекиниб, Сталинни маҳд этиб иккита шеър ёзади (ўша шеърлари зудлик билан «Оғонёк» журналида эълон қилинган туркумiga илакишиб дунё юзини кўради). Ўн-ун беш йил мобайнида битта ҳам шеъри шўро матбуотида эълон қилинмаган Ахматованинг туркумлари «Оғонёк» журналида кетма-кет потирлаб чиқиб кетганининг боиси, албатта, «ижтимоий заказ» жуда юқоридан тушганини англатади.

Бироқ, Сталин барибири Лев Гумилёвни озодликка чиқармайди.

Анна Ахматова қамоқда ётган ўғлига посилкалар жўнатиб, хатлар ёзиб туради. Ажабланарли жойи шундаки, она-бода ўртасида ижодий алоқа ўрнатилади. Бунга кейинчалик сақланиб қолган биргина мактубни далил сифатида келтиришимиз мумкин. Хусусан, 1954 йилнинг 20 сентябрь

куни Анна Ахматова фидокор ўғлига бундай деб ёзган экан: «Хозир мутолаа қилаётганим Хитой шеърият анталогиясида яна-тағин хунларга дуч келиб қолдим. Бу ҳодиса энди эрамизнинг I асрода рўй беряпти. Иккита хитой генерали хунлар томонидан асирга олинади ва 19 йил тутқунликда



Николай Гумилёв, Анна Ахматова ва ўғли Левушка

сақланади. Биттаси Ватанига қайтиб кетади, бошқаси эса ўтмишини эслаб қўшиқ айтиб ўтиради. Ўша қўшиқ инглиз тилига таржима қилинган, қофияси йўқ. Билмадим, сенга илгари ҳам ёзғанмидим-йўқми, Пекинда 1954 йили инглизча нашр қилинган Ций Юаннинг китобини ўқиб чикдим. Таржимони хитойлик экан. Мана, менинг насройроқ таржимам:

Подшоҳимга хизмат қилиб,
Саҳрони чангитиб юриб,
Хунларнинг додини бериб —
Мен ўн минг ли йўл босдим.

Ва ҳоказо. Анталогиядан ва таржима қораламасидан кўчирмалар олиб юбораётган хатларим сенга етиб боряптими? Эҳтимол, улардан сенга умуман фойда йўқдир?» (Анна Ахматова, *Сочинения в двух томах, том 1, Москва, из-во «Правда», 1990 йил, 229-бет.)*

Бошқа бир хатида эса: «Ўзингни асрагин, аччиқ чойдан ичмагин», деб илтимос қиласди она. Ҳойнаҳой, «аччиқ чой» дегандা аристонлар орасида тансиқ ҳисобланадиган «чифир» назарда тутилаётир. «Чифир» ҳам, «аччиқ чой» ҳам охир-оқибат юракни ишдан чиқаради (ҳатто отдек бақувват О. Балзак ҳам «аччиқ қаҳва»дан улади).

Қисқаси, Лев Гумилёв қамоқда ётган вақтида ҳам умр китоби — «Қадимий турклар» учун қимматли маълумотлар тўплайди. Онаси ўғлининг кутлуг ишида ҳамиша мададкор бўлади.

... «Қадимий турклар» китобида Биринчи (Шарқий ва Фарбий) ҳамда Иккинчи турклар салтанатининг пайдо бўлиш зарурияти, тараққиёти, инқиroz сабаблари ҳалол тадқиқ этилади. Муаллифнинг гувоҳлик беришича: «Бу китоб 1935 йилнинг 5 декабрь куни бошланган эди. Ўшандан бери бир неча марта қайта ишланди, тўлдирилди. Бироқ, қадимий турклар тарихига алоқадор жамики бой манбалар тўла-тўкис қамраб олинмади; барча муаммолар ёритилди деб бўлмайди. Шу боис бу йўлдаги изланиш-

лар давом эттирилиши шарт» (Л. Гумилёв, «Қадимий турклар», З-бет. Бундан кейин ушбу китобдан олинган далил-дастаклар «Қ.т.», фалон бет деб кўрсатилади).

Китоб дебочасида муаллиф «Бу китобни бизнинг биродарларимизга — Шўро Иттифоқидаги турк ҳалқларига бағишлайман» деб қайд этади. Бағишлов ҳам, китоб қачон ёзила бошлангани тўғрисидаги таъкид ҳам чукур чоғиширма маънога эга. Тагматн — «нимкоса» теран англанса, муаллифнинг (дағъфатан ғалати туюладиган) фикр-мулоҳазалари, позицияси тўғри талқин қилиниши мумкин.

«Қадимий турк ҳалқларининг, улар барпо этган салтанатнинг тарихи дунё кечмиши силсиласида битта масалага бориб тақалади: ўз номларини авлодларига мерос қилиб қолдирмаган турклар нима учун пайдо бўлдилару нима учун йўқ бўлиб кетдилар?» («Қ. т.», 4-бет.) Албатта, масаланинг бу тарзда қўйилиши илмий тадқиқот қамраб олган давр учун ҳеч қандай зарар етказмайди. Илмий тадқиқот доирасидан чиқилса, ҳайратланишимиз турган гап: хўш, қадимий турклар ўз номларини нима учун авлодларига (ўзбек-қозоқ-қирғиз-ўйғур-қорақалпоқ-туркман...) мерос қилиб қолдирмаган экан? Ахир...

Дарров баҳс бошламасдан «нимкоса»га қараш керак: бу китоб Лев Николаевич биринчи марта большевиклар зинданонида ётиб чиққач, роппа-роса бир ойдан сўнг ёзила бошланган. Шу сабабли Лев Гумилёв «эзоп тили»ни илмий муомалага киритади: китобини «Шўро иттифоқидаги турк ҳалқларига» бағишлайди-ю, аммо бир пайтлар буюк салтанат барпо этган қадимий турклар бошқа эди, ҳозиргилари бошқа — булар энди салтанат барпо қилишмайди, уларга шўро салтанати ҳам бўлаверади, дейди гуё.

Бироқ, китобда ёритилган 316 йиллик тарихий (юзлаб) мисоллардан маълум бўладики, қадимий турклар асло йўқолиб кетмайдилар. Тўғри, қудратли салтанатлар инқиrozга юз тутади, лекин «туркют» (изохи кейинроқ берилади) бўлиб тарих саҳнасига чиқиб келган аждодларимиз гоҳ

«турк», гоҳ «қўқ турк», гоҳ «ўн ўқ», гоҳ «тўқиз ўғуз», гоҳ «уйгур», гоҳ «қорлуқ», гоҳ «лақай», гоҳ «қипчоқ», гоҳ «қирғиз», гоҳ «ўзбек» номи билан дунёни титратаверадилар. Қадимий турклар самандар мисоли ўт-олов ичида туғиладилар ва ўт-олов ичра яшайдилар.

«Қадимий турклар инсоният тарихида улуг мавқега эга бўлсалар-да, лекин ўзлари сон жиҳатдан унчалик кўп эмасди. Уларнинг салтанати Хитой ва Эрон билан чегарадош бўлиб, бир-бирларига ўзаро таъсир ўтказардилар. Бу мамлакатларнинг тарихи чамбарчас боғланиб кетган. Демак, воқеалар даврийлигини ҳаққоний тиклаш учун хорижий мамлакатлар тарихини диққат марказидан қочирмаслигимиз лозим.

VI аср охирларида Турк қоғоноти гарбда Византия (Рум), жанубда Эрон ва ҳатто Хиндистон, шарқда эса Хитой билан қўши бўлган. Тадқиқотимиз учун мавзу қилиб олинган даврда номлари зикр қилинган мамлакатларнинг тарихий ришталари Турк қоғоноти тақдирига узвий боғланади.

Турк қоғонотининг барпо этилиши инсоният тарихида туб бурилиш ясади. VI асрдан эътиборан хитойликлар Константинополь бозоридаги нарх-наволар билан ҳисоблашишга мажбур бўлдилар; румликлар эса Хитой императорининг хазинаси билан ҳисоблашишга мажбур бўлдилар. Турклар буюк салтанатлар ўртасида фақат воситачи бўлиб қолмадилар, айни вақтда улар Хитой, Хиндистон, Эрон, Рум маданиятлари билан бемалол беллаша оладиган миллий қадриятларини яратдилар. Қадимий туркларнинг қадриятлари бир тараф-у, лекин улар қурган жамият, ижтимоий усткурмалар, мансаб зина-поялари, ҳарб санъати, дипломатия, шунингдек, мамлакат манфаатига бўйсундирилган миллий мафкура тадқиқотчини кўпроқ ҳайратга солади» («Қ. т.», 415-бетлар).

Китобнинг биринчи қисми «арафа»дан (420-546 йиллар) бошланади. Арафа 126 йил давом этади. «Мамлакат даҳо фарзандларига жуда узоқ муддат ҳомиладор бўлади» (Белинсий таъбири), дейдилар. Маълум бў-

лишича, дунё буюк салтанатга ҳам узоқ муддат ҳомиладор бўлар экан. Сиртдан қаралса, «арафа» хийла чўзилиб кетгандек туюлади. Лекин V асрда Оврупода миллатлар ҳамон «кўчманчилик» қилиб юришганини эътиборга олсан борми, осиёликлар улардан 100 йил илгарилааб кетгани равшан бўлади.

Арафа зое кетмайди. Жужон ҳалқи арафада таркиб топади.

«Жужон ҳалқи қандай пайдо бўлди деган масала аввал ҳам бир неча марта кўтарилиган-у, аммо узил-кесил ечими ни топгани йўқ. Бизнингча, масаланинг бу тарзда қўйилиши нотўғри. Аслида, «қандай таркиб топди?» тарзида қўйилса, тўғри бўларди. Ҳалқ бирдан пайдо бўлмайди, аста-секин шакл-шамойил касб этади. Жужонлар ҳалқ бўлиб битта элатдан ўсиб чиқсан эмас, ўзига хос равища таркиб топган. Алғов-далғов замонларда йўлдан озган, ёмонотлиқ бўлиб қолган одамлар кўпайиб кетади. IV асрнинг ўтларида ҳам ўшандай кимсалар анчагина эди. Улар Тобос хони қароргоҳида ёки хунларнинг пойтахтида кун кўролмасдан чўлу биёбонларга бош олиб кетадилар. Хўжайнларининг зулмидан зада бўлган хизматкорлар, ҳарбий хизматдан бўйин товлаган қоҷоқлар, талонга тушган қишлоқларнинг аҳолиси ҳам саҳрого чекиниб жон сақлайдилар. Бундай кишиларнинг тили, дини, элати ҳар хил эди-ю, фақат қисмати битта эди. Ҳаммаси қашшоқликка маҳкум бўлиб, мана шу қашшоқлик уларни бирлаштириб турарди.

Хунларнинг отлиқ аскарлари сафида хизмат қилган Юййўл деган кимса IV асрнинг 50-йилларида негадир ўлим жазосига ҳукм қилинади. Аммо у пайт пойлаб туриб тоққа қочади ва





атрофига ўзига ўхшаган қочоқлардан юзтасини тұплайды. Улар бир илож қилиб күчмандылар билан тил топишағы. Сұнг баҳамжықат ҳаёт кечира бошлайдылар.

Юкійлұннинг вориси Құйлуқ Тобос хони билан алоқа ўрнатады. Ұнга ўлпон (от, сувсар, сувмушук мүйнаси каби) тұлаб турады. Бора-бора Құйлуқ ўрдаси Жужон номини олади. Ўрда қонун-қоидаси уруш әхтиёжалыға, талончиликка мос эди: қаҳрамонлық күрсатған аскартарға күлгә киритилған ўлжаннинг катта қисми ҳада қилинарды, күрқоқ кимсалар эса ұласы қилиб таёқ билан саваланаради. 200 үйлік ўтган давр м-

байнида жужонлар ўрдасида ҳеч қандай сезиларлы тараққиёт бўлмайды. Мавжуд куч фақат талон-тарожлика сарфланарди» («Қ.т.», 11-12-бетлар).

545 йилда жужонлар түркютларни босиб олади. Туркютлар эса ябгу-йапу (унвон — Н. Б.) етакчилигіда жужонларга қарши қўзғолон кўтарди. 552 йилда қўзғолон айни авж олган кезларда ябгу-йапу ҳалок бўлади. Қора Иссиқхон ябгу-йапу таҳтига чиқади ва 553 йилда жужонларни тормор қиласди. Афсуски, ўзи ҳам курбон бўлади. Оғасининг ўрнини эгаллаган Муғонхон 553 йилда ёк жужонларнинг қолган-күтганини түркютлар ватанидан ҳайдаб солади... Шу тарзда түркютлар дунё тарихи саҳнасига Голибона кириб борадилар. Ўша йиллари Буюк түрк қоғононотига асос қўйилади.

Айтмоқчи, «Навоий асарлари учун қисқача лугат»да айтилишича, «йапу — бино, иморатнинг пойдевори» деган маъноларни англатар экан. Демак, Буюк Түрк қоғононотига асос солған йўлбошчиларнинг унвони шарифлари «ябгу» эмас, «йапу» бўлган кўринади.

КУЛТЕГИН НИДОСИ:

— Беклари оми, халқи инсоғиз бўлгани учун, тобғач халқи ҳийлакору таптортмас бўлгани учун, сурбет ва фирибгар бўлгани учун, оға ва иниларни бир-бирига қарши гиж-гижлагани учун, беклар билан халқни бир-бирига ёмонотлиқ қилгани учун эл тутиб утирган, давлат қуриб утирган түрк будун тариқдай сочилиб кетди...

«Қадимий турклар»нинг битта боғи «Аждодлар» деб аталади.

«Тобос хонига қарам бўлган шимолий Хитойда «Ашинанинг беш юзта оиласи» ҳам истиқомат қиласди. «Беш юз оила» илгари хунлар ва сиён билар хитойликлардан тортиб олган ўлкада яшардилар. Хунларнинг ҳокими Муғонхонга Ашина ҳам бўйсунарди. 439 йилда тобосийлар хунларни мағлуб этиб, уларнинг юртини Вэй (Хитой) империясига қўшиб юборади. Ашина эса беш юз оиласини қаватига олиб, жужонлар ҳузурига қочиб боради ва Олтой тоғларидан жужонлар учун темир қазиб берди бошлайди.

Ашина унча катта бўлмаган ҳарбий бўлинманинг бошлиғи бўлса керак. Долғали III-IV асрлар миёнасида бундай тўдалар тез-тез пайдо бўларди-ю, лекин ном-нишонсиз йўқолиб кетарди. Уларни расмона давлат деб бўлмайди.

Хитойликлар Ашина қарамогидаги одамларни «ту-кю» деб атайдилар. П. Пелью бу сўзининг магзини «турк-ют» деб чаққан. Яни, «турклар» деган маъно чиқади. Лекин кўплик кўшимчаси — «ют» туркча эмас, балки мўгулчадир. Қадимий туркларнинг тилида барча сиёсий атамалар мўгулча кўплик кўшимчаси воситасида ясаларди.

«Турк» сўзининг лугавий маъноси «кучли, чидамли» демакдир. А. Кононовнинг талқининга қараганда, жамловчи от бориб-бориб бир нечта уругаймоқларни бирлаштирган элатномига айланиб кетган экан. Ўша элат вакиллари дастлаб қайси тилда сўз-

лашган бўлса-да, аммо тарих саҳнасида пайдо бўлган кезларида VI аср мўгул тилини ҳам тушунардилар. Чунки у пайтлари мўгул тили қабилалар-аро алоқа воситаси ҳисобланарди. Ҳарбийлар, бозорчилар, элчилар ҳам эски мўгул тилида сўзлашардилар. 439 йилда Ашина Гоби саҳросининг шимолий худудига кўчиб ўтади.

Дарвоқе, «шина» дегани «бўри» маъносини англатади. Олд кўшимчаси «а» эса хитой тилида ҳурмат маъносини билдиради. Демак, «ашина» дегани «олижаноб бўри» дир. Араб муаррихларининг асарларида хитойча талқинга мослаштирилмаган ҳолда «Шанэ» кўринишида ёзилади.

Ривоятларга кўра ер юзидағи жамики турк ҳалқлари ота ёки она бўридан тарқалганини инобатга олсан, «олижаноб бўри» ибораси ғайритабии туюлмайди.

1500 йил мобайнида «турк» атамаси асл маъносини, моҳиятини бир неча марта ўзгартирди. VI асрда Ашина теварагига тўплантган ўрда аскарлари «турк» номи билан аталган бўлсалар, VI-VII асрларда фақат турк тилида сўзлашадиган аҳоли шу ном билан аталарди. Араблар эса Ўрта ва Марказий Осиёда яшайдиган жамики ҳалқларни, қайси тилда сўзлашишидан қатъи назар, «турк» деб атайверадилар. Хуллас, биз ишлататётган атама хилма-хил маъноларга эга эканини ҳисобга олиб, масалага аниқлик киритиб қўймоқчимиз: ушбу китобда тарихи баён қилинаётган ҳалқ шартли равишда «туркют» деб аталади. Зотан, VI асрда жужонлар билан хитойлилар ҳам уларни «туркют» деб атаганлар.

VI асрнинг ўрталарида Ашина авлодлари бутунлай турклашиб кетадилар. Фақат унвонларда мўгул тили унсурлари сақланиб қолади, холос.

Баён қилинган фикр-мулоҳазалардан кўриниб турибдики, ўзларини «туркют» ёки «турк» деб атайдиган ҳалқлар билан турк тилининг пайдо бўлиши ўртасида фарқ бор. Замонавий туркий тиллар жуда қадим замонларда пайдо бўлган, лекин «туркют» ҳалқи V асрнинг охирларида таркиб топган. Туркий тилли қавмлар ўша замонлардаёқ гарбий Олтой ху-

дулларини тарқ этиб, қадимий булғорлар, қанглилар, хунлар яшайдиган элларга тарқалиб кетади» («К.Т.», 22-25-бетлар).

Автобусда Қўқондан Бағдод тумани сари йўл олсангиз, истиқболингизга Катта Фаргона канали юмалаб чиқкан жойдан ўнг тарафда туркум қишлоқлар бошланади. Булар — Ирголи, Болғоли, Қувголи, Қорқўл ва ҳоказо. Лекин ҳамма қишлоқларнинг жамловчи битта оти бор — «Қангли» дейилади. Биз болалигимизда «Буларнинг нимаси қонли экан?» деб ўйлардик, қўпчилик ҳозир ҳам шундай ўйлади, чунки одамзот болаликдаги таассуротларини умрбод носқовоқдек кўтариб юраверади. Баъзи билагон кишилар: «Улар ёпласига дашта пиёз экади... ўтоқ пайтида кўлларини ҷағир тошлар тилиб-ёриб ташлайди... шунинг учун ҳаммасининг қўли қонаб юради — қонли; қангли дегани ўшандан бўлса керак», деб «жиддий» мулоҳаза билдирадилар. Бир ҳисобда бундай мулоҳазада ҳам жон борга ўҳшайди. Дарҳақиқат, қадим замонларда қанглилар дашту далаларда, чўлу биёбонларда от суриб, сурон кутариб ўтган; ёвнинг ҳиди келиб қолса, ўзларини мастилкка солиб сўлим гўшаларига биқиниб олмаган, балки урхон кўтариб салт юриши, керак бўлса, «салиб юриши» қилган — ўлган, ўлдирган, зинҳор юртини ёвга ташлаб қочмаган. Аммо, најот истаб келганларга паноҳ берган, имдод сўраб келганларга мадад берган — қанглилар мана шундай яшаган. Чунки улар будун бўлган, ҳалқ бўлган...

Дафъатан юқоридаги фикр-мулоҳазалар асоси пучдек туолиши мумкин. Лекин биз уни асосли деб ҳисоблаймиз. Негаки, Қўқондан Бағдод сари физиллаб келаётган автобусингиз Қангли қишлоқлари туркумини ўнг тарафида (ортида) қолдирмасдан, сўл тарафда «Хитой» қишлоқлари туркуми бошланади: бири «Катта Хитой», бошқаси «Кичик Хитой» дейилади... Шу хитойлик ўртоқларимизни «божин» десак ғашлари келади. Билмадик, «божин» сўзининг луғавий маъноси нима экан? Агар шарқшунос Пельо таклиф этган усуlda мағ-

зини чақадиган бўлсак, «бож+ин» деган икки бўғинли сўз пайдо бўлади. Демак, «бож олинадиган жой, ин, уя»; ҳозирги замон тили билан айтганда, «божхона» маъносини англатса керак. Бундай мулоҳаза нотўғри булиши мумкин. «Ин» қўшимчаси балки хитой ёки мўгул тилида бошқача маънени англатар. Афсуски, «Ўзбек тилининг изоҳли лугати»да «божин» сўзини учратмадик. Ҳуллас, Қангли қишлоқлари нинг сўл тарафида «хитойликлар» яшайди. Боя «Қадимий турклар»дан келтирганимиз кўчирмада айтилишича, «туркий тилли қавмлар ўша замонлардаёқ (эрамизнинг VI асри назарда тутилаётir — Н. Б.) Гарбий Олтой худудларини тарқ этиб, қадимий булғорлар, қанглилар, хунлар яшайдиган элларга тарқалиб кетади». Агар қанглилар VI асрда Сирдарёнинг ўрта оқимида ҳам муқим яшаганини эътиборга олсак, Гарбий Олтойдан (Хитой тарафдан) туркий тилли қавмлар қондошлари, жондошлари — қанглилар паноҳидан нажот топганини тасаввур қилиш учалик қийин бўлмайди. Зоро, қанглилар нажот истаб келганларга паноҳ берган, имдод сўраб келганларга мадад берган... Қўшни қишлоқнинг номи масаласига келсак, Хитой чегараларидан келган кишилар, аслида, турклар ёки турктот бўлсаларда, аммо маҳаллий аҳоли уларни бошқа туркий қавмлар билан адаштириб-чалкаштириб юбормаслик ниятида. «Хитой» деб атайди — шуниси қулай, шуниси ишончли туюлади, шекилли (орадан 1500 йил утиб, Нева соҳилидан чиққан арслонқалб донишманд ҳам қадимий туркларни бошқалар билан чалкаштириб юбормасликни кўзлаб, шартли равишда «туркот» атамасини илмий истифодага киритади, яъни файласуф тадқиқот жараённида турк руҳига, турк қалбига ҳамоҳанг бўлган бирдан-бир тўғри йўлни танлайди).



ТАНГРИДАН КЕЛГАН АМР:

— Турк будун йўқолмасин!
Турк будун йўқ бўлмасин! Турк будун бўлсин!

«Тарихни хронологиясиз тасаввур этиб бўлмайди. Даврийликдан (циклдан) вақт ма соғасига, кетма-кетликка ўтиш — жўнлиқдан тарихга ўтиш демак.

VI асрда турклар ҳали вақт ўлчамига эга эмасди, фақат майсанинг кўкаришига қараб вақтни белгилардилар. VIII асрда турклар мучал туркумини вақт ўлчами сифатида қабул қиласди: «ҳар бир йил битта ҳайвон номи билан аталади ва 12 йилдан сўнг мучал тақрорланади. Ўрта ва Шарқ Осиёсида яшайдиган барча ҳалқлар ҳозир ҳам мучал ҳисобини билади. Мучал қаҷон пайдо бўлган, қаерда пайдо бўлган, қандай пайдо бўлган деган маҳсус муаммо ҳануз узил-ке сил ҳал қилингани йўқ, биз бу муаммога атрофлича тўхталиб ўтирумаймиз. Лекин бир нарсани айтиш мумкинки, мучал жанубда пайдо бўлгани аниқ. Чунки номлари мучал қилиб олинган ҳайвонлар орасида маймун ҳам бор. Туркларнинг мучал ҳисобига ўтиши уларнинг ҳалқаро алоқала-ри кучайганини кўрсатади.

Туркларда тарих фалсафаси, ҳатто унинг икки йўналиши мавжуд бўлган. Масалан, Хитойда таълим олиб келган Тўнокук — прагматик эди. Унинг фикрича, одам ҳамма ишни ўзи қиласди; ҳалқ билан хоқоннинг фойдасини кўзлаш қерак. Мулоҳазадан кўриниб турибдики, биринчи ўринга шахснинг «мен» и чиқяпти, бу — соғволюнтаризм! Айни чоғда Тўнокук диний тушунчаларни да унутмайди: «Тангри менга билим берди», дейди. Аммо, боя таъкидланганидек, ердаги бошқа ишларни Тўнокук ўз қўли билан қиласверади. Бундай ақида — деизмидир. (Худони тан олади, лекин унинг табиат тараққиётига дахли йўқ деб билади — Н. Б.) Мана шу ўринда

Тўнюкукнинг Хитойдан ўрганиб келган билими ўзини кўрсатади» (340-бет).

«Йўллуқтегин эса масалага бошқача ёндашади. У дунёкараши жиҳатидан таист эди. (Худо оламни яратган ва уни идора қилади деб билади — Н. Б.) Жанг арафасида туркларнинг тангиси Ер-Сув бундай дейди: «Турк будун ўлмагай!» Бундан кўриниб турибдики, Йўллуқтегин художай эди!» (341-бет)

ЙЎЛЛУҚТЕГИН НИДОСИ:

— Забун тақдирингга, қўлдан кетган давлатингга, хор бўлган хоқонингга, зор бўлган элинга мотам тут, турк будун! Ўзинг йўлдан адашдинг, ўзинг ёмонларга ёндошдинг! Азиз Утукан юрtingни ташлаб, бошинг оқсан тарафларга кетдинг ва топган-тутганинг шу бўлдики, қонларинг сувдай оқди, суюларинг тօғдай ўюлиб ётди, ўғлонларинг қул бўлди, қизларинг чўри бўлди, хоқонинг нобуд бўлди...

660 йилда биринчи Буюк турк қоғоноти парчаланиб кетади. Аммо эркесвар аждодларимиз мустақиллик, озодлик йўлида курашаверадилар.

«682 йилда Кутлуғ қўзғолон кўтарди. Кутлуғ Элхоннинг (биринчи турк қоғонотининг охирги хоқони — Н. Б.) узоқ қариндоши бўлади. У қадимий турк зобитларининг «тутун» унвонини ўзига мерос қилиб олади... Бундан ташқари, ҳарбий унвонларнинг эски тартибини, интизомни қайта тиклайди. Оломонни кўр-кўрана равишда курашга тортиш ўрнига аслзода-лардан иборат сараланган даста тузади. Муҳими шундаки, Ашида, Тўньюкук каби Хитойда таълим олиб келган малакали ҳарбийларни қаватига жалб қилади. Зиёли кишилар душманнинг заиф томонларини ҳам, демак, қаерига уриш кераклигини ҳам яхши биларди. Дарҳақиқат, тез орада кураш йўналиши бутунлай ўзгариб кетади. Кутлуғ ўзини «Элтериш қоғон» деб эълон қиласди...» («К.т.», 273-274-бетлар).

Ўн бир йиллик тинимсиз жангу жадаллардан сўнг, 693 йилда Кутлуғ — Элтериш қоғон вафот этади. Унинг иниси Мочур таҳтни эгаллайди ва «Қопогон қоғон» унвонини олиб курашни давом эттиради. Қопогон қоғон ҳаёти кўп жиҳатдан ибратлидир.

Шундай қилиб, империянинг мунтазам армиясига қарши курашга фақат турклар бардош беради. Хўш, улар нетиб шунга эришди? Кутлуғ издошларининг мафкураси бормиди? Қуроли топшириб, ёвга таслим бўлиш ва хожалари қошида роҳат-фароратда яшаш ўрнига, саҳрора чекиниб кетган баҳодирларнинг матлаби не эди?

Йўллуқтегин томонидан тузилган битикларда Кутлуғ — Элтериш қоғон тилидан айтилган Хитой тўғрисидаги салбий фикр-мулоҳазаларни учратамиз: «Бизга чекланмаган миқдорда олтин, кумуш, ичимлик, бугдой, ипак берган тобгачларнинг сўзлари ширин, қимматли буюмлари эса мулоҳимдир. Улар ширин сўзларию муҳташам буюмлари билан овлокларда яшайдиган халқларни ўзларига маҳлиё қилиб олди. Содда халқларни яқин жойларга кўчириб келтириб, уларни бемаъни қилиқларга ўргатди», дейилади битикда (Қўлимизда қадимий турк битикларининг асл нусхаси йўқлиги тифайли биз рус тилидаги матнни таржима қилдик. — Н. Б.). Қўриниб турибдики, Йўллуқтегин бобосининг номидан кўчманчилар турмушига Хитой маданияти суқилиб киришига эътиroz билдираётir. Боз устига, моддий маданият Хитой мафкурасини кўчманчилар онгига сингдириш воситаси сифатида талқин қилинаётir. Конфуций асарларида ҳам кўчманчиларни бўйсундириш учун айнан шунаقا йўл-йўриқлар тавсия этилади. Демак, Йўллуқтегин Хитойда таълим олаётган кезлари Конфуций таълимоти билан танишган кўринади.

Йўллуқтегин таъкидлайдики, агар халқ ўзлигини сақлаб қолишни истаса, қанча пул тўлашларидан қатъий назар, асло ёлланма аскарларга ёки жазокорларга айланиб қолмаслиги керак. Чунки ёлланма малайларни хў-

жайин ҳеч қачон пойгоҳдан юқорига ўтказмайди; жарақ-жарақ олтин тангалар ҳам, ипаклар ҳам қарамликини яшира олмайди. Хуллас, Йўллуқтегин сотқинлик мафкурасига аллақандай хомхаёлларни эмас, балки аниқ-равшан дастуруламални — қоғононти тиклаш тўғрисидаги дастурни қарши кўяди. «Эй турк будун! Агар сен анави тарафга қараб кетсанг, ҳалокат ёқасига борасан. Агар Отаюкун элида қолсанг, фақат ўлпон йигиб келиш учун карвонларни жўнатиб ўтирасан. Мусибат нелигин билмай яшайсан. Ҳатто Отаюкун авоми бўлсанг ҳам ўз элингни тузишинг мумкин. Ва сен, турк будун, албатта фаровон бўласан!» («Қ. т.», 282-283-бетлар).

Элтериш қоғооннинг васиятлари билан куролланган Қопогонхон тариқдай сочилиб ётган турк элига бош бўлади; қоғонон паноҳида турк будунни бирлаштириш гоясини туг қилиб кўтаради.

Қоғоон олдида бир талай ички сиёсий вазифалар кўндаланг бўлиб турарди. Аввал таъкидланганидек, қадимий турклар элида тож-тахт вориси тўғрисида маҳсус қонун бор эди. Ўша қонунга кўра, агар тождор оға ўлса — иниси, амаки ўлса — жияни тахтни эгаллаши лозим эди. Тахт отадан болага мерос бўлиб қолмасди. Хитойликлар бундай тартибни бемаънилиқдан бошқа нарса эмас деб ҳисоблайди, шу боис туркларнинг анъаналарини назар-писанд қилмасдан, ички ишларига ҳам аралаша бошлайди. Бироқ, қоғоонот тиклангач, турклар эски қонунларини ҳам тиклади; шу қонунга мувофик равишда Мочур — «Қопогон қоғоон» унвонини олиб тахтга ўтиради. Аммо у ёшлигида Хитойда таҳсил кўргани учунми, ҳартугул, тахтни жияни Мўгулёнга эмас, балки ўғли Фуғюга мерос қолдиришга қарор қила-

ди. Эски турк қонунига, анъанасига хилоф йўл тутаётганини билади, албатта. Шу боис эҳтиёт чорасини ўйлаб топади, яъни зудлик билан «кичик қоғоон» мартабасини («шод» — валииҳддан юқори мартаба) таъсис этиб, шу мартабани ўғлига инъом қилади. Жияни Мўгулённи эса гарбий ҳудуддаги нотинч тардушлар элига ҳоким этиб тайинлайди. Айтиш мумкинки, жияни ёв қўлида ўлиб кетса ҳам ичи ачишмасди» («Қ.т.», 286-бет).

Шундай қилиб, Қопогонхон турк элиниң қадимий қонунига ўзбошимчалик билан ўзгартиш киритади, қонунни ўз манфаатига бўйсундиради. Яъни буюк гоя йўлида жон олиб-жон бераётган буюк ШАҲС майда манфаатни эл манфаатидан устун кўйиб юборади. Майдалашади, маҳдудлашади — паст кетади. Ҳозирги замон ибораси билан айтганда, гўё турк қонунларининг муҳим моддасини «тахт вориси тўғрисида»ги халқаро ҳуқуқ стандартига мослаширади ва «Энди бизни хитойликлар калака қилмайди, энди бизга тирғалмайди», деб аъёнларини ишонтирмоқчи бўлади. Ўша пайтларда аъёнлар ўзларини маъқулбеклардек кўрсатган бўлса-да, лекин қоғооннинг далил-дастакларига асло ишонмайди. Элбошилар ўртасида ички ишончизлилк пайдо бўлади. Афсуски, бу ишончизликин улар 18 йил яшириб, 18 йил кин сақлаб юради. Орадан 18 йил ўтгач, 714 йилда Тан империясининг «буюртма»си билан қоғонон қарамогидаги уруглар ўртасида уруш бошланади. Эл тақдирли, мустақиллик тақдирли хавф остида қолган қалтис бир пайтда Қопогонхоннинг ўзбошимчалиги жуда қимматга тушади — турк будуннинг олтин бошлари беҳуда қурбон бўлади.

«Бу пайтда донишманд Тўньюкук жуда кексайиб қолган эди, энди у турк лашкарига бошчилик қи-



лолмасди. 716 йилда донишманд чол 70 ёшга тұлади. Қоғоонот мустақиллигини асраб қолищдек муқаддас ва маشاқатли вазифа Күлтегин зиммасига тушади. У тұрт йил — 711-715 йиллар мобайнида қарлуқларға қарши кураш олиб боради ва фақат 716 йилда Тамуғ тоги этакларидан ёвни тор-мор қиласы, уларни Қопогонхон тасарруғыға бойсундиради. Лекин бутун эл аллақачон құзголон гирдобига гарқ бұлған әди; Күлтегин қоғоонот қароргохига қайтаётіп, йұлда азлар уруғининг қаршилигига учрайди. Азлар Гарбий Мұгулистандагы Қоракүл сохилида янчыб ташланади.

Күлтегин қоғоонот пойтахтига келса, уруғлар үртасидаги уруш авж олган бўлади. У қаҳр-ғазабга тұлған баҳодир жангчиларини қаватига олиб, изгиллар устига ташланади; тез кунларда изгиллар уруғи деярли қириб ташланади, кейинчалик изгиллар-нинг номи тарихдан учиб кетади.

Қопогонхон жияни Күлтегиннинг шон-шұхратига ҳасад қила бошлайди. Шу боис 716 йилнинг баҳорида тұққиз ўғуз устига ўзи лашкар тортиб боради... Қопогонхон құзголончиларни саҳронинг шимолий құмлоқ ҳудудларига суреб бориб, бутунлай тор-мор көлтиради. Бу жаңг тұғрисидаги тағсилотлар маълум эмас.

Кейин бойирғи уруғига навбат етади. Улар 716 йилда Тола дарёси соҳилида таслим бўлади. Ҳудди шу жойда тарихий тасодиғ рўй беради: голиб бўлиб қайтаётган Қопогонхон шахсий соқчилари даврасидан ажраби чиқадио негадир оғир ўй-хаёлларга чўмган кўйи ёлғиз ўзи ўрмонда саир эта бошлайди. Айнан шу ерда қирғиндан қочиб қутулған бойирғи уруғининг қолған-қутған жангчилари яшириниб турарди. Улар хаёл суриб юрган чавандозга ҳамла қилиб ўлдиради. Сўнгра Қопогонхон боши Хитой элчисига совға қилиб юборилади. Бу ноёб совға қоғоонот ҳудудида бошланиб кетган фуқаролар уруши бевосита Тан (Хитой) империясининг буюртмаси эканини кўрсатади.

Қопогонхон ўлемидан кейин таҳт вориси масаласи қайта күтарилади. Маълумки, Қопогонхон тұнғич ўғлиға «кичик хон» унвонини инъом этиб, уни таҳт вориси қилиб тайинлаган әди. Аслида, эски қонунга кўра, ҳозир тардушлар элида ҳоким бўлиб турган Мұғулён таҳтдор бўлиши лозим әди. Масаланинг назарий томони шундай. Амалда эса Күлтегин турк элининг шубҳасиз ягона йўлбошчиси әди.

Күлтегин дарҳол ташаббусни қўлга олиб, ҳарбий тұнтарыш қиласы: ўзи қўриқлаб турган қароргоҳга хужум ўюширади. Қўмандон үринбосари Алп Элэтмиш ҳам Күлтегинни қўллаб-куватлади. Натижада давлат тұнтариши ғолибона ниҳоя топади. Кичик хон ва Қопогонхоннинг барча маслаҳатчилари қатл қилинади. Қопогонхон фарзандларидан фақат ўша пайтлари Хитойда таҳсил кўраётган ўғли Мотегин ва Ашид Мими деган кимсага эрга чиқиб кетган ўн етти яшар қизи тириқ қолади, холос.

Күлтегин эски турк қонунини бузмайды, ўзи таҳтни эгаллаб олмайды: оғасига «Билгихон» унвонини тортиқ қилиб, уни таҳтга ўтқазади. Билгихон ўз навбатида Күлтегинни лашкарбоши лавозимига тайинлади. Ако-бирлардан фақат донишманд Тұньюқук — янги қоғооннинг қайнотасигига омон қолади» («Қ.т.», 312-314-бетлар).

Хуллас, 696 йили Қопогонхон томонидан ноўрин ислоҳ қилинган эски турк қонуни турк будун ўғлонларининг ноўрин кесилган олтин бошлари эвазига 716 йилда Күлтегин ташаббуси билан асл ҳолига көлтирилади. Қоғоонот сунъий оғатга — зилзилага учрайди, лекин турк будуннинг уч баҳодири — Тұньюқук, Күлтегин, Билгихон қоғоонотни асраб қоладилар, қалтис бир вазиятда бутун масъулиятни, савобу гуноҳларни зиммаларига оладилар, қатъият билан ҳаракат қиладилар. Буюк гоя — мустақиллик гояси, озодлик ва бирлик гояси уларни мисли йўқ синовга дучор қиласы. Улар синовдан шараф билан ўтадилар ва номларини турк будун тарихига абадий битадилар.

БИТИКТОШ НИДОСИ:

— Култегин йигирма олти ёшида ёв устига лашкар тортди. Найза бўйли қорни ёриб ўтиб, Кўгман йишига кўтарилиб, ёвни уйкуда босди. Култегин Байиркулнинг оқ отини миниб ҳужум қилди; бир ёвни ўқ билан урди, икки ёвни бир найзага кетма-кет санчди. Култегин остидаги оқ отнинг бели синиб кетди. Жанг шу қадар зўр бўлдики, зўриқиб кетган от унга дош бермади, аммо Култегин дош берди, голиб келди.

ТЎНЮКУК НИДОСИ:

— Хоқонни ҳам қўлга олайин, дедим. Бирор арриқ бука билан семиз буқанинг фарқини тезагидан билса, бирор арриқ бука билан семиз буқанинг фарқига бормас эмиш... Мен Тўньюкук билгич бўлман. Агар Элтариш хоқон зафар қозонмаганда борми, мен ҳам зафар қучмас эдим. Мен бўлмасам, Қопогонхон турк будунга қоғон бўлмас эди, турк будун ҳам бўлмас эди.

Қопогонхон турк будунни боши берк кўчага тиқиб кетган эди.

Шубҳасизки, Қопогонхон буюк жасорат ва буюк ҳарбий истеъодод соҳиби эди. Бироқ, у кўхна тарихнинг хавф-хатарли ва ниҳоятда мураккаб бурилишида йўлдан озиб қолади; тўғри маънода ҳам, кўчма маънода ҳам тантадек кўёш нури тушмайдиган қонрги ўрмонга кириб, шафқатсиз ёв қўлига асир тушади ва азиз бошидан жудо бўлади. Кейин энг яқин кишиларини ҳам, азиз кишиларини ҳам орқасидан гўрга судраб кетади. Чунки «улугворлик ва тубанлик алоқага киришган жойда мувозанат йўқолади» (Лао Цзи). Қопогонхон айнан мувозанатни йўқотган эди. Аниқроғи, ижтимоий мувозанатни бузиб қўйган эди.

Шахсий манфаат билан миллий

манфаат (демак, эл манфаати) ўртасида мувозанат бўлиши керак. Шахсий манфаатдан минг мисқол чегириб қолинса ва «иқтисод» қилинган шахсий манфаат улуши миллий манфаатга кўшиб (сарфланиб) юборилса, буни миллатпарварлик дейдилар. Агар миллий манфаатдан бир мисқол чегириб қолинса ва «урби» қолинган миллий манфаат мисқоли шахсий манфаатга сарфлаб юборилса, буни манфаатпаратлиқ дейдилар. Буюк бобомиз ҳазрат Алишер Навоий шахсий манфаат билан миллий манфаат (эл манфаати) тўғрисида бундай дейдилар:

*Қилса менга минг жафо —
бир қатла фарёд айламон,
Элга қилса бир жафо —
минг қатла фарёд айларам.*

Хўш, қадимий турк қоғонотида давлат сиёсати даражасида эл манфаати қандай мавқега эга бўлган?.. «Қадимий турклар» китобида ижтимоий турмушнинг мана шу жабҳаси ҳам батафсил акс эттирилади.

«VI аср Ўрта Осиё учун иқтисодий ва маданий юксалиш даври бўлди. Мұхташам шаҳарлар қад кўтарди, кўркам бօғ-роғлар барпо этилди, хунармандчилик ва тижорат ишлари ниҳоятда равнақ топди. Тажрибали сўғдийлар устамон савдогар-воситачи сифатида ўзларини кўрсатди. Улар Хитой билан Ўрта Ер денгизи миёнасида мунтазам алоқа ўрнатади; Буюк илак иўлидан унумли фойдаланади. Бироқ, жужонларнинг талончилик юришлари, хайталларнинг (эфталитлар) тинимсиз уруш-жанжаллари тижорат ишларига тўсқинлик қиларди («Қ.т.», 41-бет).

Фирдавсийнинг гувоҳлик беришича, туркютлар босиб борган пайтда сўғдийлар ҳўнграб йиглай бошлайди. Аммо, хайталлар қаватига кириб, туркютларга қарши жангта тушишини асло истамайдилар. 565 йилда Насаф (Қарши) остонасида бўлган муҳорабада хайталлар енгилади ва уларнинг ҳукмронлигига чек қўйилади («Қ.т», 40-бет).

Бепоён чўлу биёбонларни ва Сўғ-

диёнани тасарруфига олган түркютлар тијорат учун қулай имконият яратади. Сүгдийлар түркют қоғоонотининг садоқатли табъасига айланади. Қоғоонот учун ҳам бундай садоқатли табъа ниҳоятда фойдали эди.

Хайталлар билан Шимолий Хитой ҳокимиюти тор-мор этилгач, түркютлар фақат сиёсий жиҳатдангина эмас, айни чоғда иқтисодий жиҳатдан ҳам құдратли күчта эга бўлади. Фарб билан Шарқни боғлайдиган Буюк ипак йўли энди уларнинг ихтиёрига ўтиб қолади.

Тијоратдан катта фойда кўриларди. Хитойликлар қироличалари учун Эрондан қимматли қош бўёқлари келтиради. Эрон гиламлари ҳам ноёб маҳсулот ҳисобланарди. Бундан ташқари, Қизил денгиздан олинадиган марваридлар, асл дурлар, Сурия ва Мисрнинг газмоллари, Кичик Осиёнинг гиёхванд моддалари ҳам Хитой бозорларида харидоргир ҳисобланарди. Албатта, тијорат ишларида ипак алоҳида мавқега эга бўларди: Август давридан эътиборан (Август — эрамиздан аввали 31-йилда куйиккан Рим саркардаси Марк Антоний билан Миср қироличаси Клеопатранинг бирлашган қўшинлари устидан мутлақ ғалабага Эришган жаҳонгир; сўнг ўзини «Рим императори» деб эълон қиласи; эрамизнинг 14-йилида вафот этади — Н. Б.) Оврупога ипак маҳсулотлари олиб бориларди. Византия империясининг ипакка бўлган эҳтиёжи жуда катта эди: ипак фақат аркони давлат ва аслзодаларнинг талабини қондириш учун сарфланмасди, айни пайтда кўчманчилар билан муомала воситаси — валюта ҳисобланарди; ипак воситасида аскарлар хизматга ёлланарди, мададкор қўшин тузиларди.

Бироқ, Византияни қимматли маҳсулот билан таъминлаб турадиган йўл Эрон худудидан ўтарди: сосонийлар ҳукумати эса карvon йўлларини (тијоратни) муттасил назорат қилиб турарди. Эронийлар ипак хомашёсинг катта қисмини бож тўлови сифатида карвонлардан олиб қолар ва қайта ишлов берилган тайёр маҳсулотларни ўзлари истаган баҳода

Фарб мамлакатларига сотар эди («К.т.», 41-43-бетлар).

Эрон ҳукумати ипак савдоси масаласида ҳеч ким билан ҳеч қандай битишувга йўл қўёлмасди. Агар катта микдордаги ипак тўғридан-тўғри Византияга ўтказиб юборилса, бир неча йилдан сўнг Евфрат дарёси соҳиллари ёлланма аскарларга тулиб кетарди: Эрон бутун аҳолисини оёққа турғазган тақдирда ҳам Византияниң ёлланма қўшинлари ҳамласини қайтара олмасди. Ипак маҳсулотларининг ҳаммасини мамлакат ичкарисидаги бозорда сотамиз дейишиша, аҳолининг ҳарид қуввати кўтартмасди — камбағал эди. Шоҳ салтанати манфаатини кўзлаб ипак сотиб олишга мажбур бўларди; жарак-жарак пошшойи тангаларидан воз кечарди. Аммо бу тангалар Шарқ оламида манфаатдор сиёсат юритиш учун ниҳоятда зарур эди. Айни чоғда Византия империяси учун Фарб оламида манфаатдор сиёсат юритиш учун ипак ниҳоятда зарур эди (45-бет).

Эронийлар билан аварлар томонидан қисид-қафасга олинган Византия империяси түркют қоғоонотидан иттифоқчи сифатида фойдаланишга зўр беради. Бир неча йил давомида түркютлар қошига Евтихий, Иродион, Павел Киликий, Анангаст бошчилигига элчилар юборилади. Агар мана шу саъй-ҳаракатлар самарали бўлса, Шарқ билан Фарб миёнасида мустаҳкам кўприк бунёдга келарди. Афсуски, тарих бошқа ўзандан кетади (47-бет).

Аварлар Византия империяси билан пинҳоний битим тузади ва давлат мустақиллигини Византия томонидан эътироф эттиради. Түркют қоғооноти манфаатларига зид ўлароқ, Буюк ипак йўлида яна битта давлатнинг пайдо бўлиши қоғонга маъқул келмайди. Натижада Буюк турк қоғооноти билан Византия империяси ўтасига совуқчилик тушади. Шу боис 576 йили Валентин бошчилигига ташриф буюрган Византия элчилари хушламайгина кутиб олинади. Элчини вилоят ҳокимларидан бири қабул қиласи ва баландпарвоз кутловга жавобан ҳоким бундай дейди: «Ўнта ти-

лию битта ёлғони бор ўша румлик сизми?» Тин олиб, ҳоким ўн бармоғини оғзига тиқиб кўрсатади, сўнг давом этади: «Худди менинг оғзимда ўнта бармоқ бўлгани каби румликларнинг оғзида ўнта тили бор экан. Битта тилингиз билан бизни алдайсиз, бошқа тилингиз билан эса бизнинг қулларимизни — аварларни аврайсиз...»

570-576 йиллар давомида туркотлар Шимолий Кавказни бўйсундиради. Уларнинг мадади билан Византия тавсия қилган номзод Гуарам Багратид (575 йил) Шимолий Кавказга ҳоким этиб тайинланади. Лекин Византия қоғонотнинг гарбий худудларига чегарадош ўлқада аварлар давлати барпо этилишига имкон яратади. Яъни туркотларнинг орқа тарафидан зарба берилишига шароит тудиради. Оқибатда икки орада энди йўлга қўйилаётган алоқа узилиб кетади. 576 йилда туркотлар Боспор шаҳрини ишғол қиласди. Бу ҳодиса туркотлар энди Византияга қарши кураш бошлаганини кўрсатарди... («К.т.», 49-50-бет).

Кўриниб турибиди, Буюк Турк қоғоноти миллий манфаатга мос келадиган давлат сиёсатини ишлаб чиқади ва дунё миқёсида миллий манфаатларини ҳимоя қилишга интилади. Улар Хитой, Византия, Эрон империялари билан теппа-тенг муомала қиласди.

БИЛГИХОН НИДОСИ:

— Биз қарлуқни ҳам қўлга олдик. Аз ҳалқи ёвлашди. Улар билан Қоракўлда жанг қилдик. Бу пайт Култегин ўттиз бир яшар эди. У Алп Шалчининг оқ отини миниб ҳужум қилди, от ўлди. Изгил ҳалқи ҳам ўлди. Тўққиз ўқуз ўз ҳалқим эди; еру осмон ўртаси фитнага тўлиб, у ҳам бизга ёвлашди... Култегин Азманинг оқ отини миниб ҳужум қилди...



* * *

Тақдир тақозоси билан Буюк турк қоғоноти 300 йилдан ортиқроқ давр мобайнида тарих саҳнасида Хитой империясига ён қўшни бўлган. Лекин жон қўшни бўлганми?.. Бу саволга «ҳа» ёки «йўқ» деб жавоб қайтарилса, тарих жўнлаштирилган бўларди. Икки буюк салтанатнинг, икки буюк ҳалқнинг муносабатлари ҳаёт каби мураккаб бўлган. Улар ҳар доим бир-бирига муносиб дўст бўлган, ҳатто ёвлашган пайтларида ҳам бир-бирига муносиб бўлган. «Қадимий турклар» китобининг саҳифаларидан бунга ёрқин мисолларни кўплаб тошиш мумкин.

Кўплаб саҳройи баҳодирлар хитойи қўмандон Ли Юан туғи остида бирлашади. Улардан: «Хитоймисан ё туркмисан?» деб сураб ўтиришмасди; миллий гурурни қамситмаган ҳолда ҳарбий хизматга олишаверарди. Саҳройи йигитларни сулув хитойи қизларга уйлантириб қўйишарди; бундай оиласларда соглом фарзандлар дунёга келарди. Тақдиридан рози бўлган йигитлар ҳарбий хизматга жонларини фидо қиласди. Хитой империяси шу тарзда равнақ топади, қаддини ростлайди. Шу тарзда (яъни турк йигитлари билан хитойи қизларнинг никоҳидан) «тобғач» деб ном олган ҳалқ түғилади. Ўша даврларда ёк Буюк Хитой деворига ҳеч қандай эҳтиёж қолмайди: тўғри маънода ҳам, кўчма маънода ҳам девор бузуб ташланади.

Хитойда хорижий маданиятга қизиқиш ниҳоятда кучайиб кетади. Ҳатто «Хитойча-туркча лугат» тузилади. Афсуски, ўша лугат ҳозиргача сақланиб қолмаган. Туркий-мусиқалар Бэй Чжоу замонидан бошлаб император саройида севиб тингланади. VII асрнинг 20-йилларида империя пойтахти Чананида ўн мингта туркот оиласи истиқомат қиласди. Уларнинг кийим бошларига, юриш-туришига хитойлик аслзодалар мудом тақлид қилас, туркий нимарсалар урф бўлиб кетар эди». («К.т.», 176-бет).

Аммо, қарс икки қўлдан чиқади. «Ўша пайтгача маданий алоқалар стихияли тарзда кечган бўлса, 618 йилдан эътиборан бундай алоқалар онгли равишда рағбатлантирилди. Қизғин кўтарилиш, улгайиш даври кутлуғ жараёнга замин яратиб берди: Сўй сулоласи зулмидан безор бўлган хитойликлар оммавий равишда турктук қошига қочиб бораради ва уларнинг қўноқларидан паноҳ топарди. Кўп ўтмай, хитойликлар меҳмондўст хўжайинлари билан қондош бўлиб кетарди» («Қ.т.», 175-бет).

Қадимий турклар нажот истаб келгандарга албатта паноҳ берган.

Қадимий турклар имдод сўраб келгандарга албатта мадад берган.

630 йилда мағлубиятга учраган туркютлар қириб юборилиши мумкин эди. Лекин ундан бўлмайди. Асир олинган Кат Элхон (Хитойнинг ярмини тити-пити қилиб юборган туркютларнинг қоғоони — Н. Б.) император қошига келтирилади. Император унга: «Ахлоқсиз экансан! Сўй хонадонидан туз ичиб, тузылигига тупурдинг! Халқдан сўрамасдан уруш бошладинг! Хитой дехқонларини хонавайрон қилдинг! Музокара пайтида қочиб кетдинг!» деб қатор айблар тақади. Айблар тақади-ю, аммо барча гуноҳларидан кечиб, асир олинган қариндош-уругларини, хизматкорларини қоғоонга қайтаради. Бир четда тинчгина яшаши учун имконият яратиб беради. Кейинчалик император Кат Элхонни иирик ҳарбий лавозимга тайинлади. Элхоннинг ичидан зил кетиб, руҳан эзилиб юрганини эшитгач, уни Хочжоу ўлкасига ҳоким қилиб юборади. Афсуски, ҳокимлик мартабаси ҳам Элхонга таскин бермайди: у доим ўй суриб юради, мунгли қўшиқлар айтиб юради ва уялмасдан хўнг-хўнг ийглайверади. 634 йили Кат Элхон Ватан соғинчидан эзилиб-эзилиб вафот этади; уни туркютларнинг расм-

русумларига биноан дафн қиласидилар» («Қ.т.», 207-бет).

Хитойликларга ва туркютларга етакчилик қилган шахслар ижтимоий конъюктуранинг қуллари эмасди. Улар буюк гояларнинг қуллари эди. Буюк гоялар истеъодли шахсларни, шубҳасиз, янада буюклаштириб юборади.

ЙУЛЛУҚТЕГИН НИДОСИ:

— Култегин қўй йилида, ўн еттинчи куни вафот этди (331-милодий йилнинг 27 февраляда, 47 ёшида — Н.Б.). Тўққизинч ойнинг йигирма еттисида азасини ўтказдик. Мақбарасини, битиктошини Маймун йилида, еттинчи ойнинг йигирма еттинчи куни батамом тикладик.

Табиатда агар нарсага таъсир қиласидиган куч бўлмаса, тўғри чизиқли текис ҳаракат давом этади ёки мувозанат сақланади. Бу — Исаак Ньютоннинг биринчи қонуни. Унинг илмий ифодаси бундай:

«Ҳар бир жисм унга бирор куч таъсир қилмагунча ўзининг тинч ҳолатини ёки тўғри чизиқли текис ҳаракатини сақлайди».

Афсуслар бўлсинки, фашистлар устидан қозонилган ғалабадан сўнг собиқ СССР ҳудудида яна бетаъсир кучлар бош кўтаради: аввал, ВКП(б) Марказқўми қарорларида жиддий дўй-пўписалар даври бошланади; уруш йиллари шарафли тарихга нисбатан тўғри шаклана бошлаган жамоатчилик фикри чалғитилади... Ошкора репрессияга ижтимоий замин яратилгач, «қама-қама» авж олиб кетади. Ўзбекистонда уруш йиллари Жалолиддин Мангуберди тўғрисида тарихий трагедия яратган Мақсуд Шайхзода таъкид этилади... Ленинградда эса қадимий турклар тарихини фалсафий идрок этиш билан машгул бўлган Лев Гумилёв ҳибсга олинади... Худди ўша қора кунларда

Лев Николаевичнинг матонатли онаси Анна Ахматова умр бўйи ёзган шеърларию достонларини (кўп қисми ҳали ҳеч қаерда эълон қилинмаган эди) қўллэзма ҳолатида гулханга ташлаб, ёкиб юборади. Бироқ, фалокатли кунларда турк баҳодирларининг ўлмас руҳлари Анна Ахматовани бир ўлимдан сақлаб қолади... Лев Гумилёв эса қадимий туркларга бўлган чексиз меҳр-муҳаббатини қора кунлардан ҳам омон-эсон олиб ўтади. Чунки «ҳар қандай таъсирга унга тенг ва қарама-қарши йўналган акс таъсир ҳамма вақт мос келади ёки икки жисмнинг бир-бирига таъсир ҳамма вақт миқдор жиҳатидан тенг ва қарама-қарши томонга йўналган бўлади». Бу — Исаак Ньютоннинг учинчи қонунидир. Кўриниб турибдики, жамият қонунлари доим табият қонунларидан андоза олади. Лекин кўпинча Ньютоннинг биринчи қонунига амал қилинади-ю, учинчи қонуни эсдан чиқарилади. Ваҳоланки, табият қонуни билан ҳазиллашиб бўлмайди. Ваҳоланки, табият қонунидан андоза олган жамият қонуни билан ҳам ҳазиллашиб бўлмайди. Бу масалада ҳазил ҳаром эканини Лев Гумилёвнинг «Қадимий турклар» китоби исботлаб туриди. Керак бўлса, Лев Гумилёв каби арслонюрак зотлар яна-тағин исботлайверади...

БИЛГИХОН НИДОСИ:

— Ё сўзларимда ёлгон борми, турк будун! Бекларим, эшитинглар! Турк будунни тўплаб, эл тутишингизни тошларга ўйиб ёздим. Адабишиб-айрилганингизни ҳам тошлар-

РУҲХИЯТ НАҚКОСИ



га ўйиб, бағримни тилиб ёздим. Эй мендан кейин қоладиган турк будун, мангу тошларга қараб фикр қилингиз, мангу тошларга қараб зикр қилингиз!

ТАНГРИТОФ НИДОСИ:

— Эй турк будун! Тепангдан осмон босиб тушмаган бўлса, пастда ер ёрилиб ютмаган бўлса, элингни, давлатингни ким бузди?!

¹ Доктор Насимхон Раҳмон ҳозирги замон ўзбек тилига уйирган Ўрхун-Энасой битиклари асосида ажоддларимизнинг «нидо»си қоғозга туширилди (қаранг: «Қадимий ҳикматлар», Ф. Гулом номидаги Адабиёт ва санъат нашриёти, Тошкент, 1987 йил — муаллиф).

Үк ва ёш Рисолаиди

Хазрат Алишер Навоийнинг тўлиқ бўлмаган куллиётида «Рисолаи тийрандохтан» деган бир асар учрайди. Унинг алоҳида нусхалари ҳам мавжуд. Машҳур рус шарқшуноси Евгений Бертельснинг «Навоий» деб номланган китоби ниҳоясида Алишер Навоий қаламига мансуб йигирма иккита асар қайд этилган. Бу рўйхатда «Рисолаи тийрандохтан» асари йигирма иккичи ўринда саналади ва форсийда ёзилган, деб изоҳланади. Яна бир рус шарқшуноси А.Семёнов 1940 йилда ёзилган «Навоий қўллэзмалари тавсифи» номли рисоласи сўзбошисида буюк шоирнинг назмий ва насрый асарлари рўйхатини алоҳида таъкидлаб, йигирма беш номдаги асарлар тавсифи сўнгиди, «Улар (яъни Тошкент Оммавий кутубхонасидағи Навоий асарлари — Муаллифлар) орасида «Муҳокаматул-лугатайн», «Тарихи анбие», «Маноқиби Паҳлавон Муҳаммад», «Маноқиби Мир Сайид Ҳусайн» (аслида Ҳасан бўлиши керак — Муаллифлар) ва шунингдек, «Рисолаи тийрандозий» (ёдан ўқ отиш ҳақида рисола — Муаллифлар) мавжуд эмас», деб ёзади. Яна у аштархонийлар сулоласидан бўлмиш Абдулазизхон (1645-1680 йилларда хукуронлик қилган) китобхонасига

mansub Навоий асарларининг яхши бир мажмуасида биз фикр юритаётган рисолани кўрганини баён этади.

Ушбу сатрлар муаллифларидан бири — Суйима Ганиева қўлида Алишер Навоийнинг 1667-70-йилларда кўчирилган тўлиқ бўлмаган 17 асардан иборат куллиёти мавжуд. Унинг 151-152-саҳифаларида «Рисолаи тийрандохтан» асари ўрин олган. Асар матншунос Порсоҳон домла Шамсиевга кўрсатилган эди. У киши: «Бу асар Навоий қаламига мансуб бўлмаса керак, ривоятнома мазмунидаги бирор бир «Қиссадас» каби асардан олинган парчага ўҳшайди», деган фикрни билдирган, шоир Фафур Гулом эса, бу асар Алишер Навоий қаламига мансуб деган тахминимизга анча кескин муносабатда бўлган эди.

Рисолани ўрганиш шуни кўрсатадики, ўқ ва ёй масаласи аждодларимизни қадим замонлардан буён ногат қизиқтириб келган ва тийрандозлик (ўқ отиш) музайян варзиш — спорт санъати даражасига кўтарилиган. Умар Хайёмнинг «Наврӯзнома» асарида таъкидланишича, ўқейни илк бор қадимий подшоҳлардан Каюмарс ихтиро қилган. Каюмарснинг номи «Авесто»да ҳам эсланади. У Охура Мазда яратган

дастлабки инсон бўлиб, кейинчалик уни Ахриман қатл эттирган.

Энди яна асарнинг Алишер Навоий қаламига мансублиги масаласига қайтайлик. Хўш, бу асар Алишер Навоийни эмас, деган фикр қандай пайдо бўлган? Бизнингча, у аввало рисоланинг «тугалланмагандек» туюлиши, яъни фақат бир неча ривоятлар келтирилиб, тирандозлик ҳақида мукаммал маълумот берилмагани оқибатида туғилган. Устоз Порсохон Шамсиев балки шу нуқтаи назардан ёки давр сиёсати ва мафкураси таъсирида бу — Навоий асари эмас, деган мулоҳазага боргандир. Биз эса қуйидаги далиллар асосида бу асар Алишер Навоий қаламига мансуб деган қатъий фикрга келдик:

1. Асар Алишер Навоий қаламига мансуб эканини Е.Бертельс ва А.Семёнов каби таникли шарқшунослар эътироф этган. Хусусан, Семёнов домланинг рисолани «яҳши бир тўплам»да кўргани ва ҳазрат бобомиз қаламига мансуб эканини алоҳида таъкидлаб ўтиши ҳеч қандай гумонга йўл қолдирмайди.

2. Алишер Навоий Муҳаммад алайҳиссалом ҳадисларини жуда яхши билган ва қирқ ҳадисни шеърий таржима қилган. Балки бу рисола ҳам пайғамбаримизнинг ҳадисларидан бирига шарҳ сифатида ёзилгандир?..

3. Алишер Навоийнинг ўзи ҳам ёшлиқ, йигитлик йиллари сипоҳийлар сафида бўлган ва, шубҳасиз, тиyrандозлик машқлари билан шуғулланган, айrim жангларда Султон Ҳусайн Бойқаронинг ёнида юрган. Чунончи, тарихчи Хондамирнинг маълумот беришича, Алишер Навоий 1470 йилда Ёдгор Мирзога қарши курашда қатнашган ва тунда Богизонга қилинган хужумда жасорат ва мардлик кўрсатган. Шунингдек, ул зот Балх қалъасини қамал қилишда ҳам фаол иштирок этган. Ҳарбий ишларга бундай алоқадорлик Навоийда ўша замоннинг асосий қуролларидан бўлмиш ўқ ва

ёй ҳақида асар ёзишга майл уйғотган бўлса ажаб эмас.

Бундан ташқари, ўша пайтда Мовароуннаҳрга Шайбонийхон таъсири кучайиб, Ҳурросондаги темурийлар давлати — Султон Ҳусайн Бойқаро қўшини унга бас келар даражада тайёр эмасди. Буни «Бобурнома»да ёзилган қўйидаги гаплардан ҳам билиш мумкин: «Мирзонинг (Султон Ҳусайннинг — Муаллифлар) ўн тўрт минг якка йигитлари бор экандур ва қирқ минг ясоқлиқ йигитлари ғул экандур. Ва ясоқлиққа тааллуқ ишлар — хандак тўлдирмок, қозмоқ ва йўл ясамок ва ўтун, самон хоссаға еткурмоқдур».

Маълум бўладики, Султон Ҳусайн Мирзо ҳаётининг сўнгги йилларида ички низолардан чарчаб, қўшинни хўжалик ишларига сафарбар этган. Бу ҳол Амир Алишер Навоий назаридан четда қолмагани шубҳасиз. Аммо бу хусусда подшоҳга тўғридан-тўғри «танбех» бериш ҳазрат Навоий учун адаб доирасидан ташқари бир иш туюлиб, бошқача йўл тутилган — мазкур рисола ёзилган бўлса не ажаб?

Ўша даврларда темурий шаҳзодалар ўзаро низолар туфайли мамлакат мудофааси билан боғлиқ ҳарбий ишларни ташлаб қўйган эдилар. Мирзо Бобур таъбирича, мамбодо жанглар бошланиб кетса, улар черикнинг бирор қанотига ҳам қўмондонлик қилишнинг уҳдасидан чиқишилари амримаҳол эди. Бу ҳол ҳам Навоийнинг назаридан четда қолмаган бўлиши табиий. «Сирож ул-муслимин»нинг қаламга олиниш сабабини ёдга келтирсан, «Рисолайтийрандохтан»ни ҳам Навоий ёзганига ишонч ҳосил қиласиз.

Хуллас, ҳар ҳолда, Алишер Навоий номи билан боғлиқ шундай бир рисолача мавжуд, уни нашр этиб, жамоатчилик эътиборига ҳавола этиш фойдадан ҳоли эмас, албатта.

Сўйима ФАНИ қизи,
Урфон ОТАЖОН

Рисолай тийрандохтак

Бисмиллахир Роҳманир Роҳийим

Алҳамдуиллаҳи раббиль аламин вассалату вассаламу ала расулихи Мұхаммадин ва олихи ажмаын. Қолан набийи саллаллоҳу алайҳи вассалам. Ман тарака рухиссаҳим баъда таълимихи фақәд тарака суннати ва ман тарака суннати фалайса минни. Садақа расууллоҳи алайҳиссалоту вассалам.

«Хар ким тарк қылса тийрандозликни, ўғригондин сүнг, бас, тарк қылмаш бўлгай менинг суннатимни, ул мендин эмас!»

Аммо, хабарда андоқ келтиурким, чун ҳазрати Одами Сафий, саловатуллоҳи алайҳи, дунёга келгандин сүнг худойи таоло анинг гуноҳин бағишилади. Эрса Жаброил алайҳиссаломга амр бўлдиким, Одамга деҳқончиликни ўғронгил. Жаброил алайҳиссалом келиб аиди:

— Е Одам худойи таоло сангя аиди, андин сүнг амр қылдиким, деҳқончилик қилсан.

Чун Одам алайҳиссалом бу пайғомни эшитти эрса, қабул қилди. Ва Жаброил алайҳиссалом уруг олиб келди ва Одам алайҳиссалом сочди ва ерни мола қилди. Қазога қарғалар келиб, эккан буғдорни ковлаб олиб ея бошлади. Одам алайҳиссалом андоқ кўруб муножот қилиб айдиким:

— Илоҳи, менинг экканимни зое қилмагил!

Бас, худойи таоло Жаброил алайҳиссаломдин Одами Сафийга бир ёй ва неча ўқ йиборди. Чун Одамга ўқ отмоқни ўгротти. Андин сүнг буюрдиким, Одам, бу ўқни қарғалар сари отгил. Бас, Одам алайҳиссалом отти ва хато қилди. Жаброил табассум қилиб аиди:

— Яна бир ўқ отғил.

Бу кезикда отқоч, урди. Жаброил алайҳиссалом шодумон бўлди. Одам алайҳиссалоту вассаллам сўрадиким:

— Эй Жаброил, аввал отқонимда нега табассум қилдинг ва сүнг отқонимда нега шодумон бўлдунг?

Жаброил алайҳиссалом аиди:

— Ул табассумни анинг учун қилдим ва сүнг шодумон бўлдумким, агар аввалиги ўкунг қарғаларга тегса эрди, фарзандла-

ринг илгидин қиёматқача ҳеч нимарса ҳалос бўлмағай эрди. Ва яна билгилким, ўқ отмоқ худойи таолонинг лутфи эрур ва Одами Сафийнинг мўъжизасидур. Билгилким, ўқ отмоқлиқнинг савоби бисёрдур. Аммо андоқ баён қилолинг, то сизга маълум бўлгай.

Хабарда андоқ келтиурким, пайғамбар алайҳиссалоту вассалам ўқ отмоқнинг фазилати бисёр айтти. Эрса, саҳобалар, ризвоналлаҳи таоло алайҳим ажмаын, таажжуб қилиб сўрдиларким:

— Е расууллоҳ, тийрандозлик бийик савобин айтсан, ҳалқ қасбу тижоратидин қолгайлар. Ва ўқ отмоқдин узга иш қилмагайлар. Аммо бир соат ўқ отмоқ савоби билан эллик йилги тоатнинг савоби баробар туур.

Ва расул алайҳиссалом айдиким:

— Ҳар мўъминким, нишонга ўқ отса, худойи таоло анга биҳиштийлар савобин бергай ва агар нишонга тегса, биҳиштинг эшикин анга очиб, ажиб ҳурни анга ақд қилгайлар.

Андоқ ривоят қилурким, пайғамбар алайҳиссалоту вассалам саҳобалар бирла бир кун борур эрдилар. Саъди Баққос фарзандлариға ўқ отмоқ ўгротур эрди. Ҳазрати пайғамбар алайҳиссалоту вассаллам замоне нишонгоҳга боқиб турдилар. Боякбор бир йигит пайдо бўлди, илгода ўқ ва ёй, бу йигит келиб бир ўқ отти эрса, пайғамбар алайҳиссалоту вассаллам басе шодумон бўлди. Андин сүнг саҳобалар, ризвоноллоҳи алайҳим ажмаын, сўрадиларким:

— Е пайғамбари худо не сабабқа шодумон бўлдингиз?

Пайғамбар алайҳиссалоту вассаллам айдиларким:

— Ул сабабдин шодумон бўлдум: ул йигит келур эрди, фарқи гуноҳ эрди. Чун ўқ отти эрса, барча гуноҳларидан пок бўлди ва гуноҳлари тўкилди.

Хабарда андоқдурким, пайғамбар алайҳиссалоту вассалам буюрди:

— Ҳар ерниким, масжид қилур бўлсалар, қирқ йил бурун фарҳ қилур эрмисхим, мени масжид қиласурлар. Ва ҳар ер-

данким, ўқ отар бўлсалар, саксон йил бурун фарҳ ва мубоҳот қилур эрмишким, менини нишонагоҳ қилиб, бир кун ўқ отгайлар.

Амирулмуъминин Али, қарамулоҳу важҳаҳу, гоҳо ўқ келтирур эрди, бош ва оёқларни ёланг қилиб дуруд айтур эрди. Бир кун Саъди Ваққос ўқ отар эрдиким, Жаброил алайҳиссалом келди ва Ҳазрати пайғамбар алайҳиссалом Саъди Ваққос бирла туруб эрдилар, пайғамбар алайҳиссалом айдилар:

— Эй Саъди Ваққос, менинг учун бир ўқ отқил!

Ва Жаброил алайҳиссалом айди:

— Ё расулуллоҳ, Саъди Ваққосга айтиңг, менинг учун ҳам бир ўқ отсун.

Чун Ваққос бу икки ўқни отқондин сўнг пайғамбар саллолоҳи алайҳи васаллам айди:

— Бир ўқ худойи таолонинг оти учун отқил.

Саъди Ваққос яна бир ўқ отди. Андин сўнг саҳобалар, ризвоноллоҳи алайҳи ажмаъин, бориб нишонагоҳдин ўқларни кел-

турдилар. Аммо ул ўқким, худойи субҳон ва таоло оти учун отиб эрдилар, топмадилар. Жаброил алайҳиссалом келиб айди:

— Ё Мұхаммад, худойи таоло айдиким, ул ўқни топмасунлар, анинг учунким, ул биҳиштда Саъди Ваққосга ер олиб, анда турди.

Манкулдурким, Шайх Шафиқи Балхий, раҳматуллоҳи таоло алайҳи, назъ ҳолинда ўқиб ўқ-еъ келтириб, бир неча ўқ отти эрса, ёронлари кўруб шодумон бўлдиларким, Шайхнинг аҳволи яхшидур. Шайх, куддиса сирриҳу, айдиким:

— Эй ёронлар! Билингларким, менинг ҳолим охир бўлибтур. Аммо андоқ хаёл қилдимки, бир тоат қиласайин ва ҳеч тоат бу маҳалда ўқ отмоқдин бехроқ кўрмадим. Билгилким, ўқ отмоқ савоби кўп ва масъаласи бисёр. Аммо муҳтасар қилдук.

Бо эҳтиром анжомид, ба тамом расид ин нусҳай шариф дар дасти банди заиф Фатхуллоҳ ул-котиб (гаффара зунубаҳу).

ИЗОҲЛАР

*Алҳамдуллаҳи раббил
аламин, вассалату васаллам
аъло расулиҳи Мұхаммадин
ва олиҳи ажмаъин*

Алайҳиссалом

Саловатуллоҳи

**Сафий
Пайғом
Мубоҳот
Қарамулоҳу важҳаҳу**

Дурул

**Үтгимоқ
Гуноҳни багишламоқ
Куддиса сирруҳу
Назъ ҳолати
Алайҳиссалоту васаллам
Ризваноллоҳи таоло алайҳим
ажмаъин
Ассалоту васалламу
Раҳматуллоҳу таоло алайҳи**

**Гаффора зунубаҳу
Фарсанг**

— Бутун оламларнинг парвардигорига ҳамду сано бўлсин, Оллоҳнинг расули ва унинг оила аъзоларига дуюи саломлар бўлсин.

— Унга салом. Пайғамбар номига қўшиб айтилади.

— Унга Оллоҳнинг саловатлари бўлсин.

— пок, тоза, танланган

— ҳабар

— қувониш

— Оллоҳ унинг юзини қарамли қилсин.

— мақтов, дуо, салом, яхшилик тилаш

— ўрганмоқ

— гуноҳни кечириш

— сири муқаддас, эзгу бўлсин

— жон чиқиш пайти

— Унга дуо ва саломлар бўлсин.

— Буюк Оллоҳ уларнинг барчаларидан рози бўлсин.

— дуюи саломлар

— Унга энг буюк Оллоҳнинг раҳмати бўлсин.

— Оллоҳ унинг гуноҳини кечирсан.

— масофа үлчови, олти-етти километрга тенг

ВАТАН ҲАМДУ САНОСИ

Жон танда эмас, Ватан түпғомадаңы, дейди доңолағ. Ватан, юрт түйүсү – инсоннини шүбүш шағодаттынасы. Миллат ғүз бўлса, Ватан вуржудоди. Жисимимиз юқсалтини сари ғуҳимиз тиниклашади, ғуҳимиз қамолга етса, жисимимиз яйфайди.

Истиклол бўғиб жисму жонимиздам сирти ва сүфуғли ҳуқсағалағ қайта тифилиди. Ватан мадҳи яна тиши түшди. Ғукафоларда юрт ҳисси, Ватан түйүсунин қамол топтиғиши буун бениҳоя қитта аҳамият қасб этимоқда. Журналинизд шуни эттибоя олиб, «Ватан ҳамду саноси» ғуҳинин ташким этди ва унда дунё доңишмандлағинини Ватан, юрт ҳақидаги фикрларини, шу мүқаддас тушунчалар билин боғлиқ инсоний ғазилатлар хуусисидаги ибратли мулоҳазаларни ҳот этишини резжалаштириди. Бу сонда сиз, мұстафар ұкубындағы милоддан алдини III асрларда яшашан юнон файласуфи Лукьянини Ватан ҳақидаги мулоҳазалари билан таништириши лозим топдик.

Бу ҳикматлар кўп қадим замонларда яратилилан. Аммо, эттибоя беғини, улар худои буунни мослаб айттиланадек. Асрлар ёттибонки, Ватандын түшүниш, юрт меҳрини ҳис эттиш борасида ҳеч нафса ўзиғмабди. Демак, Ватан ҳисси, Ватан мұхаббати агадий ва Одам болаларинини борасида бир ҳил экан!

ЛУКИАН

ШАҲРГУ АДВАТ

Ватандин яхши ёр бўлмас, деган ҳикматни билмайдиган одам топилмаса керак. Чиндан ҳам, Ватандан азиз, Ватандек мұқаддас, Ватандек олий неъмат бормикан? Инсонга неки мұқаддас бўлса, барчаси Ватан билан боғлиқдир. Узга шаҳарларнинг маҳобати ва салобати, биноларнинг ҳайбати нечогли ҳайратланарли бўлмасин, уларнинг ҳеч бири она юрtingизга тенг келмайди. Кўпчилик олис ўлкаларнинг сўнгсиз мўъжизалари қошида ҳайратга ботади, аммо ҳеч ким, ҳеч қачон шу мўъжизаларни деб Ватанидан воз кечган эмас.

Менимча, бой ва улкан шаҳарнинг фуқароси эканидан фахрланиб юрадиган одам Ватанга мұхабbat түйғусининг асл моҳиятини илғамайди. У мабодо бундайроқ бир шаҳарнинг фуқароси бўлганида борми, умри азобда ўтар эди. Мен эса «юрт» сўзининг маъносини туйишдан лаззатланаман. Олис-яқиндаги шаҳарларни бир-бирағи қиёслаган одам, шубҳасиз, аввало, уларнинг катта-кичиклигию кўрку жамолини, бозору дўконларидағи серобчилик ёки йўқчиликни назарда тутади. Бироқ, улар орасидан энг яхшисини танлаш имкони берилганида ҳам ҳеч бир зот ютидан кечиб, ўзига бошқа шаҳарнираво кўрмас эди. Аксинча, барча ҳам юрти бошқа ўлкалар сингари обод ва фаровон бўлишини истайди ва ҳар қандай вазиятда киндик қони тў-

килган ерда яшашни афзал билади.

Ота ва бола ўртасидаги муносабат ҳам худди шундай. Ақлли фарзанд зинҳор бошқа одамни отасидан зиёд кўрмайди. Чин ота ҳам ўз боласи туриб бошқага меҳр кўймайди. Фарзандини жон-дилидан сүядиган ота уни дунёнинг бор неъматидан лазиз билади. Унинг учун энг кўхли, энг кучли, энг олижаноб инсон — боласи. Тўғри, фарзандига бошқача муносабатда бўладиганлар ҳам бор. Назаримда, улар боласига меҳр кўзи билан қарамайдигандек.

Дунёда отамиздан яқин ва қадрли зот бўлмаганидек, «юрг» сўзидан азиз ва қимматли калима йўқ. Отасига ҳурмату эҳтиром сақлаган фарзанд юртини ҳам азизу мукаррам тутади. Чунки, етти пушти шу юртда ором топган, ахир.

Инсон қуёшни ҳам дастлаб Ватанида кўради. Гарчи у бани башар учун баробар маъбуд бўлсада, ҳар ким уни ўзиники деб билади. Негаки, у илк бор ўз юртида офтоб шуъласига йўғрилган. Одамзод гапиришни ҳам она юртида ўрганади, худони ҳам даставвал шу муқаддас гўшада таниди.

Дунёни билиш, илм эгаллаш умидида олис ўлкаларга кетадиганлар ҳам, аввало, ўз юртига ҳамду сано айтмоғи лозим. Агар у юртида юриб, дунёда беҳисоб шаҳарлар борлигини билмаганида борми, «шаҳар» сўзини эшитмаган, бинобарин, билим олиш учун бошқа ўлкага кетмаган бўлур эди.

Чамамда, инсонлар бор ақлу зakovatини юртига кўпроқ наф келтириш учун тўплайдигандек. Улар бойликни ҳам юрт фаровонлиги учун йигади. Талайгина шаҳарларда оқибатсиз фарзандларни жазолаш тўгрисида қонунлар амал қиласди. Ватан ҳам она. У бизни кўксисда асрраб улғайтирган, оқу қорани ўргатган. Шу боис, унга мудом

эҳтиромда бўлмоғимиз лозим.

Мусофиричиликда яшаб, юртими ўйламайдиган, уни буткул унубтиб юборган кишини ҳали ҳеч ким кўрган эмас. Гурбатда икки жаҳон овораси бўлғанларнинг барчаси Ватан — худо берган неъматларнинг энг улуғи, деб таъқидлайди. Бегона юртда иши бароридан келиб юрганлар ҳам жами нарсаси муҳайё эканини айтиб, фақат энг муҳим нарса — Ватан йўқлигидан нолийди. Гурбат дунёсининг азоби қурсин! Четда донг чиқариб, сўнгиз бойлик тўплаган, илму жасорати билан барчани лол қолдирган, бироқ буларни қадрлайдиган юртдош тополмай, бор вужуди билан Ватанига талпинаётгандар оз эмас. Одамзод мусофири юртда қанча обрў ортиурса, ўз юртига шунчалик илҳақ бўлади.

Ёшлар Ватанини севади. Аммо кексалар, донороқ бўлгани учумми, юртни улардан да кўпроқ суюди. Кекса одам вужуди киндиқ қони тўкилган ерда ором топишини истайди.

Ватанга чинакам меҳр шу юрт фуқароларидагина бўлади. Келгиндилар эса, никоҳсиз туғилган бола сингари, у ердан бу ерга осонгина кўчиб юраверади. Улар «юрг» сўзини билмайди, бинобарин, унинг қадрига етмайди. Улар қорни тўйган жойни макон қилиб кетаверади. Бундайлар учун фаровонлик қорин ғами билан ўлчанади. Юртими она ўрнида кўрувчилар эса, гарчи у мўъжазгина ёки бор-йўғи тогу тошдан иборат бўлса-да, туғилиб ўсган тупроғини кўзига тўтиё қиласди.

Она юрт бениҳоя қадрли. Шу боис, Ватандан бадарга этиш дунё тарихида энг оғир жазо хибобланган. Энг буюк даъват «она юрг» сўзи бўлган. Бу даъватни эшитган одам зинҳор ўзини пана-га урмайди. Чунки, бу сўз юраксиз кишини ҳам шер қилиб юборади.

ТАФРАККУР ҲАҚИДА ҲИҚИҚАТЛАР

Тафраккур — донишманлар қалбаниң тириклиги.

Олдоқ нәшнәтләри хүсусида фикр юритиш ибодатдан афзаландыр.

Ким билгän нараси ҳақида күп фикр юритса, үннег алии рибоэж төнади, мұраккаб ҳақиқатларни ҳам түшүннади.

Тафраккурдек ҳег бир алии айқ.

Иисен тафраккури балисоли ойнаси, үндиң эзىң атаплар ҳам, хүнүк атаплар ҳам ақс этәди.

Бир соатлик тафраккур бир көзалик ибодатдан берок.

«Наҳжул балога» асаридан

S U M M A R Y



In his article «Independence and National Consciousness» professor Abdurakhim Erkaev reflects upon problems of forming of a new national outlook, ways of getting rid of influences of the old ideology.



To form the Central Asian common market the following conditions are needed: specialization of production, similarity of the countries' levels of development, creation of the states, boundary unity, etc. There are such conditions in our region». (From the article «A Common Market Is the Request of a Common Benefit» by professor Nurislom Tokhliev. The article deals with the process of economic integration in the Central Asian region.)



If the former USSR's government had given the matter of turning the Siberian rivers towards Central Asia considerable thought, no doubt it would have succeeded. But it did not consider the problem seriously. In fact the idea had only been invented to delude the people for a while and to jabber about the USSR's might. (From the talk of Peoples' Writer of Uzbekistan Tolepbergen Kipbergen with the contributor to the magazine Murtazo Karshibaev.)



In his article «The Model Is a Lamp of Imagination» Mukhammadilkhom Yuldashev, a specialist in study of philosophy, talks about problems of a national upbringing, of bringing up mature people. He writes, for example: «Why have the young become so keen on watching «Love story films» according to the Western wored model? Because we cannot re-create our true examples of love in modern terms.»



Foreign colleagues call him with respect Doctor Rtveladze. In fact, he is noted for his knowledge, his striking depth, his encyclopaedic learning.» (From the article «Selflessness» by Gulsara Bobodzhanova about academician Eduard Rtveladze.)



heikh Aziziddin Nasafiy: «...they call you a small man (insoni sugro) and a small world (olami sugro) while the whole world itself — a great man (insoni kurbo) and a great world (olami kurbo). Hey, dervish, thou is a small world while the whole world is a great world». (From the treatise «Zubdatulkhakoyik» (The Gream of Truth)



n his book «The Ancient Turkis» Lev Gumilev studies conscientiously the reasons for the necessity of rise, development and decline of both the First (Eastern and Western) and the Second Turki sultanates.» (From the publicistic work «My Saver, My Helper is the Turki People» by writer Nabidzhan Bokiy)



n the dramatic poem «Sokhibkiron» by Uzbekistan's People's poet Abdulla Orif, a historic figure of the great military leader and statesman Amir Temur is artistically depicted.



n his work «A Treatise on Indigence» the great sufi Najmuddin Kubro muses upon the essence of the world, righteousness and honesty, wisdom. «...I understood that a man who could upbring himself and repress the lust was the strongest one. I understood that the abundance in life and sustenance is in the submissiveness to Allah» it is said in the treatise.



n the story «Hellados», by Georgia writer Nodar Dumbadze, the feeling of love for Motherland is depicted through very lifelike and impressive events, original characters.



n the article «From Historicity to Artistry» professor Botir Valikhodjaev ponders over the chapters in the great historian Shrofiddin Ali Yazdi's «Zafarnoma» in which Amir Temur's appearance and personality are treated in a poetic form.

1

MUJ

1

9

TA

9

9

KAGI

9

1

JAMK

5

TAFAKKUR

Tafakkur

